



Συμβούλιο
της Ευρωπαϊκής Ένωσης

Βρυξέλλες, 5 Ιουλίου 2023
(OR. en)

11505/23
ADD 6

Διοργανικός φάκελος:
2023/0258(NLE)

POLCOM 151
SERVICES 29
FDI 17
COLAC 83

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	5 Ιουλίου 2023
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2023) 434 final - ANNEX 3 - PART 1/2
Θέμα:	ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ της πρότασης απόφασης του Συμβουλίου σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της ενδιάμεσης συμφωνίας για το εμπόριο μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και της Δημοκρατίας της Χιλής, αφετέρου

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2023) 434 final - ANNEX 3 - PART 1/2.

συνημμ.: COM(2023) 434 final - ANNEX 3 - PART 1/2



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 5.7.2023
COM(2023) 434 final

ANNEX 3 – PART 1/2

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

της

πρότασης απόφασης του Συμβουλίου

**σχετικά με την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της ενδιάμεσης
συμφωνίας για το εμπόριο μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης, αφενός, και της
Δημοκρατίας της Χιλής, αφετέρου**

ΕΠΙΦΥΛΑΞΕΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Σημειώσεις

1. Οι πίνακες των Μερών στα προσαρτήματα 10-B-1 και 10-B-2 καθορίζουν, σύμφωνα με τα άρθρα 10.11 και 11.8, τις επιφυλάξεις που διατυπώνουν τα Μέρη όσον αφορά υφιστάμενα ή πιο περιοριστικά ή νέα μέτρα που δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις που επιβάλλονται από:

α) το άρθρο 11.6·

β) το άρθρο 10.6 ή το άρθρο 11.4·

γ) το άρθρο 10.8 ή το άρθρο 11.5·

δ) το άρθρο 10.10· ή

ε) το άρθρο 10.9.

2. Οι επιφυλάξεις ενός Μέρους ισχύουν με την επιφύλαξη των δικαιωμάτων και των υποχρεώσεων των Μερών στο πλαίσιο της συμφωνίας GATS.

3. Κάθε επιφύλαξη ορίζει τα ακόλουθα στοιχεία:

- α) «τομέας»: αναφέρεται στον γενικό τομέα στον οποίο διατυπώνεται η επιφύλαξη·
- β) «υποτομέας»: αναφέρεται στον ειδικό τομέα στον οποίο διατυπώνεται η επιφύλαξη·
- γ) «ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας»: αναφέρεται, κατά περίπτωση, στις δραστηριότητες που καλύπτονται από την επιφύλαξη σύμφωνα με την CPC (κεντρική ταξινόμηση προϊόντων), την ISIC αναθ. 3.1 (διεθνής πρότυπη ταξινόμηση όλων των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας), ή σύμφωνα με άλλες σαφείς περιγραφές στην επιφύλαξη·
- δ) «είδος επιφύλαξης»: προσδιορίζει την υποχρέωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 του παρόντος παραρτήματος για την οποία διατυπώνεται η επιφύλαξη·
- ε) «περιγραφή»: ορίζει το πεδίο εφαρμογής του τομέα, του υποτομέα ή των δραστηριοτήτων που καλύπτονται από την επιφύλαξη· και
- στ) «υφιστάμενα μέτρα»: προσδιορίζει, για λόγους διαφάνειας, τα υφιστάμενα μέτρα που ισχύουν για τον τομέα, τον υποτομέα ή τις δραστηριότητες που καλύπτονται από την επιφύλαξη.

4. Στην ερμηνεία μιας επιφύλαξης λαμβάνονται υπόψη όλα τα στοιχεία της επιφύλαξης. Το στοιχείο «περιγραφή» υπερισχύει όλων των άλλων στοιχείων.

5. Για τους σκοπούς των πινάκων των Μερών, ο όρος «ISIC αναθ. 3.1» αναφέρεται στη διεθνή πρότυπη ταξινόμηση όλων των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας, η οποία καταρτίστηκε από τη Στατιστική Υπηρεσία των Ηνωμένων Εθνών, στατιστικά δελτία, σειρά Μ, αριθ. 4, ISIC αναθ. 3.1, 2002· και

6. Για τους σκοπούς των πινάκων των Μερών, διατυπώνεται επιφύλαξη για την απαίτηση να υπάρχει τοπική παρουσία στο έδαφος των Μερών όσον αφορά το άρθρο 11.6 και όχι το άρθρο 10.6 ή 11.4 ή, στο παράρτημα 10-Γ, όσον αφορά το άρθρο 11.7.

7. Επιφύλαξη που διατυπώνεται στο επίπεδο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ισχύει για μέτρο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μέτρο κράτους μέλους σε κεντρικό επίπεδο ή μέτρο κυβέρνησης κράτους μέλους, εκτός αν η επιφύλαξη εξαιρεί κάποιο κράτος μέλος. Επιφύλαξη που διατυπώνεται από κράτος μέλος ισχύει για κυβερνητικό μέτρο σε κεντρικό, περιφερειακό ή τοπικό επίπεδο εντός του εν λόγω κράτους μέλους. Για τους σκοπούς των επιφυλάξεων του Βελγίου, το κεντρικό επίπεδο διακυβέρνησης αφορά την ομοσπονδιακή κυβέρνηση και τις κυβερνήσεις των περιφερειών και των κοινοτήτων, δεδομένου ότι καθεμία από αυτές διαθέτει ισοδύναμες νομοθετικές εξουσίες. Για τους σκοπούς των επιφυλάξεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, ως περιφερειακό επίπεδο διακυβέρνησης στη Φινλανδία νοείται η περιφέρεια των Νήσων Åland. Επιφύλαξη που διατυπώνεται στο επίπεδο της Χιλής ισχύει για μέτρο της κεντρικής διοίκησης ή τοπικής διοικητικής αρχής.

8. Στους πίνακες των Μερών δεν περιλαμβάνονται μέτρα που σχετίζονται με απαιτούμενα τυπικά προσόντα και διαδικασίες, τεχνικά πρότυπα και διαδικασίες ή απαιτήσεις αδειοδότησης εφόσον δεν συνιστούν περιορισμό υπό την έννοια των άρθρων 10.6 και 11.4. Τα μέτρα αυτά μπορούν να περιλαμβάνουν, ιδίως, την ανάγκη χορήγησης άδειας, την ανάγκη εκπλήρωσης υποχρεώσεων παροχής καθολικής υπηρεσίας, την ανάγκη αναγνώρισης προσόντων σε ρυθμιζόμενους τομείς, την ανάγκη συμμετοχής σε συγκεκριμένες εξετάσεις, συμπεριλαμβανομένων των εξετάσεων γλωσσομάθειας, την ανάγκη εκπλήρωσης απαίτησης ιδιότητας μέλους σε συγκεκριμένο επάγγελμα, όπως η ιδιότητα μέλους σε επαγγελματική οργάνωση, την ανάγκη ύπαρξης τοπικού αντιπροσώπου για παροχή υπηρεσιών ή την ανάγκη τήρησης τοπικής διεύθυνσης ή άλλες μη διακρισιακές απαιτήσεις, βάσει των οποίων ορισμένες δραστηριότητες δεν επιτρέπεται να διεξάγονται σε προστατευόμενες ζώνες ή περιοχές. Παρότι δεν παρατίθενται στο παρόν παράρτημα, τα εν λόγω μέτρα εξακολουθούν να ισχύουν.

9. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι, όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση, η υποχρέωση χορήγησης εθνικής μεταχείρισης δεν συνεπάγεται την απαίτηση επέκτασης σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα της Χιλής της μεταχείρισης που χορηγείται σε ένα κράτος μέλος, βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή των μέτρων που θεσπίζονται βάσει της εν λόγω Συνθήκης, συμπεριλαμβανομένης της εφαρμογής τους στα κράτη μέλη, προς:

- α) φυσικά πρόσωπα άλλου κράτους μέλους ή διαμένοντες σε άλλο κράτος μέλος· ή
- β) νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί ή λειτουργούν σύμφωνα με το δίκαιο άλλου κράτους μέλους ή της Ευρωπαϊκής Ένωσης και έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

10. Η μεταχείριση που χορηγείται σε νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί από επενδυτές ενός Μέρους σύμφωνα με το δίκαιο του άλλου Μέρους (συμπεριλαμβανομένου, στην περίπτωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης, του δίκαιου ενός κράτους μέλους) και τα οποία έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας εντός του άλλου Μέρους, ισχύει με την επιφύλαξη κάθε προϋπόθεσης ή υποχρέωσης, σύμφωνα με το κεφάλαιο 10, οι οποίες ενδέχεται να έχουν επιβληθεί στα εν λόγω νομικά πρόσωπα κατά τη σύστασή τους στο εν λόγω άλλο Μέρος και οι οποίες εξακολουθούν να ισχύουν.

11. Οι πίνακες των Μερών εφαρμόζονται μόνο στα εδάφη των Μερών σύμφωνα με το άρθρο 33.8 και αφορούν μόνο τις εμπορικές σχέσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της με τη Χιλή. Δεν θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των κρατών μελών που απορρέουν από το δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

12. Στον πίνακα της Ευρωπαϊκής Ένωσης χρησιμοποιούνται οι κατωτέρω συντομογραφίες:

EE Ευρωπαϊκή Ένωση, συμπεριλαμβανομένων όλων των κρατών μελών της

AT Αυστρία

BE Βέλγιο

BG Βουλγαρία

CY Κύπρος

CZ Τσεχία

DE Γερμανία

DK Δανία

EST Εσθονία

EL Ελλάδα

ES Ισπανία

FI Φινλανδία

FR Γαλλία

HR Κροατία

HU Ουγγαρία

IE Ιρλανδία

IT Ιταλία

LT Λιθουανία

LU Λουξεμβούργο

LV Λετονία

MT Μάλτα

NL Κάτω Χώρες

PL Πολωνία

PT Πορτογαλία

RO Ρουμανία

SE Σουηδία

SI Σλοβενία

SK Σλοβακία

EOX Ευρωπαϊκός Οικονομικός Χώρος

ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Επιφύλαξη αριθ. 1 — Όλοι οι τομείς

Επιφύλαξη αριθ. 2 — Επαγγελματικές υπηρεσίες — εκτός από τις υπηρεσίες που σχετίζονται με την υγεία

Επιφύλαξη αριθ. 3 — Επαγγελματικές υπηρεσίες — υπηρεσίες στον τομέα της υγείας και λιανική πώληση φαρμάκων

Επιφύλαξη αριθ. 4 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης

Επιφύλαξη αριθ. 5 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — κτηματομεσιτικές υπηρεσίες

Επιφύλαξη αριθ. 6 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωση

Επιφύλαξη αριθ. 7 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες γραφείων είσπραξης οφειλών και υπηρεσίες εκτίμησης φερεγγυότητας

Επιφύλαξη αριθ. 8 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες τοποθέτησης προσωπικού

Επιφύλαξη αριθ. 9 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες ασφάλειας και έρευνας

Επιφύλαξη αριθ. 10 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — λοιπές υπηρεσίες προς επιχειρήσεις

Επιφύλαξη αριθ. 11 — Τηλεπικοινωνίες

Επιφύλαξη αριθ. 12 — Κατασκευές

Επιφύλαξη αριθ. 13 — Υπηρεσίες διανομής

Επιφύλαξη αριθ. 14 — Υπηρεσίες εκπαίδευσης

Επιφύλαξη αριθ. 15 — Περιβαλλοντικές υπηρεσίες

Επιφύλαξη αριθ. 16 — Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες

Επιφύλαξη αριθ. 17 — Υπηρεσίες σχετικές με τον τουρισμό και τα ταξίδια

Επιφύλαξη αριθ. 18 — Υπηρεσίες αναψυχής, πολιτισμού και αθλητισμού

Επιφύλαξη αριθ. 19 — Υπηρεσίες μεταφορών και επικουρικές υπηρεσίες μεταφορών

Επιφύλαξη αριθ. 20 — Γεωργία, αλιεία και ύδρευση

Επιφύλαξη αριθ. 21 — Δραστηριότητες σχετικές με τις εξορύξεις και την ενέργεια

Επιφύλαξη αριθ. 22 — Άλλες υπηρεσίες που δεν περιλαμβάνονται σε καμία κατηγορία

Επιφύλαξη αριθ. 1 — Όλοι οι τομείς

Τομέας: Όλοι οι τομείς

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις)

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο (Επενδύσεις)

Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Κεφάλαιο/Τμήμα: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Εγκατάσταση

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: Περιορισμοί όσον αφορά το δικαίωμα κτήσης και κατοχής ακινήτων στις Νήσους Όλαντ, χωρίς άδεια από τις αρμόδιες αρχές των Νήσων Όλαντ, για τα φυσικά πρόσωπα που δεν είναι πολίτες της περιφέρειας των Νήσων Όλαντ και για τα νομικά πρόσωπα. Περιορισμοί όσον αφορά το δικαίωμα εγκατάστασης και άσκησης οικονομικών δραστηριοτήτων εκ μέρους φυσικών προσώπων τα οποία δεν είναι πολίτες της περιφέρειας των Νήσων Όλαντ, ή εκ μέρους κάθε επιχείρησης, χωρίς άδεια από τις αρμόδιες αρχές των Νήσων Όλαντ.

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Ahvenanmaan maanhankintalaki (νόμος περί κτήσης γης στις Νήσους Όλαντ) (3/1975), άρθρο 2· και Ahvenanmaan itsehallintolaki (νόμος περί της αυτονομίας των Νήσων Όλαντ) (1144/1991), άρθρο 11.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

FR: Σύμφωνα με τα άρθρα L151-1 και 153-1 επ. του γαλλικού χρηματοοικονομικού και νομισματικού κώδικα, για την πραγματοποίηση ξένων επενδύσεων στη FR, στους τομείς που απαριθμούνται στο άρθρο R.151-3 του χρηματοοικονομικού και νομισματικού κώδικα, απαιτείται εκ των προτέρων έγκριση από τον υπουργό Οικονομίας.

Υφιστάμενα μέτρα:

FR: Όπως προβλέπονται στο στοιχείο «Περιγραφή» ανωτέρω.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

FR: Η ξένη συμμετοχή σε πρόσφατα ιδιωτικοποιηθείσες εταιρείες μπορεί να περιορίζεται σε μεταβλητό ποσοστό του δημόσιου μετοχικού κεφαλαίου που καθορίζεται, κατά περίπτωση, από τη γαλλική κυβέρνηση. Για την άσκηση ορισμένων εμπορικών, βιομηχανικών ή βιοτεχνικών δραστηριοτήτων, απαιτείται ειδική άδεια εάν ο διευθύνων σύμβουλος δεν διαθέτει άδεια διαμονής.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

BG: Για ορισμένες οικονομικές δραστηριότητες που σχετίζονται με την εκμετάλλευση ή χρήση κρατικής ή δημόσιας περιουσίας απαιτείται παραχώρηση που γίνεται βάσει του νόμου περί συμβάσεων παραχώρησης.

Οι εμπορικές εταιρείες στις οποίες το κράτος ή κάποιος δήμος κατέχει μερίδιο του κεφαλαίου που υπερβαίνει το 50 % δεν επιτρέπεται να εκτελούν συναλλαγές με σκοπό τη διάθεση πάγιων στοιχείων ενεργητικού της εταιρείας, για τη σύναψη συμβάσεων απόκτησης μεριδίου συμμετοχής, χρηματοδοτικής μίσθωσης, κοινής δραστηριότητας, πίστωσης, εξασφάλισης παραδοτέων, καθώς και για τυχόν ενοχές που προκύπτουν από συναλλαγματικές, εκτός εάν επιτρέπονται από την Υπηρεσία Δημόσιων Επιχειρήσεων και Ελέγχου ή από άλλο κρατικό ή περιφερειακό φορέα, ανάλογα με το ποια αρχή είναι αρμόδια. Η παρούσα επιφύλαξη δεν ισχύει για τις εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες, οι οποίες υπόκεινται σε χωριστή επιφύλαξη στον πίνακα της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο παράρτημα 10-A της παρούσας συμφωνίας.

IT: Η κυβέρνηση μπορεί να ασκεί ορισμένες ειδικές εξουσίες όσον αφορά επιχειρήσεις που δραστηριοποιούνται στους τομείς της άμυνας και της εθνικής ασφάλειας, και σε ορισμένες δραστηριότητες στρατηγικής σημασίας στους τομείς της ενέργειας, των μεταφορών και των επικοινωνιών. Αυτό ισχύει για όλα τα νομικά πρόσωπα που εκτελούν δραστηριότητες οι οποίες θεωρούνται στρατηγικής σημασίας στους τομείς της άμυνας και της εθνικής ασφάλειας, όχι μόνο τις ιδιωτικοποιημένες εταιρείες.

Σε περίπτωση που υπάρχει επαπειλούμενη σοβαρή βλάβη των ουσιωδών συμφερόντων του τομέα άμυνας και εθνικής ασφάλειας, η κυβέρνηση διαθέτει τις ακόλουθες ειδικές εξουσίες:

- i) να επιβάλλει ειδικούς όρους για την αγορά μετοχών·
- ii) να ασκεί βέτο στην έγκριση ψηφισμάτων που αφορούν ειδικές λειτουργίες, όπως μεταφορά, συγχώνευση, διάσπαση και αλλαγή δραστηριότητας· ή

- iii) να απορρίπτει την απόκτηση μετοχών, σε περίπτωση που ο αγοραστής επιδιώκει να διατηρεί επίπεδο συμμετοχής στο κεφάλαιο που ενδέχεται να θίγει τα συμφέροντα του τομέα άμυνας και εθνικής ασφάλειας.

Κάθε ψήφισμα, νομική πράξη και συναλλαγή (όπως μεταφορά, συγχώνευση, διάσπαση, αλλαγή δραστηριότητας ή τερματισμός λειτουργίας) που αφορά στρατηγικά στοιχεία ενεργητικού στους τομείς της ενέργειας, των μεταφορών και των επικοινωνιών κοινοποιείται από την ενδιαφερόμενη εταιρεία στο γραφείο του πρωθυπουργού. Ειδικότερα, κοινοποιούνται αποκτήσεις από κάθε φυσικό ή νομικό πρόσωπο εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης που παρέχουν στο εν λόγω πρόσωπο έλεγχο επί της εταιρείας.

Ο πρωθυπουργός δύναται να ασκεί τις ακόλουθες ειδικές εξουσίες:

- i) να ασκεί βέτο σε κάθε ψήφισμα, νομική πράξη και συναλλαγή που συνιστά εξαιρετική απειλή σοβαρής βλάβης για το δημόσιο συμφέρον στους τομείς της ασφάλειας και της λειτουργίας των δικτύων και του εφοδιασμού·
- ii) να επιβάλλει ειδικούς όρους για τη διασφάλιση του δημόσιου συμφέροντος· ή
- iii) να απορρίπτει μια απόκτηση σε εξαιρετικές περιπτώσεις όπου αυτή εγκυμονεί κίνδυνο για τα ουσιώδη συμφέροντα του κράτους.

Τα κριτήρια βάσει των οποίων αξιολογείται η πραγματική ή εξαιρετική απειλή και οι όροι και οι διαδικασίες για την άσκηση των ειδικών εξουσιών ορίζονται από τον νόμο.

Υφιστάμενα μέτρα:

IT: Νόμος 56/2012 περί των ειδικών εξουσιών στις εταιρείες που δραστηριοποιούνται στον τομέα της άμυνας και της εθνικής ασφάλειας, της ενέργειας, των μεταφορών και των επικοινωνιών· και Πρωθυπουργικό διάταγμα DPCM 253 της 30ής Νοεμβρίου 2012 για τον καθορισμό των δραστηριοτήτων στρατηγικής σημασίας στον τομέα της άμυνας και της εθνικής ασφάλειας.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

LT: Επιχειρήσεις, τομείς, ζώνες, περιουσιακά στοιχεία και εγκαταστάσεις στρατηγικής σημασίας για την εθνική ασφάλεια.

Υφιστάμενα μέτρα:

LT: Νόμος αριθ. IX-1132 περί προστασίας σημαντικών αντικειμένων για τη διασφάλιση της εθνικής ασφάλειας της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της 10ης Οκτωβρίου 2002 (όπως τροποποιήθηκε τελευταία στις 17 Σεπτεμβρίου 2020, αριθ. XIII-3284).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

SE: Διακρισιακές απαιτήσεις όσον αφορά τους ιδρυτικούς εταίρους, τα ανώτερα διευθυντικά στελέχη και τα διοικητικά συμβούλια, σε περίπτωση ένταξης νέων μορφών νομικών ενώσεων στο σουηδικό δίκαιο.

β) Απόκτηση ακίνητης περιουσίας

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

HU: Η απόκτηση κρατικών περιουσιακών στοιχείων.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

HU: Η απόκτηση αρόσιμης γης από αλλοδαπά νομικά πρόσωπα και φυσικά πρόσωπα που είναι μη διαμένοντες.

Υφιστάμενα μέτρα:

HU: Νόμος CXXII του 2013 σχετικά με τη μεταβίβαση γεωργικών και δασικών γαιών [Κεφάλαιο II (παράγραφοι 6-36) και Κεφάλαιο IV (παράγραφοι 38-59)]· και νόμος CCXII του 2013 σχετικά με τα μεταβατικά μέτρα και ορισμένες διατάξεις που σχετίζονται με τον νόμο CXXII του 2013 σχετικά με τη μεταβίβαση γεωργικών και δασικών γαιών [Κεφάλαιο IV (παράγραφοι 8-20)].

LV: Η απόκτηση αγροτικών εκτάσεων από υπηκόους της Χιλής ή τρίτης χώρας.

Υφιστάμενα μέτρα:

LV: Νόμος περί ιδιωτικοποίησης εκτάσεων γης σε αγροτικές περιοχές, άρθρα 28, 29, 30.

SK: Αλλοδαπές εταιρείες ή φυσικά πρόσωπα δεν επιτρέπεται να αποκτούν γεωργικές και δασικές εκτάσεις γης εκτός των ορίων της δομημένης περιοχής ενός δήμου και ορισμένα άλλα είδη εκτάσεων (π.χ. φυσικούς πόρους, λίμνες, ποταμούς, δημόσιες οδούς κ.λπ.).

Υφιστάμενα μέτρα:

SK: Νόμος αριθ. 44/1988 σχετικά με την προστασία και εκμετάλλευση των φυσικών πόρων· νόμος αριθ. 229/1991 σχετικά με τη ρύθμιση της ιδιοκτησίας γης και άλλης γεωργικής περιουσίας· νόμος αριθ. 460/1992 Σύνταγμα της Σλοβακικής Δημοκρατίας· νόμος αριθ. 180/1995 σχετικά με ορισμένα μέτρα για το ιδιοκτησιακό καθεστώς γης·

νόμος αριθ. 202/1995 περί ξένου συναλλάγματος· νόμος αριθ. 503/2003 σχετικά με την απόδοση κυριότητας γης· νόμος αριθ. 326/2005 περί δασών· νόμος αριθ. 140/2014 σχετικά με την απόκτηση κυριότητας γεωργικών εκτάσεων.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: Τα αλλοδαπά φυσικά και νομικά πρόσωπα δεν μπορούν να αποκτήσουν γη. Τα νομικά πρόσωπα της Βουλγαρίας με αλλοδαπή συμμετοχή δεν μπορούν να αποκτήσουν γεωργικές εκτάσεις. Τα αλλοδαπά νομικά πρόσωπα και τα αλλοδαπά φυσικά πρόσωπα που διαμένουν μόνιμα στο εξωτερικό μπορούν να αποκτήσουν κτίρια και δικαιώματα ιδιοκτησίας σε ακίνητα (δικαίωμα χρήσης, δικαίωμα ανέγερσης οικοδομής, δικαίωμα ανέγερσης ανωδομής και δουλείες). Τα αλλοδαπά φυσικά πρόσωπα που διαμένουν μόνιμα στο εξωτερικό, τα αλλοδαπά νομικά πρόσωπα στα οποία η αλλοδαπή συμμετοχή εξασφαλίζει την πλειοψηφία στη λήψη αποφάσεων ή αναστέλλει τη λήψη αποφάσεων μπορούν να αποκτήσουν, με την επιφύλαξη έγκρισης, δικαιώματα κυριότητας επί ακινήτων σε συγκεκριμένες γεωγραφικές περιοχές που ορίζει το Υπουργικό Συμβούλιο.

Υφιστάμενα μέτρα:

BG: Σύνταγμα της Δημοκρατίας της Βουλγαρίας, άρθρο 22· νόμος περί ιδιοκτησίας και χρήσης γεωργικών εκτάσεων, άρθρο 3· και νόμος περί δασών, άρθρο 10.

EST: Φυσικά ή νομικά πρόσωπα που δεν είναι από τον ΕΟΧ ή από μέλη του Οργανισμού Οικονομικής Συνεργασίας (ΟΟΣΑ) και Ανάπτυξης μπορούν να αποκτήσουν ακίνητο το οποίο περιέχει γεωργική ή δασική έκταση μόνο κατόπιν άδειας από τον διοικητή της περιφέρειας και από το δημοτικό συμβούλιο, ενώ θα πρέπει επίσης να αποδείξουν όπως προβλέπεται από τον νόμο, ότι το ακίνητο θα χρησιμοποιηθεί με αποδοτικό και βιώσιμο τρόπο, σύμφωνα με τον σκοπό για τον οποίο αποκτήθηκε.

Υφιστάμενα μέτρα:

EST: Kinnisasja omandamise kitsendamise seadus (Νόμος περί των περιορισμών στην απόκτηση ακίνητης περιουσίας) κεφάλαια 2 και 3.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

LT: Κάθε μέτρο που συνάδει με τις δεσμεύσεις που ανέλαβε η Ευρωπαϊκή Ένωση και ισχύουν στη LT στο πλαίσιο της GATS όσον αφορά την απόκτηση γης. Η διαδικασία απόκτησης γης, οι σχετικοί όροι και προϋποθέσεις, καθώς και οι σχετικοί περιορισμοί ορίζονται βάσει του συνταγματικού νόμου, του νόμου περί γαιών και του νόμου περί απόκτησης γεωργικής γης.

Ωστόσο, οι τοπικές διοικητικές αρχές (δήμοι) και άλλες εθνικές οντότητες των μελών του ΟΟΣΑ και του Οργανισμού Βορειοατλαντικού Συμφώνου που ασκούν οικονομικές δραστηριότητες στη LT, οι οποίες ορίζονται βάσει του συνταγματικού νόμου σύμφωνα με τα κριτήρια ολοκλήρωσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης και άλλα κριτήρια ολοκλήρωσης ως προς τα οποία έχει δεσμευτεί η LT, επιτρέπεται να αποκτούν στην ιδιοκτησία τους εκτάσεις μη γεωργικής γης που είναι αναγκαίες για την κατασκευή και τη λειτουργία κτιρίων και εγκαταστάσεων για την άμεση άσκηση των δραστηριοτήτων τους.

Υφιστάμενα μέτρα:

LT: Σύνταγμα της Δημοκρατίας της Λιθουανίας· Συνταγματικός νόμος αριθ. I-1392, της 20ής Ιουνίου 1996, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας όσον αφορά την εφαρμογή του άρθρου 47 παράγραφος 3 του Συντάγματος της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, νέα έκδοση αριθ. IX-1381 της 20ής Μαρτίου 2003, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-981 της 12ης Ιανουαρίου 2018· Νόμος αριθ. I-446 της 26ης Απριλίου 1994 περί γαιών, νέα έκδοση αριθ. IX-1983 της 27ης Ιανουαρίου 2004, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-3165 της 26ης Ιουνίου 2020· νόμος αριθ. IX-1314, της 28ης Ιανουαρίου 2003, περί απόκτησης αγροτικών γαιών, νέα έκδοση αριθ. XIII-801 της 1ης Ιανουαρίου 2018, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-2935 της 14ης Μαΐου 2020· και νόμος αριθ. I-671, της 22ας Νοεμβρίου 1994, περί γαιών, νέα έκδοση αριθ. IX-240 της 10ης Απριλίου 2001, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-3115 της 25ης Ιουνίου 2020.

γ) Αναγνώριση

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

ΕΕ: Οι οδηγίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την αμοιβαία αναγνώριση πτυχίων και λοιπών επαγγελματικών τίτλων ισχύουν μόνο για τους πολίτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Το δικαίωμα άσκησης κλειστού επαγγέλματος σε κάποιο κράτος μέλος δεν παρέχει δικαίωμα άσκησης του επαγγέλματος σε άλλο κράτος μέλος.

δ) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

ΕΕ: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε τρίτη χώρα σύμφωνα με διεθνή επενδυτική συμφωνία ή άλλη εμπορική συμφωνία που ισχύει ή υπογράφηκε πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας συμφωνίας.

ΕΕ: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε τρίτη χώρα σύμφωνα με υφιστάμενη ή μελλοντική διμερή ή πολυμερή συμφωνία η οποία:

- i) δημιουργεί εσωτερική αγορά υπηρεσιών και επενδύσεων·
- ii) παρέχει το δικαίωμα εγκατάστασης· ή
- iii) ζητεί την προσέγγιση της νομοθεσίας σε έναν ή περισσότερους οικονομικούς τομείς·

«εσωτερική αγορά υπηρεσιών και επενδύσεων»: χώρος χωρίς εσωτερικά σύνορα στον οποίο διασφαλίζεται η ελεύθερη κυκλοφορία των υπηρεσιών, των κεφαλαίων και των προσώπων·

«δικαίωμα εγκατάστασης»: η υποχρέωση ουσιαστικής κατάργησης όλων των φραγμών που παρεμποδίζουν την εγκατάσταση μεταξύ των μερών της διμερούς ή πολυμερούς συμφωνίας με την έναρξη ισχύος της εν λόγω συμφωνίας. Το δικαίωμα εγκατάστασης περιλαμβάνει το δικαίωμα των υπηκόων των μερών της διμερούς ή πολυμερούς συμφωνίας να συστήνουν και να διαχειρίζονται επιχειρήσεις με τους ίδιους όρους που προβλέπονται για τους υπηκόους από τη νομοθεσία του μέρους όπου βρίσκεται εγκατεστημένη η επιχείρηση·

«προσέγγιση νομοθεσίας»:

- i) η ευθυγράμμιση της νομοθεσίας ενός ή περισσότερων μερών της διμερούς ή πολυμερούς συμφωνίας με τη νομοθεσία του άλλου Μέρους ή των άλλων μερών της συμφωνίας· ή
- ii) η ενσωμάτωση της κοινής νομοθεσίας στο δίκαιο των μερών της διμερούς ή πολυμερούς συμφωνίας.

Μια τέτοια ευθυγράμμιση ή ενσωμάτωση πραγματοποιείται ή θεωρείται ότι έχει πραγματοποιηθεί μόνον από τη στιγμή που εντάσσεται στη νομοθεσία του μέρους ή των μερών της διμερούς ή πολυμερούς συμφωνίας.

Υφιστάμενα μέτρα:

ΕΕ: Συμφωνία για τον Ευρωπαϊκό Οικονομικό Χώρο¹. Συμφωνίες σταθεροποίησης· Διμερείς συμφωνίες ΕΕ-Ελβετικής Συνομοσπονδίας· και σφαιρικές και σε βάθος συμφωνίες ελευθέρων συναλλαγών.

ΕΕ: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σχετικά με το δικαίωμα εγκατάστασης σε υπηκόους ή επιχειρήσεις μέσω υφιστάμενων ή μελλοντικών διμερών συμφωνιών μεταξύ των ακόλουθων κρατών μελών: BE, DE, DK, EL, ES, FR, IE, IT, LU, NL, PT και οποιασδήποτε από τις ακόλουθες χώρες ή τα ακόλουθα πριγκιπάτα: Ανδόρα, Μονακό, Άγιος Μαρίνος και Κράτος της Πόλης του Βατικανού.

DK, FI, SE: Μέτρα που έχουν λάβει οι DK, SE και FI με σκοπό την προώθηση της σκανδιναβικής συνεργασίας, όπως:

- i) χρηματοδοτική στήριξη έργων έρευνας και ανάπτυξης (E&A) (Nordic Industrial Fund)·
- ii) χρηματοδότηση μελετών σκοπιμότητας για διεθνή έργα (Nordic Fund for Project Exports)· και
- iii) χρηματοοικονομική βοήθεια σε εταιρείες που χρησιμοποιούν περιβαλλοντική τεχνολογία (Nordic Environment Finance Corporation)· ο σκοπός της Χρηματοδοτικής Συνεργασίας του Βορρά για το Περιβάλλον (NEFCO) είναι η προώθηση επενδύσεων περιβαλλοντικού ενδιαφέροντος στις σκανδιναβικές χώρες, με έμφαση στην Ανατολική Ευρώπη.

¹ ΕΕ L 1 της 3.1.1994, σ. 3.

Η παρούσα επιφύλαξη δεν θίγει την εξαίρεση των συμβάσεων από ένα Μέρος ή των επιδοτήσεων κατά το άρθρο 11.1 παράγραφος 2 στοιχεία ε) και στ) της παρούσας συμφωνίας.

PL: Προτιμησιακοί όροι όσον αφορά την εγκατάσταση ή τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών, οι οποίοι ενδέχεται να περιλαμβάνουν την εξάλειψη ή την τροποποίηση ορισμένων περιορισμών που περιλαμβάνονται στον κατάλογο των επιφυλάξεων που εφαρμόζονται στην Πολωνία, μπορούν να επεκταθούν μέσω εμπορικών συμφωνιών και συμφωνιών πλοήγησης.

PT: Άρση των απαιτήσεων ιθαγένειας για την άσκηση ορισμένων δραστηριοτήτων και επαγγελμάτων από φυσικά πρόσωπα που παρέχουν υπηρεσίες για χώρες στις οποίες η πορτογαλική είναι η επίσημη γλώσσα (Ανγκόλα, Βραζιλία, Πράσινο Ακρωτήριο, Γουινέα Μπισάου, Ισημερινή Γουινέα, Μοζαμβίκη, Σάο Τομέ και Πρίνσιπε, και Ανατολικό Τιμόρ).

ε) Όπλα, πυρομαχικά και πολεμικό υλικό

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Τοπική παρουσία:

EE: Παραγωγή ή διανομή ή εμπορία όπλων, πυρομαχικών και πολεμικού υλικού. Το πολεμικό υλικό περιορίζεται σε κάθε προϊόν που προορίζεται και κατασκευάζεται αποκλειστικά για στρατιωτική χρήση, σε σχέση με τη διεξαγωγή πολέμου ή αμυντικών δραστηριοτήτων.

Επιφύλαξη αριθ. 2 — Επαγγελματικές υπηρεσίες — εκτός από τις υπηρεσίες που σχετίζονται με την υγεία

Τομέας: Επαγγελματικές υπηρεσίες — νομικές υπηρεσίες: υπηρεσίες συμβολαιογράφων και δικαστικών επιμελητών· υπηρεσίες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων· υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου, υπηρεσίες παροχής φοροτεχνικών συμβουλών· αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού, υπηρεσίες μηχανικού και ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: Μέρος της CPC 861, μέρος της CPC 87902, 862, 863, 8671, 8672, 8673, 8674, και μέρος της CPC 879

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Νομικές υπηρεσίες

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη ΣΕ: Παροχή νομικών συμβουλευτικών υπηρεσιών και υπηρεσιών άδειας, τεκμηρίωσης και πιστοποίησης που παρέχονται από επαγγελματίες νομικούς στους οποίους έχουν εκχωρηθεί δημόσια αξιώματα, όπως οι συμβολαιογράφοι, οι «huissiers de justice» ή άλλοι «officiers publics et ministériels», και παροχή υπηρεσιών από δικαστικούς επιμελητές οι οποίοι διορίζονται μέσω επίσημης πράξης της κυβέρνησης (μέρος της CPC 861, μέρος της CPC 87902).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

BG: Η πλήρης εθνική μεταχείριση της εγκατάστασης και λειτουργίας των εταιρειών, καθώς και της παροχής υπηρεσιών, ενδέχεται να επεκταθεί ώστε να καλύπτει μόνον εταιρείες με έδρα σε χώρες με τις οποίες έχουν συναφθεί ή πρόκειται να συναφθούν προτιμησιακές ρυθμίσεις, καθώς και πολίτες των εν λόγω χωρών (μέρος της CPC 861).

LT: Η άσκηση δικηγορίας ενώπιον δικαστηρίων από δικηγόρους ξένων χωρών είναι δυνατή μόνο βάσει διεθνών συμφωνιών (μέρος της CPC 861), συμπεριλαμβανομένων ειδικών διατάξεων που αφορούν τη νομική εκπροσώπηση ενώπιον δικαστηρίων.

- β) Υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου (CPC – 86211, 86212, εκτός από τις υπηρεσίες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

BG: Ανεξάρτητος οικονομικός έλεγχος διενεργείται από ορκωτούς λογιστές που είναι μέλη του Ινστιτούτου Ορκωτών Λογιστών. Χωρίς να θίγεται η αρχή της αμοιβαιότητας, το Ινστιτούτο Ορκωτών Λογιστών θεσπίζει φορέα διενέργειας λογιστικών ελέγχων της Χιλής ή τρίτης χώρας, κατόπιν προσκόμισης από αυτήν αποδείξεων ότι:

- i) τρία τέταρτα των μελών των διαχειριστικών οργάνων και των ορκωτών λογιστών που εκτελούν λογιστικούς ελέγχους εκ μέρους του φορέα πληρούν απαιτήσεις ισοδύναμες με εκείνες που ισχύουν για τους Βούλγαρους ορκωτούς λογιστές και έχουν υποβληθεί με επιτυχία στις σχετικές εξετάσεις·
- ii) ο φορέας διενέργειας λογιστικών ελέγχων εκτελεί ανεξάρτητο οικονομικό έλεγχο που πληροί τις απαιτήσεις για ανεξαρτησία και αντικειμενικότητα· και
- iii) ο φορέας διενέργειας λογιστικών ελέγχων δημοσιεύει στον ιστότοπό του ετήσια έκθεση διαφάνειας ή προβαίνει σε άλλη αντίστοιχη υποχρεωτική δημοσίευση σε περίπτωση που ασκεί λογιστικό έλεγχο σε φορείς δημόσιου συμφέροντος.

Υφιστάμενα μέτρα:

BG: Νόμος περί των ανεξάρτητων οικονομικών ελέγχων.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

CZ: Μόνο νομικό πρόσωπο του οποίου ποσοστό τουλάχιστον 60 % των μετοχών ή των δικαιωμάτων ψήφου προορίζονται αποκλειστικά για υπηκόους της Τσεχίας ή των κρατών μελών μπορεί να λάβει άδεια διενέργειας λογιστικών ελέγχων στην Τσεχία.

Υφιστάμενα μέτρα:

CZ: Νόμος της 14ης Απριλίου 2009 αριθ. 93/2009 Συλλ., περί ελεγκτών, όπως τροποποιήθηκε.

γ) Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού (CPC 8674)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

HR: Διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών πολεοδομικού σχεδιασμού.

Επιφύλαξη αριθ. 3 — Επαγγελματικές υπηρεσίες — υπηρεσίες στον τομέα της υγείας και λιανική πώληση φαρμάκων

Τομέας: Επαγγελματικές υπηρεσίες στον τομέα της υγείας και λιανική πώληση φαρμάκων και ιατρικών και ορθοπεδικών ειδών, άλλες υπηρεσίες που παρέχονται από φαρμακοποιούς

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 63211, 85201, 9312, 9319, 93121, 932

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

- α) Ιατρικές και οδοντιατρικές υπηρεσίες: υπηρεσίες που παρέχονται από μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, ψυχολόγους και παραϊατρικό προσωπικό (CPC 63211, 85201, 9312, 9319, 932)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, τόσο δημόσιας όσο και ιδιωτικής χρηματοδότησης, συμπεριλαμβανομένων των ιατρικών και οδοντιατρικών υπηρεσιών, των υπηρεσιών που παρέχονται από μαίες, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό, καθώς και των υπηρεσιών που παρέχονται από ψυχολόγους, εκτός των υπηρεσιών που παρέχονται από νοσηλευτές (CPC 9312, 93191).

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Laki yksityisestä terveydenhuollosta (Νόμος για την ιδιωτική υγειονομική περίθαλψη) (152/1990).

BG: την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των ιατρικών και οδοντιατρικών υπηρεσιών, των υπηρεσιών που παρέχονται από νοσηλευτές, μαίες, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό, καθώς και των υπηρεσιών που παρέχονται από ψυχολόγους (CPC 9312, μέρος της 9319).

Υφιστάμενα μέτρα:

BG: Νόμος για τα ιδρύματα υγείας, τις επαγγελματικές οργανώσεις νοσηλευτών, μαιών και συναφούς εξειδικευμένου ιατρικού προσωπικού.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

CZ, MT: Παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαιές, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα, ψυχολόγοι, καθώς και άλλων συναφών υπηρεσιών (CPC 9312, μέρος της 9319).

Υφιστάμενα μέτρα:

CZ: Νόμος αριθ. 296/2008 Συλλ. για τη διασφάλιση της ποιότητας και της ασφάλειας ανθρώπινων ιστών και κυττάρων που προορίζονται για χρήση σε ανθρώπους («νόμος περί ανθρώπινων ιστών και κυττάρων»): Νόμος αριθ. 378/2007 Συλλ. για τα φάρμακα και για τροποποιήσεις σε ορισμένους συναφείς νόμους (νόμος περί φαρμάκων): νόμος αριθ. 268/2014 Συλλ. σχετικά με τα ιατροτεχνολογικά προϊόντα και την τροποποίηση του νόμου αριθ. 634/2004 Συλλ. σχετικά με τα διοικητικά τέλη, όπως τροποποιήθηκε μεταγενέστερα: νόμος αριθ. 285/2002 Συλλ., για τη δωρεά, τη λήψη και τη μεταμόσχευση ιστών και οργάνων και για την τροποποίηση ορισμένων νόμων (νόμος περί μεταμοσχεύσεων): νόμος αριθ. 372/2011 Συλλ., σχετικά με τις υπηρεσίες υγειονομικής περίθαλψης και τους όρους για την παροχή αυτών: και νόμος αριθ. 373/2011 Συλλ., περί ειδικών υπηρεσιών υγειονομικής περίθαλψης.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΝL και SE: Για την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα και ψυχολόγοι, απαιτείται διαμονή. Οι υπηρεσίες αυτές μπορούν να παρέχονται μόνον από φυσικά πρόσωπα με φυσική παρουσία στο έδαφος της Ευρωπαϊκής Ένωσης (CPC 9312, μέρος της 93191).

BE: Η διασυνοριακή παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των ιατρικών, οδοντιατρικών και μαιευτικών υπηρεσιών, καθώς και των υπηρεσιών που παρέχονται από νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, ψυχολόγους και παραϊατρικό προσωπικό (μέρος της CPC 85201, 9312, μέρος της 93191).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

PT: Όσον αφορά τα επαγγέλματα των φυσιοθεραπευτών, του παραϊατρικού προσωπικού και των ποδιιάτρων, οι αλλοδαποί επαγγελματίες επιτρέπεται να ασκούν το επάγγελμα βάσει της αρχής της αμοιβαιότητας.

β) Κτηνιατρικές υπηρεσίες (CPC 932)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BG: Κτηνιατρική μονάδα μπορεί να συσταθεί από φυσικό ή νομικό πρόσωπο.

Η άσκηση του κτηνιατρικού επαγγέλματος επιτρέπεται μόνο σε υπηκόους του ΕΟΧ και σε μόνιμους κατοίκους (η φυσική παρουσία είναι υποχρεωτική για τους μόνιμους κατοίκους).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

BE, LV: Διασυνοριακή παροχή κτηνιατρικών υπηρεσιών.

γ) Λιανική πώληση φαρμάκων και ιατρικών και ορθοπεδικών ειδών, άλλες υπηρεσίες που παρέχονται από φαρμακοποιούς (CPC 63211)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BG, EST, ES, IE και IT: Η ταχυδρομική παραγγελία είναι εφικτή μόνον από κράτη μέλη του ΕΟΧ, επομένως απαιτείται εγκατάσταση σε οποιαδήποτε από τις χώρες αυτές για τη λιανική πώληση φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο ευρύ κοινό της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

CZ: Το λιανικό εμπόριο είναι εφικτό μόνον από κράτη μέλη.

BE: Το λιανικό εμπόριο φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών είναι εφικτό μόνο από φαρμακείο που είναι εγκατεστημένο στο Βέλγιο.

BG, EST, ES, IT και LT: Διασυνοριακό λιανικό εμπόριο φαρμάκων.

IE και LT: Διασυνοριακό λιανικό εμπόριο φαρμάκων που απαιτούν συνταγή.

PL: Οι μεσάζοντες στο εμπόριο φαρμάκων θα πρέπει να είναι εγγεγραμμένοι σε μητρώο και να έχουν τόπο διαμονής ή καταστατική έδρα στο έδαφος της PL.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: Λιανικό εμπόριο φαρμάκων και ιατρικών και ορθοπεδικών ειδών.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

SE: Λιανικό εμπόριο φαρμάκων και παροχή φαρμάκων στο ευρύ κοινό.

Υφιστάμενα μέτρα:

AT: Arzneimittelgesetz (νόμος περί φαρμάκων), BGBl. Nr. 185/1983, §§ 57, 59 και 59a· και

Medizinproduktegesetz (νόμος περί φαρμάκων), BGBl. Nr. 657/1996 όπως τροποποιήθηκε, § 99.

BE: Arrêté royal du 21 janvier 2009 portant instructions pour les pharmaciens· και Arrêté royal du 10 novembre 1967 relatif à l'exercice des professions des soins de santé.

CZ: Νόμος αριθ. 378/2007 Συλλ., περί φαρμάκων, όπως τροποποιήθηκε· και νόμος αριθ. 372/2011 Συλλ., σχετικά με τις υπηρεσίες υγειονομικής περίθαλψης, όπως τροποποιήθηκε.

FI: Lääkelaki (Νόμος περί φαρμάκων) (395/1987).

PL: Νόμος περί φαρμάκων, άρθρο 73α (Επίσημη Εφημερίδα του 2020, τεύχος 944, αριθ. 1493).

SE: Νόμος περί του εμπορίου φαρμάκων (2009:336)· Κανονισμός περί του εμπορίου φαρμάκων (2009:659)· και ο Σουηδικός Οργανισμός Ιατρικών Προϊόντων έχει εγκρίνει περαιτέρω κανονισμούς, τα αναλυτικά στοιχεία των οποίων διατίθενται στο έγγραφο (LVFS 2009:9).

Επιφύλαξη αριθ. 4 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης

Τομέας: Υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 851, 852, 853

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Κεφάλαιο: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

RO: Διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών έρευνας και ανάπτυξης.

Υφιστάμενα μέτρα:

RO: Κυβερνητικό διάταγμα αριθ. 6/2011· Διάταγμα του υπουργού Παιδείας και Έρευνας αριθ. 3548/2006· και Κυβερνητική απόφαση αριθ. 134/2011.

Επιφύλαξη αριθ. 5 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — κτηματομεσιτικές υπηρεσίες

Τομέας: Κτηματομεσιτικές υπηρεσίες

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 821, 822

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Κεφάλαιο: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

CZ και HU: Διασυνοριακή παροχή κτηματομεσιτικών υπηρεσιών.

Επιφύλαξη αριθ. 6 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωση

Τομέας: Υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωσης χωρίς χειριστή

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 832

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Κεφάλαιο: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

BE και FR: Διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών χρηματοδοτικής μίσθωσης ή ενοικίασης χωρίς χειριστή όσον αφορά είδη προσωπικής ή οικιακής χρήσης.

Επιφύλαξη αριθ. 7 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες γραφείων είσπραξης οφειλών και υπηρεσίες εκτίμησης φερεγγυότητας

Τομέας: Υπηρεσίες γραφείων είσπραξης οφειλών, υπηρεσίες εκτίμησης φερεγγυότητας

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 87901, 87902

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΕΣ, ΛV και ΣΕ: όσον αφορά την παροχή υπηρεσιών γραφείων είσπραξης οφειλών και υπηρεσιών εκτίμησης φερεγγυότητας.

Επιφύλαξη αριθ. 8 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες τοποθέτησης προσωπικού

Τομέας — υποτομέας: Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες τοποθέτησης προσωπικού

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 87201, 87202, 87203, 87204,
87205, 87206, 87209

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον
τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά
στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών —
Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΗΥ και ΣΕ: Υπηρεσίες παροχής προσωπικού οικιακής βοήθειας, άλλων
εργατών στον εμπορικό ή τον βιομηχανικό τομέα, νοσοκομειακού και άλλου προσωπικού
(CPC 87204, 87205, 87206, 87209).

BG, CY, CZ, DE, EST, FI, MT, LT, LV, PL, PT, RO, SI και SK: Υπηρεσίες αναζήτησης στελεχών (CPC 87201).

AT, BG, CY, CZ, EST, FI, LT, LV MT, PL, PT, RO, SI και SK: την εγκατάσταση υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης και λοιπών εργαζομένων (CPC 87202).

AT, BG, CY, CZ, DE, EST, FI, MT, LT, LV, PL, PT, RO, SI και SK: Υπηρεσίες παροχής προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης (CPC 87203).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BE, HU και SE: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης και λοιπών εργαζομένων (CPC 87202).

IE: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών αναζήτησης στελεχών (CPC 87201).

FR, IE, IT και NL: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης (CPC 87203).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

DE: Το Ομοσπονδιακό Υπουργείο Εργασίας και Κοινωνικών Υποθέσεων μπορεί να εκδώσει κανονισμό σχετικά με την τοποθέτηση και την πρόσληψη προσωπικού από χώρες εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης και του ΕΟΧ για συγκεκριμένα επαγγέλματα (CPC 87201, 87202, 87203, 87204, 87205, 87206, 87209).

Υφιστάμενα μέτρα:

AT: Αυστριακός νόμος περί εμπορίου (Gewerbeordnung), §§ 97 και 135, Ομοσπονδιακή Επίσημη Εφημερίδα αριθ. 194/1994, όπως τροποποιήθηκε· και νόμος περί προσωρινής απασχόλησης (Arbeitskräfteüberlassungsgesetz/AÜG), Ομοσπονδιακή Επίσημη Εφημερίδα αριθ. 196/1988, όπως τροποποιήθηκε.

BG: Νόμος προστασίας απασχόλησης, άρθρα 26, 27, 27α και 28.

CY: Ο περί ιδιωτικών γραφείων εξεύρεσης εργασίας νόμος Ν. 126(I)/2012, όπως τροποποιήθηκε· και νόμος Ν. 174(I)/2012 όπως τροποποιήθηκε.

CZ: Νόμος περί απασχόλησης (435/2004).

DE: Gesetz zur Regelung der Arbeitnehmerüberlassung (AÜG)· Sozialgesetzbuch Drittes Buch (SGB III· τρίτος τόμος του κοινωνικού κώδικα) — Προώθηση της απασχόλησης· και Verordnung über die Beschäftigung von Ausländerinnen und Ausländern (BeschV· Διάταγμα περί απασχόλησης αλλοδαπών).

DK: Νομοθετικό διάταγμα αριθ. 73, της 17ης Ιανουαρίου 2014, §§ 8a-8f, όπως αποσαφηνίζονται στο διάταγμα αριθ. 228, της 7ης Μαρτίου 2013 (απασχόληση των ναυτικών)· και νόμος περί αδειών απασχόλησης 2006. Άρθρο 1 παράγραφοι 2 και 3.

EL: Νόμος 4052/2012 (ΦΕΚ Α' 41) όπως τροποποιήθηκε ως προς ορισμένες διατάξεις του από τον νόμο Ν. 4093/2012 (ΦΕΚ Α' 222).

FI: Laki julkisesta työnoima-ja yrittyspalvelusta (Νόμος περί δημόσιων υπηρεσιών απασχόλησης και υπηρεσιών προς επιχειρήσεις) (916/2012).

HR: Νόμος περί αγοράς εργασίας (OG 118/18, 32/20)· εργατικός νόμος (OG 93/14, 127/17, 98/19)· και νόμος περί αλλοδαπών (OG 130/11m 74/13, 67/17, 46/18, 53/20).

IE: Νόμος περί αδειών απασχόλησης 2006 (Employment Permits Act 2006). Άρθρο 1 παράγραφοι 2 και 3.

IT: Νομοθετικό διάταγμα 276/2003, άρθρα 4 και 5.

LT: Λιθουανικός Εργατικός Κώδικας της Δημοκρατίας της Λιθουανίας εγκεκριμένος από τον νόμο αριθ. XII-2603 της 14ης Σεπτεμβρίου 2016, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-3334 της 15ης Οκτωβρίου 2020· και νόμος αριθ. IX-2206, της 29ης Απριλίου 2004, σχετικά με το νομικό καθεστώς των αλλοδαπών στη Δημοκρατία της Λιθουανίας, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-3412 της 10ης Νοεμβρίου 2020.

LU: Loi du 18 janvier 2012 portant création de l'Agence pour le développement de l'emploi (νόμος της 18ης Ιανουαρίου 2012 σχετικά με τη σύσταση οργανισμού για την ανάπτυξη της απασχόλησης — ADEM).

MT: Νόμος περί υπηρεσιών απασχόλησης και κατάρτισης (Cap 343) (άρθρα 23 έως 25)· και κανονισμοί περί γραφείων εύρεσης εργασίας (S.L. 343.24).

PL: Άρθρο 18 του νόμου της 20ής Απριλίου 2004 σχετικά με την προώθηση της απασχόλησης και τους φορείς της αγοράς εργασίας (Dz. U. του 2015 τεύχος 149, όπως τροποποιήθηκε).

PT: Νομοθετικό διάταγμα αριθ. 260/2009, της 25ης Σεπτεμβρίου, όπως τροποποιήθηκε με τον νόμο αριθ. 5/2014 της 12ης Φεβρουαρίου· νόμος αριθ. 28/2016, της 23ης Αυγούστου 2016 και νόμος αριθ. 146/2015 της 9ης Σεπτεμβρίου 2015 (πρόσβαση και παροχή υπηρεσιών από γραφεία τοποθέτησης προσωπικού).

RO: Νόμος αριθ. 156/2000 σχετικά με την προστασία των Ρουμάνων πολιτών που εργάζονται στο εξωτερικό, όπως αναδημοσιεύτηκε, και κυβερνητική απόφαση αριθ. 384/2001 για την έγκριση μεθοδολογικών προτύπων για την εφαρμογή του νόμου αριθ. 156/2000, με μεταγενέστερες τροποποιήσεις· κυβερνητικό διάταγμα αριθ. 277/2002, όπως τροποποιήθηκε με το κυβερνητικό διάταγμα αριθ. 790/2004 και το κυβερνητικό διάταγμα αριθ. 1122/2010· και νόμος αριθ. 53/2003 — Εργατικός Κώδικας, όπως αναδημοσιεύτηκε με μεταγενέστερες τροποποιήσεις και προσθήκες, και κυβερνητική απόφαση αριθ. 1256/2011 σχετικά με τους όρους λειτουργίας και τη διαδικασία έγκρισης για γραφεία προσωρινής απασχόλησης.

SI: Νόμος περί κανονιστικής ρύθμισης της αγοράς εργασίας (Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας της Σλοβενίας, αριθ. 80/2010, 21/2013, 63/2013, 55/2017)· και νόμος περί απασχόλησης, αυτοαπασχόλησης και εργασίας των αλλοδαπών — ZZSDT (Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας της Σλοβενίας, αριθ. 47/2015), ZZSDT-UPB2 (Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας της Σλοβενίας, αριθ. 1/2018).

SK: Νόμος αριθ. 5/2004 περί υπηρεσιών απασχόλησης· και νόμος αριθ. 455/1991 περί έκδοσης εμπορικών αδειών.

Επιφύλαξη αριθ. 9 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες ασφάλειας και έρευνας

Τομέας — υποτομέας: Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες ασφάλειας και έρευνας

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 87301, 87302, 87303, 87304,
87305, 87309

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον
τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Υπηρεσίες ασφάλειας (CPC 87302, 87303, 87304, 87305, 87309)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BG, CY, CZ, EST, LT, LV, MT, PL, RO, SI και SK: την παροχή υπηρεσιών ασφάλειας.

DK, HR και HU: την παροχή των υποτομέων που ακολουθούν: υπηρεσίες φρουρών (87305) στις HR και HU, υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα ασφάλειας (87302) στην HR, υπηρεσίες φρούρησης αεροδρομίων (μέρος της 87305) στη DK και υπηρεσίες τεθωρακισμένων οχημάτων (87304) στην HU.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE: Απαιτείται ιθαγένεια κράτους μέλους για τα διοικητικά συμβούλια εταιρειών που παρέχουν υπηρεσίες φρούρησης και ασφάλειας (87305), καθώς και υπηρεσίες συμβουλευτικής και κατάρτισης σε θέματα ασφάλειας (87302). Τα ανώτερα διευθυντικά στελέχη των εταιρειών που παρέχουν συμβουλευτικές υπηρεσίες στους τομείς φρούρησης και ασφάλειας πρέπει υποχρεωτικά να είναι υπήκοοι και μόνιμοι κάτοικοι κράτους μέλους.

FI: Άδειες για την παροχή υπηρεσιών ασφάλειας επιτρέπεται να χορηγούνται μόνο σε φυσικά πρόσωπα που διαμένουν σε χώρα του ΕΟΧ ή σε νομικά πρόσωπα με έδρα στον ΕΟΧ.

ES: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών ασφάλειας. Υπάρχουν απαιτήσεις ιθαγένειας για το προσωπικό παροχής ιδιωτικής προστασίας.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE, FI, FR και PT: Δεν επιτρέπεται η διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών ασφάλειας από αλλοδαπό πάροχο. Υπάρχουν απαιτήσεις ιθαγένειας για το εξειδικευμένο προσωπικό στην PT και για τους διευθύνοντες συμβούλους και διευθυντές στη FR.

Υφιστάμενα μέτρα:

BE: Loi réglementant la sécurité privée et particulière, 2 Octobre 2017.

BG: Νόμος περί των επιχειρήσεων ιδιωτικής ασφάλειας.

CZ: Νόμος περί εμπορικής άδειας.

DK: Κανονισμός σχετικά με την αεροπορική ασφάλεια.

FI: Laki yksityisistä turvallisuuksipalveluista 282/2002 (νόμος περί ιδιωτικών υπηρεσιών ασφάλειας).

LT: Νόμος αριθ. IX-2327, της 8ης Ιουλίου 2004, περί ασφάλειας προσώπων και περιουσιακών στοιχείων.

LV: Νόμος περί των δραστηριοτήτων φρούρησης ασφαλείας (άρθρα 6, 7, 14).

PL: Νόμος της 22ας Αυγούστου 1997 περί ασφάλειας προσώπων και περιουσίας (Επίσημη Εφημερίδα 2016, τεύχος 1432, όπως τροποποιήθηκε).

PT: Νόμος 34/2013 alterada p/ Lei 46/2019, 16 maio 2019· και διάταγμα 273/2013 alterada p/ Portaria 106/2015, 13 abril 2015.

SI: Zakon o zasebnem varovanju (Νόμος περί ιδιωτικής ασφάλειας).

β) Υπηρεσίες ερευνών (CPC 87301)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ και SE: την παροχή υπηρεσιών έρευνας.

Επιφύλαξη αριθ. 10 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — λοιπές υπηρεσίες προς επιχειρήσεις

Τομέας — υποτομέας: Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — λοιπές υπηρεσίες προς επιχειρήσεις
(υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας, υπηρεσίες αναπαραγωγής
εγγράφων, υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας και
υπηρεσίες συναφείς με τη μεταποίηση)

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 86764, 86769, 87905, 87904, 884,
8868, 887

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον
τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας (CPC 87905)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

HR: Διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών μετάφρασης και διερμηνείας επίσημων εγγράφων.

β) Υπηρεσίες αναπαραγωγής εγγράφων (CPC 87904)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

HU: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών παραγωγής αντιγράφων.

- γ) Υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας και υπηρεσίες συναφείς με τη μεταποίηση (μέρος της CPC 884, 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

HU: Υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας και τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συναφών με τη μεταποίηση, εξαιρουμένων των συμβουλευτικών υπηρεσιών που συνδέονται με τους εν λόγω τομείς.

- δ) Συντήρηση και επισκευή σκαφών, εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών και αεροσκαφών και μερών αυτών (μέρος της CPC 86764, 86769, 8868)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις DE, EST και HU: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συντήρησης και επισκευής εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών.

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ, EST, HU, LU και SK: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συντήρησης και επισκευής σκαφών εσωτερικών πλωτών μεταφορών.

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις EST, HU και LV: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συντήρησης και επισκευής θαλάσσιων σκαφών.

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ, ΕΣΤ, ΗΥ, ΛΒ και ΡΛ: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συντήρησης και επισκευής αεροσκαφών και μερών αυτών (μέρος της CPC 86764, 86769, 8868).

ΕΕ: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών θεσμοθετημένων ελέγχων και πιστοποίησης πλοίων.

Υφιστάμενα μέτρα:

ΕΕ: Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 391/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹.

ε) Άλλες υπηρεσίες προς επιχειρήσεις που σχετίζονται με αεροπορικές μεταφορές

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

¹ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 391/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Απριλίου 2009, σχετικά με κοινούς κανόνες και πρότυπα για τους οργανισμούς επιθεώρησης και ελέγχου πλοίων (ΕΕ L 131 της 28.5.2009, σ. 11).

ΕΕ: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε τρίτη χώρα σύμφωνα με υφιστάμενες ή μελλοντικές διμερείς συμφωνίες που αφορούν τις εξής υπηρεσίες:

- i) πώληση και εμπορική προώθηση υπηρεσιών αερομεταφοράς·
- ii) υπηρεσίες που αφορούν ηλεκτρονικό σύστημα κρατήσεων (CRS)·
- iii) τη συντήρηση και την επισκευή αεροσκάφους και εξαρτημάτων·
- iv) την απλή ή χρηματοδοτική μίσθωση αεροσκαφών χωρίς πλήρωμα.

Επιφύλαξη αριθ. 11 — Τηλεπικοινωνίες

Τομέας: Υπηρεσίες μετάδοσης δορυφορικής εκπομπής

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον
τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

ΒΕ: Υπηρεσίες μετάδοσης δορυφορικής εκπομπής.

Επιφύλαξη αριθ. 12 — Κατασκευές

Τομέας: Κατασκευαστικές υπηρεσίες

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 51

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον
τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

LT: Το δικαίωμα στην προετοιμασία εγγράφων μελετών για κατασκευαστικά έργα εξαιρετικής σημασίας παρέχεται μόνο σε εταιρείες μελετών εγγεγραμμένες στη Λιθουανία ή σε αλλοδαπές εταιρείες μελετών που έχουν εγκριθεί από φορέα εξουσιοδοτημένο από την κυβέρνηση για τις εν λόγω δραστηριότητες. Το δικαίωμα άσκησης τεχνικών δραστηριοτήτων στους βασικούς τομείς κατασκευών μπορεί να χορηγηθεί σε μη Λιθουανό ο οποίος έχει λάβει έγκριση από φορέα εξουσιοδοτημένο από την κυβέρνηση της Λιθουανίας.

Επιφύλαξη αριθ. 13 — Υπηρεσίες διανομής

Τομέας: Υπηρεσίες διανομής

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 621, 62117, 62251, 62228, 62251, 62271, 8929, μέρος της 62112, 62226, μέρος της 62272, 62276, μέρος της 631, 63108, μέρος της 6329

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια

Απαιτήσεις επιδόσεων

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Διανομή φαρμάκων

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: Διασυνοριακή χονδρική διανομή φαρμάκων (CPC 62251).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: Διανομή φαρμάκων (CPC 62117, 62251, 8929).

Υφιστάμενα μέτρα:

BG: Νόμος περί φαρμάκων για ανθρώπινη χρήση· και νόμος περί ιατροτεχνολογικών προϊόντων.

FI: Lääkelaki (νόμος περί φαρμάκων) (395/1987).

β) Διανομή αλκοολούχων ποτών

FI: Διανομή αλκοολούχων ποτών (μέρος της CPC 62112, 62226, 63107, 8929).

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Alkoholilaki (Νόμος περί αλκοόλ) (1102/2017).

- γ) Λοιπές διανομές (μέρος της CPC 621, 62228, 62251, 62271, μέρος της 62272, 62276, 63108, μέρος της CPC 6329)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BG: Χονδρική διανομή χημικών προϊόντων, πολύτιμων μετάλλων και λίθων, ιατρικών ουσιών και προϊόντων και αντικειμένων που προορίζονται για ιατρική χρήση· καπνού και προϊόντων καπνού και αλκοολούχων ποτών.

Η BG διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τις υπηρεσίες που παρέχονται από μεσίτες εμπορευμάτων.

Υφιστάμενα μέτρα:

BG: Νόμος περί φαρμάκων για ανθρώπινη χρήση· νόμος περί ιατροτεχνολογικών προϊόντων· νόμος περί κτηνιατρικών δραστηριοτήτων· νόμος για την απαγόρευση των χημικών όπλων και τον έλεγχο των τοξικών χημικών ουσιών και των προδρόμων αυτών των ουσιών· νόμος για τον καπνό και τα προϊόντα καπνού· νόμος περί ειδικών φόρων κατανάλωσης και φορολογικών αποθηκών· και νόμος περί οίνων και οινοπνευματωδών ποτών.

Επιφύλαξη αριθ. 14 — Υπηρεσίες εκπαίδευσης

Τομέας: Υπηρεσίες εκπαίδευσης

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 92

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: Εκπαιδευτικές υπηρεσίες που λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση ή κρατική στήριξη σε οποιαδήποτε μορφή. Στις περιπτώσεις που επιτρέπεται η παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εκπαίδευσης από αλλοδαπό πάροχο, η συμμετοχή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στο εκπαιδευτικό σύστημα μπορεί να υπόκειται σε παραχώρηση που χορηγείται χωρίς διακρίσεις.

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ, NL, SE και SK: Αναφορικά με την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων άλλων υπηρεσιών εκπαίδευσης, δηλαδή άλλων από εκείνες που χαρακτηρίζονται ως υπηρεσίες πρωτοβάθμιας, δευτεροβάθμιας, τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και εκπαίδευσης ενηλίκων (CPC 929).

CY, FI, MT και RO: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης και εκπαίδευσης ενηλίκων (CPC 921, 922, 924).

AT, BG, CY, FI, MT και RO: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (CPC 923).

CZ και SK: Η πλειονότητα των μελών του διοικητικού συμβουλίου ιδρύματος που παρέχει ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες εκπαίδευσης πρέπει να διαθέτει την ιθαγένεια της εν λόγω χώρας (CPC 921, 922, 923 για την SK εκτός της 92310, 924).

SI: Η ίδρυση ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων δημοτικών σχολείων επιτρέπεται μόνον από φυσικά ή νομικά πρόσωπα του σλοβενικού δικαίου. Ο πάροχος των αντίστοιχων υπηρεσιών πρέπει να έχει την καταστατική του έδρα ή υποκατάστημα στη χώρα. Η πλειονότητα των μελών του διοικητικού συμβουλίου ιδρύματος που παρέχει ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες δευτεροβάθμιας ή τριτοβάθμιας εκπαίδευσης πρέπει να είναι Σλοβένοι υπήκοοι (CPC 922, 923).

SE: Τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης που έχουν εγκριθεί από τις δημόσιες αρχές για να παρέχουν εκπαίδευση. Αυτή η επιφύλαξη αφορά ιδιωτικά χρηματοδοτούμενους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης που λαμβάνουν κάποιας μορφής κρατική στήριξη, όπως μεταξύ άλλων τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης οι οποίοι είναι αναγνωρισμένοι από το κράτος, τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης υπό κρατική εποπτεία ή τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης η οποία συνεπάγεται το δικαίωμα στήριξης σπουδών (CPC 92).

SK: Για τους παρόχους όλων των ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εκπαίδευσης πέραν των υπηρεσιών μεταδευτεροβάθμιας τεχνικής και επαγγελματικής εκπαίδευσης απαιτείται διαμονή ή έδρα σε χώρα του ΕΟΧ. (CPC 921, 922, 923 εκτός της 92310, 924).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BG, IT και SI: Να περιορίζει τη διασυνοριακή παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών πρωτοβάθμιας εκπαίδευσης (CPC 921).

BG και IT: Να περιορίζει τη διασυνοριακή παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης (CPC 922).

AT: Να περιορίζει τη διασυνοριακή παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εκπαίδευσης ενηλίκων μέσω ραδιοτηλεοπτικής μετάδοσης (CPC 924).

Υφιστάμενα μέτρα:

BG: Νόμος περί δημόσιας εκπαίδευσης, άρθρο 12· νόμος περί τριτοβάθμιας εκπαίδευσης, παράγραφος 4 των συμπληρωματικών διατάξεων· και νόμος περί επαγγελματικής εκπαίδευσης και κατάρτισης, άρθρο 22.

FI: Perusopetuslaki (Νόμος περί της βασικής εκπαίδευσης) (628/1998)· Lukiolaki (Νόμος για τα σχολεία της γενικής ανώτερης δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης) (629/1998)· Laki ammatillisesta koulutuksesta (Νόμος περί της επαγγελματικής εκπαίδευσης και κατάρτισης) (630/1998)· Laki ammatillisesta aikuiskoulutuksesta (Νόμος περί της επαγγελματικής εκπαίδευσης ενηλίκων) (631/1998)· Ammattikorkeakoululaki (νόμος για τις πολυτεχνικές σχολές) (351/2003)· και Yliopistolaki (Νόμος για τα πανεπιστήμια) (558/2009).

IT: Βασιλικό διάταγμα 1592/1933 (Νόμος περί δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης)· νόμος 243/1991 (Περιστασιακή δημόσια εισφορά για τα ιδιωτικά πανεπιστήμια)· ψήφισμα 20/2003 της CNVSU (Comitato nazionale per la valutazione del sistema universitario)· και προεδρικό διάταγμα (DPR) 25/1998.

SK: Νόμος 245/2008 περί εκπαίδευσης· νόμος 131/2002 περί πανεπιστημίων· και νόμος 596/2003 περί κρατικής διαχείρισης στην εκπαίδευση και αυτοδιοίκησης των σχολείων.

Επιφύλαξη αριθ. 15 — Περιβαλλοντικές υπηρεσίες

Τομέας — υποτομέας: Περιβαλλοντικές υπηρεσίες — διαχείριση αποβλήτων και εδάφους

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 9401, 9402, 9403 και 94060

Είδος επιφύλαξης: Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

DE: την παροχή υπηρεσιών διαχείρισης αποβλήτων, πέραν των συμβουλευτικών υπηρεσιών, και αναφορικά με υπηρεσίες που συνδέονται με την προστασία του εδάφους και τη διαχείριση μολυσμένων εδαφών, πέραν των συμβουλευτικών υπηρεσιών.

Επιφύλαξη αριθ. 16 — Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες

Τομέας: Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 93, 931, εκτός της 9312, μέρος της 93191, 9311, 93192, 93193, 93199

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

- α) Υπηρεσίες υγείας — νοσοκομειακές υπηρεσίες, υπηρεσίες ασθενοφόρων και υπηρεσίες υγειονομικής μέριμνας με παροχή καταλύματος (CPC 93, 931, εκτός της 9312, μέρος της 93191, 9311, 93192, 93193, 93199)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

ΕΕ: για την παροχή όλων των υπηρεσιών υγείας που λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση ή κρατική στήριξη σε οποιαδήποτε μορφή.

ΕΕ: για όλες τις ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες υγείας, εκτός από τις ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες νοσοκομειακές υπηρεσίες, υπηρεσίες ασθενοφόρων και υπηρεσίες υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών.

Αυτή η επιφύλαξη δεν συνδέεται με την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα και ψυχολόγοι, οι οποίες καλύπτονται από άλλες επιφυλάξεις (CPC 931 εκτός της 9312, μέρος της 93191).

ΑΤ, ΡΛ και ΣΙ: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών ασθενοφόρων (CPC 93192).

BE: την εγκατάσταση ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών ασθενοφόρων και υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών (CPC 93192, 93193).

BG, CY, CZ, FI, MT και SK: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων νοσοκομειακών υπηρεσιών, υπηρεσιών ασθενοφόρων και υπηρεσιών υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών (CPC 9311, 93192, 93193).

FI: την παροχή άλλων υπηρεσιών που αφορούν την ανθρώπινη υγεία (CPC 93199).

Υφιστάμενα μέτρα:

CZ: Νόμος αριθ. 372/2011 Συλλ. σχετικά με τις υπηρεσίες υγειονομικής περίθαλψης και τους όρους για την παροχή αυτών.

FI: Laki yksityisestä terveydenhuollosta (Νόμος για την ιδιωτική υγειονομική περίθαλψη) (152/1990).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων:

DE: την παροχή των υπηρεσιών του συστήματος κοινωνικής ασφάλισης της Γερμανίας, στο πλαίσιο του οποίου μπορούν να παρέχονται υπηρεσίες από διάφορες εταιρείες ή οντότητες που προϋποθέτουν στοιχεία ανταγωνισμού και, επομένως, δεν αποτελούν «υπηρεσίες που εκτελούνται αποκλειστικά στο πλαίσιο άσκησης της κρατικής εξουσίας». Εξασφάλιση καλύτερης μεταχείρισης στο πλαίσιο διμερούς εμπορικής συμφωνίας σχετικά με την παροχή υπηρεσιών υγείας και κοινωνικών υπηρεσιών (CPC 93).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

DE: την εθνική κυριότητα επί των ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων νοσοκομείων τα οποία διαχειρίζονται οι γερμανικές αρχές.

Κρατικοποίηση άλλων καίριας σημασίας, ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων νοσοκομείων (CPC 93110).

FR: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εργαστηριακών αναλύσεων και δοκιμών.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FR: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εργαστηριακών αναλύσεων και δοκιμών (μέρος της CPC 9311).

Υφιστάμενα μέτρα:

FR: Code de la Santé Publique.

- β) Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένης της συνταξιοδοτικής ασφάλισης

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη ΗΥ: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών υγείας, κοινωνικών υπηρεσιών, καθώς και δραστηριοτήτων ή υπηρεσιών που εντάσσονται σε δημόσιο συνταξιοδοτικό σχέδιο ή θεσμικό σύστημα κοινωνικής ασφάλισης. Αυτή η επιφύλαξη δεν συνδέεται με την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα και ψυχολόγοι, οι οποίες καλύπτονται από άλλες επιφυλάξεις (CPC 931 εκτός της 9312, μέρος της 93191).

ΗΥ: τη διασυνοριακή παροχή όλων των νοσοκομειακών υπηρεσιών, των υπηρεσιών ασθενοφόρων και των υπηρεσιών υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών, οι οποίες λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση (CPC 9311, 93192, 93193).

- γ) Κοινωνικές υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένης της συνταξιοδοτικής ασφάλισης

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων:

ΕΕ: την παροχή του συνόλου των κοινωνικών υπηρεσιών που λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση ή κρατική στήριξη σε οποιαδήποτε μορφή και των δραστηριοτήτων ή των υπηρεσιών που εντάσσονται σε δημόσιο συνταξιοδοτικό σχέδιο ή θεσμικό σύστημα κοινωνικής ασφάλισης.

BE, CY, DE, DK, EL, ES, FR, IE, IT και PT: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων κοινωνικών υπηρεσιών, πλην των υπηρεσιών που σχετίζονται με τα αναρρωτήρια, τα άσυλα και τους οίκους ευγηρίας.

CZ, FI, HU, MT, PL, RO, SK, και SI: την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων κοινωνικών υπηρεσιών.

DE: το σύστημα κοινωνικής ασφάλισης της Γερμανίας, στο πλαίσιο του οποίου υπηρεσίες παρέχονται από διάφορες εταιρείες ή οντότητες που προϋποθέτουν στοιχεία ανταγωνισμού και, επομένως, δεν εμπίπτουν στον ορισμό των «υπηρεσιών που παρέχονται αποκλειστικά κατά την άσκηση κρατικής εξουσίας».

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Laki yksityisistä sosiaalipalveluista (Νόμος για τις ιδιωτικές κοινωνικές υπηρεσίες) (922/2011).

IE: Health Act 2004 (άρθρο 39) (Νόμος περί υγείας του 2004)· και Health Act 1970 (όπως τροποποιήθηκε – άρθρο 61A) (νόμος περί υγείας του 1970).

IT: Νόμος 833/1978 για την ίδρυση του δημόσιου συστήματος υγείας· νομοθετικό διάταγμα 502/1992 για την οργάνωση και τη ρύθμιση του κλάδου της υγείας· νόμος 328/2000 για τη μεταρρύθμιση των κοινωνικών υπηρεσιών.

Επιφύλαξη αριθ. 17 — Υπηρεσίες σχετικές με τον τουρισμό και τα ταξίδια

Τομέας: Υπηρεσίες ξεναγών, υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 7472

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FR: να απαιτεί ιθαγένεια κράτους μέλους για την παροχή υπηρεσιών ξεναγών στο έδαφός της.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

LT: στον βαθμό που η Χιλή επιτρέπει σε υπηκόους της LT να παρέχουν υπηρεσίες ξεναγών, η LT θα επιτρέπει σε υπηκόους της Χιλής να παρέχουν υπηρεσίες ξεναγών υπό τους ίδιους όρους.

Επιφύλαξη αριθ. 18 — Υπηρεσίες αναψυχής, πολιτισμού και αθλητισμού

Τομέας: Υπηρεσίες αναψυχής, πολιτισμού και αθλητισμού

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 962, 963, 9619, 964

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον
τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Βιβλιοθήκες, αρχεία, μουσεία και άλλες υπηρεσίες πολιτισμού (CPC 963)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΑΤ και, όσον αφορά την ελευθέρωση των επενδύσεων, στη ΛΤ: την παροχή υπηρεσιών βιβλιοθηκών, αρχείων, μουσείων και άλλων πολιτιστικών υπηρεσιών.

ΑΤ και ΛΤ: ενδέχεται να απαιτείται άδεια ή παραχώρηση για την εγκατάσταση.

β) Υπηρεσίες ψυχαγωγίας, θέατρα, μουσικά συγκροτήματα και τσίρκα (CPC 9619, 964 εκτός της 96492)

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ και ΣΕ: τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών ψυχαγωγίας, συμπεριλαμβανομένων των θεάτρων, των μουσικών συγκροτημάτων, των τσίρκων και των ντισκοτέκ.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

CY, CZ, FI, MT, PL, RO, SI και SK: την παροχή υπηρεσιών ψυχαγωγίας, συμπεριλαμβανομένων των θεάτρων, των μουσικών συγκροτημάτων, των τσίρκων και των ντισκοτέκ.

BG: την παροχή των ακόλουθων υπηρεσιών ψυχαγωγίας: τσίρκο, λούνα παρκ και παρόμοιες υπηρεσίες αναψυχής, αίθουσες χορού, ντισκοτέκ και σχολές χορού, και άλλες υπηρεσίες ψυχαγωγίας.

EST: την παροχή άλλων υπηρεσιών ψυχαγωγίας, εκτός των σχετικών με τη λειτουργία κινηματογραφικών αιθουσών.

LT και LV: την παροχή όλων των υπηρεσιών ψυχαγωγίας εκτός των σχετικών με τη λειτουργία κινηματογραφικών αιθουσών.

CY, CZ, LV, PL, RO και SK: τη διασυνοριακή παροχή αθλητικών υπηρεσιών και άλλων υπηρεσιών αναψυχής.

γ) Υπηρεσίες ειδησεογραφικών πρακτορείων και πρακτορείων τύπου (CPC 962)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

FR: Η ξένη συμμετοχή σε υφιστάμενες εταιρείες που πραγματοποιούν εκδόσεις στη γαλλική γλώσσα δεν μπορεί να υπερβαίνει το 20 % του κεφαλαίου ή των δικαιωμάτων ψήφου. Η εγκατάσταση πρακτορείων Τύπου της Χιλής υπόκειται σε προϋποθέσεις που ορίζονται στην εγχώρια νομοθεσία. Η εγκατάσταση πρακτορείων Τύπου από αλλοδαπούς επενδυτές υπόκειται στην αρχή της αμοιβαιότητας.

Υφιστάμενα μέτρα:

FR: Ordonnance n°45-2646 du 2 novembre 1945 portant réglementation provisoire des agences de presse· και Loi n°86-897 du 1 août 1986 portant réforme du régime juridique de la presse.

δ) Υπηρεσίες τυχερών παιχνιδιών και στοιχηματισμού (CPC 96492)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: την παροχή τυχερών παιχνιδιών στα οποία ο παίκτης στοιχηματίζει νομισματική αξία, μεταξύ άλλων ιδίως σε λαχειοφόρους αγορές, «ξυστό», καζίνο, αίθουσες τυχερών παιχνιδιών ή αδειοδοτημένες εγκαταστάσεις, υπηρεσίες στοιχημάτων, υπηρεσίες μπίνγκο και υπηρεσίες τυχερών παιχνιδιών που παρέχονται από και προς όφελος φιλανθρωπικών ή μη κερδοσκοπικών οργανώσεων.

Επιφύλαξη αριθ. 19 — Υπηρεσίες μεταφορών και επικουρικές υπηρεσίες μεταφορών

Τομέας: Υπηρεσίες μεταφορών

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Θαλάσσιες μεταφορές — κάθε άλλη εμπορική δραστηριότητα που εκτελείται από σκάφος

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

ΕΕ: την ιθαγένεια του πληρώματος σε ποντοπόρο και μη ποντοπόρο πλοίο.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις LV και MT: μόνο τα φυσικά ή νομικά πρόσωπα της ΕΕ δύνανται να νηολογούν σκάφη και να εκμεταλλεύονται στόλο τα πλοία του οποίου φέρουν την εθνική σημαία του κράτους εγκατάστασης [αφορά όλες τις εμπορικές θαλάσσιες δραστηριότητες που διεξάγονται από ποντοπόρο πλοίο, συμπεριλαμβανομένης της αλιείας, της υδατοκαλλιέργειας και υπηρεσιών συναφών με την αλιεία· διεθνείς μεταφορές επιβατών και φορτίων (CPC 721)· και επικουρικές υπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών].

ΕΕ: Για τις υπηρεσίες τροφοδότησης και για την επανατοποθέτηση των ιδιόκτητων ή μισθωμένων εμπορευματοκιβωτίων σε μη εμπορική βάση από ναυτιλιακές εταιρείες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για το τμήμα των εν λόγω υπηρεσιών που δεν εμπίπτει στην εξαίρεση των εθνικών θαλάσσιων ενδομεταφορών.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

SK: Οι ξένοι επενδυτές πρέπει να έχουν την καταστατική τους έδρα στη Σλοβακία προκειμένου να είναι σε θέση να υποβάλουν αίτηση για άδεια που θα τους επιτρέψει την παροχή υπηρεσιών (CPC 722).

β) Επικουρικές υπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: την παροχή υπηρεσιών πλοήγησης και πρόσδεσης. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι, ανεξάρτητα από τα κριτήρια που ενδέχεται να ισχύουν για τη νηολόγηση πλοίων σε κράτος μέλος, η Ευρωπαϊκή Ένωση διατηρεί το δικαίωμα να ορίζει ότι μόνο πλοία που έχουν νηολογηθεί στα εθνικά μητρώα των κρατών μελών θα μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες πλοήγησης και πρόσδεσης (CPC 7452).

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις LT και LV: μόνο σκάφη που φέρουν τη σημαία κράτους μέλους μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες ώθησης και ρυμούλκησης (CPC 7214).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

LT: μόνο νομικά πρόσωπα της LT ή κράτους μέλους με παραρτήματα στη LT, τα οποία διαθέτουν πιστοποιητικό που έχει εκδοθεί από την Υπηρεσία Θαλάσσιας Ασφάλειας της Λιθουανίας, μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες πλοήγησης και πρόσδεσης, ώθησης και ρυμούλκησης (CPC 7214, 7452).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE: Υπηρεσίες χειρισμού φορτίων επιτρέπεται να παρέχονται μόνον από διαπιστευμένους εργαζόμενους, οι οποίοι έχουν δικαίωμα να εργάζονται σε περιοχές λιμένων που έχουν καθοριστεί μέσω βασιλικού διατάγματος (CPC 741).

Υφιστάμενα μέτρα:

BE: Loi du 8 juin 1972 organisant le travail portuaire· Arrêté royal du 12 janvier 1973 instituant une Commission paritaire des ports et fixant sa dénomination et sa compétence· Arrêté royal du 4 septembre 1985 portant agrément d'une organisation d'employeur (Anvers)· Arrêté royal du 29 janvier 1986 portant agrément d'une organisation d'employeur (Gand)· Arrêté royal du 10 juillet 1986 portant agrément d'une organisation d'employeur (Zeebrugge)· Arrêté royal du 1er mars 1989 portant agrément d'une organisation d'employeur (Ostende)· και Arrêté royal du 5 juillet 2004 relatif à la reconnaissance des ouvriers portuaires dans les zones portuaires tombant dans le champ d'application de la loi du 8 juin 1972 organisant le travail portuaire, tel que modifié.

γ) Εσωτερικές πλωτές μεταφορές και επικουρικές υπηρεσίες εσωτερικών πλωτών μεταφορών

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

EE: εσωτερικές πλωτές μεταφορές επιβατών και φορτίων (CPC 722)· και επικουρικές υπηρεσίες εσωτερικών πλωτών μεταφορών.

δ) Σιδηροδρομικές μεταφορές και επικουρικές υπηρεσίες σιδηροδρομικών μεταφορών

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: Σιδηροδρομικές μεταφορές επιβατών (CPC 7111).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: Σιδηροδρομικές μεταφορές φορτίων (CPC 7112). Με την επιφύλαξη προϋποθέσεων αμοιβαιότητας.

LT: οι υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών υπόκειται σε κρατικό μονοπώλιο (CPC 86764, 86769, μέρος της 8868).

Υφιστάμενα μέτρα:

ΕΕ: Οδηγία 2012/34/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹.

¹ Οδηγία 2012/34/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Νοεμβρίου 2012, για τη δημιουργία ενιαίου ευρωπαϊκού σιδηροδρομικού χώρου (ΕΕ L 343 της 14.12.2012, σ. 32).

- ε) Οδικές μεταφορές (μεταφορές επιβατών, μεταφορές φορτίων, υπηρεσίες διεθνών μεταφορών με φορτηγά) και επικουρικές υπηρεσίες οδικών μεταφορών

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

ΕΕ:

- i) για τη θέσπιση απαίτησης για εγκατάσταση και τον περιορισμό της διασυνοριακής παροχής υπηρεσιών οδικών μεταφορών (CPC 712)· και
- ii) για τον περιορισμό της παροχής ενδομεταφορών εντός κράτους μέλους από ξένους επενδυτές οι οποίοι είναι εγκατεστημένοι σε άλλο κράτος μέλος (CPC 712).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: για τις μεταφορές επιβατών και φορτίων, η χορήγηση αποκλειστικών δικαιωμάτων ή αδειών επιτρέπεται μόνο σε υπηκόους κράτους μέλους και σε νομικά πρόσωπα της Ευρωπαϊκής Ένωσης που έχουν την έδρα τους στην Ευρωπαϊκή Ένωση. Απαιτείται σύσταση (CPC 712).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: για την παροχή υπηρεσιών οδικών μεταφορών απαιτείται η χορήγηση άδειας, η οποία δεν επεκτείνεται σε οχήματα ταξινομημένα στο εξωτερικό (CPC 712).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

FR: την παροχή υπηρεσιών υπεραστικών λεωφορείων (CPC 712).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: απαίτηση εγκατάστασης για την παροχή υπηρεσιών υποστήριξης οδικών μεταφορών (CPC 744).

Υφιστάμενα μέτρα:

EE: κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1071/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹, κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1072/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου² και κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1073/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου³.

FI: Laki kaupallisista tavarankuljetuksista tiellä (νόμος περί των εμπορικών οδικών μεταφορών) 693/2006· Laki liikenteen palveluista (νόμος περί υπηρεσιών μεταφορών) 320/2017· και Ajoneuvolaki (νόμος περί οχημάτων) 1090/2002.

¹ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1071/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, σχετικά με τη θέσπιση κοινών κανόνων όσον αφορά τους όρους που πρέπει να πληρούνται για την άσκηση του επαγγέλματος του οδικού μεταφορέα και για την κατάργηση της οδηγίας 96/26/ΕΚ του Συμβουλίου (ΕΕ L 300 της 14.11.2009, σ. 51).

² Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1072/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, για τους κοινούς κανόνες πρόσβασης στην αγορά διεθνών οδικών εμπορευματικών μεταφορών (ΕΕ L 300 της 14.11.2009, σ. 72).

³ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1073/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, για τη θέσπιση κοινών κανόνων πρόσβασης στη διεθνή αγορά μεταφορών με πούλμαν και λεωφορεία και την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 561/2006 (ΕΕ L 300 της 14.11.2009, σ. 88).

στ) Διαστημικές μεταφορές και ενοικίαση διαστημοπλοίων

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Απαιτήσεις επιδόσεων, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: την παροχή υπηρεσιών διαστημικών μεταφορών και παροχή υπηρεσιών ενοικίασης διαστημόπλοιου (CPC 733, μέρος της 734).

ζ) Εξαιρέσεις από τη μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

— Μεταφορές (ενδομεταφορές) εκτός από τις θαλάσσιες

FI: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε χώρα σύμφωνα με υφιστάμενες ή μελλοντικές διμερείς συμφωνίες που εξαιρούν σκάφη νηολογημένα υπό αλλοδαπή σημαία συγκεκριμένης άλλης χώρας ή οχήματα ταξινομημένα στο εξωτερικό από τη γενική απαγόρευση παροχής ενδομεταφορών (καμποτάζ) (συμπεριλαμβανομένων των συνδυασμένων μεταφορών, οδικών και σιδηροδρομικών) στη FI, βάσει της αρχής της αμοιβαιότητας (μέρος της CPC 711, μέρος της 712, μέρος της 722).

— Υπηρεσίες υποστήριξης πλωτών μεταφορών

BG: Στον βαθμό που η Χιλή επιτρέπει σε παρόχους υπηρεσιών από τη BG να παρέχουν υπηρεσίες χειρισμού φορτίων και υπηρεσίες φύλαξης και αποθήκευσης σε θαλάσσιους και ποτάμιους λιμένες, περιλαμβανομένων υπηρεσιών σχετικών με εμπορευματοκιβώτια και εμπορεύματα σε εμπορευματοκιβώτια, η BG θα επιτρέπει σε παρόχους υπηρεσιών από τη Χιλή να παρέχουν υπηρεσίες χειρισμού φορτίων και υπηρεσίες φύλαξης και αποθήκευσης σε θαλάσσιους και ποτάμιους λιμένες, περιλαμβανομένων υπηρεσιών σχετικών με εμπορευματοκιβώτια και εμπορεύματα σε εμπορευματοκιβώτια με τους ίδιους όρους (μέρος της CPC 741, μέρος της 742).

— Απλή ή χρηματοδοτική μίσθωση σκαφών

DE: η ναύλωση ξένων πλοίων από καταναλωτές που διαμένουν στη Γερμανία μπορεί να υπόκειται σε προϋπόθεση αμοιβαιότητας (CPC 7213, 7223, 83103).

— Οδικές και σιδηροδρομικές μεταφορές

ΕΕ: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε τρίτη χώρα σύμφωνα με υφιστάμενες ή μελλοντικές διμερείς συμφωνίες που αφορούν τις διεθνείς εμπορευματικές μεταφορές (συμπεριλαμβανομένων των συνδυασμένων μεταφορών — οδικών ή σιδηροδρομικών) και μεταφορές επιβατών, οι οποίες έχουν συναφθεί μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή των κρατών μελών και τρίτης χώρας (CPC 7111, 7112, 7121, 7122, 7123). Στο πλαίσιο της μεταχείρισης αυτής μπορεί:

- i) να περιορίζεται η παροχή των σχετικών υπηρεσιών μεταφορών μεταξύ των συμβαλλόμενων μερών ή στο έδαφος των συμβαλλόμενων μερών σε οχήματα ταξινομημένα σε κάθε συμβαλλόμενο μέρος¹· ή
- ii) να προβλέπονται φοροαπαλλαγές για τα εν λόγω οχήματα.

— Οδικές μεταφορές

BG: Μέτρα που λαμβάνονται βάσει υφιστάμενων ή μελλοντικών συμφωνιών, τα οποία διατηρούν ή περιορίζουν την παροχή υπηρεσιών μεταφορών αυτού του είδους και προσδιορίζουν τους όρους και τις προϋποθέσεις της εν λόγω παροχής υπηρεσιών, συμπεριλαμβανομένων των αδειών διαμετακόμισης ή των προτιμησιακών οδικών τελών, στο έδαφος της Βουλγαρίας ή κατά τη διέλευση των συνόρων της Βουλγαρίας (CPC 7121, 7122, 7123).

¹ Όσον αφορά την Αυστρία, το τμήμα της εξαίρεσης από το καθεστώς μεταχείρισης του μάλλον ευνοούμενου κράτους που αφορά τα δικαιώματα διέλευσης καλύπτει όλες τις χώρες με τις οποίες υφίστανται ή ενδέχεται να συναφθούν στο μέλλον διμερείς συμφωνίες σχετικά με τις οδικές μεταφορές ή άλλες ρυθμίσεις σχετικές με τις οδικές μεταφορές.

CZ: Μέτρα που λαμβάνονται βάσει υφιστάμενων ή μελλοντικών συμφωνιών και διατηρούν ή περιορίζουν την παροχή μεταφορικών υπηρεσιών προς τα οικεία συμβαλλόμενα μέρη και προσδιορίζουν τις προϋποθέσεις λειτουργίας, συμπεριλαμβανομένων των αδειών διαμετακόμισης ή των προτιμησιακών οδικών τελών για μεταφορικές υπηρεσίες κατά την είσοδο, την κυκλοφορία, τη διέλευση και την έξοδο από τη CZ (CPC 7121, 7122, 7123).

ES: Η άδεια για την εγκατάσταση εμπορικής παρουσίας στην ES μπορεί να μην χορηγηθεί σε παρόχους υπηρεσιών των οποίων η χώρα προέλευσης δεν παρέχει σε παρόχους υπηρεσιών της ES πραγματική πρόσβαση στην αγορά (CPC 7123). Ley 16/1987, de 30 de julio, de Ordenación de los Transportes Terrestres.

HR: Μέτρα που λαμβάνονται βάσει υφιστάμενων ή μελλοντικών συμφωνιών σχετικά με τις διεθνείς οδικές μεταφορές και τα οποία διατηρούν ή περιορίζουν την παροχή υπηρεσιών μεταφορών προς τα οικεία μέρη και προσδιορίζουν τους όρους λειτουργίας, συμπεριλαμβανομένων των αδειών διαμετακόμισης ή των προτιμησιακών οδικών τελών, για υπηρεσίες μεταφορών κατά την είσοδο, την κυκλοφορία, τη διέλευση και την έξοδο από την Κροατία (CPC 7121, 7122, 7123).

LT: Μέτρα που λαμβάνονται βάσει διμερών συμφωνιών και τα οποία διέπουν τις υπηρεσίες μεταφορών προς τα οικεία συμβαλλόμενα μέρη και προσδιορίζουν τους όρους λειτουργίας, συμπεριλαμβανομένης της άδειας για τη διμερή διαμετακόμιση και άλλων αδειών μεταφοράς για υπηρεσίες μεταφορών κατά την είσοδο, τη διέλευση και την έξοδο από το έδαφος της Λιθουανίας, καθώς και τα οδικά τέλη και τις επιβαρύνσεις (CPC 7121, 7122, 7123).

SK: Μέτρα που λαμβάνονται βάσει υφιστάμενων ή μελλοντικών συμφωνιών και διατηρούν ή περιορίζουν την παροχή μεταφορικών υπηρεσιών προς τα οικεία συμβαλλόμενα μέρη και προσδιορίζουν τις προϋποθέσεις λειτουργίας, συμπεριλαμβανομένων των αδειών διαμετακόμισης ή των προτιμησιακών οδικών τελών για μεταφορικές υπηρεσίες κατά την είσοδο, την κυκλοφορία, τη διέλευση και την έξοδο από τη Σλοβακία (CPC 7121, 7122, 7123).

— Σιδηροδρομικές μεταφορές

BG, CZ και SK: Μέτρα που λαμβάνονται βάσει υφιστάμενων ή μελλοντικών συμφωνιών και τα οποία διέπουν τα δικαιώματα διέλευσης, τους όρους λειτουργίας και την παροχή υπηρεσιών μεταφορών στο έδαφος της Βουλγαρίας, της Τσεχίας και της Σλοβακίας, καθώς και μεταξύ αυτών των χωρών (CPC 7111, 7112).

— Αερομεταφορές — Επικουρικές υπηρεσίες αερομεταφορών

EE: Εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε τρίτη χώρα σύμφωνα με υφιστάμενες ή μελλοντικές διμερείς συμφωνίες που αφορούν τις υπηρεσίες επίγειας εξυπηρέτησης.

— Οδικές και σιδηροδρομικές μεταφορές

EST: Όταν εξασφαλίζεται διαφοροποιημένη μεταχείριση σε χώρα σύμφωνα με υφιστάμενες ή μελλοντικές διμερείς συμφωνίες που αφορούν τις διεθνείς οδικές μεταφορές (συμπεριλαμβανομένων των συνδυασμένων μεταφορών, οδικών ή σιδηροδρομικών), με τη διατήρηση ή τον περιορισμό της παροχής μεταφορικών υπηρεσιών προς τα συμβαλλόμενα μέρη κατά την είσοδο, την κυκλοφορία, τη διέλευση και την έξοδο από την Εσθονία σε οχήματα ταξινομημένα σε κάθε συμβαλλόμενο μέρος και την παροχή φοροαπαλλαγής για τα εν λόγω οχήματα (μέρος της CPC 711, μέρος της 712, μέρος της 721).

- Όλες οι υπηρεσίες μεταφορών επιβατών και φορτίων εκτός από τις θαλάσσιες μεταφορές και τις αερομεταφορές

PL: Στον βαθμό που η Χιλή επιτρέπει την παροχή υπηρεσιών μεταφορών εντός και διαμέσου του εδάφους της Χιλής από παρόχους υπηρεσιών μεταφορών επιβατών και φορτίων από την Πολωνία, η Πολωνία θα επιτρέπει την παροχή υπηρεσιών μεταφορών από παρόχους υπηρεσιών μεταφορών επιβατών και φορτίων από τη Χιλή εντός και διαμέσου του εδάφους της Πολωνίας με τους ίδιους όρους.

Επιφύλαξη αριθ. 20 — Γεωργία, αλιεία και ύδρευση

Τομέας: Γεωργία, θήρα, δασοκομία· αλιεία, υδατοκαλλιέργεια, υπηρεσίες συναφείς με την αλιεία· συλλογή, καθαρισμός και διανομή νερού

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: ISIC αναθ. 3.1 011, 012, 013, 014, 015, CPC 8811, 8812, 8813 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες· 0501, 0502, CPC 882

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Γεωργία, θήρα και δασοκομία

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

HR: γεωργικές και θηρευτικές δραστηριότητες.

HU: Γεωργικές δραστηριότητες (ISIC αναθ. 3.1 011, 012, 013, 014, 015, CPC 8811, 8812, 8813 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).

Υφιστάμενα μέτρα:

HR: Νόμος περί γεωργικών γαιών (OG 20/18, 115/18, 98/19).

- β) Αλιεία, υδατοκαλλιέργεια και υπηρεσίες συναφείς με την αλιεία (ISIC αναθ. 3.1 0501, 0502, CPC 882)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους, Τοπική παρουσία:

ΕΕ:

1. Ιδίως στο πλαίσιο της κοινής αλιευτικής πολιτικής, και των αλιευτικών συμφωνιών με τρίτη χώρα, όσον αφορά την πρόσβαση σε βιολογικούς πόρους και αλιευτικά πεδία που βρίσκονται σε θαλάσσια ύδατα τα οποία υπάγονται στην εθνική κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία κρατών μελών και τη χρήση αυτών των πόρων και πεδίων, ή όσον αφορά τα δικαιώματα αλιείας βάσει άδειας αλιείας κράτους μέλους, όπου περιλαμβάνονται:
 - α) η ρύθμιση της εκφόρτωσης αλιευμάτων από σκάφη που φέρουν σημαία Χιλής ή τρίτης χώρας όσον αφορά τις ποσοστώσεις που τους έχουν κατανεμηθεί ή, μόνο για σκάφη που φέρουν τη σημαία κράτους μέλους, απαίτηση εκφόρτωσης μέρους των συνολικών αλιευμάτων σε λιμένες της Ευρωπαϊκής Ένωσης·
 - β) ο καθορισμός του ελάχιστου μεγέθους που θα πρέπει να διαθέτει μια εταιρεία προκειμένου να διατηρεί τόσο σκάφη παραδοσιακής όσο και σκάφη παράκτιας αλιείας·

- γ) η εξασφάλιση διαφοροποιημένης μεταχείρισης σύμφωνα με υφιστάμενες ή μελλοντικές διμερείς συμφωνίες που αφορούν την αλιεία· και
 - δ) η απαίτηση τα σκάφη που φέρουν σημαία κράτους μέλους να έχουν ως πλήρωμα υπηκόους κρατών μελών.
2. Το δικαίωμα ενός αλιευτικού σκάφους να φέρει τη σημαία κράτους μέλους μόνον εάν:
- α) ανήκει εξ ολοκλήρου σε:
 - i) εταιρείες που έχουν συσταθεί στην Ευρωπαϊκή Ένωση· ή
 - ii) υπηκόους των κρατών μελών·
 - β) οι καθημερινές του δραστηριότητες διευθύνονται και ελέγχονται από το εσωτερικό της Ευρωπαϊκής Ένωσης· και
 - γ) οποιοσδήποτε ναυλωτής, διαχειριστής ή φορέας εκμετάλλευσης του σκάφους είναι εταιρεία που έχει συσταθεί στην Ευρωπαϊκή Ένωση ή είναι υπήκοος κράτους μέλους.
3. Άδεια εμπορικής αλιείας που παρέχει το δικαίωμα αλιείας στα χωρικά ύδατα κράτους μέλους μπορεί να χορηγείται μόνο σε σκάφη που φέρουν σημαία κράτους μέλους.

4. Τη δημιουργία εγκαταστάσεων υδατοκαλλιέργειας σε θαλάσσια ή εσωτερικά ύδατα.
5. τα στοιχεία α), β), γ) (εκτός από τη μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους) και δ) της παραγράφου 1, το στοιχείο α) περίπτωση i), τα στοιχεία β) και γ) της παραγράφου 2 και η παράγραφος 3 εφαρμόζονται μόνο σε μέτρα που αφορούν σκάφη ή επιχειρήσεις ανεξάρτητα από την εθνικότητα των πραγματικών δικαιούχων τους.

Ιθαγένεια του πληρώματος αλιευτικού σκάφους που φέρει τη σημαία κράτους μέλους.

Τη δημιουργία εγκαταστάσεων υδατοκαλλιέργειας σε θαλάσσια ή εσωτερικά ύδατα.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

BG: Η συλλογή θαλάσσιων και ποτάμιων έμβιων πόρων από σκάφη στα εσωτερικά θαλάσσια ύδατα και τα χωρικά ύδατα της BG εκτελείται μόνο από σκάφη που φέρουν τη σημαία της BG. Δεν επιτρέπεται η συμμετοχή αλλοδαπού σκάφους σε δραστηριότητες εμπορικής αλιείας που λαμβάνουν χώρα στην αποκλειστική οικονομική ζώνη, εκτός εάν έχει συναφθεί συμφωνία μεταξύ της BG και του κράτους σημαίας. Όταν διέρχονται από την αποκλειστική οικονομική ζώνη, τα αλλοδαπά αλιευτικά σκάφη δεν επιτρέπεται να διατηρούν τον αλιευτικό εξοπλισμό τους σε θέση λειτουργίας.

γ) Συλλογή, καθαρισμός και διανομή νερού

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: Για τις δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που σχετίζονται με τη συλλογή, τον καθαρισμό και τη διανομή νερού για οικιακές, βιομηχανικές, εμπορικές ή άλλες χρήσεις, συμπεριλαμβανομένης της παροχής πόσιμου νερού και της διαχείρισης υδάτων.

Επιφύλαξη αριθ. 21 — Δραστηριότητες σχετικές με τις εξορύξεις και την ενέργεια

Τομέας:	Εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες — υλικά παραγωγής ενέργειας· Εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες — μεταλλεύματα και άλλες εξορυκτικές δραστηριότητες· Δραστηριότητες που αφορούν την ενέργεια — παραγωγή, μεταφορά και διανομή για ίδιο λογαριασμό ηλεκτρικού ρεύματος, αερίου, ατμού και ζεστού νερού· μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγών· φύλαξη και αποθήκευση καυσίμων που μεταφέρονται μέσω αγωγών· και υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας
Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας:	ISIC αναθ. 3.1 10, 1110, 12, 120, 1200, 13, 14, 232, 233, 2330, 40, 401, 4010, 402, 4020, μέρος της 4030, CPC 613, 62271, 63297, 7131, 71310, 742, 7422, μέρος της 88, 887.
Είδος επιφύλαξης:	Εθνική μεταχείριση Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο Απαιτήσεις επιδόσεων Τοπική παρουσία
Κεφάλαιο:	Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

- α) Εξορυκτικές και ενεργειακές δραστηριότητες — γενικές [ISIC αναθ. 3.1 10, 1110, 13, 14, 232, 40, 401, 402, μέρος της 403, 41· CPC 613, 62271, 63297, 7131, 742, 7422, 887 (εκτός από υπηρεσίες παροχής συμβουλών)]

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: Όταν κράτος μέλος επιτρέπει την ξένη ιδιοκτησία συστήματος μεταφοράς αερίου ή ηλεκτρικής ενέργειας ή συστήματος μεταφοράς πετρελαίου και αερίου μέσω αγωγών, όσον αφορά επιχειρήσεις της Χιλής οι οποίες ελέγχονται από φυσικά ή νομικά πρόσωπα τρίτης χώρας που είναι υπεύθυνη για ποσοστό άνω του 5 % των εισαγωγών πετρελαίου, φυσικού αερίου ή ηλεκτρικής ενέργειας στην Ευρωπαϊκή Ένωση, προκειμένου να διασφαλιστεί η ασφάλεια του ενεργειακού εφοδιασμού της Ευρωπαϊκής Ένωσης στο σύνολό της ή ενός μεμονωμένου κράτους μέλους. Αυτή η επιφύλαξη δεν ισχύει για συμβουλευτικές υπηρεσίες που παρέχονται ως υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας.

Η επιφύλαξη αυτή δεν ισχύει για την HR, την HU και τη LT (για τη LT ισχύει μόνον η CPC 7131) όσον αφορά τη μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγού, ούτε για τη LV όσον αφορά υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας, ούτε και για τη SI όσον αφορά υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή αερίου (ISIC αναθ. 3.1 401, 402, CPC 7131, 887 εκτός από τις συμβουλευτικές υπηρεσίες).

CY: Για την παραγωγή προϊόντων διύλισης πετρελαίου, εφόσον ο επενδυτής υπόκειται σε έλεγχο από φυσικό ή νομικό πρόσωπο προερχόμενο από τρίτη χώρα η οποία είναι υπεύθυνη για ποσοστό άνω του 5 % των εισαγωγών πετρελαίου ή φυσικού αερίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και την παραγωγή αερίου, τη διανομή αέριων καυσίμων μέσω των κεντρικών αγωγών για ίδιο λογαριασμό, την παραγωγή, μεταφορά και διανομή ηλεκτρικής ενέργειας, τη μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγού, την παροχή υπηρεσιών συναφών με τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας και φυσικού αερίου πέραν των συμβουλευτικών υπηρεσιών, τη χονδρική πώληση ηλεκτρικής ενέργειας, τη λιανική πώληση καυσίμων κίνησης, ηλεκτρικής ενέργειας και αερίου που δεν διατίθεται σε φιάλες. Για την παροχή υπηρεσιών συναφών με την ηλεκτρική ενέργεια ισχύει προϋπόθεση ιθαγένειας και διαμονής. (ISIC αναθ. 3.1 232, 4010, 4020, CPC 613, 62271, 63297, 7131 και 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).

FI: τα δίκτυα και συστήματα μεταφοράς και διανομής ενέργειας και ατμού και ζεστού νερού.

FI: τους ποσοτικούς περιορισμούς υπό μορφή μονοπωλίων ή αποκλειστικών δικαιωμάτων για την εισαγωγή φυσικού αερίου και για την παραγωγή και τη διανομή ατμού και ζεστού νερού. Επί του παρόντος ισχύουν φυσικά μονοπώλια και αποκλειστικά δικαιώματα (ISIC αναθ. 3.1 40, CPC 7131, 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).

FR: τα συστήματα μεταφοράς ηλεκτρικής ενέργειας και αερίου και τη μεταφορά πετρελαίου και αερίου μέσω αγωγών (CPC 7131).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE: τις υπηρεσίες διανομής ενέργειας και υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας (CPC 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE: για υπηρεσίες μεταφοράς ενέργειας, όσον αφορά τα είδη των νομικών προσώπων και τη μεταχείριση των δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στους οποίους έχει εκχωρήσει αποκλειστικά δικαιώματα το BE. Απαιτείται εγκατάσταση εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ISIC αναθ. 3.1 4010, CPC 71310).

BG: για υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας (μέρος της CPC 88).

PT: για την παραγωγή, τη μεταφορά και τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας, την παραγωγή αερίου, τη μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγών, τις υπηρεσίες χονδρικής πώλησης ηλεκτρικής ενέργειας, τις υπηρεσίες λιανικής πώλησης ηλεκτρικής ενέργειας και αερίου που δεν διατίθεται σε φιάλες, και υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας και φυσικού αερίου. Η εκχώρηση παραχωρήσεων στους τομείς της ηλεκτρικής ενέργειας και του αερίου γίνεται μόνο σε εταιρείες περιορισμένης ευθύνης, η έδρα και η διοίκηση των οποίων βρίσκονται στην PT (ISIC αναθ. 3.1 232, 4010, 4020, CPC 7131, 7422, 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).

SK: Απαιτείται χορήγηση άδειας για την παραγωγή, τη μεταφορά και τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας, την παραγωγή αερίου και τη διανομή αέριων καυσίμων, την παραγωγή και διανομή ατμού και ζεστού νερού, τη μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγών, τη χονδρική και λιανική πώληση ηλεκτρικής ενέργειας, ατμού και ζεστού νερού, και για υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας, συμπεριλαμβανομένων υπηρεσιών στον τομέα της ενεργειακής απόδοσης, της εξοικονόμησης ενέργειας και των ενεργειακών ελέγχων. Για όλες αυτές τις δραστηριότητες, άδεια μπορεί να χορηγείται μόνο σε φυσικό πρόσωπο με μόνιμη διαμονή εντός του ΕΟΧ ή σε νομικό πρόσωπο του ΕΟΧ.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE: Με εξαίρεση την εξόρυξη μεταλλευμάτων και άλλες εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες, μπορεί να απαγορευτεί η απόκτηση ελέγχου επί της δραστηριότητας σε επιχειρήσεις που ελέγχονται από φυσικά ή νομικά πρόσωπα από τρίτες χώρες οι οποίες είναι υπεύθυνες για ποσοστό άνω του 5 % των εισαγωγών πετρελαίου ή φυσικού αερίου ή ηλεκτρικής ενέργειας της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Απαιτείται σύσταση εταιρείας (όχι υποκαταστημάτων) (ISIC αναθ. 3.1 10, 1110, 13, 14, 232, μέρος της 4010, μέρος της 4020, μέρος της 4030).

Υφιστάμενα μέτρα:

EE: οδηγία (EE) 2019/944 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹ και οδηγία 2009/73/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου².

¹ Οδηγία (EE) 2019/944 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 5ης Ιουνίου 2019, σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά ηλεκτρικής ενέργειας και την τροποποίηση της οδηγίας 2012/27/EE (EE L 158 της 14.6.2019, σ. 125).

² Οδηγία 2009/73/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Ιουλίου 2009, σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά φυσικού αερίου και την κατάργηση της οδηγίας 2003/55/EK (EE L 211 της 14.8.2009, σ. 94).

BG: νόμος περί ενέργειας.

CY: ο περί ρύθμισης της αγοράς ηλεκτρισμού νόμος του 2003, όπως τροποποιήθηκε ή αντικαταστάθηκε· οι περί ρύθμισης της αγοράς φυσικού αερίου νόμοι του 2004, όπως τροποποιήθηκαν ή αντικαταστάθηκαν· ο περί πετρελαιοειδών (αγωγοί) νόμος, κεφάλαιο 273· ο περί πετρελαιοειδών νόμος N. 64(I)/1975, όπως τροποποιήθηκε ή αντικαταστάθηκε· και οι περί προδιαγραφών πετρελαιοειδών και καυσίμων νόμοι του 2003, όπως τροποποιήθηκαν ή αντικαταστάθηκαν.

FI: Sähkömarkkinalaki (νόμος περί της αγοράς ηλεκτρικής ενέργειας) (386/1995)· και Maakaasumarkkinalaki (νόμος περί της αγοράς φυσικού αερίου) (587/2017).

FR: Code de l'énergie (ενεργειακός κώδικας).

PT: νομοθετικό διάταγμα 230/2012 και νομοθετικό διάταγμα 231/2012, της 26ης Οκτωβρίου 2012 — Φυσικό αέριο· νομοθετικό διάταγμα 215-A/2012 και νομοθετικό διάταγμα 215-B/2012, της 8ης Οκτωβρίου 2012 — Ηλεκτρική ενέργεια· και νομοθετικό διάταγμα 31/2006, της 15ης Φεβρουαρίου 2006 — Αργό πετρέλαιο / προϊόντα πετρελαίου.

SK: Νόμος 51/1988 περί ορυχείων, εκρηκτικών και της κρατικής διοίκησης ορυχείων· και νόμος 569/2007 περί γεωλογικών δραστηριοτήτων· νόμος 251/2012 περί εκπαίδευσης· και νόμος 657/2004 περί γεωλογικών δραστηριοτήτων.

- β) Ηλεκτρική ενέργεια [ISIC αναθ. 3.1 40, 401· CPC 62271, 887 (εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες)]

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: την εισαγωγή ηλεκτρικής ενέργειας. Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές, χονδρική και λιανική πώληση ηλεκτρικής ενέργειας.

FR: η κατοχή και η διαχείριση συστημάτων μεταφοράς ή διανομής ηλεκτρικής ενέργειας επιτρέπεται μόνο σε εταιρείες των οποίων το κεφάλαιο ανήκει κατά 100 % στο γαλλικό κράτος, άλλον δημόσιο οργανισμό ή την Electricité de France (EDF).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

BG: για την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας και θερμότητας.

LT: υπηρεσίες χονδρικού και λιανικού εμπορίου και συναλλαγές ηλεκτρικής ενέργειας που προέρχεται από μη ασφαλείς πυρηνικές πηγές.

PT: οι δραστηριότητες μεταφοράς και διανομής ηλεκτρικής ενέργειας εκτελούνται μέσω αποκλειστικών συμβάσεων παραχώρησης δημόσιων υπηρεσιών.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BE: για την εκχώρηση επιμέρους άδειας για την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας ισχύος 25 MW ή μεγαλύτερης απαιτείται εγκατάσταση στην Ευρωπαϊκή Ένωση ή σε άλλο κράτος που εφαρμόζει καθεστώς παρόμοιο με εκείνο που ορίζεται μέσω της οδηγίας 2009/72/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹, και με του οποίου την οικονομία η εταιρεία διατηρεί αποτελεσματικό και συνεχή δεσμό.

Η παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας εντός των ορίων του υπεράκτιου εδάφους του BE υπόκειται σε παραχώρηση και σε υποχρέωση σύστασης κοινοπραξίας με νομικό πρόσωπο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή με νομικό πρόσωπο χώρας που εφαρμόζει καθεστώς παρόμοιο με εκείνο της οδηγίας 2009/72/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου², ιδίως όσον αφορά τους όρους που συνδέονται με την αδειοδότηση και την επιλογή.

¹ Οδηγία 2009/72/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Ιουλίου 2009, σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά ηλεκτρικής ενέργειας και για την κατάργηση της οδηγίας 2003/54/EK (ΕΕ L 211 της 14.8.2009, σ. 55).

² Οδηγία 2009/72/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Ιουλίου 2009, σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά ηλεκτρικής ενέργειας και για την κατάργηση της οδηγίας 2003/54/EK (ΕΕ L 211 της 14.8.2009, σ. 55).

Επιπλέον, η κεντρική διοίκηση ή τα κεντρικά γραφεία του νομικού προσώπου θα πρέπει να βρίσκονται σε κράτος μέλος ή σε χώρα που πληροί τα ανωτέρω κριτήρια, με την οικονομία της οποίας διατηρεί αποτελεσματικό και συνεχή δεσμό.

Για την κατασκευή γραμμών μεταφοράς ηλεκτρικής ενέργειας που συνδέουν την υπεράκτια παραγωγή με το δίκτυο διανομής Elia απαιτείται η έκδοση άδειας, και η εταιρεία πρέπει να πληροί τους ήδη καθορισμένους όρους, εκτός από την απαίτηση για σύσταση κοινοπραξίας.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

BE: για την παροχή ηλεκτρικής ενέργειας από μεσάζοντα με πελάτες με έδρα στο BE, οι οποίοι είναι συνδεδεμένοι με το εθνικό δίκτυο ηλεκτροδότησης ή με απευθείας αγωγό του οποίου η ονομαστική τάση είναι υψηλότερη από 70 000 Volt, απαιτείται η έκδοση άδειας. Η άδεια αυτή μπορεί να εκχωρηθεί μόνο σε φυσικό ή νομικό πρόσωπο του EOX.

Υφιστάμενα μέτρα:

BE: Arrêté Royal du 11 octobre 2000 fixant les critères et la procédure d'octroi des autorisations individuelles préalables à la construction de lignes directes· Arrêté Royal du 20 décembre 2000 relatif aux conditions et à la procédure d'octroi des concessions domaniales pour la construction et l'exploitation d'installations de production d'électricité à partir de l'eau, des courants ou des vents, dans les espaces marins sur lesquels la Belgique peut exercer sa juridiction conformément au droit international de la mer· και Arrêté Royal du 12 mars 2002 relatif aux modalités de pose de câbles d'énergie électrique qui pénètrent dans la mer territoriale ou dans le territoire national ou qui sont installés ou utilisés dans le cadre de l'exploration du plateau continental, de l'exploitation des ressources minérales et autres ressources non vivantes ou de l'exploitation d'îles artificielles, d'installations ou d'ouvrages relevant de la juridiction belge· Arrêté royal relatif aux autorisations de fourniture d'électricité par des intermédiaires et aux règles de conduite applicables à ceux-ci· και Arrêté royal du 12 juin 2001 relatif aux conditions générales de fourniture de gaz naturel et aux conditions d'octroi des autorisations de fourniture de gaz naturel.

FI: Sähkömarkkinalak (νόμος περί της αγοράς ηλεκτρικής ενέργειας) 588/2013· και Maakaasumarkkinalaki (νόμος περί της αγοράς φυσικού αερίου) (587/2017).

LT: νόμος αριθ. XIII-306, της 20ής Απριλίου 2017, σχετικά με τα αναγκαία μέτρα για την προστασία ενάντια σε απειλές που προέρχονται από τη μη ασφαλή χρήση της ηλεκτρικής ενέργειας πυρηνικού αντιδραστήρα από τρίτες χώρες (τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-2705 της 19ης Δεκεμβρίου 2019).

PT: νομοθετικό διάταγμα 215-A/2012· και νομοθετικό διάταγμα 215-B/2012, της 8ης Οκτωβρίου 2012 — Ηλεκτρική ενέργεια.

- γ) Καύσιμα, αέριο, αργό πετρέλαιο ή προϊόντα πετρελαίου [ISIC αναθ. 3.1 232, 40, 402· CPC 613, 62271, 63297, 7131, 71310, 742, 7422, μέρος της 88, 887 (εκτός από υπηρεσίες παροχής συμβουλών)]

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

FI: να αποτρέπει τον έλεγχο ή την κυριότητα τερματικού σταθμού υγροποιημένου φυσικού αερίου (LNG) (συμπεριλαμβανομένων των μερών του τερματικού σταθμού LNG που χρησιμοποιούνται για την αποθήκευση ή την επαναεριοποίηση LNG) από αλλοδαπά φυσικά ή νομικά πρόσωπα για λόγους που άπτονται της ενεργειακής ασφάλειας.

FR: Μόνον εταιρείες των οποίων το κεφάλαιο ανήκει κατά 100 % στο γαλλικό κράτος, άλλον δημόσιο οργανισμό ή την ENGIE μπορούν να έχουν στην κατοχή τους και να διαχειρίζονται συστήματα μεταφοράς ή διανομής αερίου για λόγους που άπτονται της εθνικής ενεργειακής ασφάλειας.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BE: για υπηρεσίες αποθήκευσης χύδην φυσικού αερίου, όσον αφορά τα είδη των νομικών προσώπων και τη μεταχείριση των δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στους οποίους έχει εκχωρήσει αποκλειστικά δικαιώματα το BE. Για υπηρεσίες αποθήκευσης χύδην αερίου απαιτείται εγκατάσταση εντός της Ευρωπαϊκής Ένωσης (μέρος της CPC 742).

BG: για τη μεταφορά μέσω αγωγών, την αποθήκευση και τη φύλαξη πετρελαίου και φυσικού αερίου, συμπεριλαμβανομένης της διαμετακόμισης (CPC 71310, μέρος της 742).

PT: για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών αποθήκευσης και φύλαξης καυσίμων που μεταφέρονται μέσω αγωγών (φυσικό αέριο). Επιπλέον, οι παραχωρήσεις που σχετίζονται με τη μεταφορά, τη διανομή και την υπόγεια αποθήκευση φυσικού αερίου καθώς και τους τερματικούς σταθμούς υποδοχής, αποθήκευσης και επαναεριοποίησης LNG απονέμονται μέσω συμβάσεων παραχώρησης, ύστερα από δημόσιες προσκλήσεις υποβολής προσφορών (CPC 7131, 7422).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BE: η μεταφορά φυσικού αερίου και άλλων καυσίμων μέσω αγωγού υπόκειται σε υποχρέωση αδειοδότησης. Άδεια μπορεί να χορηγηθεί μόνο σε φυσικό ή νομικό πρόσωπο που είναι εγκατεστημένο σε κράτος μέλος (σύμφωνα με το άρθρο 3 του βασιλικού διατάγματος της 14ης Μαΐου 2002).

Όταν η άδεια ζητείται από εταιρεία:

- i) η εταιρεία πρέπει να έχει συσταθεί σύμφωνα με το δίκαιο του Βελγίου ή άλλου κράτους μέλους ή τρίτης χώρας, που έχει αναλάβει τη δέσμευση να τηρεί ρυθμιστικό πλαίσιο παρόμοιο με τις κοινές απαιτήσεις που ορίζονται στην οδηγία 2009/73/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹, και

¹ Οδηγία 2009/73/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Ιουλίου 2009, σχετικά με τους κοινούς κανόνες για την εσωτερική αγορά φυσικού αερίου και την κατάργηση της οδηγίας 2003/55/EK (ΕΕ L 211 της 14.8.2009, σ. 94).

- ii) η εταιρεία πρέπει να διατηρεί τη διοικητική της έδρα, την κύρια εγκατάσταση ή τα κεντρικά γραφεία της σε κράτος μέλος ή σε τρίτη χώρα που έχει αναλάβει τη δέσμευση να τηρεί ρυθμιστικό πλαίσιο παρόμοιο με τις κοινές απαιτήσεις που ορίζονται στην οδηγία 2009/73/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, υπό την προϋπόθεση ότι η δραστηριότητα της εν λόγω εγκατάστασης ή των εν λόγω κεντρικών γραφείων καταδεικνύει αποτελεσματικό και διαρκή δεσμό με την οικονομία της εν λόγω χώρας (CPC 7131).

BE: Εν γένει, η παροχή φυσικού αερίου προς πελάτες (με τους πελάτες να είναι τόσο εταιρείες διανομής όσο και καταναλωτές των οποίων η συνολική συνδυασμένη κατανάλωση αερίου που προκύπτει από όλα τα σημεία παροχής ανέρχεται σε ελάχιστο επίπεδο ενός εκατομμυρίου κυβικών μέτρων ετησίως) οι οποίοι είναι εγκατεστημένοι στο BE υπόκειται σε υποχρέωση χορήγησης επιμέρους άδειας από τον υπουργό, εκτός από τις περιπτώσεις όπου ο πάροχος είναι εταιρεία διανομής που χρησιμοποιεί το δικό της δίκτυο διανομής. Η εν λόγω άδεια μπορεί να χορηγηθεί μόνο σε φυσικό ή νομικό πρόσωπο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

CY: για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών αποθήκευσης και φύλαξης καυσίμων που μεταφέρονται μέσω αγωγών, καθώς και για το λιανικό εμπόριο μαζούτ και αερίου σε φιάλες πέραν της ταχυδρομικής παραγγελίας (CPC 613, 62271, 63297, 7131, 742).

Υφιστάμενα μέτρα:

BE: Arrêté Royal du 14 mai 2002 relatif à l'autorisation de transport de produits gazeux et autres par canalisations· και Loi du 12 avril 1965 relative au transport de produits gazeux et autres par canalisations (Article 8.2).

BG: νόμος περί ενέργειας.

CY: ο περί ρύθμισης της αγοράς ηλεκτρισμού νόμος του 2003, Ν. 122(I)/2003), όπως τροποποιήθηκε· οι περί ρύθμισης της αγοράς φυσικού αερίου νόμοι του 2004, Ν. 183(I)/2004, όπως τροποποιήθηκαν· ο περί πετρελαιοειδών (αγωγοί) νόμος, κεφάλαιο 273· ο περί πετρελαιοειδών νόμος, κεφάλαιο 272, όπως τροποποιήθηκε· και οι περί προδιαγραφών πετρελαιοειδών και καυσίμων νόμοι του 2003, Ν. 148(I)/2003, όπως τροποποιήθηκαν.

FI: Maakaasumarkkinalaki (νόμος περί της αγοράς φυσικού αερίου) (587/2017).

FR: Code de l'énergie (ενεργειακός κώδικας).

HU: νόμος αριθ. XVI του 1991 σχετικά με τις συμβάσεις παραχώρησης.

LT: Νόμος αριθ. VIII-1973 της Δημοκρατίας της Λιθουανίας, της 10ης Οκτωβρίου 2000, περί φυσικού αερίου.

PT: Νομοθετικό διάταγμα 230/2012 και νομοθετικό διάταγμα 231/2012, της 26ης Οκτωβρίου 2012 — Φυσικό αέριο· νομοθετικό διάταγμα 215-A/2012 και νομοθετικό διάταγμα 215-B/2012, της 8ης Οκτωβρίου 2012 — Ηλεκτρική ενέργεια· και νομοθετικό διάταγμα 31/2006, της 15ης Φεβρουαρίου 2006 — Αργό πετρέλαιο / προϊόντα πετρελαίου.

- δ) Πυρηνική ενέργεια [ISIC αναθ. 3.1 12, 23, 120, 1200, 233, 2330, 40, μέρος της 4010, CPC 887)]

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

DE: για την παραγωγή, την επεξεργασία ή τη μεταφορά πυρηνικών υλικών και την παραγωγή ή τη διανομή ενέργειας που παράγεται σε πυρηνικό σταθμό.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

AT και FI: για την παραγωγή, την επεξεργασία, τη διανομή ή τη μεταφορά πυρηνικών υλικών και την παραγωγή ή τη διανομή ενέργειας που παράγεται σε πυρηνικό σταθμό.

BE: για την παραγωγή, την επεξεργασία ή τη μεταφορά πυρηνικών υλικών και την παραγωγή ή τη διανομή ενέργειας που παράγεται σε πυρηνικό σταθμό.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων:

HU και SE: για την επεξεργασία πυρηνικών καυσίμων και την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας σε πυρηνικούς σταθμούς.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

BG: για την επεξεργασία και το εμπόριο σχάσιμων και συντήξιμων υλικών ή των υλικών από τα οποία αυτά παράγονται, για τη συντήρηση και την επισκευή εξοπλισμού και συστημάτων στις εγκαταστάσεις παραγωγής πυρηνικής ενέργειας, για τη μεταφορά των υλικών αυτών και των απορριμμάτων και αποβλήτων που προκύπτουν από την επεξεργασία τους, για τη χρήση ιοντίζουσας ακτινοβολίας, και για όλες τις άλλες υπηρεσίες που συνδέονται με τη χρήση της πυρηνικής ενέργειας για ειρηνικούς σκοπούς (συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών μηχανικού και των συμβουλευτικών υπηρεσιών, καθώς και των υπηρεσιών που σχετίζονται με λογισμικό κ.λπ.).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

FR: Η παραγωγή, επεξεργασία, διανομή ή μεταφορά πυρηνικών υλικών πρέπει να τηρεί τις υποχρεώσεις που απορρέουν από συμφωνία Ευρατόμ.

Υφιστάμενα μέτρα:

AT: Bundesverfassungsgesetz für ein atomfreies Österreich (συνταγματικός νόμος για μια μη πυρηνική Αυστρία), BGBl. I Nr. 149/1999.

BG: Νόμος περί ασφαλούς χρήσης της πυρηνικής ενέργειας.

FI: Ydinenergi laki (νόμος περί πυρηνικής ενέργειας) (990/1987).

HU: Νόμος CXVI του 1996 περί πυρηνικής ενέργειας· και κυβερνητικό διάταγμα αριθ. 72/2000 περί πυρηνικής ενέργειας.

SE: Σουηδικός περιβαλλοντικός κώδικας (1998:808)· και νόμος για τις δραστηριότητες πυρηνικής τεχνολογίας (1984:3).

Επιφύλαξη αριθ. 22 — Άλλες υπηρεσίες που δεν περιλαμβάνονται σε καμία κατηγορία

Τομέας: Άλλες υπηρεσίες που δεν περιλαμβάνονται σε καμία κατηγορία

Ταξινόμηση του κλάδου οικονομικής δραστηριότητας: CPC 9703, μέρος της 612, μέρος της 621, μέρος της 625, μέρος της 85990

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο

Απαιτήσεις επιδόσεων

Τοπική παρουσία

Κεφάλαιο: Ελευθέρωση των επενδύσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

α) Υπηρεσίες κηδείας, αποτέφρωσης και ταφής νεκρών (CPC 9703)

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

FI: Οι υπηρεσίες αποτέφρωσης και λειτουργίας/συντήρησης νεκροταφείων και κοιμητηρίων επιτρέπεται να παρέχονται μόνον από το κράτος, τους δήμους, τις ενορίες, τις θρησκευτικές κοινότητες ή από ιδρύματα ή εταιρείες μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

DE: η διαχείριση νεκροταφείων επιτρέπεται μόνο σε νομικά πρόσωπα εγκατεστημένα σύμφωνα με το δημόσιο δίκαιο. Δημιουργία και λειτουργία νεκροταφείων και υπηρεσιών που σχετίζονται με κηδείες.

PT: η εμπορική παρουσία αποτελεί προϋπόθεση για την παροχή υπηρεσιών κηδείας και ταφής νεκρών. Η ιθαγένεια χώρας του ΕΟΧ αποτελεί προϋπόθεση για να γίνει κάποιος τεχνικός διαχειριστής για φορείς που παρέχουν υπηρεσίες κηδείας και ταφής νεκρών.

SE: μονοπώλιο της Εκκλησίας της Σουηδίας ή της τοπικής αρχής όσον αφορά τις υπηρεσίες αποτέφρωσης και κηδείας.

CY, SI: υπηρεσίες κηδείας, αποτέφρωσης και ταφής νεκρών.

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Hautaustoimilaki (νόμος περί υπηρεσιών ταφής) (457/2003).

PT: Νομοθετικό διάταγμα αριθ. 10/2015, της 16ης Ιανουαρίου, alterado p/ Lei 15/2018, 27 março.

SE: Begravningslag (1990:1144) (νόμος περί ταφής)· και Begravningsförrordningen (1990:1147) (διάταγμα περί ταφής).

β) Νέες υπηρεσίες

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια, Απαιτήσεις επιδόσεων και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

ΕΕ: για την παροχή νέων υπηρεσιών εκτός από εκείνες που έχουν ταξινομηθεί στη CPC.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΗΣ ΧΙΛΗΣ

Τομέας: Όλοι

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις: Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις)
Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις)

Περιγραφή: Επενδύσεις

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά την ιδιοκτησία ή τον έλεγχο γης εντός πέντε χιλιομέτρων από την ακτογραμμή που χρησιμοποιείται για γεωργικές δραστηριότητες. Το μέτρο αυτό θα μπορούσε να περιλαμβάνει την απαίτηση η πλειονότητα κάθε κατηγορίας αποθεμάτων ενός νομικού προσώπου της Χιλής που επιδιώκει να έχει στην κατοχή ή στον έλεγχο του την εν λόγω γη να βρίσκεται στην κατοχή Χιλιανών ή προσώπων που διαμένουν στη Χιλή για 183 ή περισσότερες ημέρες ετησίως.

Υφιστάμενα μέτρα:	Νομοθετικό διάταγμα 1.939, Επίσημη Εφημερίδα της Δημοκρατίας της Χιλής, 10 Νοεμβρίου 1977, Κανόνες για την απόκτηση, τη διαχείριση και τη διάθεση κρατικών περιουσιακών στοιχείων, Τίτλος I (Decreto Ley 1.939, Diario Oficial, noviembre 10, 1977, Normas sobre adquisición, administración y disposición de bienes del Estado, Título I)
Τομέας:	Όλοι
Υποτομέας:	
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις) Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια (Επενδύσεις)
Περιγραφή:	Επενδύσεις Κατά τη μεταβίβαση ή τη διάθεση μετοχών ή περιουσιακών στοιχείων που βρίσκονται υπό την κατοχή υφιστάμενης κρατικής επιχείρησης ή κρατικής οντότητας, η Χιλή διατηρεί το δικαίωμα να απαγορεύσει ή να επιβάλει περιορισμούς ως προς την κυριότητα της εν λόγω μετοχής ή του περιουσιακού στοιχείου και το δικαίωμα των ξένων επενδυτών ή των επενδύσεών τους να ελέγχουν οποιαδήποτε κρατική εταιρεία έχει συσταθεί με τον τρόπο αυτόν ή τις επενδύσεις που πραγματοποιούνται από αυτήν. Στο πλαίσιο της εν λόγω μεταβίβασης ή διάθεσης, η Χιλή μπορεί να θεσπίζει ή να διατηρεί μέτρα σχετικά με την ιθαγένεια των ανώτερων διευθυντικών στελεχών και των μελών του διοικητικού συμβουλίου.

«Κρατική εταιρεία»¹: κάθε εταιρεία η οποία ανήκει στη Χιλή ή ελέγχεται από τη Χιλή μέσω μεριδίου συμμετοχής στην ιδιοκτησία της και περιλαμβάνει κάθε εταιρεία που δημιουργείται μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας συμφωνίας με μοναδικό σκοπό την πώληση ή τη διάθεση μεριδίου συμμετοχής στο κεφάλαιο ή στοιχείων ενεργητικού υφιστάμενης κρατικής εταιρείας ή κρατικής οντότητας.

Τομέας: Όλοι

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις: Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο εξασφαλίζει καθεστώς διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε χώρες στο πλαίσιο οποιασδήποτε διμερούς ή πολυμερούς διεθνούς συμφωνίας που ισχύει ή έχει υπογραφεί πριν από την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας συμφωνίας.

¹ Κατάλογος των υφιστάμενων κρατικών εταιρειών στη Χιλή διατίθεται στον ακόλουθο ιστότοπο: <http://www.dipres.gob.cl>.

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο εξασφαλίζει καθεστώς διαφοροποιημένης μεταχείρισης σε χώρες στο πλαίσιο οποιασδήποτε διεθνούς συμφωνίας που ισχύει ή έχει υπογραφεί μετά την έναρξη ισχύος της παρούσας συμφωνίας που περιλαμβάνει:

- α) τις αεροπορικές μεταφορές·
- β) την αλιεία· ή
- γ) θαλάσσια ζητήματα, συμπεριλαμβανομένης της διάσωσης.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας: Επικοινωνίες

Υποτομέας: Δορυφορική μετάδοση ψηφιακών τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών

Σχετικές υποχρεώσεις: Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο σχετίζεται με τις διασυνοριακές συναλλαγές μονόδρομης δορυφορικής μετάδοσης ψηφιακών τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών.

Υφιστάμενα μέτρα:	Νόμος 18.168, Επίσημη Εφημερίδα της 2ας Οκτωβρίου 1982, γενικός νόμος περί τηλεπικοινωνιών, τίτλοι I, II, III, V και VI (Ley 18.168, Diario Oficial, octubre 2, 1982, Ley General de Telecomunicaciones, Títulos I, II, III, V y VI)
Τομέας:	Επικοινωνίες
Υποτομέας:	Δορυφορική μετάδοση ψηφιακών τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις) Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις) Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια (Επενδύσεις)
Περιγραφή:	Επενδύσεις Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο σχετίζεται με τους επενδυτές του άλλου Μέρους ή με τις επενδύσεις τους στη μονόδρομη δορυφορική μετάδοση ψηφιακών τηλεπικοινωνιακών υπηρεσιών.

Υφιστάμενα μέτρα:	Νόμος 18.168, Επίσημη Εφημερίδα της 2ας Οκτωβρίου 1982, γενικός νόμος περί τηλεπικοινωνιών, τίτλοι I, II, III, V και VI (Ley 18.168, Diario Oficial, octubre 2, 1982, Ley General de Telecomunicaciones, Títulos I, II, III, V y VI)
Τομέας:	Θέματα που αφορούν μειονότητες
Υποτομέας:	
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις) Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια (Επενδύσεις) Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)
Περιγραφή:	Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο παρέχει δικαιώματα ή προτιμήσεις σε κοινωνικά ή οικονομικά μειονεκτούσες μειονότητες.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας: Θέματα που αφορούν αυτόχθονες πληθυσμούς

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις: Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις)

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια (Επενδύσεις)

Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που παρέχει δικαιώματα ή προτιμήσεις σε αυτόχθονες πληθυσμούς.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας:	Εκπαίδευση
Υποτομέας:	
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις) Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια (Επενδύσεις) Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)
Περιγραφή:	Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο αφορά: α) επενδυτές και επενδύσεις επενδυτή του άλλου Μέρους στην εκπαίδευση· και β) φυσικά πρόσωπα που παρέχουν υπηρεσίες εκπαίδευσης στη Χιλή.

Το στοιχείο β) περιλαμβάνει τους εκπαιδευτικούς και το βοηθητικό προσωπικό που παρέχουν υπηρεσίες εκπαίδευσης στην προσχολική, νηπιακή και ειδική αγωγή, την πρωτοβάθμια, δευτεροβάθμια ή τριτοβάθμια εκπαίδευση, την επαγγελματική, τεχνική ή πανεπιστημιακή εκπαίδευση, καθώς και κάθε άλλο πρόσωπο που παρέχει υπηρεσίες σχετικές με την εκπαίδευση, συμπεριλαμβανομένων των χορηγών εκπαιδευτικών ιδρυμάτων κάθε είδους, σχολείων, λυκείων, ακαδημιών, κέντρων κατάρτισης, επαγγελματικών και τεχνικών ιδρυμάτων ή πανεπιστημίων.

Η παρούσα επιφύλαξη δεν ισχύει για επενδυτές και επενδύσεις επενδυτή του άλλου Μέρους σε νηπιαγωγεία και ιδρύματα προσχολικής, πρωτοβάθμιας ή δευτεροβάθμιας ιδιωτικής εκπαίδευσης, τα οποία δεν λαμβάνουν δημόσιους πόρους, ή για την παροχή υπηρεσιών που σχετίζονται με την εκμάθηση ξένης γλώσσας, την εταιρική, επιχειρηματική και βιομηχανική κατάρτιση και την αναβάθμιση δεξιοτήτων, οι οποίες περιλαμβάνουν συμβουλευτικές υπηρεσίες σχετικά με την τεχνική υποστήριξη, την παροχή συμβουλών, το πρόγραμμα σπουδών και την ανάπτυξη προγραμμάτων στον τομέα της εκπαίδευσης.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας:

Δημόσια οικονομικά

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις)
Περιγραφή:	Επενδύσεις Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο σχετίζεται με την απόκτηση, πώληση ή διάθεση από τους υπηκόους του άλλου Μέρους ομολόγων, τίτλων δημοσίου ή οποιουδήποτε άλλου είδους χρεωστικών τίτλων που εκδίδονται από την Κεντρική Τράπεζα της Χιλής (Banco Central de Chile) ή την κυβέρνηση της Χιλής. Η παρούσα καταχώριση δεν έχει σκοπό να θίξει τα δικαιώματα των χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων (τραπεζών) του άλλου Μέρους που είναι εγκατεστημένα στη Χιλή όσον αφορά την απόκτηση, πώληση ή διάθεση των εν λόγω τίτλων όταν αυτό απαιτείται για τους σκοπούς του εποπτικού κεφαλαίου.
Υφιστάμενα μέτρα:	
Τομέας:	Αλιεία
Υποτομέας:	Αλιευτικές δραστηριότητες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή:	Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών Η Χιλή διατηρεί το δικαίωμα να ελέγχει τις δραστηριότητες αλλοδαπής αλιείας, μεταξύ άλλων της εκφόρτωσης ψαριών, της πρώτης εκφόρτωσης ψαριών που μεταποιούνται στη θάλασσα και της πρόσβασης στους λιμένες της Χιλής (λιμενικά προνόμια). Η Χιλή διατηρεί το δικαίωμα να ελέγχει τη χρήση των παραλιών, της γης που γειτνιάζει με παραλίες (terrenos de playas), των στηλών ύδατος (porciones de agua) και του θαλάσσιου πυθμένα (fondos marinos) για την έκδοση παραχωρήσεων θαλάσσιων εκτάσεων. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι οι «παραχωρήσεις θαλάσσιων εκτάσεων» δεν καλύπτουν την υδατοκαλλιέργεια.
Υφιστάμενα μέτρα:	Νομοθετικό διάταγμα 2.222, Επίσημη Εφημερίδα της 31ης Μαΐου 1978, Νόμος περί ναυσιπλοΐας, τίτλοι I, II, III, IV και V (Decreto Ley 2.222, Diario Oficial, mayo 31, 1978, Ley de Navegación Títulos I, II, III, IV y V) D.F.L. 340, Επίσημη Εφημερίδα της 6ης Απριλίου 1960, περί παραχωρήσεων θαλάσσιων εκτάσεων (D.F.L. 340, Diario Oficial, abril 6, 1960, sobre Concesiones Marítimas)

Ανώτατο διάταγμα 660, Επίσημη Εφημερίδα της 28ης Νοεμβρίου 1988, Νόμος περί παραχωρήσεων θαλάσσιων εκτάσεων (Decreto Supremo 660, Diario Oficial, noviembre 28, 1988, Reglamento de Concesiones Marítimas)

Ανώτατο διάταγμα 123 του Υπουργείου Οικονομίας, Ανάπτυξης και Ανασυγκρότησης, Υφυπουργείο Αλιείας, Επίσημη Εφημερίδα της 23ης Αυγούστου 2004, περί χρήσης των λιμένων (Decreto Supremo 123 del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción, Subsecretaría de Pesca, Diario Oficial, agosto 23, 2004, Sobre Uso de Puertos)

Τομέας: Βιομηχανίες των τεχνών και πολιτιστικές βιομηχανίες

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις: Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο παρέχει διαφοροποιημένη μεταχείριση σε χώρες στο πλαίσιο οποιασδήποτε υφιστάμενης ή μελλοντικής διμερούς ή πολυμερούς διεθνούς συμφωνίας, όσον αφορά τη βιομηχανία των τεχνών και την πολιτιστική βιομηχανία, όπως συμφωνίες συνεργασίας στον οπτικοακουστικό τομέα.

Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι τα χρηματοδοτούμενα από το κράτος προγράμματα επιδοτήσεων για την προώθηση πολιτιστικών δραστηριοτήτων δεν υπόκεινται στους περιορισμούς ή τις υποχρεώσεις της παρούσας συμφωνίας.

Για τους σκοπούς της παρούσας καταχώρισης, ο όρος «βιομηχανία των τεχνών και πολιτιστική βιομηχανία» περιλαμβάνει:

- α) βιβλία, περιοδικά, περιοδικές εκδόσεις, έντυπες ή ηλεκτρονικές εφημερίδες, με εξαίρεση την εκτύπωση και τη στοιχειοθέτηση τυπογραφικών στοιχείων για οποιοδήποτε από τα προαναφερθέντα·
- β) εγγραφές ταινιών ή βίντεο·
- γ) εγγραφές μουσικής σε μορφή ήχου ή βίντεο·
- δ) έντυπες παρτιτούρες ή παρτιτούρες αναγνώσιμες από μηχανήματα·
- ε) εικαστικές τέχνες, καλλιτεχνική φωτογραφία και νέα μέσα·
- στ) τέχνες του θεάματος, συμπεριλαμβανομένων των τεχνών του θεάτρου, του χορού και του τσίρκου· και
- ζ) υπηρεσίες μέσων επικοινωνίας ή πολυμέσα.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας: Υπηρεσίες ψυχαγωγίας και ραδιοτηλεοπτικής μετάδοσης

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις: Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις)

Περιγραφή: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο αφορά:

α) τη διοργάνωση και παρουσίαση συναυλιών και μουσικών παραστάσεων στη Χιλή· ή

- β) ραδιοφωνικές εκπομπές που απευθύνονται γενικά στο κοινό, καθώς και όλες τις δραστηριότητες που σχετίζονται με το ραδιόφωνο, την τηλεόραση και την καλωδιακή τηλεόραση, τις υπηρεσίες δορυφορικού προγραμματισμού και τα δίκτυα ραδιοτηλεοπτικής μετάδοσης.

Με την επιφύλαξη των ανωτέρω, η Χιλή παρέχει στα πρόσωπα και στους επενδυτές του άλλου Μέρους, καθώς και στις επενδύσεις τους, τουλάχιστον εξίσου ευνοϊκή μεταχείριση με εκείνη που παρέχει το εν λόγω Μέρος στα πρόσωπα και τους επενδυτές της Χιλής, καθώς και στις επενδύσεις τους.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας: Κοινωνικές υπηρεσίες

Υποτομέας:

Σχετικές υποχρεώσεις: Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Απαιτήσεις επιδόσεων (Επενδύσεις)

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια (Επενδύσεις)

Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή:	Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών
	Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο αφορά την παροχή υπηρεσιών επιβολής του νόμου και σωφρονιστικών υπηρεσιών, καθώς και των ακόλουθων υπηρεσιών, στον βαθμό που πρόκειται για κοινωνικές υπηρεσίες που έχουν θεσπιστεί ή διατηρούνται για λόγους δημόσιου συμφέροντος: εισοδηματική ασφάλεια ή ασφάλιση, κοινωνική ασφάλεια ή ασφάλιση, κοινωνική πρόνοια, εκπαίδευση, δημόσια κατάρτιση, υγειονομική περίθαλψη και φροντίδα παιδιών.
Υφιστάμενα μέτρα:	
Τομέας:	Περιβαλλοντικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή:	Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που επιβάλλει την απαίτηση ότι η παραγωγή και διανομή πόσιμου νερού, η συλλογή και η διάθεση λυμάτων και οι υπηρεσίες αποχέτευσης, όπως συστήματα αποχέτευσης, διάθεσης αποβλήτων και επεξεργασίας λυμάτων, παρέχονται μόνο από νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί βάσει της νομοθεσίας της Χιλής ή έχουν δημιουργηθεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις που ορίζει η νομοθεσία της Χιλής. Η παρούσα καταχώριση δεν ισχύει για τις συμβουλευτικές υπηρεσίες που χρησιμοποιούν τα εν λόγω νομικά πρόσωπα.
Υφιστάμενα μέτρα:	
Τομέας:	Κατασκευαστικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή:	Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά την παροχή κατασκευαστικών υπηρεσιών από νομικά πρόσωπα ή νομικές οντότητες της αλλοδαπής. Τα μέτρα αυτά μπορεί να περιλαμβάνουν απαιτήσεις όπως παραμονή, εγγραφή σε μητρώο ή οποιαδήποτε άλλη μορφή τοπικής παρουσίας.
Υφιστάμενα μέτρα:	
Τομέας:	Μεταφορές
Υποτομέας:	Διεθνείς οδικές μεταφορές
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους (Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών) Τοπική παρουσία (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή:

Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τη διεθνή χερσαία μεταφορά εμπορευμάτων ή επιβατών σε παραμεθόριες περιοχές.

Επιπλέον, η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί τους ακόλουθους περιορισμούς για την παροχή υπηρεσιών διεθνών χερσαίων μεταφορών από τη Χιλή:

- α) ο πάροχος των υπηρεσιών πρέπει να είναι φυσικό ή νομικό πρόσωπο από τη Χιλή·
- β) ο πάροχος των υπηρεσιών πρέπει να έχει πραγματική κατοικία στη Χιλή· και
- γ) στην περίπτωση των νομικών προσώπων, ο πάροχος των υπηρεσιών πρέπει να έχει συσταθεί νόμιμα στη Χιλή, πάνω από το 50 % του κεφαλαίου του πρέπει να ανήκει σε υπηκόους της Χιλής και ο πραγματικός έλεγχός του πρέπει να ασκείται από υπηκόους της Χιλής.

Υφιστάμενα μέτρα:

Τομέας: Υπηρεσίες μεταφορών

Υποτομέας: Υπηρεσίες οδικών μεταφορών

Σχετικές υποχρεώσεις: Εθνική μεταχείριση (Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών)

Περιγραφή: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που επιτρέπει μόνο σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα της Χιλής να παρέχουν χερσαίες μεταφορές προσώπων ή εμπορευμάτων εντός του εδάφους της Χιλής (καμποτάζ). Για τον σκοπό αυτόν, οι επιχειρήσεις χρησιμοποιούν οχήματα ταξινομημένα στη Χιλή.

ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ

Σημειώσεις

1. Οι πίνακες των Μερών στα προσαρτήματα 10-Γ-1 και 10-Γ-2 καθορίζουν τις δεσμεύσεις που αναλαμβάνει το εκάστοτε Μέρος όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά, σύμφωνα με το άρθρο 10.5 ή το άρθρο 11.7, καθώς και τις επιφυλάξεις που διατυπώνει το εν λόγω Μέρος όσον αφορά υφιστάμενα ή πιο περιοριστικά ή νέα μέτρα που δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις που επιβάλλονται από τις σχετικές διατάξεις, βάσει του άρθρου 10.11 ή του άρθρου 11.8.
2. Για τους σκοπούς του παρόντος παραρτήματος, ο όρος «ISIC» αναφέρεται στη διεθνή πρότυπη ταξινόμηση όλων των κλάδων οικονομικής δραστηριότητας, η οποία καταρτίστηκε από τη Στατιστική Υπηρεσία των Ηνωμένων Εθνών, στατιστικά δελτία, σειρά Μ, αριθ. 4, ISIC ANAΘ. 3.1, 2002.
3. Οι οικονομικές δραστηριότητες σε τομείς ή υποτομείς που καλύπτονται από τα κεφάλαια 10 και 11 και δεν περιλαμβάνονται στους πίνακες δεν καλύπτονται από τις δεσμεύσεις όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά, οι οποίες αναφέρονται στην παράγραφο 1.
4. Ο πίνακας ενός Μέρους δεν θίγει τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των Μερών στο πλαίσιο της συμφωνίας GATS.

5. Κάθε καταχώριση στους πίνακες ορίζει τα εξής στοιχεία:

- α) «τομέας»: αναφέρεται στον γενικό τομέα στον οποίο γίνεται η καταχώριση·
- β) «υποτομέας»: ο συγκεκριμένος τομέας ή δραστηριότητα στην οποία αναλαμβάνονται δεσμεύσεις σύμφωνα, κατά περίπτωση, με τις CPC ή ISIC· και
- γ) «περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά»: προσδιορίζει τους εφαρμοστέους περιορισμούς, συμπεριλαμβανομένης της δυνατότητας διατήρησης υφιστάμενων μέτρων, εάν ορίζεται κάτι τέτοιο, ή θέσπισης νέων ή πιο περιοριστικών μέτρων, εάν η πρόσβαση στην αγορά δεν υπόκειται σε περιορισμούς, οι οποίοι δεν συμμορφώνονται με τις υποχρεώσεις που ορίζονται στο άρθρο 10.5 ή στο άρθρο 11.7.

6. Επιφύλαξη που διατυπώνεται στο επίπεδο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ισχύει για μέτρο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μέτρο κράτους μέλους σε κεντρικό επίπεδο ή μέτρο κυβέρνησης κράτους μέλους, εκτός αν η επιφύλαξη εξαιρεί κάποιο κράτος μέλος. Δέσμευση ή επιφύλαξη που διατυπώνεται από κράτος μέλος ισχύει για κυβερνητικό μέτρο σε κεντρικό, περιφερειακό ή τοπικό επίπεδο εντός του εν λόγω κράτους μέλους. Για τους σκοπούς των επιφυλάξεων του Βελγίου, το κεντρικό επίπεδο διακυβέρνησης αφορά την ομοσπονδιακή κυβέρνηση και τις κυβερνήσεις των περιφερειών και των κοινοτήτων, δεδομένου ότι καθεμία από αυτές διαθέτει ισοδύναμες νομοθετικές εξουσίες. Για τους σκοπούς των επιφυλάξεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, ως περιφερειακό επίπεδο διακυβέρνησης στη Φινλανδία νοείται η περιφέρεια των Νήσων Åland. Επιφύλαξη που διατυπώνεται στο επίπεδο της Χιλής ισχύει για μέτρο της κεντρικής διοίκησης ή τοπικής διοικητικής αρχής.

7. Οι πίνακες των Μερών περιέχουν μόνο μη διακρισιακούς περιορισμούς όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά. Τα μέτρα και οι απαιτήσεις που εισάγουν διακρίσεις καθορίζονται στα παραρτήματα 10-A και 10-B.

8. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι τα μη διακρισιακά μέτρα δεν συνιστούν περιορισμό της πρόσβασης στην αγορά υπό την έννοια του άρθρου 10.5 ή του άρθρου 11.7 για οποιοδήποτε μέτρο που:

- α) απαιτεί τον διαχωρισμό της ιδιοκτησίας υποδομών από την ιδιοκτησία των αγαθών ή των υπηρεσιών που παρέχονται μέσω των συγκεκριμένων υποδομών ώστε να διασφαλίζεται ο θεμιτός ανταγωνισμός, για παράδειγμα στους τομείς της ενέργειας, των μεταφορών και των τηλεπικοινωνιών·
- β) περιορίζει τη συγκέντρωση της ιδιοκτησίας ώστε να διασφαλίζεται ο θεμιτός ανταγωνισμός·
- γ) αποσκοπεί στη διασφάλιση της διατήρησης και της προστασίας των φυσικών πόρων και του περιβάλλοντος, στα οποία περιλαμβάνονται περιορισμοί ως προς τη διαθεσιμότητα, τον αριθμό και την έκταση των χορηγούμενων παραχωρήσεων, καθώς και η επιβολή αναστολών ή απαγορεύσεων·
- δ) περιορίζει τον αριθμό των χορηγούμενων αδειών λόγω τεχνικών ή φυσικών περιορισμών, για παράδειγμα ως προς τα φάσματα και τις συχνότητες τηλεπικοινωνιών· ή
- ε) ορίζει ως απαίτηση ότι ορισμένο ποσοστό των μετόχων, των ιδιοκτητών, των εταίρων ή των μελών του διοικητικού συμβουλίου επιχείρησης πρέπει να έχουν ειδικά προσόντα ή να ασκούν συγκεκριμένο επάγγελμα, όπως δικηγόροι ή λογιστές.

9. Στον κατάλογο επιφυλάξεων που ακολουθεί δεν περιλαμβάνονται μέτρα που σχετίζονται με απαιτούμενα τυπικά προσόντα και διαδικασίες, τεχνικά πρότυπα και διαδικασίες ή απαιτήσεις αδειοδότησης εφόσον δεν συνιστούν περιορισμό υπό την έννοια του άρθρου 10.5 ή του άρθρου 11.7. Τα μέτρα αυτά μπορούν να περιλαμβάνουν, ιδίως, την ανάγκη χορήγησης άδειας, την ανάγκη εκπλήρωσης υποχρεώσεων παροχής καθολικής υπηρεσίας, την ανάγκη αναγνώρισης προσόντων σε ρυθμιζόμενους τομείς, την ανάγκη συμμετοχής σε συγκεκριμένες εξετάσεις, συμπεριλαμβανομένων των εξετάσεων γλωσσομάθειας, την ανάγκη εκπλήρωσης απαίτησης ιδιότητας μέλους σε συγκεκριμένο επάγγελμα, όπως η ιδιότητα μέλους σε επαγγελματική οργάνωση, την ανάγκη ύπαρξης τοπικού αντιπροσώπου για παροχή υπηρεσιών ή την ανάγκη τήρησης τοπικής διεύθυνσης ή άλλες μη διακρισιακές απαιτήσεις, βάσει των οποίων ορισμένες δραστηριότητες δεν επιτρέπεται να διεξάγονται σε προστατευόμενες ζώνες ή περιοχές. Παρότι δεν παρατίθενται στο παρόν παράρτημα, τα εν λόγω μέτρα εξακολουθούν να ισχύουν.

10. Η μεταχείριση που χορηγείται σε νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί από επενδυτές ενός Μέρους σύμφωνα με το δίκαιο του άλλου Μέρους (συμπεριλαμβανομένου, στην περίπτωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης, του δικαίου ενός κράτους μέλους) και τα οποία έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας εντός του άλλου Μέρους, ισχύει με την επιφύλαξη κάθε προϋπόθεσης ή υποχρέωσης, σύμφωνα με το κεφάλαιο 10, οι οποίες ενδέχεται να έχουν επιβληθεί στα εν λόγω νομικά πρόσωπα κατά τη σύστασή τους στο εν λόγω άλλο Μέρος και οι οποίες εξακολουθούν να ισχύουν.

11. Οι πίνακες των Μερών εφαρμόζονται μόνο στα εδάφη των Μερών σύμφωνα με το άρθρο 33.8 και αφορούν μόνο τις εμπορικές σχέσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της με τη Χιλή. Δεν θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των κρατών μελών που απορρέουν από το δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

12. Στον πίνακα της Ευρωπαϊκής Ένωσης χρησιμοποιούνται οι κατωτέρω συντομογραφίες:

EE Ευρωπαϊκή Ένωση, συμπεριλαμβανομένων όλων των κρατών μελών της

AT Αυστρία

BE Βέλγιο

BG Βουλγαρία

CY Κύπρος

CZ Τσεχία

DE Γερμανία

DK Δανία

EST Εσθονία

EL Ελλάδα

ES Ισπανία

FI Φινλανδία

FR Γαλλία

HR Κροατία

HU Ουγγαρία

IE Ιρλανδία

IT Ιταλία

LT Λιθουανία

LU Λουξεμβούργο

LV Λετονία

MT Μάλτα

NL Κάτω Χώρες

PL Πολωνία

PT Πορτογαλία

RO Ρουμανία

SE Σουηδία

SI Σλοβενία

SK Σλοβακία

EOX Ευρωπαϊκός Οικονομικός Χώρος

ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-1 Όλοι οι τομείς	
α) Εμπορική παρουσία	
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: ΕΕ: οι υπηρεσίες που θεωρούνται υπηρεσίες κοινής ωφελείας σε εθνικό ή τοπικό επίπεδο μπορούν να αποτελούν αντικείμενο κρατικών μονοπωλίων ή αποκλειστικών δικαιωμάτων που χορηγούνται σε ιδιωτικούς φορείς εκμετάλλευσης. Οι υπηρεσίες κοινής ωφελείας υπάρχουν σε τομείς όπως οι συναφείς υπηρεσίες παροχής επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών, οι υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης (Ε&Α) στον τομέα των κοινωνικών και ανθρωπιστικών επιστημών, οι υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων, οι περιβαλλοντικές υπηρεσίες, οι υπηρεσίες υγείας, οι υπηρεσίες μεταφορών και οι βοηθητικές υπηρεσίες για όλα τα μέσα μεταφοράς. Τα αποκλειστικά δικαιώματα για τις εν λόγω υπηρεσίες παρέχονται συχνά σε ιδιωτικούς φορείς εκμετάλλευσης, για παράδειγμα σε φορείς εκμετάλλευσης που έχουν λάβει παραχωρήσεις από δημόσιες αρχές, με την επιφύλαξη ειδικών υποχρεώσεων για τις υπηρεσίες. Δεδομένου ότι οι υπηρεσίες κοινής ωφελείας υπάρχουν και σε τοπικό επίπεδο, είναι πρακτικά αδύνατο να καταρτιστεί λεπτομερής και εξαντλητικός κατάλογος ανά τομέα. Η παρούσα επιφύλαξη δεν ισχύει για τις τηλεπικοινωνίες ούτε για τις υπηρεσίες πληροφορικής και τις συναφείς υπηρεσίες. HU: Η εγκατάσταση πρέπει να έχει τη μορφή εταιρείας περιορισμένης ευθύνης, συμμετοχικής εταιρείας ή γραφείου αντιπροσωπείας. Δεν επιτρέπεται η αρχική είσοδος με τη μορφή υποκαταστήματος, εκτός από την περίπτωση των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών. IT: Καμία δέσμευση για την εξαγορά μετοχικού κεφαλαίου εταιρειών που δραστηριοποιούνται στους τομείς της άμυνας και της εθνικής ασφάλειας. Η εξαγορά στοιχείων ενεργητικού στρατηγικού χαρακτήρα στους τομείς των υπηρεσιών μεταφορών, των τηλεπικοινωνιών και της ενέργειας ενδέχεται να υπόκειται στην έγκριση της Προεδρίας του Συμβουλίου Υπουργών. LT: Καμία δέσμευση για επιχειρήσεις, τομείς, ζώνες, περιουσιακά στοιχεία και εγκαταστάσεις στρατηγικής σημασίας για την εθνική ασφάλεια.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
β) Απόκτηση ακίνητης περιουσίας	Αναφορικά με: Επενδύσεις: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Ουδείς. ΗΥ: Καμία δέσμευση για την απόκτηση κρατικών περιουσιακών στοιχείων.
γ) Όπλα, πυρομαχικά και πολεμικό υλικό	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την παραγωγή ή διανομή ή εμπορία όπλων, πυρομαχικών και πολεμικού υλικού. Το πολεμικό υλικό περιορίζεται σε κάθε προϊόν που προορίζεται και κατασκευάζεται αποκλειστικά για στρατιωτική χρήση, σε σχέση με τη διεξαγωγή πολέμου ή αμυντικών δραστηριοτήτων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-2 — Επαγγελματικές υπηρεσίες (όλα τα επαγγέλματα εκτός από τις υπηρεσίες που σχετίζονται με την υγεία)	
α) Νομικές υπηρεσίες (μέρος της CPC 861), συμπεριλαμβανομένων των συμβουλευτικών υπηρεσιών για ζητήματα διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι σύμφωνα με τις σημειώσεις, και ιδίως τη σημείωση 9, οι απαιτήσεις για την εγγραφή σε δικηγορικό σύλλογο μπορεί να περιλαμβάνουν την υποχρέωση απόκτησης πτυχίου νομικής στη χώρα υποδοχής ή ισοδύναμου τίτλου ή την υποχρέωση ολοκλήρωσης ορισμένης εκπαίδευσης υπό την επίβλεψη δικηγόρου με άδεια άσκησης επαγγέλματος ή να υπάρχει γραφείο ή ταχυδρομική διεύθυνση εντός της περιφέρειας δικαιοδοσίας συγκεκριμένου δικηγορικού συλλόγου για να μπορεί κάποιος να υποβάλει αίτηση εγγραφής στον εν λόγω δικηγορικό σύλλογο.	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη ΣΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή νομικών συμβουλευτικών υπηρεσιών και υπηρεσιών άδειας, τεκμηρίωσης και πιστοποίησης που παρέχονται από επαγγελματίες νομικούς στους οποίους έχουν εκχωρηθεί δημόσια αξιώματα, όπως οι συμβολαιογράφοι, οι «huissiers de justice» ή άλλοι «officiers publics et ministériels», και για την παροχή υπηρεσιών από δικαστικούς επιμελητές οι οποίοι διορίζονται μέσω επίσημης πράξης της κυβέρνησης (μέρος της CPC 861, μέρος της 87902). ΣΕ: ουδείς. ΕΕ: Σε κάθε κράτος μέλος ισχύουν ειδικές, μη διακρισιακές απαιτήσεις νομικής μορφής (στη συνέχεια παρατίθενται ορισμένα παραδείγματα για λόγους διαφάνειας). ΒΕ: Ισχύουν ποσοτώσεις για παράσταση ενώπιον του «Cour de cassation» σε μη ποινικές υποθέσεις. FR: Η παράσταση ενώπιον του «Cour de Cassation» (Ανώτατο Ακυρωτικό Δικαστήριο) και του «Conseil d'Etat» (Συμβούλιο της Επικρατείας) υπόκειται σε ποσοτώσεις. Για τους δικηγόρους που διαθέτουν όλα τα τυπικά προσόντα, η εταιρεία πρέπει να έχει μία από τις ακόλουθες νομικές μορφές που επιτρέπονται δυνάμει του γαλλικού δικαίου, χωρίς διακρίσεις: SCP (société civile professionnelle), SEL (société d'exercice libéral), SEP (société en participation), SARL (société à responsabilité limitée), SAS (société par actions simplifiée), SA (société anonyme), SPE (société pluriprofessionnelle d'exercice) και «ένωση», υπό συγκεκριμένες προϋποθέσεις.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Ορισμένα κράτη μέλη μπορούν να επιβάλουν την απαίτηση να έχουν το δικαίωμα να εφαρμόζουν το δίκαιο του κράτους υποδοχής για τα εν λόγω φυσικά πρόσωπα που κατέχουν συγκεκριμένες θέσεις σε δικηγορικές εταιρείες ή εταιρείες ή επιχειρήσεις ή για τους μετόχους.	Σε δικηγορική εταιρεία που παρέχει υπηρεσίες στο πλαίσιο του γαλλικού ή του ενωσιακού δικαίου, η κατοχή μετοχικού κεφαλαίου και τα δικαιώματα ψήφου μπορεί να υπόκεινται σε ποσοτικούς περιορισμούς που σχετίζονται με την επαγγελματική δραστηριότητα των εταίρων. SI: Η εμπορική παρουσία για τους δικηγόρους που διορίζονται από τον σλοβενικό δικηγορικό σύλλογο περιορίζεται αποκλειστικά και μόνο στη σύσταση ατομικής επιχείρησης, δικηγορικής εταιρείας περιορισμένης ευθύνης (προσωπική εταιρεία) ή δικηγορικής εταιρείας απεριόριστης ευθύνης (προσωπική εταιρεία). Οι δραστηριότητες των δικηγορικών εταιρειών περιορίζονται στην άσκηση του δικηγορικού επαγγέλματος. Μόνο δικηγόροι δύνανται να είναι εταίροι δικηγορικής εταιρείας.
β) Σύμβουλοι σε θέματα διπλωμάτων ευρεσιτεχνίας, σύμβουλοι σε θέματα βιομηχανικής ιδιοκτησίας, σύμβουλοι σε θέματα διανοητικής ιδιοκτησίας (μέρος της CPC 879, 861, 8613)	Αναφορικά με: Επενδύσεις: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη FR: Ουδείς. FR: Παροχή υπηρεσιών μόνον υπό εταιρική μορφή SCP (société civile professionnelle), SEL (société d'exercice libéral) ή κάθε άλλη νομική μορφή, υπό ορισμένες προϋποθέσεις.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Υπηρεσίες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων (CPC 8621 εκτός από τις υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου, 86213, 86219, 86220)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις FR και HU: Ουδείς.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: FR: Παροχή μέσω οποιασδήποτε εταιρικής μορφής, εκτός από τις εταιρείες SNC (Société en nom collectif) και SCS (Société en commandite simple). Ειδικοί όροι ισχύουν για εταιρείες SEL (sociétés d'exercice libéral), AGC (Association de gestion et comptabilité) και SPE (Société pluri-professionnelle d'exercice). (CPC 86213, 86219, 86220).
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: HU: Καμία δέσμευση για διασυνοριακές δραστηριότητες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
δ) Υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου (CPC – 86211, 86212, εκτός από τις υπηρεσίες λογιστικής)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις DE, EST, BG, FR, HU, PL και PT: Ουδείς. EST: Ισχύουν μη διακρισιακές απαιτήσεις νομικής μορφής. Αναφορικά με: Επενδύσεις: BG: Ισχύουν μη διακρισιακές απαιτήσεις νομικής μορφής. FR: Παροχή μέσω οποιασδήποτε εταιρικής μορφής εκτός από εκείνες στις οποίες ως εταίροι θεωρούνται έμποροι («commerçants»), όπως σε εταιρείες SNC (Société en nom collectif) και SCS (Société en commandite simple). PL: Ισχύουν απαιτήσεις νομικής μορφής.
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: DE: Οι ελεγκτικές εταιρείες («Wirtschaftsprüfungsgesellschaften») επιτρέπεται να λαμβάνουν μόνον νομικές μορφές επιτρεπόμενες στο εσωτερικό του ΕΟΧ. Οι ομόρρυθμες εταιρείες και οι ετερόρρυθμες εμπορικές εταιρείες μπορούν να αναγνωριστούν ως «Wirtschaftsprüfungsgesellschaften» εάν είναι εγγεγραμμένες στο εμπορικό μητρώο επιχειρήσεων ως εμπορικές εταιρείες βάσει των καταπιστευματικών τους δραστηριοτήτων. HU και PT: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών λογιστικού ελέγχου.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ε) Υπηρεσίες παροχής φοροτεχνικών συμβουλών(CPC 86 3, εκτός των υπηρεσιών παροχής νομικών συμβουλών και νομικής εκπροσώπησης για φορολογικά θέματα που θεωρούνται νομικές υπηρεσίες)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις DE, FR και PL: Ουδείς. DE, PL: Ισχύουν απαιτήσεις νομικής μορφής.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: FR: Παροχή μέσω οποιασδήποτε εταιρικής μορφής, εκτός από τις εταιρείες SNC (Société en nom collectif) και SCS (Société en commandite simple). Ειδικό όροι ισχύουν για εταιρείες SEL (sociétés d'exercice libéral), AGC (Association de gestion et comptabilité) και SPE (Société pluri-professionnelle d'exercice).
στ) Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού, υπηρεσίες μηχανικού και ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού (CPC 8671, 8672, 8673, 8674)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις FR και HR: Ουδείς. Αναφορικά με: Επενδύσεις: FR: Αρχιτέκτονας μπορεί να εγκατασταθεί στη FR με σκοπό την παροχή αρχιτεκτονικών υπηρεσιών μόνο με μία από τις ακόλουθες νομικές μορφές (χωρίς διακρίσεις): SA και SARL (sociétés anonymes, à responsabilité limitée), EURL (Entreprise unipersonnelle à responsabilité limitée), SCP (en commandite par actions), SCOP (Société coopérative et participative), SELARL (société d'exercice libéral à responsabilité limitée), SELAFA (société d'exercice libéral à forme anonyme), SELAS (société d'exercice libéral) ή SAS (Société par actions simplifiée), ή ως ελεύθερος επαγγελματίας ή ως εταίρος σε αρχιτεκτονικό γραφείο (CPC 8671).
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: HR: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών πολεοδομικού σχεδιασμού.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-3 — Επαγγελματικές υπηρεσίες — υπηρεσίες στον τομέα της υγείας και λιανική πώληση φαρμάκων	
α) Ιατρικές και οδοντιατρικές υπηρεσίες· και υπηρεσίες που παρέχονται από μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, ψυχολόγους και παραϊατρικό προσωπικό (CPC 85201, 9312, 9319)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις AT, BE, BG, CZ, DE, FI και MT: Ουδείς. CZ και MT: Καμία δέσμευση για την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα, ψυχολόγοι, καθώς και άλλων συναφών υπηρεσιών (CPC 9312, μέρος της 9319). FI: Καμία δέσμευση για την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, τόσο δημόσιας όσο και ιδιωτικής χρηματοδότησης, συμπεριλαμβανομένων των ιατρικών και οδοντιατρικών υπηρεσιών, των υπηρεσιών που παρέχονται από μαίες, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό, καθώς και των υπηρεσιών που παρέχονται από ψυχολόγους, εκτός των υπηρεσιών που παρέχονται από νοσηλευτές (CPC 9312, 93191). BG: Καμία δέσμευση για την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των ιατρικών και οδοντιατρικών υπηρεσιών, των υπηρεσιών που παρέχονται από νοσηλευτές, μαίες, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό, καθώς και των υπηρεσιών που παρέχονται από ψυχολόγους (CPC 9312, μέρος της 9319).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: ΑΤ: Ενδέχεται να ισχύουν ειδικές, μη διακρισιακές απαιτήσεις νομικής μορφής (CPC 9312, μέρος της 9319). Συνεργασία ιατρών για τους σκοπούς της δημόσιας εξωνοσοκομειακής υγειονομικής περίθαλψης, αποκαλούμενης και κοινά ιατρεία, μπορεί να πραγματοποιηθεί μόνο υπό τη νομική μορφή «Offene Gesellschaft/OG» ή «Gesellschaft mit beschränkter Haftung/GmbH». Μέλη ενός τέτοιου κοινού ιατρείου μπορούν να είναι μόνον ιατροί. Οι εν λόγω ιατροί πρέπει να δικαιούνται να έχουν ανεξάρτητο ιατρείο, να είναι εγγεγραμμένοι στον αυστριακό ιατρικό σύλλογο και να ασκούν ενεργά το ιατρικό επάγγελμα στο ιατρείο. Κανένα άλλο φυσικό ή νομικό πρόσωπο δεν μπορεί να ενεργεί ως συνεργάτης κοινού ιατρείου και δεν μπορεί να λαμβάνει μερίδιο των εσόδων ή των κερδών (μέρος της CPC 9312). DE: Επιτρέπεται η επιβολή γεωγραφικών περιορισμών ως προς την επαγγελματική καταχώριση, οι οποίοι ισχύουν εξίσου για ημεδαπούς και αλλοδαπούς. Για την παροχή των συγκεκριμένων υπηρεσιών ενδέχεται να προβλέπονται μη διακρισιακοί περιορισμοί όσον αφορά τη νομική μορφή (§ 95 του SGB V). Όσον αφορά τους ιατρούς (συμπεριλαμβανομένων των ψυχολόγων και των ψυχοθεραπευτών) η εγγραφή μπορεί να υπόκειται σε ποσοτικούς περιορισμούς με βάση την περιφερειακή κατανομή των ιατρών. Η εγγραφή είναι απαραίτητη μόνο για τους ιατρούς που συμμετέχουν στο δημόσιο σύστημα υγείας.
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: BE: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, είτε με δημόσια είτε με ιδιωτική χρηματοδότηση, συμπεριλαμβανομένων των ιατρικών, οδοντιατρικών και μαιευτικών υπηρεσιών, καθώς και των υπηρεσιών που παρέχονται από νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, ψυχολόγους και παραϊατρικό προσωπικό (μέρος της CPC 85201, 9312, μέρος της 93191).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
β) Κτηνιατρικές υπηρεσίες (CPC 932)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BE, BG, DE, DK, ES, FR, IE, HU, LV, NL και SK: Ουδείς. DE: Υπηρεσίες τηλεϊατρικής μπορούν να παρέχονται μόνο στο πλαίσιο πρωτογενούς ιατρικής θεραπείας με προηγούμενη φυσική παρουσία κτηνιάτρου. DE, DK, ES, LV, NL και SK: Η παροχή κτηνιατρικών υπηρεσιών περιορίζεται σε φυσικά πρόσωπα. IE: Η παροχή κτηνιατρικών υπηρεσιών περιορίζεται σε φυσικά πρόσωπα ή συνεταιρικές επιχειρήσεις. HU: Η χορήγηση άδειας υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: συνθήκες της αγοράς εργασίας στον τομέα.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: FR: Οι διαθέσιμες νομικές μορφές υπό τις οποίες μια εταιρεία μπορεί να παρέχει κτηνιατρικές υπηρεσίες περιορίζονται στη SEP (Société en participation), SCP (Société civile professionnelle) και SEL (Société d'exercice libéral).
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: BE, BG και LV: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή κτηνιατρικών υπηρεσιών.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Λιανική πώληση φαρμάκων και ιατρικών και ορθοπεδικών ειδών, άλλες υπηρεσίες που παρέχονται από φαρμακοποιούς (CPC 63211)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BG και LT: Η λιανική πώληση φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο κοινό μπορεί να πραγματοποιείται μόνο μέσω φαρμακείου. Απαγορεύεται η ταχυδρομική παραγγελία φαρμάκων, με εξαίρεση τα μη συνταγογραφούμενα φάρμακα. ΕΣΤ: Η λιανική πώληση φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο κοινό μπορεί να πραγματοποιείται μόνο μέσω φαρμακείου. Απαγορεύονται οι ταχυδρομικές παραγγελίες φαρμάκων, καθώς και η παράδοση μέσω ταχυδρομείου ή μέσω υπηρεσίας κατεπείγουσας παράδοσης φαρμάκων που παραγγέλλονται μέσω του διαδικτύου. Η χορήγηση άδειας εγκατάστασης υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: πυκνότητα εγκατάστασης στην περιοχή. ΕΛ: Μόνο φυσικά πρόσωπα που διαθέτουν άδεια άσκησης του επαγγέλματος του φαρμακοποιού και εταιρείες που ιδρύονται από αδειούχους φαρμακοποιούς επιτρέπεται να παρέχουν υπηρεσίες λιανικής πώλησης φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο κοινό. ΕΣ: Η παροχή υπηρεσιών λιανικής πώλησης φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο κοινό επιτρέπεται μόνο σε φυσικά πρόσωπα τα οποία διαθέτουν άδεια άσκησης του επαγγέλματος του φαρμακοποιού. Κάθε φαρμακοποιός μπορεί να λαμβάνει έως μία άδεια. Απαγορεύεται η πώληση φαρμάκων μέσω ταχυδρομικών παραγγελιών. FI: Καμία δέσμευση για το λιανικό εμπόριο φαρμάκων και ιατρικών και ορθοπεδικών ειδών.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	IE: Απαγορεύεται η ταχυδρομική παραγγελία φαρμάκων, με εξαίρεση τα μη συνταγογραφούμενα φάρμακα. IT: Η άσκηση του επαγγέλματος είναι δυνατή μόνο για φυσικά πρόσωπα που είναι εγγεγραμμένα στο μητρώο, καθώς και για νομικά πρόσωπα που έχουν τη μορφή εταιρειών, στο πλαίσιο των οποίων κάθε εταίρος πρέπει να είναι εγγεγραμμένος στα οικεία μητρώα φαρμακοποιός. Η χορήγηση άδειας εγκατάστασης υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: πληθυσμός και πυκνότητα εγκατάστασης στην περιοχή. LU: Η παροχή υπηρεσιών λιανικής πώλησης φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο κοινό επιτρέπεται μόνο σε φυσικά πρόσωπα. NL: Καμία δέσμευση για τις ταχυδρομικές παραγγελίες φαρμάκων. PL: Η άσκηση του επαγγέλματος είναι δυνατή μόνο για φυσικά πρόσωπα που είναι εγγεγραμμένα στο μητρώο, καθώς και για νομικά πρόσωπα που έχουν τη μορφή εταιρειών, στο πλαίσιο των οποίων κάθε εταίρος πρέπει να είναι εγγεγραμμένος στα οικεία μητρώα φαρμακοποιός. SE: Καμία δέσμευση για το λιανικό εμπόριο φαρμάκων και την παροχή φαρμάκων στο ευρύ κοινό.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις EL, IE, LU, LT και NL: Για τον περιορισμό του αριθμού των προμηθευτών που δικαιούνται να παρέχουν συγκεκριμένη υπηρεσία σε συγκεκριμένη τοπική ζώνη ή περιοχή, χωρίς διακρίσεις. Ως εκ τούτου, μπορεί να διενεργηθεί εξέταση των οικονομικών αναγκών, όπου λαμβάνονται υπόψη παράγοντες όπως ο αριθμός των υφιστάμενων εγκαταστάσεων και οι επιπτώσεις σ' αυτές, οι υποδομές μεταφορών, η πληθυσμιακή πυκνότητα ή η γεωγραφική διασπορά. BG: Οι διευθύνοντες φαρμακείων πρέπει να είναι πτυχιούχοι φαρμακοποιοί και μπορούν να διευθύνουν μόνον ένα φαρμακείο στο οποίο και εργάζονται. Ισχύει ποσόστωση (έως τέσσερα) ως προς τον αριθμό των φαρμακείων που μπορεί να έχει στην ιδιοκτησία του ένα πρόσωπο στη BG. DE: Η λειτουργία φαρμακείου επιτρέπεται μόνο σε φυσικά πρόσωπα (φαρμακοποιούς). Ο συνολικός αριθμός των φαρμακείων ανά πρόσωπο περιορίζεται σε ένα φαρμακείο και έως τρία υποκαταστήματα φαρμακείου. DK: Η παροχή υπηρεσιών λιανικής πώλησης φαρμάκων και ειδικών ιατρικών ειδών στο κοινό επιτρέπεται μόνο σε φυσικά πρόσωπα που διαθέτουν άδεια άσκησης του επαγγέλματος του φαρμακοποιού από την Αρχή Υγείας και Φαρμάκων της Δανίας. FR: Για τη λειτουργία των φαρμακείων πρέπει να χορηγείται άδεια. Η εμπορική παρουσία, συμπεριλαμβανομένης της πώλησης φαρμάκων στο κοινό από απόσταση μέσω υπηρεσιών της κοινωνίας των πληροφοριών, πρέπει να λαμβάνει μία από τις νομικές μορφές που επιτρέπονται δυνάμει του εθνικού δικαίου, χωρίς διακρίσεις: société d'exercice libéral (SEL) anonyme, par actions simplifiée, à responsabilité limitée unipersonnelle ή pluripersonnelle, en commandite par actions, société en noms collectifs (SNC) ή société à responsabilité limitée (SARL) unipersonnelle ή pluripersonnelle μόνο.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Στην ES, στην HR, στην HU και στην PT: Η χορήγηση άδειας εγκατάστασης υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: πληθυσμός και πυκνότητα εγκατάστασης στην περιοχή. MT: Η έκδοση αδειών φαρμακείων υπόκειται σε ειδικούς περιορισμούς. Κανένα πρόσωπο δεν επιτρέπεται να διαθέτει στο όνομά του περισσότερες από μία άδειες σε οποιαδήποτε πόλη ή χωριό [κανονισμός 5 παράγραφος 1 των κανονισμών περί αδειών φαρμακείων (LN279/07)], εκτός εάν δεν έχουν υποβληθεί άλλες αιτήσεις για τη συγκεκριμένη πόλη ή το συγκεκριμένο χωριό [κανονισμός 5 παράγραφος 2 των κανονισμών περί αδειών φαρμακείων (LN279/07)]. PT: Στις εμπορικές εταιρείες στις οποίες το κεφάλαιο αντιπροσωπεύεται από μετοχές, οι εν λόγω μετοχές πρέπει να είναι ονομαστικές. Κανένα πρόσωπο δεν μπορεί να κατέχει, να εκμεταλλεύεται ή να διαχειρίζεται ταυτόχρονα, άμεσα ή έμμεσα, περισσότερα από τέσσερα φαρμακεία. SI: Το δίκτυο φαρμακείων στη SI αποτελείται από δημόσιους οργανισμούς φαρμακευτικής περίθαλψης, οι οποίοι ανήκουν στους δήμους, και από ιδιώτες φαρμακοποιούς που έχουν συνάψει σύμβαση παραχώρησης, στο πλαίσιο της οποίας ο πλειοψηφικός μέτοχος πρέπει να είναι επαγγελματίας φαρμακοποιός. Απαγορεύεται η πώληση συνταγογραφούμενων φαρμάκων μέσω ταχυδρομικών παραγγελιών. Για την πώληση μη συνταγογραφούμενων φαρμάκων μέσω ταχυδρομικών παραγγελιών απαιτείται ειδική κρατική άδεια.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-4 – Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης (CPC 851, 852, 853)	
	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη RO: Ουδείς. Αναφορικά μόνο με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: RO: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών έρευνας και ανάπτυξης.
III-EU-5 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — Κτηματομεσιτικές υπηρεσίες (CPC 821, 822)	
	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ και HU: Ουδείς. Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: CZ και HU: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή κτηματομεσιτικών υπηρεσιών.
III-EU-6 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις — υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωσης	
α) Υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωσης χωρίς χειριστές (CPC 831)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την απλή ή χρηματοδοτική μίσθωση αεροσκάφους χωρίς πλήρωμα (συμφωνία μίσθωσης χωρίς πλήρωμα). Τα αεροσκάφη που χρησιμοποιούνται από αερομεταφορείς της Ευρωπαϊκής Ένωσης υπόκεινται στις σχετικές απαιτήσεις νηολόγησης αεροσκαφών. Συμφωνία μίσθωσης χωρίς πλήρωμα στην οποία είναι μέρος αερομεταφορέας της Ευρωπαϊκής Ένωσης υπόκειται στις απαιτήσεις του ενωσιακού ή του εθνικού δικαίου σχετικά με την αεροπορική ασφάλεια, όπως η προηγούμενη έγκριση και άλλοι όροι που ισχύουν για τη χρήση των αεροσκαφών που έχουν νηολογηθεί σε τρίτες χώρες (CPC 83104).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
β) Υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωσης χωρίς χειριστή όσον αφορά είδη προσωπικής και οικιακής χρήσης (CPC 832)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΒΕ και FR: Ουδείς. Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΒΕ και FR: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών χρηματοδοτικής ή απλής μίσθωσης χωρίς χειριστή όσον αφορά είδη προσωπικής ή οικιακής χρήσης.
III-EU-7 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις	
α) Υπηρεσίες πληροφορικής και συναφείς υπηρεσίες (CPC 84) ¹	Ουδείς.
β) Υπηρεσίες έρευνας αγοράς και δημοσκοπήσεων (CPC 864)	Ουδείς.
γ) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης (CPC 865) και υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων (CPC 866).	Ουδείς.

¹ Η ΕΕ προσυπογράφει την «Κατανόηση σχετικά με το πεδίο κάλυψης των υπηρεσιών πληροφορικής — CPC 84».

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
δ) Συναφείς υπηρεσίες επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών (CPC 8675)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη FR: Ουδείς. Αναφορικά με: Επενδύσεις: FR: Για υπηρεσίες τοπογραφικής αποτύπωσης, πρόσβαση υπό εταιρική μορφή SEL (anonyme, à responsabilité limitée ou en commandite par actions), SCP (Société civile professionnelle), SA και SARL (sociétés anonymes, à responsabilité limitée)μόνον.
ε) Υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων (CPC 8676)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις FR και PT: Ουδείς. Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: FR: Το επάγγελμα του βιολόγου μπορεί να ασκείται μόνο από φυσικά πρόσωπα. PT: Τα επαγγέλματα του βιολόγου, του χημικού αναλυτή και του γεωπόνου μπορούν να ασκούνται μόνον από φυσικά πρόσωπα.
στ) Υπηρεσίες διαφήμισης (CPC 871)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ζ) Υπηρεσίες τοποθέτησης προσωπικού (CPC 87201, 87202, 87203, 87204, 87205, 87206, 87209)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΗΥ και ΣΕ: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες παροχής προσωπικού οικιακής βοήθειας, άλλων εργατών στον εμπορικό ή τον βιομηχανικό τομέα, νοσοκομειακού και άλλου προσωπικού. ΗΥ και ΣΕ: Ουδείς (CPC 87204, 87205, 87206, 87209). Στην ΕΕ για υπηρεσίες αναζήτησης στελεχών (CPC 87201): Ουδείς, με εξαίρεση τις BG, CY, CZ, DE, EST, FI, MT, LT, LV, PL, PT, RO, SI και SK, όπου: καμία δέσμευση. Στην ΕΕ για την εγκατάσταση υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης και λοιπών εργαζομένων (CPC 87202): Ουδείς, με εξαίρεση τις AT, BG, CY, CZ, EST, FI, LT, LV, MT, PL, PT, RO, SI και SK, όπου: καμία δέσμευση. Στην ΕΕ για υπηρεσίες παροχής προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης (CPC 87203): Ουδείς, με εξαίρεση τις AT, BG, CY, CZ, DE, EST, FI, MT, LT, LV, PL, PT, RO, SI και SK, όπου: καμία δέσμευση. DE: Περιορισμοί όσον αφορά τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού. ES: Περιορισμοί όσον αφορά τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών αναζήτησης στελεχών και υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού (CPC 87201, 87202). FR: Οι εν λόγω υπηρεσίες μπορεί να υπόκεινται σε κρατικό μονοπώλιο (CPC 87202). IT: Περιορισμοί όσον αφορά τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών διάθεσης προσωπικού γραφείου (CPC 87203).
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BE, ΗΥ και ΣΕ: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης και λοιπών εργαζομένων (CPC 87202). BE: Ουδείς. IE: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών αναζήτησης στελεχών (CPC 87201). FR, IE, IT και NL: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης (CPC 87203).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
η) Υπηρεσίες ασφάλειας (CPC 87302, 87303, 87304, 87305, 87309)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BG, CY, CZ, DK, EST, ES, FI, HR, HU, LT, LV, MT, PL, RO, SI και SK: Ουδείς. BG, CY, CZ, EST, ES, LT, LV, MT, PL, RO, SI και SK: καμία δέσμευση. DK, HR και HU: Καμία δέσμευση για την παροχή των ακόλουθων υποτομέων: υπηρεσίες φρουρών (87305) στις HR και HU, υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα ασφάλειας (87302) στην HR, υπηρεσίες φρούρησης αεροδρομίων (μέρος της 87305) στη DK και υπηρεσίες τεθωρακισμένων οχημάτων (87304) στην HU.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: FI: Καμία δέσμευση για άδειες για την παροχή υπηρεσιών ασφάλειας.
θ) Υπηρεσίες ερευνών (CPC 87301)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις AT και SE: καμία δέσμευση. AT και SE: Ουδείς.
ι) Υπηρεσίες καθαρισμού κτιρίων (CPC 874)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.
ια) Φωτογραφικές υπηρεσίες (CPC 875)	Ουδείς.
ιβ) Υπηρεσίες συσκευασίας (CPC 876)	Ουδείς.
ιγ) Υπηρεσίες εκτίμησης φερεγγυότητας και υπηρεσίες γραφείων είσπραξης οφειλών (CPC 87901, 87902)	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ES, LV και SE: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών γραφείων είσπραξης οφειλών και υπηρεσιών εκτίμησης φερεγγυότητας. ES, LV και SE: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ιδ) Υπηρεσίες τηλεφωνητή (CPC 87903)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.
ιε) Υπηρεσίες αναπαραγωγής εγγράφων (CPC 87904)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Ουδείς. Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΗΥ: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών αναπαραγωγής εγγράφων.
ιστ) Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας (CPC 87905)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΗΥ και ΡΛ: Ουδείς. ΗΥ: Επίσημες μεταφράσεις, επίσημες επικυρώσεις μεταφράσεων και επικυρωμένα αντίγραφα επίσημων εγγράφων σε ξένες γλώσσες παρέχονται μόνον από την Ουγγρική Υπηρεσία Μετάφρασης και Επικύρωσης Μεταφράσεων (OFFI). ΡΛ: Μόνο φυσικά πρόσωπα μπορούν να αποκτήσουν την ιδιότητα του ορκωτού μεταφραστή.
ιζ) Υπηρεσίες σύνταξης καταλόγων διευθύνσεων και υπηρεσίες διεκπεραίωσης ταχυδρομείου (CPC 87906)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.
ιη) Υπηρεσίες ειδικού σχεδιασμού (CPC 87907)	Ουδείς.
ιθ) Λοιπές υπηρεσίες προς τις επιχειρήσεις π.δ.κ.α. (CPC 87909)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη ΣΕ: Ουδείς. ΣΕ: Το οικονομικό σχέδιο των οικοδομικών εταιρειών πρέπει να πιστοποιείται από δύο πρόσωπα. Τα πρόσωπα αυτά πρέπει να είναι αναγνωρισμένα από δημόσιες αρχές του ΕΟΧ. ΣΕ: Τα ενεχυροδανειστήρια πρέπει να συστήνονται είτε ως εταιρείες περιορισμένης ευθύνης είτε ως υποκαταστήματα.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
κ) Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις σχετικά με αερομεταφορές: — Πώληση και εμπορική προώθηση — Υπηρεσίες που αφορούν ηλεκτρονικό σύστημα κρατήσεων (CRS)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς
κα) Υπηρεσίες επισκευής συναφείς με μεταλλικά προϊόντα, μηχανήματα και εξοπλισμό (CPC 886 εκτός της 8868)	Ουδείς
	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Ουδείς. ΗΥ: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας και τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συναφών με τη μεταποίηση, εξαιρουμένων των συμβουλευτικών υπηρεσιών που συνδέονται με τους εν λόγω τομείς.
κβ) Συντήρηση και επισκευή σκαφών, εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών και αεροσκαφών και μερών αυτών (μέρος της CPC 86764, 86769, 8868)	Ουδείς

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
κδ) Λοιπές υπηρεσίες προς επιχειρήσεις και υπηρεσίες σφράγισης (μέρος της CPC 893)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ, LT και NL: Ουδείς. LT: καμία δέσμευση. NL: Οι υπηρεσίες σφράγισης ειδών από πολύτιμα μέταλλα παρέχονται επί του παρόντος από δύο ολλανδικές εταιρείες που αποτελούν κρατικά μονοπώλια.
κε) Συσκευασία (μέρος της CPC 88493, ISIC 37)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: CZ: Εταιρεία συσκευασίας που παρέχει υπηρεσίες επιστροφής και ανάκτησης συσκευασιών πρέπει να είναι συμμετοχική εταιρεία (joint-stock company) (μέρος της CPC 88493, ISIC 37).
III-EU-7 — Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις	
α) Υπηρεσίες πληροφορικής και συναφείς υπηρεσίες (CPC 84) ¹	Ουδείς.
β) Υπηρεσίες έρευνας αγοράς και δημοσκοπήσεων (CPC 864)	Ουδείς.

¹ Η ΕΕ προσυπογράφει την «Κατανόηση σχετικά με το πεδίο κάλυψης των υπηρεσιών πληροφορικής — CPC 84».

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης (CPC 865) και υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων (CPC 866).	Ουδείς.
δ) Συναφείς υπηρεσίες επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών (CPC 8675)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη FR: Ουδείς. Αναφορικά με: Επενδύσεις: FR: Για υπηρεσίες τοπογραφικής αποτύπωσης, πρόσβαση μόνον υπό εταιρική μορφή SEL (anonyme, à responsabilité limitée ou en commandite par actions), SCP (Société civile professionnelle), SA και SARL (sociétés anonymes, à responsabilité limitée).
ε) Υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων (CPC 8676)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις FR και PT: Ουδείς. Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: FR: Το επάγγελμα του βιολόγου μπορεί να ασκείται μόνο από φυσικά πρόσωπα. PT: Τα επαγγέλματα του βιολόγου, του χημικού αναλυτή και του γεωπόνου μπορούν να ασκούνται μόνον από φυσικά πρόσωπα.
στ) Υπηρεσίες διαφήμισης (CPC 871)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ζ) Υπηρεσίες τοποθέτησης προσωπικού (CPC 87201, 87202, 87203, 87204, 87205, 87206, 87209)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΗΥ και ΣΕ: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες παροχής προσωπικού οικιακής βοήθειας, άλλων εργατών στον εμπορικό ή τον βιομηχανικό τομέα, νοσοκομειακού και άλλου προσωπικού. ΗΥ και ΣΕ: Ουδείς (CPC 87204, 87205, 87206, 87209). Στην ΕΕ για υπηρεσίες αναζήτησης στελεχών (CPC 87201): Ουδείς, με εξαίρεση τις BG, CY, CZ, DE, EST, FI, MT, LT, LV, PL, PT, RO, SI και SK, όπου: καμία δέσμευση. Στην ΕΕ για την εγκατάσταση υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης και λοιπών εργαζομένων (CPC 87202): Ουδείς, με εξαίρεση τις AT, BG, CY, CZ, EST, FI, LT, LV, MT, PL, PT, RO, SI και SK, όπου: καμία δέσμευση. Στην ΕΕ για υπηρεσίες παροχής προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης (CPC 87203): Ουδείς, με εξαίρεση τις AT, BG, CY, CZ, DE, EST, FI, MT, LT, LV, PL, PT, RO, SI και SK, όπου: καμία δέσμευση. DE: Περιορισμοί όσον αφορά τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού. ES: Περιορισμοί όσον αφορά τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών αναζήτησης στελεχών και υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού (CPC 87201, 87202). FR: Οι εν λόγω υπηρεσίες μπορεί να υπόκεινται σε κρατικό μονοπώλιο (CPC 87202). IT: Περιορισμοί όσον αφορά τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών διάθεσης προσωπικού γραφείου (CPC 87203).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΒΕ, ΗΥ και ΣΕ: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών τοποθέτησης προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης και λοιπών εργαζομένων (CPC 87202). ΒΕ: Ουδείς. ΙΕ: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών αναζήτησης στελεχών (CPC 87201). FR, ΙΕ, ΙΤ και ΝL: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών προσωπικού γραμματειακής υποστήριξης (CPC 87203).
η) Υπηρεσίες ασφάλειας (CPC 87302, 87303, 87304, 87305, 87309)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BG, CY, CZ, DK, EST, ES, FI, HR, ΗΥ, LT, LV, MT, PL, RO, SI και SK: Ουδείς. BG, CY, CZ, EST, ES, LT, LV, MT, PL, RO, SI και SK: καμία δέσμευση. DK, HR και ΗΥ: Καμία δέσμευση για την παροχή των ακόλουθων υποτομέων: υπηρεσίες φρουρών (87305) στις HR και ΗΥ, υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα ασφάλειας (87302) στην HR, υπηρεσίες φρούρησης αεροδρομίων (μέρος της 87305) στη DK και υπηρεσίες τεθωρακισμένων οχημάτων (87304) στην ΗΥ.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: FI: Καμία δέσμευση για άδειες για την παροχή υπηρεσιών ασφάλειας.
ι) Υπηρεσίες ερευνών (CPC 87301)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ και ΣΕ: καμία δέσμευση. ΑΤ και ΣΕ: Ουδείς.
ι) Υπηρεσίες καθαρισμού κτιρίων (CPC 874)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ια) Φωτογραφικές υπηρεσίες (CPC 875)	Ουδείς.
ιβ) Υπηρεσίες συσκευασίας (CPC 876)	Ουδείς.
ιγ) Υπηρεσίες εκτίμησης φερεγγυότητας και υπηρεσίες γραφείων είσπραξης οφειλών (CPC 87901, 87902)	Αναφορικά με: Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΕΣ, ΛΒ και ΣΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών γραφείων είσπραξης οφειλών και υπηρεσιών εκτίμησης φερεγγυότητας. ΕΣ, ΛΒ και ΣΕ: Ουδείς.
ιδ) Υπηρεσίες τηλεφωνητή (CPC 87903)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.
ιε) Υπηρεσίες αναπαραγωγής εγγράφων (CPC 87904)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Ουδείς. Αναφορικά με: Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΗΥ: Καμία δέσμευση για τη διασυννοριακή παροχή υπηρεσιών αναπαραγωγής εγγράφων.
ιστ) Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας (CPC 87905)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΗΥ και ΡΛ: Ουδείς. ΗΥ: Επίσημες μεταφράσεις, επίσημες επικυρώσεις μεταφράσεων και επικυρωμένα αντίγραφα επίσημων εγγράφων σε ξένες γλώσσες παρέχονται μόνον από την Ουγγρική Υπηρεσία Μετάφρασης και Επικύρωσης Μεταφράσεων (OFFI). ΡΛ: Μόνο φυσικά πρόσωπα μπορούν να αποκτήσουν την ιδιότητα του ορκωτού μεταφραστή.
ιζ) Υπηρεσίες σύνταξης καταλόγων διευθύνσεων και υπηρεσίες διεκπεραίωσης ταχυδρομείου (CPC 87906)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ιη) Υπηρεσίες ειδικού σχεδιασμού (CPC 87907)	Ουδείς.
ιθ) Λοιπές υπηρεσίες προς τις επιχειρήσεις π.δ.κ.α. (CPC 87909)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη ΣΕ: Ουδείς. ΣΕ: Το οικονομικό σχέδιο των οικοδομικών εταιρειών πρέπει να πιστοποιείται από δύο πρόσωπα. Τα πρόσωπα αυτά πρέπει να είναι αναγνωρισμένα από δημόσιες αρχές του ΕΟΧ. ΣΕ: Τα ενεχυροδανειστήρια πρέπει να συστήνονται είτε ως εταιρείες περιορισμένης ευθύνης είτε ως υποκαταστήματα.
κ) Υπηρεσίες προς επιχειρήσεις σχετικά με αερομεταφορές: — Πώληση και εμπορική προώθηση — Υπηρεσίες που αφορούν ηλεκτρονικό σύστημα κρατήσεων (CRS)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς
κα) Υπηρεσίες επισκευής συναφείς με μεταλλικά προϊόντα, μηχανήματα και εξοπλισμό (CPC 886 εκτός της 8868)	Ουδείς

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Ουδείς. ΗΥ: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας και τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών συναφών με τη μεταποίηση, εξαιρουμένων των συμβουλευτικών υπηρεσιών που συνδέονται με τους εν λόγω τομείς.
κβ) Συντήρηση και επισκευή σκαφών, εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών και αεροσκαφών και μερών αυτών (μέρος της CPC 86764, 86769, 8868)	Ουδείς
κδ) Λοιπές υπηρεσίες προς επιχειρήσεις και υπηρεσίες σφράγισης (μέρος της CPC 893)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ, LT και NL: Ουδείς. LT: καμία δέσμευση. NL: Οι υπηρεσίες σφράγισης ειδών από πολύτιμα μέταλλα παρέχονται επί του παρόντος από δύο ολλανδικές εταιρείες που αποτελούν κρατικά μονοπώλια.
κε) Συσκευασία (μέρος της CPC 88493, ISIC 37)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: CZ: Εταιρεία συσκευασίας που παρέχει υπηρεσίες επιστροφής και ανάκτησης πρέπει να είναι συμμετοχική εταιρεία (joint-stock company) (μέρος της CPC 88493, ISIC 37).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-8 — Υπηρεσίες επικοινωνίας	
α) Ταχυδρομικές και ταχυμεταφορικές υπηρεσίες (μέρος της CPC 71235, μέρος της CPC 73210, μέρος της 751)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Η οργάνωση της τοποθέτησης γραμματοκιβωτίων στον δημόσιο αυτοκινητόδρομο, η έκδοση γραμματοσήμων και η παροχή της υπηρεσίας συστημένων που χρησιμοποιείται στο πλαίσιο δικαστικών ή διοικητικών διαδικασιών μπορεί να υφίσταται περιορισμούς σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία. Μπορούν να θεσπιστούν συστήματα χορήγησης αδειών για τις υπηρεσίες για τις οποίες υπάρχει γενική υποχρέωση παροχής καθολικής υπηρεσίας. Οι εν λόγω άδειες μπορεί να υπόκεινται σε συγκεκριμένες υποχρεώσεις παροχής καθολικής υπηρεσίας ή χρηματοδοτικής εισφοράς σε ταμείο αποζημιώσεων.
β) Τηλεπικοινωνίες (CPC 752, 753, 754)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση το ΒΕ: Ουδείς. ΒΕ: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες μετάδοσης δορυφορικής εκπομπής.
III-EU-9 — Κατασκευές (CPC 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-10 — Υπηρεσίες διανομής	
α) Υπηρεσίες διανομής (CPC 3546, 631, 632 εκτός από 63211, 63297, 62276, μέρος της 621)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη ΡΤ: Ουδείς. Αναφορικά με: Επενδύσεις: ΡΤ: Προβλέπεται ειδικό καθεστώς χορήγησης άδειας για την εγκατάσταση ορισμένων καταστημάτων λιανικής πώλησης και εμπορικών κέντρων. Αυτό αφορά εμπορικά κέντρα με μεικτή μισθώσιμη επιφάνεια ίση ή μεγαλύτερη από 8 000 m² και καταστήματα λιανικής πώλησης με επιφάνεια πωλήσεων ίση ή μεγαλύτερη των 2 000 m², όταν βρίσκονται εκτός εμπορικών κέντρων. Βασικά κριτήρια: συμμετοχή σε μεγάλο αριθμό εμπορικών προσφορών· αξιολόγηση των παρεχόμενων υπηρεσιών στον καταναλωτή· ποιότητα απασχόλησης και εταιρική κοινωνική ευθύνη· ενσωμάτωση στο αστικό περιβάλλον· και συμβολή στην οικολογική απόδοση (CPC 631, 632 εκτός από 63211, 63297).
β) Διανομή φαρμάκων (CPC 62117, 62251, 8929)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη FI: Ουδείς. FI: Καμία δέσμευση για τη διανομή φαρμάκων.
γ) Διανομή αλκοολούχων ποτών (μέρος της CPC 62112, 62226, 63107, 8929)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις FI και SE: Ουδείς. FI: Καμία δέσμευση για τη διανομή αλκοολούχων ποτών. SE: Επιβολή μονοπωλίου στο λιανικό εμπόριο οινοπνευματωδών ποτών, κρασιού και μπύρας (εκτός από την μπύρα χωρίς αλκοόλ). Σήμερα, η Systembolaget AB κατέχει το κρατικό μονοπώλιο της λιανικής πώλησης οινοπνευματωδών ποτών, κρασιού και μπύρας (εκτός από την μπύρα χωρίς αλκοόλ). Ως αλκοολούχα ποτά νοούνται τα ποτά με κατ' όγκο αλκοολικό τίτλο άνω του 2,25 %. Για την μπύρα, ο κατ' όγκο αλκοολικός τίτλος πρέπει να είναι άνω του 3,5 % (μέρος της CPC 631).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
δ) Διανομή καπνού (μέρος της CPC 6222, 62228, μέρος της 6310, 63108)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ, ΕΣ, FR και ΙΤ: Ουδείς. ΑΤ: Μόνο φυσικά πρόσωπα μπορούν να υποβάλουν αίτηση χορήγησης άδειας για τη λιανική πώληση προϊόντων καπνού (CPC 63108). ΕΣ: Μόνο φυσικά πρόσωπα μπορούν να διατηρούν κατάστημα λιανικής πώλησης προϊόντων καπνού. Κάθε πωλητής λιανικής προϊόντων καπνού δεν μπορεί να λαμβάνει πάνω από μία άδεια (CPC 63108). Ισχύει καθεστώς κρατικού μονοπωλίου στη λιανική πώληση καπνού. FR: Κρατικό μονοπώλιο στη χονδρική και λιανική πώληση καπνού (μέρος της CPC 6222, μέρος της 6310). ΙΤ: Η χορήγηση άδειας αποτελεί προϋπόθεση για τη διανομή και πώληση καπνού. Η άδεια χορηγείται μέσω δημόσιων διαδικασιών. Η χορήγηση άδειας υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: πληθυσμός και γεωγραφική πυκνότητα υφιστάμενων σημείων πώλησης (μέρος της CPC 6222, μέρος της 6310).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-11 — Περιβαλλοντικές υπηρεσίες α) Υπηρεσίες επεξεργασίας λυμάτων (CPC 9401) β) Διαχείριση στερεών/επικίνδυνων αποβλήτων, εξαιρουμένης της διασυνοριακής μεταφοράς επικίνδυνων αποβλήτων i) Υπηρεσίες διάθεσης απορριμμάτων (CPC 9402) ii) Υπηρεσίες υγιεινής και παρόμοιες υπηρεσίες (CPC 9403) γ) Προστασία του ατμοσφαιρικού αέρα και του κλίματος (CPC 9404) δ) Απορρύπανση και καθαρισμός του εδάφους και των υδάτων i) Επεξεργασία, καθαρισμός μολυσμένων ή ρυπασμένων εδαφών και υδάτων (μέρος της CPC 9406)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη DE: Ουδείς. Αναφορικά μόνο με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: DE: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών διαχείρισης αποβλήτων, πέραν των συμβουλευτικών υπηρεσιών, και αναφορικά με υπηρεσίες που συνδέονται με την προστασία του εδάφους και τη διαχείριση μολυσμένων εδαφών, πέραν των συμβουλευτικών υπηρεσιών (CPC 9401, 9402, 9403, 94060)

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ε) Μετριασμός του θορύβου και των δονήσεων (CPC 9405) στ) Προστασία της βιοποικιλότητας και του τοπίου ζ) Υπηρεσίες προστασίας του φυσικού περιβάλλοντος και του τοπίου (μέρος της CPC 9406) η) Λοιπές περιβαλλοντικές και επικουρικές υπηρεσίες (CPC 9409)	

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-12 — Υπηρεσίες εκπαίδευσης (CPC 92) (μόνο ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες).	
	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες εκπαίδευσης που λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση ή κρατική στήριξη σε οποιαδήποτε μορφή. Στις περιπτώσεις που επιτρέπεται η παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εκπαίδευσης από αλλοδαπό πάροχο, η συμμετοχή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στο εκπαιδευτικό σύστημα μπορεί να υπόκειται σε παραχώρηση που χορηγείται χωρίς διακρίσεις. Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ, NL, SE και SK: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων άλλων υπηρεσιών εκπαίδευσης, δηλαδή άλλων από εκείνες που χαρακτηρίζονται ως υπηρεσίες πρωτοβάθμιας, δευτεροβάθμιας, τριτοβάθμιας εκπαίδευσης και εκπαίδευσης ενηλίκων (CPC 929). CY, FI, MT και RO: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης και εκπαίδευσης ενηλίκων (CPC 921, 922, 924). AT, BG, CY, FI, MT και RO: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (CPC 923). SE: Καμία δέσμευση για τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης που έχουν εγκριθεί από τις δημόσιες αρχές για να παρέχουν εκπαίδευση. Αυτή η επιφύλαξη αφορά ιδιωτικά χρηματοδοτούμενους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης που λαμβάνουν κάποιας μορφής κρατική στήριξη, όπως μεταξύ άλλων τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης οι οποίοι είναι αναγνωρισμένοι από το κράτος, τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης υπό κρατική εποπτεία ή τους παρόχους υπηρεσιών εκπαίδευσης η οποία συνεπάγεται το δικαίωμα στήριξης σπουδών (CPC 92). SK: Για όλες τις ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες εκπαίδευσης πέραν των υπηρεσιών μεταδευτεροβάθμιας τεχνικής και επαγγελματικής εκπαίδευσης: Ενδέχεται να διενεργηθεί εξέταση των οικονομικών αναγκών και ο αριθμός των σχολείων που ιδρύονται μπορεί να περιοριστεί από τις τοπικές αρχές (CPC 921, 922, 923 εκτός της 92310, 924).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΕΣ και ΙΤ: Για την ίδρυση ιδιωτικά χρηματοδοτούμενου πανεπιστημίου το οποίο χορηγεί αναγνωρισμένα διπλώματα ή τίτλους σπουδών διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: πληθυσμός και πυκνότητα των υφιστάμενων καταστημάτων. ΕΣ: Η σχετική διαδικασία προβλέπει τη διατύπωση γνώμης από το κοινοβούλιο. ΙΤ: Αφορά τριετή προγράμματα και μόνο νομικά πρόσωπα του ιταλικού δικαίου μπορούν να λάβουν άδεια για την έκδοση τίτλων σπουδών αναγνωρισμένων από το κράτος (CPC 923).
III-EU-13 — Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες (μόνο ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες)	
α) Υπηρεσίες υγείας — νοσοκομειακές υπηρεσίες, υπηρεσίες ασθενοφόρων και υπηρεσίες υγειονομικής μέριμνας με παροχή καταλύματος (CPC 93, 931, εκτός της 9312, μέρος της 93191, 9311, 93192, 93193, 93199)	Αναφορικά με: Επενδύσεις: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή όλων των υπηρεσιών υγείας που λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση ή κρατική στήριξη σε οποιαδήποτε μορφή. Καμία δέσμευση για όλες τις ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες υπηρεσίες υγείας, εκτός από τις ιδιωτικά χρηματοδοτούμενες νοσοκομειακές υπηρεσίες, υπηρεσίες ασθενοφόρων και υπηρεσίες υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών. Η συμμετοχή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στο ιδιωτικά χρηματοδοτούμενο δίκτυο υγείας ενδέχεται να υπόκειται σε παραχώρηση χωρίς διακρίσεις. Ενδέχεται να διενεργηθεί εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και επιπτώσεις σ' αυτές, υποδομές μεταφορών, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας. Αυτή η επιφύλαξη δεν συνδέεται με την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα και ψυχολόγοι, οι οποίες καλύπτονται από άλλες επιφυλάξεις (CPC 931 εκτός της 9312, μέρος της 93191).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	AT, PL και SI: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών ασθενοφόρων (CPC 93192). BE: Καμία δέσμευση για την εγκατάσταση ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών ασθενοφόρων και υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών (CPC 93192, 93193). BG, CY, CZ, FI, MT και SK: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων νοσοκομειακών υπηρεσιών, υπηρεσιών ασθενοφόρων και υπηρεσιών υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών (CPC 9311, 93192, 93193). DE: Καμία δέσμευση για την παροχή των υπηρεσιών του συστήματος κοινωνικής ασφάλισης της Γερμανίας, στο πλαίσιο του οποίου μπορούν να παρέχονται υπηρεσίες από διάφορες εταιρείες ή οντότητες που προϋποθέτουν στοιχεία ανταγωνισμού και, επομένως, δεν αποτελούν «υπηρεσίες που εκτελούνται αποκλειστικά στο πλαίσιο άσκησης της κρατικής εξουσίας» (CPC 93). DE: Καμία δέσμευση για την εθνική κυριότητα επί των ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων νοσοκομείων τα οποία διαχειρίζονται οι γερμανικές αρχές. FI: Καμία δέσμευση για την παροχή άλλων υπηρεσιών που αφορούν την ανθρώπινη υγεία (CPC 93199). FR: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων υπηρεσιών εργαστηριακών αναλύσεων και δοκιμών.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	DE: (ισχύει και για το περιφερειακό επίπεδο διακυβέρνησης): Οι υπηρεσίες διάσωσης και οι «ειδικευμένες υπηρεσίες ασθενοφόρων» οργανώνονται και ρυθμίζονται από τα ομόσπονδα κράτη (Länder). Στον τομέα των υπηρεσιών διάσωσης, τα περισσότερα ομόσπονδα κράτη (Länder) αναθέτουν αρμοδιότητες στους δήμους. Οι δήμοι επιτρέπεται να δίδουν προτεραιότητα σε οργανισμούς μη κερδοσκοπικού χαρακτήρα. Η προτεραιότητα αυτή ισχύει εξίσου για αλλοδαπούς και εγχώριους παρόχους υπηρεσιών (CPC 931, 933). Οι υπηρεσίες ασθενοφόρων υπόκεινται σε απαιτήσεις σχεδιασμού, αδειοδότησης και διαπίστευσης. Όσον αφορά την τηλεϊατρική, επιτρέπεται ο περιορισμός του αριθμού των παρόχων υπηρεσιών ΤΠΕ (τεχνολογίες των πληροφοριών και των επικοινωνιών) ώστε να διασφαλίζεται η διαλειτουργικότητα, η συμβατότητα και η τήρηση των απαιτούμενων προτύπων ασφαλείας. Ο περιορισμός αυτός εφαρμόζεται χωρίς διακρίσεις. SI: Προβλέπεται καθεστώς κρατικού μονοπωλίου για τις ακόλουθες υπηρεσίες: υπηρεσίες προμήθειας αίματος, σκευασμάτων αίματος, αφαίρεσης και συντήρησης ανθρωπίνων οργάνων για μεταμόσχευση, κοινωνικο-ιατρικές υπηρεσίες, υπηρεσίες υγιεινής, επιδημιολογικές και υγειονομικές-οικολογικές υπηρεσίες, παθολογοανατομικές υπηρεσίες και υπηρεσίες βιοϊατρικώς υποβοηθούμενης αναπαραγωγής (CPC 931). FR: Για την παροχή νοσοκομειακών υπηρεσιών, υπηρεσιών ασθενοφόρων, υπηρεσιών υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα (πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών) και κοινωνικών υπηρεσιών: Οι εταιρείες μπορούν να λάβουν οποιαδήποτε νομική μορφή, με εξαίρεση εκείνες που προβλέπονται για ελεύθερα επαγγέλματα.
β) Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένης της συνταξιοδοτικής ασφάλισης	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών υγείας, κοινωνικών υπηρεσιών, καθώς και δραστηριοτήτων ή υπηρεσιών που εντάσσονται σε δημόσιο συνταξιοδοτικό σχέδιο ή θεσμικό σύστημα κοινωνικής ασφάλισης. Αυτή η επιφύλαξη δεν συνδέεται με την παροχή του συνόλου των επαγγελματικών υπηρεσιών στον τομέα της υγείας, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που παρέχονται από επαγγελματίες, όπως ιατροί, οδοντίατροι, μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές, επαγγελματίες του παραϊατρικού τομέα και ψυχολόγοι, οι οποίες καλύπτονται από άλλες επιφυλάξεις (CPC 931 εκτός της 9312, μέρος της 93191). ΗΥ: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή από περιοχές εκτός του εδάφους της όλων των νοσοκομειακών υπηρεσιών, των υπηρεσιών ασθενοφόρων και των υπηρεσιών υγειονομικών ιδρυμάτων που παρέχουν κατάλυμα πλην των νοσοκομειακών υπηρεσιών, οι οποίες λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση (CPC 9311, 93192, 93193).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Κοινωνικές υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένης της συνταξιοδοτικής ασφάλισης	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή του συνόλου των κοινωνικών υπηρεσιών που λαμβάνουν δημόσια χρηματοδότηση ή κρατική στήριξη σε οποιαδήποτε μορφή και των δραστηριοτήτων ή των υπηρεσιών που εντάσσονται σε δημόσιο συνταξιοδοτικό σχέδιο ή θεσμικό σύστημα κοινωνικής ασφάλισης. Η συμμετοχή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στο ιδιωτικά χρηματοδοτούμενο κοινωνικό δίκτυο ενδέχεται να υπόκειται σε παραχώρηση χωρίς διακρίσεις. Ενδέχεται να διενεργηθεί εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και επιπτώσεις σ' αυτές, υποδομές μεταφορών, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας. CZ, FI, HU, MT, PL, RO, SK και SI: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων κοινωνικών υπηρεσιών. BE, CY, DE, DK, EL, ES, FR, IE, IT και PT: Καμία δέσμευση για την παροχή ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων κοινωνικών υπηρεσιών, πλην των υπηρεσιών που σχετίζονται με τα αναρρωτήρια, τα άσυλα και τους οίκους ευγηρίας. DE: Καμία δέσμευση για το σύστημα κοινωνικής ασφάλισης της Γερμανίας, στο πλαίσιο του οποίου υπηρεσίες παρέχονται από διάφορες εταιρείες ή οντότητες που προϋποθέτουν στοιχεία ανταγωνισμού και, επομένως, ενδέχεται να μην εμπίπτουν στον ορισμό των υπηρεσιών που παρέχονται αποκλειστικά κατά την άσκηση κρατικής εξουσίας.
	Αναφορικά μόνο με: Επενδύσεις: HR: Η ίδρυση ορισμένων ιδιωτικά χρηματοδοτούμενων εγκαταστάσεων κοινωνικής φροντίδας μπορεί να υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών σε συγκεκριμένες γεωγραφικές περιοχές (CPC 9311, 93192, 93193, 933).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-14 — Υπηρεσίες σχετικές με τον τουρισμό και τα ταξίδια α) Ξενοδοχεία, εστιατόρια και υπηρεσίες τροφοδοσίας (CPC 641, 642, 643) εξαιρουμένων των υπηρεσιών τροφοδοσίας στον τομέα των αερομεταφορών, οι οποίες υπάγονται στις υπηρεσίες επίγειας εξυπηρέτησης β) υπηρεσίες ταξιδιωτικών πρακτορείων και γραφείων οργανωμένων ταξιδιών (συμπεριλαμβανομένων των αρχηγών εκδρομών) (CPC 7471) γ) Υπηρεσίες ξεναγών (CPC 7472)	Αναφορικά με: Επενδύσεις: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη BG: Ουδείς. BG: Απαιτείται σύσταση (όχι υποκαταστήματα) (CPC 7471, 7472).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU-15 — Υπηρεσίες αναψυχής, πολιτισμού και αθλητισμού (εκτός από οπτικοακουστικές υπηρεσίες)	
α) Υπηρεσίες βιβλιοθηκών, αρχείων, μουσείων και άλλες πολιτιστικές υπηρεσίες (CPC 963)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΑΤ και, όσον αφορά τις επενδύσεις, στη ΛΤ: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών βιβλιοθηκών, αρχείων, μουσείων και άλλων πολιτιστικών υπηρεσιών. ΑΤ και ΛΤ: ενδέχεται να απαιτείται άδεια ή παραχώρηση για την εγκατάσταση.
β) Υπηρεσίες ψυχαγωγίας, θέατρα, μουσικά συγκροτήματα και τσίρκα (CPC 9619, 964 εκτός της 96492)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CY, CZ, FI, MT, PL, RO, SI και SK: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών ψυχαγωγίας, συμπεριλαμβανομένων των θεάτρων, των μουσικών συγκροτημάτων, των τσίρκων και των ντισκοτέκ. BG: Καμία δέσμευση για την παροχή των ακόλουθων υπηρεσιών ψυχαγωγίας: τσίρκο, λούνα παρκ και παρόμοιες υπηρεσίες αναψυχής, αίθουσες χορού, ντισκοτέκ και σχολές χορού, και άλλες υπηρεσίες ψυχαγωγίας. EST: Καμία δέσμευση για την παροχή άλλων υπηρεσιών ψυχαγωγίας, εκτός των σχετικών με τη λειτουργία κινηματογραφικών αιθουσών. LT και LV: Καμία δέσμευση για την παροχή όλων των υπηρεσιών ψυχαγωγίας εκτός των σχετικών με τη λειτουργία κινηματογραφικών αιθουσών.
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ και SE: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών ψυχαγωγίας, συμπεριλαμβανομένων των θεάτρων, των μουσικών συγκροτημάτων, των τσίρκων και των ντισκοτέκ. ΑΤ και SE: Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Υπηρεσίες πρακτορείων ειδήσεων (CPC 962)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση την ΗΥ: Ουδείς. ΗΥ: καμία δέσμευση.
δ) Αθλητικές υπηρεσίες και άλλες υπηρεσίες αναψυχής (CPC 964)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.
ε) Υπηρεσίες τυχερών παιχνιδιών και στοιχηματισμού (CPC 96492)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή τυχερών παιχνιδιών στα οποία ο παίκτης στοιχηματίζει νομισματική αξία, μεταξύ άλλων ιδίως σε λαχειοφόρους αγορές, «ξυστό», καζίνο, αίθουσες τυχερών παιχνιδιών ή αδειοδοτημένες εγκαταστάσεις, υπηρεσίες στοιχημάτων, υπηρεσίες μπίνγκο και υπηρεσίες τυχερών παιχνιδιών που παρέχονται από και προς όφελος φιλανθρωπικών ή μη κερδοσκοπικών οργανώσεων.
III-EU-16 — Υπηρεσίες μεταφορών και επικουρικές υπηρεσίες μεταφορών	
α) Θαλάσσιες μεταφορές. i) Διεθνείς μεταφορές επιβατών (CPC 7211, εξαιρουμένων των εθνικών θαλάσσιων ενδομεταφορών) ii) Διεθνείς μεταφορές φορτίων (CPC 7212, εξαιρουμένων των εθνικών θαλάσσιων ενδομεταφορών)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις LV και MT: Καμία δέσμευση για τους σκοπούς της νηολόγησης σκάφους και της εκμετάλλευσης στόλου τα πλοία του οποίου φέρουν την εθνική σημαία του κράτους εγκατάστασης [όλες οι εμπορικές θαλάσσιες δραστηριότητες που διεξάγονται από ποντοπόρο πλοίο, συμπεριλαμβανομένων της αλιείας, της υδατοκαλλιέργειας και υπηρεσιών συναφών με την αλιεία, διεθνείς μεταφορές επιβατών και φορτίων (CPC 721), και επικουρικές υπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών]. ΕΕ: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες τροφοδότησης και για την επανατοποθέτηση των ιδιόκτητων ή μισθωμένων εμπορευματοκιβωτίων σε μη εμπορική βάση από ναυτιλιακές εταιρείες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, για το τμήμα των εν λόγω υπηρεσιών που δεν εμπίπτει στην εξαίρεση των εθνικών θαλάσσιων ενδομεταφορών. MT: ισχύουν αποκλειστικά δικαιώματα για τη ναυτιλιακή σύνδεση μεταξύ της ηπειρωτικής Ευρώπης και της Μάλτας μέσω της Ιταλίας (CPC 7213, 7214, μέρος της 742, 745, μέρος της 749). LV: Ουδείς

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
β) Επικουρικές υπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών και εσωτερικών πλωτών μεταφορών	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών πλοήγησης και πρόσδεσης (CPC 7452). ΕΕ: Καμία δέσμευση για επικουρικές υπηρεσίες εσωτερικών πλωτών μεταφορών. ΕΕ: Για τις λιμενικές υπηρεσίες, ο φορέας διαχείρισης λιμένα, ή η αρμόδια αρχή, μπορεί να περιορίσει τον αριθμό των παρόχων λιμενικών υπηρεσιών για συγκεκριμένη λιμενική υπηρεσία. Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις LT και LV: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες ώθησης και ρυμούλκησης (CPC 7214). LT και LV: Ουδείς. BG: Ο αριθμός των παρόχων υπηρεσιών στους λιμένες ενδέχεται να είναι περιορισμένος, ανάλογα με την αντικειμενική χωρητικότητα του λιμένα, η οποία καθορίζεται από επιτροπή εμπειρογνομόνων που συγκροτείται από τον υπουργό Μεταφορών, Επικοινωνιών και Τεχνολογίας των Πληροφοριών (ISIC 0501, 0502, CPC 5133, 5223, 721, 722, 74520, 74540, 74590, 882). BG: Όσον αφορά τις υποστηρικτικές υπηρεσίες δημόσιων μεταφορών που παρέχονται στους βουλγαρικούς λιμένες, στους λιμένες εθνικής σημασίας, το δικαίωμα άσκησης υποστηρικτικών δραστηριοτήτων χορηγείται μέσω σύμβασης παραχώρησης. Στους λιμένες περιφερειακής σημασίας, το δικαίωμα αυτό χορηγείται μέσω της σύναψης σύμβασης με τον κύριο του λιμένα (CPC 74520, 74540 και 74590). Αναφορικά με: Επενδύσεις: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις EL και IT: Ουδείς. EL: Στις περιοχές λιμένων επιβάλλεται καθεστώς κρατικού μονοπωλίου για την παροχή υπηρεσιών χειρισμού φορτίων (CPC 741). IT: Για τις υπηρεσίες χειρισμού φορτίων που μεταφέρονται μέσω θαλάσσης διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: αριθμός των υφιστάμενων εγκαταστάσεων και επιπτώσεις σ' αυτές, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας (CPC 741).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Σιδηροδρομικές μεταφορές και επικουρικές υπηρεσίες σιδηροδρομικών μεταφορών	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για τις σιδηροδρομικές μεταφορές επιβατών και φορτίων (CPC 711). LT: Τα αποκλειστικά δικαιώματα για την παροχή υπηρεσιών διαμετακόμισης χορηγούνται σε σιδηροδρομικές επιχειρήσεις κρατικής ιδιοκτησίας ή των οποίων οι μετοχές ανήκουν κατά 100 % στο κράτος (CPC 711). Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις LT και SE, για τις επικουρικές υπηρεσίες σιδηροδρομικών μεταφορών: Ουδείς. LT: οι υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών υπόκεινται σε κρατικό μονοπώλιο (CPC 86764, 86769, μέρος της 8868). SE: οι υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών υπόκεινται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών όταν επενδυτής σκοπεύει να εγκαταστήσει δικές του υποδομές τερματικού σταθμού. Βασικά κριτήρια: περιορισμοί χώρου και χωρητικότητας (CPC 86764, 86769, μέρος της 8868).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
δ) Οδικές μεταφορές (μεταφορές επιβατών, μεταφορές φορτίων, υπηρεσίες διεθνών μεταφορών με φορτηγά) και επικουρικές υπηρεσίες οδικών μεταφορών	Αναφορικά με: Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για τις οδικές μεταφορές (μεταφορές επιβατών, μεταφορές φορτίων, υπηρεσίες διεθνών μεταφορών με φορτηγά). Αναφορικά με: Επενδύσεις: ΕΕ: Καμία δέσμευση για τον περιορισμό της παροχής ενδομεταφορών εντός κράτους μέλους από ξένους επενδυτές οι οποίοι είναι εγκατεστημένοι σε άλλο κράτος μέλος (CPC 712). ΕΕ: Για τις υπηρεσίες ταξί στην Ευρωπαϊκή Ένωση ενδέχεται να εφαρμόζεται εξέταση των οικονομικών αναγκών, μέσω της οποίας καθορίζεται όριο ως προς τον αριθμό των παρόχων υπηρεσιών. Βασικό κριτήριο: τοπική ζήτηση, όπως προβλέπεται στην ισχύουσα νομοθεσία (CPC 71221). BE: μπορεί να καθοριστεί δια νόμου μέγιστος αριθμός αδειών (CPC 71221). AT, BG και DE: Για τις μεταφορές επιβατών και φορτίων, η χορήγηση αποκλειστικών δικαιωμάτων ή αδειών επιτρέπεται μόνο σε φυσικά πρόσωπα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και σε νομικά πρόσωπα της Ευρωπαϊκής Ένωσης που έχουν την έδρα τους στην Ευρωπαϊκή Ένωση. (CPC 712). CZ: Απαιτείται σύσταση εταιρείας στην CZ (όχι υποκαταστήματα). ES: για τις μεταφορές επιβατών, εφαρμόζεται εξέταση των οικονομικών αναγκών όσον αφορά την παροχή υπηρεσιών που περιλαμβάνονται στην CPC 7122. Βασικό κριτήριο: τοπική ζήτηση. Εφαρμόζεται εξέταση των οικονομικών αναγκών όσον αφορά τις υπηρεσίες υπεραστικών λεωφορείων. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και αντίκτυπος σ' αυτές, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά, αντίκτυπος στις κυκλοφοριακές συνθήκες και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας. FR: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών υπεραστικών λεωφορείων (CPC 712). IE: Εξέταση των οικονομικών αναγκών για υπεραστικά δρομολόγια λεωφορείων. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και επιπτώσεις σ' αυτές, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά, αντίκτυπος στις κυκλοφοριακές συνθήκες και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας (CPC 7121, 7122). IT: διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών όσον αφορά τις υπηρεσίες μεταφοράς με λιμουζίνες. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και αντίκτυπος σ' αυτές, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά, αντίκτυπος στις κυκλοφοριακές συνθήκες και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών όσον αφορά τις υπηρεσίες υπεραστικών λεωφορείων. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και αντίκτυπος σ' αυτές, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά, αντίκτυπος στις κυκλοφοριακές συνθήκες και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας. Διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών όσον αφορά την παροχή υπηρεσιών μεταφορών φορτίων. Βασικά κριτήρια: τοπική ζήτηση (CPC 712). MT: για δημόσιες υπηρεσίες λεωφορείων: Το δίκτυο υπόκειται στο σύνολό του σε σύμβαση παραχώρησης η οποία περιλαμβάνει συμφωνία υποχρεωτικής παροχής δημόσιας υπηρεσίας για την εξυπηρέτηση ορισμένων κοινωνικών ομάδων (όπως οι φοιτητές και οι ηλικιωμένοι) (CPC 712). MT: Για τα ταξί, εφαρμόζονται πολλοί περιορισμοί για τον αριθμό των αδειών. Για τα Karozzini (ιππήλατα οχήματα), εφαρμόζονται πολλοί περιορισμοί για τον αριθμό των αδειών (CPC 712). PT: για τις μεταφορές επιβατών, εφαρμόζεται εξέταση των οικονομικών αναγκών όσον αφορά την παροχή υπηρεσιών μεταφοράς με λιμουζίνες. Βασικά κριτήρια: αριθμός υφιστάμενων εγκαταστάσεων και επιπτώσεις σ' αυτές, πληθυσμιακή πυκνότητα, γεωγραφική διασπορά, αντίκτυπος στις κυκλοφοριακές συνθήκες και δημιουργία νέων θέσεων εργασίας (CPC 71222). SE: Οι υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής εξοπλισμού οδικών μεταφορών υπόκεινται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών όταν ένας επενδυτής σκοπεύει να εγκαταστήσει δικές του υποδομές τερματικού σταθμού. Βασικά κριτήρια: περιορισμοί χώρου και χωρητικότητας (CPC 6112, 6122, 86764, 86769, μέρος της 8867). SE: Για την άσκηση του επαγγέλματος του οδικού μεταφορέα απαιτείται η χορήγηση ειδικής άδειας από τις σουηδικές αρχές. Στα κριτήρια για τη χορήγηση άδειας ταξί περιλαμβάνεται η απαίτηση οι επιχειρήσεις να έχουν ορίσει ένα φυσικό πρόσωπο που να ενεργεί ως διαχειριστής μεταφορών (de facto απαίτηση διαμονής — βλ. τη σουηδική επιφύλαξη όσον αφορά τις μορφές εγκατάστασης) (CPC 712). SK: για τις μεταφορές φορτίων διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: τοπική ζήτηση (CPC 712).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τη BG, καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών υποστήριξης οδικών μεταφορών (CPC 744): Ουδείς. BG: καμία δέσμευση.
ε) Επικουρικές υπηρεσίες αερομεταφορών (CPC 7461, 7469, 83104)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Το επίπεδο του ανοικτού χαρακτήρα των υπηρεσιών επίγειας εξυπηρέτησης εξαρτάται από το μέγεθος του αερολιμένα. Ο αριθμός των προμηθευτών σε κάθε αερολιμένα ενδέχεται να είναι περιορισμένος. Για τους μεγάλους αερολιμένες, ο αριθμός αυτός δεν επιτρέπεται να είναι μικρότερος από δύο προμηθευτές. Αναφορικά με: Επενδύσεις: PL: Για τις υπηρεσίες αποθήκευσης διατηρημένων με απλή ψύξη ή κατεψυγμένων εμπορευμάτων, η δυνατότητα παροχής συγκεκριμένων κατηγοριών υπηρεσιών εξαρτάται από το μέγεθος του αερολιμένα. Ο αριθμός των προμηθευτών σε κάθε αερολιμένα ενδέχεται να είναι περιορισμένος λόγω μη επαρκούς διαθέσιμου χώρου, ωστόσο δεν επιτρέπεται να είναι μικρότερος από δύο για άλλους λόγους (μέρος της CPC 742).
στ) Διαστημικές μεταφορές και ενοικίαση διαστημοπλοίων	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες μεταφοράς μέσω διαστήματος και την ενοικίαση διαστημόπλοιου (CPC 733, μέρος της 734).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
III-EU17 — Γεωργία, αλιεία, ύδρευση, μεταποίηση	
α) Γεωργία, θήρα, δασοκομία και υπηρεσίες συναφείς με τη γεωργία, τη θήρα και τη δασοκομία (ISIC 01, 02, CPC 881)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις HR, HU, PT και SE: Ουδείς. HR: Καμία δέσμευση για γεωργικές και θηρευτικές δραστηριότητες. HU: Καμία δέσμευση για γεωργικές δραστηριότητες (ISIC 011, 012, 013, 014, 015, CPC 8811, 8812, 8813 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες). PT: Τα επαγγέλματα του βιολόγου, του χημικού αναλυτή και του γεωπόνου μπορούν να ασκούνται μόνον από φυσικά πρόσωπα (CPC 881). SE: Καμία δέσμευση για την εκτροφή ταρανδών (ISIC 014).
β) Αλιεία, υδατοκαλλιέργεια και υπηρεσίες συναφείς με την αλιεία (ISIC 05, CPC 882)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για την αλιεία, την υδατοκαλλιέργεια και υπηρεσίες συναφείς με την αλιεία. ΕΕ: Καμία δέσμευση για τη δημιουργία εγκαταστάσεων υδατοκαλλιέργειας σε θαλάσσια ή εσωτερικά ύδατα. FR: Καμία δέσμευση για τη συμμετοχή σε δραστηριότητες ιχθυοκαλλιέργειας, οστρακοκαλλιέργειας ή καλλιέργειας φυκιών οι οποίες λαμβάνουν χώρα σε θαλάσσια ιδιοκτησία του γαλλικού κράτους. BG: Καμία δέσμευση για τη συλλογή θαλάσσιων και ποτάμιων έμβιων πόρων από σκάφη στα εσωτερικά θαλάσσια ύδατα και τα χωρικά ύδατα της BG.
γ) Συλλογή, καθαρισμός και διανομή νερού (ISIC 41)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Καμία δέσμευση για τις δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών που σχετίζονται με τη συλλογή, τον καθαρισμό και τη διανομή νερού για οικιακές, βιομηχανικές, εμπορικές ή άλλες χρήσεις, συμπεριλαμβανομένης της παροχής πόσιμου νερού και της διαχείρισης υδάτων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
δ) Μεταποίηση (ISIC 16, 17, 18, 19, 20, 21)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: ΕΕ: Ουδείς.
ε) Έκδοση, εκτύπωση και αναπαραγωγή προεγγεγραμμένων μέσων (ISIC 22, CPC 88442)	Ουδείς.
στ) Μεταποίηση (ISIC 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37)	Ουδείς.
III-EU-18 — Δραστηριότητες σχετικές με τις εξορύξεις και την ενέργεια	
α) Εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες (ISIC 10, 11, 12: Εξόρυξη υλικών παραγωγής ενέργειας, ISIC 13, 14: Εξόρυξη μεταλλευμάτων και άλλες εξορυκτικές δραστηριότητες: CPC 5115, 7131, 8675, 883)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BE, FI, IT και NL: Ουδείς. IT: (ισχύει και για το περιφερειακό επίπεδο διακυβέρνησης όσον αφορά την έρευνα): Τα ορυχεία κρατικής ιδιοκτησίας διέπονται από ειδικούς κανόνες έρευνας και εξόρυξης. Πριν από την άσκηση οποιασδήποτε δραστηριότητας εκμετάλλευσης, απαιτείται η χορήγηση άδειας εξερεύνησης κοιτασμάτων («permesso di ricerca», άρθρο 4 του βασιλικού διατάγματος 1447/1927). Η άδεια αυτή έχει ορισμένη διάρκεια ισχύος, ορίζει επακριβώς τα όρια του εδάφους στο οποίο πραγματοποιούνται οι δραστηριότητες έρευνας και προβλέπεται η δυνατότητα χορήγησης περισσότερων από μία αδειών εξερεύνησης για την ίδια περιοχή σε διαφορετικά πρόσωπα ή εταιρείες (η άδεια αυτού του είδους δεν είναι απαραίτητως αποκλειστικού χαρακτήρα). Για την επεξεργασία και την εκμετάλλευση ορυκτών, απαιτείται η χορήγηση άδειας («concessione», άρθρο 14) από την περιφερειακή αρχή (ISIC 10, 11, 12, 13, 14, CPC 8675, 883).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: BE: Η έρευνα και εκμετάλλευση ορυκτών πόρων και άλλων μη ζώντων πόρων στα χωρικά ύδατα και την υφαλοκρηπίδα υπόκεινται σε παραχώρηση. Ο παραχωρησιούχος πρέπει να έχει αντίκλητο στο Βέλγιο (ISIC 14). FI: Για την εξόρυξη πυρηνικών υλικών η χορήγηση άδειας ενδέχεται να υπόκειται σε εξέταση των οικονομικών αναγκών. Βασικά κριτήρια: συνολικά οικονομικά και κοινωνικά οφέλη (ISIC αναθ. 3.1 120). NL: Οι δραστηριότητες έρευνας και εκμετάλλευσης κοιτασμάτων υδρογονανθράκων στις NL ασκούνται πάντα από κοινού από ιδιωτική εταιρεία και τη δημόσια (ανώνυμη) εταιρεία που ορίζεται από τον υπουργό Οικονομικών. Τα άρθρα 81 και 82 του νόμου περί εξόρυξης ορίζουν ότι όλες οι μετοχές της εταιρείας που ορίζεται από τον υπουργό πρέπει να ανήκουν, άμεσα ή έμμεσα, στο ολλανδικό κράτος (ISIC αναθ. 3.1 10, 3.1 11, 3.1 12, 3.1 13, 3.1 14).
β) Υπηρεσίες ενέργειας — γενικά [ISIC 40, 613, 7131, 7139, 742, 7422, 887 (εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες)]	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BE, BG, FR και LT: Ουδείς. FR: Καμία δέσμευση για τα συστήματα μεταφοράς ηλεκτρικής ενέργειας και αερίου και τη μεταφορά πετρελαίου και φυσικού αερίου μέσω αγωγών (CPC 7131). BE: Καμία δέσμευση για τις υπηρεσίες διανομής ενέργειας και υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας (CPC 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες). BE: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες μεταφοράς ενέργειας, όσον αφορά τα είδη των νομικών προσώπων και τη μεταχείριση των δημόσιων ή ιδιωτικών φορέων εκμετάλλευσης στους οποίους έχει εκχωρήσει αποκλειστικά δικαιώματα το Βέλγιο (ISIC 4010, CPC 71310). BG: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας (μέρος της CPC 88). Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: LT: Καμία δέσμευση για τη μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγών και επικουρικές υπηρεσίες μεταφοράς, μέσω αγωγών, αγαθών εκτός από καύσιμα.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Ηλεκτρική ενέργεια [ISIC 40, 4010· CPC 62279, 887 (εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες)]	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ, ΒΓ, CZ, FI, FR, LT, MT, NL και SK: Ουδείς. ΑΤ, ΒΓ: Καμία δέσμευση για την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας, υπηρεσίες διανομής ενέργειας και υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας (ISIC 4010, CPC 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες). CZ: Όσον αφορά τις άδειες διαχειριστή αγοράς και μεταφοράς ηλεκτρικής ενέργειας και φυσικού αερίου, ισχύουν αποκλειστικά δικαιώματα (ISIC 40, CPC 7131, 63297, 742, 887). FI: Καμία δέσμευση για την εισαγωγή ηλεκτρικής ενέργειας. Καμία δέσμευση για τις διασυνοριακές συναλλαγές που αφορά τη χονδρική και λιανική πώληση ηλεκτρικής ενέργειας. Καμία δέσμευση για δίκτυα και συστήματα μεταφοράς και διανομής ηλεκτρικής ενέργειας (ISIC 4010, CPC 62279, 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες). FR: Καμία δέσμευση για την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας (ISIC 4010). FR: Καμία δέσμευση για τη μεταφορά και τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας (ISIC 4010, CPC 887). LT: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες χονδρικού και λιανικού εμπορίου και συναλλαγές ηλεκτρικής ενέργειας που προέρχεται από μη ασφαλείς πυρηνικές πηγές. SK: Για την παραγωγή, τη μεταφορά και τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας, τη χονδρική και λιανική πώληση ηλεκτρικής ενέργειας και υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας, συμπεριλαμβανομένων υπηρεσιών στον τομέα της ενεργειακής απόδοσης, της εξοικονόμησης ενέργειας και των ενεργειακών ελέγχων. Διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών, ενώ η αίτηση μπορεί να απορριφθεί μόνο σε περίπτωση κορεσμού της αγοράς (ISIC 4010, CPC 62279, 887).
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: MT: Η EneMalta plc κατέχει το μονοπώλιο στον τομέα της παροχής ηλεκτρικής ενέργειας (ISIC 4010· CPC 887). NL: Καμία δέσμευση για το δίκτυο ηλεκτρικής ενέργειας το οποίο υπάγεται στην αποκλειστική κυριότητα της ολλανδικής κυβέρνησης (συστήματα μεταφοράς) και άλλων δημόσιων αρχών (συστήματα διανομής) (ISIC 4010, CPC 887).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
δ) Καύσιμα, αέριο, αργό πετρέλαιο ή προϊόντα πετρελαίου [ISIC 232, 4020· CPC 62271, 63297, 713, 742, 887 (εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες)]	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ, ΒΓ, ΖΖ, ΔΚ, ΦΙ, ΦΡ, ΗΥ, ΝΛ και ΣΚ: Ουδείς. ΑΤ: Καμία δέσμευση για τη μεταφορά αερίου και εμπορευμάτων εκτός από το αέριο (CPC 713). ΒΓ: Καμία δέσμευση για τη μεταφορά μέσω αγωγών, την αποθήκευση και τη φύλαξη πετρελαίου και φυσικού αερίου, συμπεριλαμβανομένης της διαμετακόμισης (ISIC 4020, CPC 7131, μέρος της CPC 742). ΖΖ: Καμία δέσμευση για την παραγωγή, μεταφορά, διανομή, αποθήκευση και εμπορία αερίου (ISIC 2320, 4020, CPC 7131, 63297, 742, 887). ΔΚ: Ο ιδιοκτήτης ή ο χρήστης που σκοπεύει να προβεί σε τοποθέτηση αγωγού για τη μεταφορά αργού ή διυλισμένου πετρελαίου και πετρελαϊκών προϊόντων, καθώς και φυσικού αερίου, οφείλει να λάβει άδεια από την τοπική αρχή πριν από την έναρξη των εργασιών. Ο αριθμός των αδειών που εκδίδονται μπορεί να είναι περιορισμένος (CPC 7131). ΦΙ: Καμία δέσμευση για τα δίκτυα και τα συστήματα μεταφοράς και διανομής αερίου. Ποσοτικούς περιορισμούς υπό μορφή μονοπωλίων ή αποκλειστικών δικαιωμάτων για την εισαγωγή φυσικού αερίου (ISIC 4020, CPC 887 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	FR: Μόνο εταιρείες των οποίων το κεφάλαιο ανήκει κατά 100 % στο γαλλικό κράτος, άλλον δημόσιο οργανισμό ή την ENGIE μπορούν να έχουν στην κατοχή τους και να διαχειρίζονται συστήματα μεταφοράς ή διανομής αερίου για λόγους που άπτονται της εθνικής ενεργειακής ασφάλειας (ISIC 4020, CPC 887). HU: Καμία δέσμευση για την παροχή υπηρεσιών μεταφοράς μέσω αγωγών. Απαιτείται εγκατάσταση. Οι υπηρεσίες μπορούν να παρέχονται μέσω σύμβασης παραχώρησης χορηγούμενης από το κράτος ή την τοπική αρχή. Η παροχή των υπηρεσιών αυτών ρυθμίζεται από τον νόμο για τις συμβάσεις παραχώρησης (CPC 7131). NL: Καμία δέσμευση για το δίκτυο ηλεκτρικής ενέργειας και το δίκτυο αγωγών αερίου που υπάγονται στην αποκλειστική κυριότητα της ολλανδικής κυβέρνησης (συστήματα μεταφοράς) και άλλων δημόσιων αρχών (συστήματα διανομής) (ISIC 040, CPC 71310). SK: Απαιτείται άδεια για την παραγωγή αερίου και τη διανομή αέριων καυσίμων και τη μεταφορά καυσίμων μέσω αγωγών. Διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών, ενώ η αίτηση μπορεί να απορριφθεί μόνο σε περίπτωση κορεσμού της αγοράς. (ISIC 4020, CPC 6227162271, 63297, 7131, 742 και 887).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
ε) Πυρηνική ενέργεια (ISIC 12, 2330, μέρος της 4010, CPC 887)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις ΑΤ, ΒΕ, ΒΓ, ΔΕ, ΦΙ, FR, ΗΥ και ΣΕ: Ουδείς. ΑΤ και ΦΙ: Καμία δέσμευση για την παραγωγή, την επεξεργασία, τη διανομή ή τη μεταφορά πυρηνικών υλικών και την παραγωγή ή τη διανομή ενέργειας που παράγεται σε πυρηνικό σταθμό. ΔΕ: Καμία δέσμευση για την παραγωγή, την επεξεργασία ή τη μεταφορά πυρηνικών υλικών και την παραγωγή ή τη διανομή ενέργειας που παράγεται σε πυρηνικό σταθμό. ΒΕ: Καμία δέσμευση για την παραγωγή, την επεξεργασία ή τη μεταφορά πυρηνικών υλικών και την παραγωγή ή τη διανομή ενέργειας που παράγεται σε πυρηνικό σταθμό.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: ΒΓ: Καμία δέσμευση για την επεξεργασία και το εμπόριο σχάσιμων και συντήξιμων υλικών ή των υλικών από τα οποία αυτά παράγονται, για τη συντήρηση και την επισκευή εξοπλισμού και συστημάτων στις εγκαταστάσεις παραγωγής πυρηνικής ενέργειας, για τη μεταφορά των υλικών αυτών και των απορριμμάτων και αποβλήτων που προκύπτουν από την επεξεργασία τους, για τη χρήση ιοντίζουσας ακτινοβολίας, και για όλες τις άλλες υπηρεσίες που συνδέονται με τη χρήση της πυρηνικής ενέργειας για ειρηνικούς σκοπούς (συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών μηχανικού και των συμβουλευτικών υπηρεσιών, καθώς και των υπηρεσιών που σχετίζονται με λογισμικό κ.λπ.). FR: Καμία δέσμευση για την παραγωγή, επεξεργασία, διανομή ή μεταφορά πυρηνικών υλικών όσον αφορά τις υποχρεώσεις που απορρέουν από συμφωνία Ευρατόμ. ΗΥ και ΣΕ: Καμία δέσμευση για την επεξεργασία πυρηνικών καυσίμων και την παραγωγή ηλεκτρικής ενέργειας σε πυρηνικούς σταθμούς. (ISIC 2330, μέρος της 4010).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
στ) Παροχή ατμού και ζεστού νερού (ISIC 4030, CPC 62271, 887)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BG, FI και SK: Ουδείς. BG: Καμία δέσμευση για την παραγωγή και τη διανομή θερμότητας (ISIC 4030, CPC 887). SK: Απαιτείται χορήγηση άδειας για την παραγωγή και διανομή ατμού και ζεστού νερού, τη χονδρική και λιανική πώληση ατμού και ζεστού νερού, καθώς και για σχετικές υπηρεσίες συναφείς με τη διανομή ενέργειας. Διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών, ενώ η αίτηση μπορεί να απορριφθεί μόνο σε περίπτωση κορεσμού της αγοράς.
	Αναφορικά με: Επενδύσεις: FI: Για την παραγωγή και διανομή ατμού και ζεστού νερού, υπάρχουν ποσοτικοί περιορισμοί υπό μορφή μονοπωλίων ή αποκλειστικών δικαιωμάτων (ISIC 40, CPC 7131). FI: Καμία δέσμευση για δίκτυα και συστήματα μεταφοράς και διανομής ατμού και ζεστού νερού (ISIC 4030, CPC 7131 εκτός από συμβουλευτικές υπηρεσίες).
III-EU-19 — Άλλες υπηρεσίες που δεν περιλαμβάνονται σε καμία κατηγορία	
α) Υπηρεσίες κηδείας, αποτέφρωσης και ταφής νεκρών (CPC 9703)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CY, DE, FI, PT, SE και SI: Ουδείς. CY, DE, FI, PT, SE και SI: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες κηδείας, αποτέφρωσης και ταφής νεκρών.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
β) Άλλες υπηρεσίες που σχετίζονται με τις επιχειρήσεις (μέρος της CPC 612, μέρος της 621, μέρος της 625, μέρος της 85990)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις CZ, LT και FI, για άλλες υπηρεσίες που σχετίζονται με τις επιχειρήσεις (μέρος της CPC 612, μέρος της 621, μέρος της 625, μέρος της 85990): Ουδείς. Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: CZ: Καμία δέσμευση για υπηρεσίες πλειστηριασμών (μέρος της CPC 612, μέρος της 621, μέρος της 625, μέρος της 85990). LT: Καμία δέσμευση για την οντότητα που έχει λάβει άδεια από την κυβέρνηση να διαθέτει αποκλειστικά δικαιώματα για την παροχή των ακόλουθων υπηρεσιών: μετάδοση δεδομένων μέσω ασφαλών κρατικών δικτύων μετάδοσης δεδομένων. FI: Καμία δέσμευση για τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών ηλεκτρονικής ταυτοποίησης.
γ) Νέες υπηρεσίες	ΕΕ: Καμία δέσμευση για την παροχή νέων υπηρεσιών εκτός από εκείνες που έχουν ταξινομηθεί στη CPC.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΤΗΣ ΧΙΛΗΣ

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Αριθ. 1 — Όλοι οι τομείς	
α) Κρατική εταιρεία	Κατά τη μεταβίβαση ή τη διάθεση μετοχών ή περιουσιακών στοιχείων που βρίσκονται υπό την κατοχή υφιστάμενης κρατικής επιχείρησης ή κρατικής οντότητας, η Χιλή διατηρεί το δικαίωμα να απαγορεύσει ή να επιβάλει περιορισμούς στην κυριότητα των εν λόγω μετοχών ή περιουσιακών στοιχείων και στο δικαίωμα των επενδυτών ή των επενδύσεών τους να ελέγχουν οποιαδήποτε κρατική εταιρεία έχει συσταθεί με τον τρόπο αυτόν ή τις επενδύσεις που πραγματοποιούνται από αυτήν. «Κρατική εταιρεία»: κάθε εταιρεία η οποία ανήκει στην κυριότητα της Χιλής ή ελέγχεται από τη Χιλή μέσω μεριδίου συμμετοχής στην ιδιοκτησία της, και περιλαμβάνει κάθε εταιρεία που δημιουργείται μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας συμφωνίας με μοναδικό σκοπό την πώληση ή τη διάθεση μεριδίου συμμετοχής στο κεφάλαιο ή στοιχείων ενεργητικού υφιστάμενης κρατικής επιχείρησης ή κρατικής οντότητας.
β) Επιχειρήσεις κοινής ωφέλειας	Οι επιχειρήσεις κοινής ωφελείας υπάρχουν σε τομείς όπως οι συναφείς υπηρεσίες παροχής επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών, οι υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης (Ε&Α) στα πεδία των κοινωνικών και ανθρωπιστικών επιστημών, οι υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων, οι υπηρεσίες παροχής και επεξεργασίας ύδατος, οι υπηρεσίες αποχέτευσης, οι περιβαλλοντικές υπηρεσίες, οι υπηρεσίες υγείας, οι υπηρεσίες μεταφορών και οι επικουρικές υπηρεσίες για όλα τα μέσα μεταφοράς. Τα αποκλειστικά δικαιώματα για τις εν λόγω υπηρεσίες παρέχονται συχνά σε ιδιωτικούς επιχειρηματικούς παράγοντες, για παράδειγμα σε επιχειρηματικούς παράγοντες που έχουν λάβει παραχωρήσεις από δημόσιες αρχές, με την επιφύλαξη ειδικών υποχρεώσεων για τις υπηρεσίες. Η παρούσα επιφύλαξη δεν ισχύει για τις τηλεπικοινωνίες ούτε για τις υπηρεσίες πληροφορικής και τις συναφείς υπηρεσίες.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
γ) Απόκτηση ακίνητης περιουσίας	Στη Χιλή δεν υπάρχει καμία δέσμευση για την απόκτηση «κρατικής γης», «μεθοριακής ζώνης» και κάθε έκτασης γης εντός πέντε χιλιομέτρων από την ακτογραμμή που χρησιμοποιείται για γεωργικές δραστηριότητες, όπως αναφέρεται στα παραρτήματα 10-A και 10-B. Κάθε φυσικό πρόσωπο ή πρόσωπο από τη Χιλή που κατοικεί στη Χιλή ή νομικό πρόσωπο από τη Χιλή μπορεί να αποκτή ή να ελέγχει εκτάσεις γης που χρησιμοποιούνται για γεωργικές δραστηριότητες. Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που σχετίζεται με την ιδιοκτησία ή τον έλεγχο των εν λόγω εκτάσεων γης.
δ) Εμπορική παρουσία	Ο παρών πίνακας δεν εφαρμόζεται σε γραφεία αντιπροσωπείας.
ε) Αυτόχθονες πληθυσμοί	Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο αφορά τους αυτόχθονες πληθυσμούς.
στ) Μειονεκτούσες μειονότητες	Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο παρέχει δικαιώματα ή προτιμήσεις σε κοινωνικά ή οικονομικά μειονεκτούσες μειονότητες.
Αριθ. 2 — Μεταποίηση	
Μεταποίηση εκτός από υπηρεσίες (ISIC αναθ. 3.1 15, 17, 18, 19, 20, 21, 26, 27, 28, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, εκτός από 16, 22, 24, 25, 29, 37)	Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 16: Παραγωγή προϊόντων καπνού)	καμία δέσμευση.
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 22: Έκδοση, εκτύπωση και αναπαραγωγή προεγγεγραμμένων μέσων)	Ουδείς, εκτός από: 222 Εκτυπωτικές και συναφείς δραστηριότητες: Καμία δέσμευση για εκτυπωτικές και συναφείς δραστηριότητες.
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 24: Παραγωγή χημικών ουσιών και προϊόντων)	Συγκεκριμένες μορφές νομικών οντοτήτων για την άσκηση της οικονομικής δραστηριότητας μπορούν να υποβάλουν αίτηση για: 241 Παραγωγή βασικών χημικών προϊόντων· και 242 Παραγωγή άλλων χημικών προϊόντων.
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 25: Κατασκευή προϊόντων από καουτσούκ και πλαστικές ύλες)	Συγκεκριμένες μορφές νομικών οντοτήτων για την άσκηση της οικονομικής δραστηριότητας μπορούν να υποβάλουν αίτηση για: 251 Κατασκευή προϊόντων από καουτσούκ· και 252 Κατασκευή προϊόντων από πλαστικές ύλες.
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 29: Κατασκευή μηχανημάτων και ειδών εξοπλισμού π.δ.κ.α.)	Ουδείς, εκτός από: 2927 Κατασκευή όπλων και πυρομαχικών: καμία δέσμευση.
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 31: Κατασκευή ηλεκτρικών μηχανών και συσκευών π.δ.κ.α.)	Συγκεκριμένες μορφές νομικών οντοτήτων για την άσκηση της οικονομικής δραστηριότητας μπορούν να υποβάλουν αίτηση για: 311 Κατασκευή ηλεκτροκινητήρων, ηλεκτρογεννητριών και ηλεκτρικών μετασχηματιστών· και 314 Κατασκευή ηλεκτρικών συσσωρευτών, πρωτογενών ηλεκτρικών στοιχείων και πρωτογενών συστοιχιών.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Μεταποίηση (ISIC αναθ. 3.1 Κλάδος 37: Ανακύκλωση)	Συγκεκριμένες μορφές νομικών οντοτήτων για την άσκηση της οικονομικής δραστηριότητας μπορούν να υποβάλουν αίτηση για: 371 Ανακύκλωση μεταλλικών απορριμμάτων και υπολειμμάτων και 372 Ανακύκλωση μη μεταλλικών απορριμμάτων και υπολειμμάτων.
Αριθ. 3 — Εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες	
Εξορυκτικές και λατομικές δραστηριότητες, εκτός από υπηρεσίες (ISIC αναθ. 3.1 10, 11, 12, 13, 14)	Καμία δέσμευση για: Κλάδος 11 Άντληση αργού πετρελαίου και φυσικού αερίου· υπηρεσίες συναφείς με την άντληση πετρελαίου και φυσικού αερίου· και Κλάδος 12 Εξόρυξη μεταλλευμάτων ουρανίου και θορίου. Η έρευνα, εκμετάλλευση και επεξεργασία (beneficio) λιθίου, υγρών ή αέριων υδρογονανθράκων, κάθε είδους κοιτασμάτων που υπάρχουν σε θαλάσσια ύδατα τα οποία υπάγονται στην εθνική δικαιοδοσία, καθώς και κάθε είδους κοιτασμάτων που βρίσκονται, εν όλω ή εν μέρει, σε περιοχές που χαρακτηρίζονται ως σημαντικές για την εθνική ασφάλεια με εξορυκτικές επιπτώσεις —χαρακτηρισμός που αποδίδεται αποκλειστικά βάσει νόμου— μπορούν να αποτελέσουν αντικείμενο διοικητικών παραχωρήσεων ή ειδικών συμβάσεων εκμετάλλευσης, με την επιφύλαξη των απαιτήσεων και των προϋποθέσεων που καθορίζονται σε κάθε περίπτωση με Ανώτατο Διάταγμα. Επιπλέον, μόνο η Επιτροπή Πυρηνικής Ενέργειας της Χιλής (Comisión Chilena de Energía Nuclear), ή μέρη εξουσιοδοτημένα από την εν λόγω Επιτροπή, μπορούν να εκτελούν ή να συνάπτουν νομική πράξη σχετικά με τα εξορυσσόμενα φυσικά ατομικά υλικά και το λίθιο, καθώς και τα εμπλουτισμένα μεταλλεύματα, τα παράγωγα και τις ενώσεις τους.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Αριθ. 4 — Γεωργία	
Γεωργία και θήρα, εκτός από υπηρεσίες (ISIC αναθ. 3.1 A 01)	Ουδείς.
Δασοκομία, εκτός από υπηρεσίες (ISIC αναθ. 3.1 A 02)	Ουδείς. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι απαιτείται σχέδιο διαχείρισης εγκεκριμένο από την επιτροπή δασοκομίας (Corporación Nacional Forestal).
Αριθ. 5 — Ενέργεια	
Παραγωγή και διανομή ηλεκτρικής ενέργειας, εκτός από υπηρεσίες (ISIC αναθ. 3.1 E 40, 401, 4010)	α) Ουδείς, εκτός από την παραγωγή, τη μεταφορά και τη διανομή ηλεκτρικής ενέργειας για το εθνικό σύστημα ηλεκτρικής ενέργειας (Sistema Eléctrico Nacional). Ισχύουν οι ακόλουθοι περιορισμοί: Μόνο δημόσιες επιχειρήσεις συγκεκριμένης μορφής, ανοιχτές ή κλειστές (sociedad anónima abierta o cerrada), που έχουν συσταθεί στη Χιλή επιτρέπεται να εκμεταλλεύονται παραχωρήσεις στον τομέα της διανομής ενέργειας. Η αποκλειστική δραστηριότητα μιας εταιρείας αυτού του είδους πρέπει να είναι η διανομή ενέργειας. Μόνο δημόσιες επιχειρήσεις συγκεκριμένης μορφής, ανοιχτές ή κλειστές (sociedad anónima abierta o Cerrada), που έχουν συσταθεί στη Χιλή επιτρέπεται να εκμεταλλεύονται παραχωρήσεις στον τομέα της μεταφοράς ενέργειας για το εθνικό σύστημα μεταφοράς (Sistema Interconectado Central). Η αποκλειστική δραστηριότητα μιας εταιρείας αυτού του είδους πρέπει να είναι η μεταφορά ενέργειας. Η παραγωγή υδροηλεκτρικής ενέργειας μπορεί να αποτελέσει αντικείμενο εκμετάλλευσης μέσω παραχωρήσεων. Μόνο νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί σύμφωνα με τη νομοθεσία της Χιλής μπορούν να υποβάλλουν αίτηση για τις εν λόγω παραχωρήσεις και δημόσιους διαγωνισμούς για την απόκτηση των εν λόγω παραχωρήσεων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
	Για την έρευνα ή την εκμετάλλευση γεωθερμικής ενέργειας απαιτείται παραχώρηση. Μόνο νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί σύμφωνα με τη νομοθεσία της Χιλής μπορούν να υποβάλλουν αίτηση για τις εν λόγω παραχωρήσεις και δημόσιους διαγωνισμούς για την απόκτηση των εν λόγω παραχωρήσεων. Η παραγωγή πυρηνικής ενέργειας για ειρηνικούς σκοπούς μπορεί να πραγματοποιείται μόνο από την Επιτροπή Πυρηνικής Ενέργειας της Χιλής ή, με την άδειά της, από κοινού με τρίτους. Σε περίπτωση που η Επιτροπή κρίνει σκόπιμο να χορηγήσει την εν λόγω άδεια, καθορίζει επίσης τους όρους και τις προϋποθέσεις της εκμετάλλευσης. β) Καμία δέσμευση για δραστηριότητες μεσιτών ή πρακτόρων ηλεκτρικής ενέργειας που οργανώνουν την πώληση ηλεκτρικής ενέργειας μέσω συστημάτων διανομής ηλεκτρικής ενέργειας τα οποία διαχειρίζονται τρίτοι.
Αριθ. 6 — Αλιεία	
Αλιεία, εκμετάλλευση εκκολαπτηρίων ιχθύων και ιχθυοτροφείων, εκτός από υπηρεσίες (ISIC αναθ. 3.1 B 05)	Καμία δέσμευση.
Αριθ. 7 — Υπηρεσίες	
Νομικές υπηρεσίες (μέρος της CPC 861)	Αναφορικά με: Επενδύσεις και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών: (1) και (3): Ουδείς, εκτός από την περίπτωση των συνδίκων πτώχευσης (síndicos de quiebra), οι οποίοι πρέπει να είναι δεόντως εξουσιοδοτημένοι από τον υπουργό Δικαιοσύνης (Ministerio de Justicia) και μπορούν να εργάζονται μόνο στον τόπο κατοικίας τους. (2): Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Υπηρεσίες λογιστικής, λογιστικού ελέγχου και τήρησης λογιστικών βιβλίων (CPC 86211)	(1) και (3): Ουδείς, εκτός από την εγγραφή των εξωτερικών ελεγκτών χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων στο μητρώο εξωτερικών ελεγκτών της Εποπτικής Αρχής Τραπεζών και Χρηματοπιστωτικών Ιδρυμάτων (Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras) και στην Εποπτική Αρχή Τίτλων και Ασφαλίσεων (Superintendencia de Valores y Seguros). Μόνο εταιρείες που έχουν συσταθεί νόμιμα στη Χιλή ως προσωπικές εταιρείες (sociedades de personas) ή ως ενώσεις (asociaciones) και των οποίων η κύρια επιχειρηματική δραστηριότητα είναι οι υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου μπορούν να εγγράφονται στο μητρώο. (2): Ουδείς.
Φοροτεχνικές υπηρεσίες (CPC 863)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες (CPC 8671)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες μηχανικού (CPC 8672)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού (CPC 86733)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού και αρχιτεκτονικής τοπίου (CPC 8674)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Κτηνιατρικές υπηρεσίες (CPC 932)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες που παρέχονται από μαίες, νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό (CPC 93191)	(1), (2) και (3): Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Υπηρεσίες πληροφορικής (CPC 841, 842, 843, 844 και 845)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες διεπιστημονικής έρευνας και ανάπτυξης, υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης στις φυσικές επιστήμες και συναφείς υπηρεσίες παροχής επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών (μέρος της CPC 851, μέρος της CPC 853 και μέρος της CPC 86751)	(1) και (3): Ουδείς, με την εξής εξαίρεση: Κάθε έρευνα επιστημονικής ή τεχνικής φύσης, ή σχετική με την ορειβασία (andinismo), την οποία προτίθενται να διεξάγουν σε παραμεθόριες περιοχές νομικά ή φυσικά πρόσωπα που διαμένουν ή έχουν την έδρα τους στο εξωτερικό, πρέπει να εγκρίνεται και να εποπτεύεται από τη Διεύθυνση Συνόρων του Κράτους (Dirección de Fronteras y Límites del Estado). Η Διεύθυνση Συνόρων του Κράτους μπορεί να ορίζει ότι η αποστολή πρέπει να περιλαμβάνει έναν ή περισσότερους εκπροσώπους των σχετικών δραστηριοτήτων στη Χιλή. Οι εκπρόσωποι αυτοί θα συμμετέχουν στις μελέτες και θα ενημερώνονται σχετικά με αυτές και το πεδίο εφαρμογής τους. (2): Ουδείς.
Υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης στις κοινωνικές και ανθρωπιστικές επιστήμες (CPC 852)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Κτηματομεσιτικές υπηρεσίες: που αφορούν ιδιότητα ή μισθωμένα ακίνητα ή έναντι αμοιβής ή βάσει σύμβασης (CPC 821 και 822)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ναύλωσης/χρηματοδοτικής μίσθωσης χωρίς πλήρωμα/χειριστές, σε σχέση με πλοία, λοιπό εξοπλισμό μεταφορών και σχετικά με λοιπά μηχανήματα και εξοπλισμό (CPC 8310, εκτός της 83104)	(1), (2) και (3): Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Υπηρεσίες απλής ή χρηματοδοτικής μίσθωσης αεροσκαφών (χωρίς χειριστή) (CPC 83104)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες διαφήμισης (CPC 871)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες έρευνας αγοράς και δημοσκοπήσεων (CPC 864)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης (CPC 865)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων (CPC 866, εκτός της 86602)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων (CPC 8676)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες συναφείς με τη γεωργία, τη θήρα και τη δασοκομία (CPC 881)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες συναφείς με την εξόρυξη (CPC 883)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες τοποθέτησης και παροχής προσωπικού (CPC 87201, 87202, 87203)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ερευνών και ασφάλειας (CPC 87302, 87303, 87304 και 87305)	(1), (2) και (3): Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Συντήρηση και επισκευή εξοπλισμού, μη συμπεριλαμβανομένων των πλοίων, των αεροσκαφών και λοιπού εξοπλισμού μεταφορών (CPC 633)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες καθαρισμού κτιρίων (CPC 874)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Φωτογραφικές υπηρεσίες (CPC 875)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες συσκευασίας (CPC 876)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες εκτίμησης φερεγγυότητας, υπηρεσίες είσπραξης οφειλών (CPC 87901, 87902)	(1), (2) και (3): καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες τηλεφωνητή (CPC 87903)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες αναπαραγωγής εγγράφων (CPC 87904)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας (CPC 87905)	(1), (2) και (3): Ουδείς, εκτός από επίσημες μεταφράσεις, επίσημες επικυρώσεις μεταφράσεων και επικυρωμένα αντίγραφα επίσημων εγγράφων σε ξένες γλώσσες παρέχονται μόνον από επίσημους μεταφραστές που είναι εγγεγραμμένοι σε μητρώα των αρχών της Χιλής.
Υπηρεσίες σύνταξης καταλόγων διευθύνσεων και υπηρεσίες διεκπεραίωσης ταχυδρομείου (CPC 87906)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ειδικού σχεδιασμού (CPC 87907)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Λοιπές υπηρεσίες προς τις επιχειρήσεις π.δ.κ.α. (CPC 87909)	(1), (2) και (3): καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Υπηρεσίες εκτυπώσεων και εκδόσεων (CPC 88442)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες οργάνωσης συνεδρίων (CPC 87909)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Ταχυδρομικές υπηρεσίες (CPC 7511)	(1), (2) και (3): καμία δέσμευση.
Ταχυμεταφορικές υπηρεσίες (CPC 7512) Υπηρεσίες σχετικές με τη διακίνηση¹ ταχυδρομικών αντικειμένων² σύμφωνα με τον ακόλουθο κατάλογο υποτομέων, για προορισμούς εσωτερικού ή εξωτερικού: i) διακίνηση γραπτών μηνυμάτων με συγκεκριμένο παραλήπτη, σε φυσικό μέσο οποιασδήποτε μορφής³, όπου περιλαμβάνονται τα εξής: — υβριδική ταχυδρομική υπηρεσία, και — διαφημιστικό ταχυδρομείο. ii) διακίνηση δεμάτων και πακέτων με συγκεκριμένο παραλήπτη⁴.	(1), (2) και (3): Ουδείς, με την εξής εξαίρεση: ότι, δυνάμει του Decreto Supremo αριθ. 5037 της 4ης Νοεμβρίου 1960 του Υπουργείου Εσωτερικών («Ministerio del Interior») και του Decreto con Fuerza de Ley n° 10, της 30ής Ιανουαρίου 1982, του Υπουργείου Μεταφορών και Τηλεπικοινωνιών («Ministerio de Transporte y Telecomunicaciones») ή των διαδόχων του, το κράτος της Χιλής μπορεί να ασκεί, μέσω της Empresa de Correos de Chile, μονοπώλιο όσον αφορά την αποδοχή, μεταφορά και παράδοση ταχυδρομικών αντικειμένων (objetos de correspondencia). «Ταχυδρομικά αντικείμενα»: επιστολές, απλές ταχυδρομικές κάρτες και προπληρωμένου τέλους, επαγγελματικά έγγραφα, ενημερωτικά δελτία και έντυπο υλικό κάθε είδους, συμπεριλαμβανομένου του έντυπου υλικού σε γραφή Braille, δείγματα εμπορευμάτων, μικρά δέματα έως ένα κιλό και ειδική ταχυδρομική υπηρεσία που συνίσταται στην εγγραφή και παράδοση ηχητικών μηνυμάτων (fonos postales).

¹ Ο όρος «διακίνηση» θα πρέπει να περιλαμβάνει την αποδοχή («admisión»), τη μεταφορά («transporte») και την παράδοση («entrega»).

² Ο όρος «ταχυδρομικό αντικείμενο» αναφέρεται σε αντικείμενα που διακινούνται είτε από δημόσιους είτε από ιδιωτικούς ταχυδρομικούς οργανισμούς.

³ π.χ. επιστολές και ταχυδρομικές κάρτες.

⁴ Συμπεριλαμβάνονται τα βιβλία και οι κατάλογοι.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
iii) διακίνηση εντύπων με συγκεκριμένο παραλήπτη ¹ . iv) διακίνηση των αντικειμένων που αναφέρονται ανωτέρω στα σημεία i) έως iii) ως συστημένων αποστολών ή αποστολών δηλωμένης αξίας· v) υπηρεσίες κατεπείγουσας παράδοσης ² για τα ταχυδρομικά αντικείμενα που αναφέρονται ανωτέρω στα σημεία i) έως iii)· vi) διακίνηση αντικειμένων χωρίς συγκεκριμένο παραλήπτη· και vii) άλλες υπηρεσίες που δεν αναφέρονται αλλού.	
Υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών διεθνών υπεραστικών συνδέσεων	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Τοπικές βασικές τηλεπικοινωνιακές υπηρεσίες και δίκτυα, ενδιάμεσες τηλεπικοινωνιακές υπηρεσίες, συμπληρωματικές τηλεπικοινωνιακές υπηρεσίες και περιορισμένες τηλεπικοινωνιακές υπηρεσίες	(1), (2), και (3): Ουδείς.

¹ Εφημερίδες και περιοδικά.

² Οι υπηρεσίες κατεπείγουσας παράδοσης μπορεί να περιλαμβάνουν, εκτός από μεγαλύτερη ταχύτητα και αξιοπιστία, και στοιχεία προστιθέμενης αξίας, όπως παραλαβή από τον χώρο του αποστολέα, παράδοση αυτοπροσώπως στον παραλήπτη, παρακολούθηση, δυνατότητα αλλαγής προορισμού και παραλήπτη στην πορεία ή επιβεβαίωση παραλαβής.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Κατασκευαστικές υπηρεσίες (CPC 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517 και 518)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες παραγγελιοδόχων (CPC 621)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες χονδρικού εμπορίου (CPC 622, 61111, 6113 και 6121)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες λιανικής πώλησης (CPC 632, 61111, 6113 και 6121)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Δικαιόχρηση (CPC 8929)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Περιβαλλοντικές υπηρεσίες (CPC 940)	(1), (2), και (3): Καμία δέσμευση, εκτός από τις συμβουλευτικές υπηρεσίες.
Υπηρεσίες εκπαίδευσης (CPC 92)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες υγείας — νοσοκομειακές υπηρεσίες, υπηρεσίες ασθενοφόρων και υπηρεσίες υγειονομικής μέριμνας με παροχή καταλύματος (CPC 93, 931 εκτός της 9312, μέρος της 93191, 9311, 93192, 93193, 93199)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες υγείας και κοινωνικές υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένης της συνταξιοδοτικής ασφάλισης	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Κοινωνικές υπηρεσίες, συμπεριλαμβανομένης της συνταξιοδοτικής ασφάλισης	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Ξενοδοχεία και εστιατόρια, συμπεριλαμβανομένης της τροφοδοσίας (CPC 641, 642 και 643)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ταξιδιωτικών πρακτορείων και γραφείων οργανωμένων ταξιδιών (CPC 74710)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ξεναγών (CPC 74720)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ψυχαγωγίας (συμπεριλαμβανομένων των θεάτρων, των μουσικών συγκροτημάτων και των τσίρκων) (CPC 9619)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Βιβλιοθήκες, αρχεία, μουσεία και άλλες υπηρεσίες πολιτισμού (CPC 963)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες ψυχαγωγίας, θέατρα, μουσικά συγκροτήματα και τσίρκα (CPC 9619, 964 εκτός της 96492)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες πρακτορείων ειδήσεων (CPC 962)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Αθλητικές υπηρεσίες και άλλες υπηρεσίες αναψυχής (CPC 9641)	(1), (2) και (3): Ουδείς, εκτός του ότι ενδέχεται να απαιτείται ειδική μορφή νομικού προσώπου για τους αθλητικούς οργανισμούς που αναπτύσσουν επαγγελματικές δραστηριότητες. Επιπλέον, επί τη βάση της εθνικής μεταχείρισης: α) δεν επιτρέπεται η συμμετοχή περισσότερων της μίας ομάδων στην ίδια κατηγορία αθλητικού αγώνα· β) μπορούν να θεσπιστούν ειδικοί κανονισμοί σχετικά με την ιδιοκτησία των μετοχών αθλητικών εταιρειών· και γ) μπορεί να επιβληθεί ελάχιστη κεφαλαιακή απαίτηση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Υπηρεσίες τυχερών παιχνιδιών και στοιχηματισμού (CPC 96492)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Άλλες υπηρεσίες αναψυχής π.δ.κ.α. (CPC 96499)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες θαλάσσιων μεταφορών (CPC 721): Μεταφορές επιβατών (CPC 7211) (CPC 7223)	(1) και (2): Ουδείς. (3): α) Σύσταση καταχωρισμένης εταιρείας η οποία λειτουργεί με στόλο που φέρει την εθνική σημαία της Χιλής: καμία δέσμευση. β) Άλλες μορφές εμπορικής παρουσίας για την παροχή υπηρεσιών διεθνών θαλάσσιων μεταφορών ¹ : Ουδείς.

¹ Ως «άλλες μορφές εμπορικής παρουσίας για την παροχή υπηρεσιών διεθνών θαλάσσιων μεταφορών» νοείται η ικανότητα παρόχων υπηρεσιών διεθνών θαλάσσιων μεταφορών του άλλου Μέρους να αναλαμβάνουν επιτόπου όλες τις δραστηριότητες που είναι απαραίτητες για την παροχή στον πελάτη τους εν μέρει ή πλήρως ολοκληρωμένης μεταφορικής υπηρεσίας, της οποίας θεμελιώδες στοιχείο αποτελεί η θαλάσσια μεταφορά. Η υποχρέωση αυτή δεν θεωρείται, εντούτοις, ότι περιορίζει κατά οποιονδήποτε τρόπο τις υποχρεώσεις που αναλαμβάνονται στο πλαίσιο του διασυνοριακού τρόπου παροχής υπηρεσιών.

Οι εν λόγω δραστηριότητες περιλαμβάνουν, μεταξύ άλλων:

- α) την προώθηση στην αγορά και τις πωλήσεις υπηρεσιών θαλάσσιων μεταφορών και συναφών υπηρεσιών με άμεση επαφή με τους πελάτες, από την προσφορά τιμής μέχρι την τιμολόγηση, οι οποίες παρέχονται ή προσφέρονται από τον ίδιο τον πάροχο υπηρεσιών ή από παρόχους υπηρεσιών με τους οποίους ο πωλητής υπηρεσιών έχει συνάψει μόνιμες επιχειρηματικές συμφωνίες·
- β) την απόκτηση, για δικό τους λογαριασμό ή εξ ονόματος των πελατών τους (και τη μεταπώληση στους τελευταίους) όλων των μεταφορικών και συναφών υπηρεσιών, συμπεριλαμβανομένων των υπηρεσιών ενδομεταφορών με οποιονδήποτε τρόπο μεταφοράς, ιδίως των εσωτερικών πλωτών μεταφορών, των οδικών και σιδηροδρομικών μεταφορών, που είναι απαραίτητες για την παροχή ολοκληρωμένων υπηρεσιών·
- γ) την προετοιμασία των εγγράφων μεταφοράς, των τελωνειακών εγγράφων ή άλλων εγγράφων σχετικά με την προέλευση και τη φύση των μεταφερόμενων εμπορευμάτων·
- δ) την παροχή επιχειρηματικών πληροφοριών με κάθε μέσο, συμπεριλαμβανομένων των συστημάτων πληροφορικής και ηλεκτρονικής μεταβίβασης δεδομένων (με την επιφύλαξη της παρούσας συμφωνίας)·
- ε) τη σύναψη τυχόν επιχειρηματικών συμφωνιών (συμπεριλαμβανομένης της συμμετοχής στο μετοχικό κεφάλαιο της εταιρείας) και τον διορισμό προσωπικού που προσλαμβάνεται τοπικά (ή, στην περίπτωση αλλοδαπού προσωπικού, με την επιφύλαξη των οριζόντιων υποχρεώσεων σχετικά με την κυκλοφορία του προσωπικού) με οποιαδήποτε τοπικώς συσταθείσα ναυτιλιακή εταιρεία· και
- στ) την εκπροσώπηση των εταιρειών με σκοπό την οργάνωση του ελλιμενισμού του πλοίου ή, εφόσον απαιτείται, ανάληψη φορτίων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Μεταφορές φορτίων (CPC 7212) Απλή μίσθωση / χρηματοδοτική ή μίσθωση σκαφών με πλήρωμα Συντήρηση και επισκευή σκαφών (CPC 8868) Υπηρεσίες ώθησης και ρυμούλκησης (CPC 72140) Υποστηρικτικές υπηρεσίες σχετικές με τις θαλάσσιες μεταφορές (CPC 745) Υπηρεσίες φόρτωσης και εκφόρτωσης (CPC 741) Υπηρεσίες φύλαξης και αποθήκευσης (CPC 742)	
Εσωτερικές πλωτές μεταφορές (CPC 722)	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Σιδηροδρομικές μεταφορές και επικουρικές υπηρεσίες σιδηροδρομικών μεταφορών	(1), (2), και (3): καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες οδικών μεταφορών: Μεταφορές φορτίων (CPC 7123)	(1), (2), και (3): Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Υπηρεσίες οδικών μεταφορών: Ενοικίαση εμπορικών οχημάτων με χειριστή (CPC 71222 — Υπηρεσίες ενοικίασης επιβατικών αυτοκινήτων με χειριστή)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες οδικών μεταφορών: Συντήρηση και επισκευή εξοπλισμού οδικών μεταφορών (CPC 6112 — Υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής μηχανοκίνητων οχημάτων)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες οδικών μεταφορών: Υποστηρικτικές υπηρεσίες για υπηρεσίες οδικών μεταφορών (CPC 7441 — Υπηρεσίες σταθμών λεωφορείων)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Βοηθητικές υπηρεσίες για όλα τα μέσα μεταφοράς: Υπηρεσίες χειρισμού φορτίων (CPC 741)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Βοηθητικές υπηρεσίες για όλα τα μέσα μεταφοράς: Υπηρεσίες φύλαξης και αποθήκευσης (CPC 742)	(1), (2), και (3): Ουδείς.
Βοηθητικές υπηρεσίες για όλα τα μέσα μεταφοράς: Υπηρεσίες πρακτορείου μεταφορών φορτίων (CPC 748)	(1), (2), και (3): Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί πρόσβασης στην αγορά
Μεταφορά μέσω αγωγών: μεταφορά καυσίμων και άλλων αγαθών (CPC 7131)	(1), (2) και (3): Ουδείς, με εξαίρεση το γεγονός ότι η υπηρεσία πρέπει να παρέχεται από νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί βάσει του δικαίου της Χιλής και ότι η παροχή της υπηρεσίας μπορεί να αποτελεί αντικείμενο παραχώρησης βάσει εθνικής μεταχείρισης.
Υπηρεσίες επισκευής και συντήρησης αεροσκαφών	(1): καμία δέσμευση. (2) και (3): Ουδείς.
Πώληση και εμπορική προώθηση υπηρεσιών αερομεταφοράς	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες που αφορούν ηλεκτρονικό σύστημα κρατήσεων (CRS)	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Υπηρεσίες επίγειας εξυπηρέτησης	(1), (2) και (3): Ουδείς.
Ειδικές αεροπορικές υπηρεσίες	(1), (2) και (3): καμία δέσμευση.
Διαστημικές μεταφορές και ενοικίαση διαστημοπλοίων	(1), (2) και (3): καμία δέσμευση.

ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟΙ ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ ΓΙΑ ΣΚΟΠΟΥΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ,

ΕΝΔΟΕΤΑΙΡΙΚΩΣ ΜΕΤΑΤΙΘΕΜΕΝΑ ΠΡΟΣΩΠΑ, ΕΠΕΝΔΥΤΕΣ

ΚΑΙ ΒΡΑΧΥΠΡΟΘΕΣΜΟΙ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟΙ ΕΠΙΣΚΕΠΤΕΣ

1. Κάθε υφιστάμενο μη συμβατό μέτρο που αναφέρεται στο παρόν παράρτημα μπορεί να διατηρείται, να συνεχίζεται, να ανανεώνεται αμελλητί ή να τροποποιείται με την προϋπόθεση ότι η τροποποίηση δεν μειώνει τη συμβατότητα του εν λόγω μέτρου με τα άρθρα 12.3 και 12.4, όπως αυτή ίσχυε αμέσως πριν από την τροποποίηση.
2. Τα άρθρα 12.3 και 12.4 δεν εφαρμόζονται σε τυχόν υφιστάμενα μη συμβατά μέτρα που παρατίθενται στο παρόν παράρτημα, όσον αφορά τη μη συμβατότητα.
3. Επιπλέον των μη συμβατών μέτρων που παρατίθενται στο παρόν παράρτημα, κάθε Μέρος μπορεί να εγκρίνει ή να διατηρεί μέτρα που αφορούν απαιτήσεις για επαγγελματικά προσόντα, διαδικασίες απόκτησης επαγγελματικών προσόντων, τεχνικά πρότυπα, απαιτήσεις ή διαδικασίες για τη χορήγηση άδειας άσκησης επαγγέλματος που δεν αποτελούν περιορισμό κατά την έννοια των άρθρων 12.3 και 12.4. Τα εν λόγω μέτρα μπορεί να περιλαμβάνουν την ανάγκη χορήγησης άδειας, αναγνώρισης προσόντων σε ρυθμιζόμενους τομείς ή συμμετοχής σε ειδικές εξετάσεις, όπως είναι οι εξετάσεις γλωσσομάθειας, εκπλήρωσης απαίτησης ιδιότητας μέλους σε συγκεκριμένο επάγγελμα, όπως η ιδιότητα μέλους σε επαγγελματική οργάνωση, ή άλλες μη διακρισιακές απαιτήσεις, βάσει των οποίων δεν επιτρέπεται να διεξάγονται ορισμένες δραστηριότητες σε προστατευόμενες ζώνες ή περιοχές. Παρότι δεν παρατίθενται στο παρόν παράρτημα, τα εν λόγω μέτρα εξακολουθούν να ισχύουν.

4. Οι πίνακες στις παραγράφους 7 και 8 του παρόντος παραρτήματος ισχύουν μόνο στα εδάφη της Χιλής και της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με το άρθρο 33.8 και είναι συναφείς μόνο στο πλαίσιο των εμπορικών σχέσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της με τη Χιλή. Οι εν λόγω πίνακες δεν θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των κρατών μελών που απορρέουν από το δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

5. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι η υποχρέωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης να χορηγεί εθνική μεταχείριση δεν συνεπάγεται την απαίτηση επέκτασης σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα της Χιλής της μεταχείρισης που χορηγείται σε κράτος μέλος, βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή των μέτρων που θεσπίζονται βάσει της εν λόγω Συνθήκης, συμπεριλαμβανομένης της εφαρμογής τους σε κράτος μέλος, προς:

- α) φυσικά πρόσωπα άλλου κράτους μέλους ή διαμένοντες σε άλλο κράτος μέλος· ή
- β) νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί ή λειτουργούν σύμφωνα με το δίκαιο άλλου κράτους μέλους ή της Ευρωπαϊκής Ένωσης και έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

6. Οι ακόλουθες συντομογραφίες χρησιμοποιούνται στις παραγράφους που ακολουθούν:

AT Αυστρία

BE Βέλγιο

BG Βουλγαρία

CY Κύπρος

CZ Τσεχία

DE Γερμανία

DK Δανία

EST Εσθονία

EL Ελλάδα

ES Ισπανία

EE Ευρωπαϊκή Ένωση, συμπεριλαμβανομένων όλων των κρατών μελών της

FI Φινλανδία

FR Γαλλία

HR Κροατία

HU Ουγγαρία

IE Ιρλανδία

IT Ιταλία

LT Λιθουανία

LU Λουξεμβούργο

LV Λετονία

MT Μάλτα

NL Κάτω Χώρες

PL Πολωνία

PT Πορτογαλία

RO Ρουμανία

SE Σουηδία

SI Σλοβενία

SK Σλοβακία

7. Τα μη συμμορφούμενα μέτρα της Ευρωπαϊκής Ένωσης είναι τα εξής:

Επιχειρηματικοί επισκέπτες για σκοπούς εγκατάστασης

Όλοι οι τομείς	AT, CZ: οι επιχειρηματικοί επισκέπτες για σκοπούς εγκατάστασης πρέπει να εργάζονται για επιχείρηση που δεν είναι μη κερδοσκοπική οργάνωση, διαφορετικά: καμία δέσμευση. SK: οι επιχειρηματικοί επισκέπτες για σκοπούς εγκατάστασης πρέπει να εργάζονται για επιχείρηση που δεν είναι μη κερδοσκοπική οργάνωση, διαφορετικά: καμία δέσμευση. Απαιτείται άδεια εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της εξέτασης των οικονομικών αναγκών. CY: επιτρεπόμενη διάρκεια παραμονής: έως 90 ημέρες εντός κάθε διαστήματος 12 μηνών. οι επιχειρηματικοί επισκέπτες για σκοπούς εγκατάστασης πρέπει να εργάζονται για επιχείρηση που δεν είναι μη κερδοσκοπική οργάνωση, διαφορετικά: καμία δέσμευση.
----------------	---

Ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενοι

Όλοι οι τομείς	IT, CZ, SK: τα ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενα πρόσωπα πρέπει να απασχολούνται από επιχείρηση που δεν είναι μη κερδοσκοπική οργάνωση, διαφορετικά: καμία δέσμευση. FI: το ανώτερο προσωπικό πρέπει να απασχολείται από επιχείρηση που δεν είναι μη κερδοσκοπική οργάνωση. HU: τα φυσικά πρόσωπα που έχουν υπάρξει εταίροι σε επιχείρηση δεν είναι επιλέξιμα για μετάθεση ως ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενα πρόσωπα. Ασκούμενοι υπάλληλοι AT, CZ, DE, FR, ES, HU, LT: η άσκηση των ασκούμενων υπαλλήλων πρέπει να συνδέεται με τον αποκτηθέντα τίτλο πανεπιστημιακών σπουδών.
----------------	--

Βραχυπρόθεσμοι επιχειρηματικοί επισκέπτες

Όλοι οι βραχυπρόθεσμοι επιχειρηματικοί επισκέπτες	CY, DK, HR: απαιτείται άδεια εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της εξέτασης των οικονομικών αναγκών, όταν ο βραχυπρόθεσμος επιχειρηματικός επισκέπτης παρέχει υπηρεσία. LV: απαιτείται άδεια εργασίας για συναλλαγές ή δραστηριότητες που εκτελούνται βάσει σύμβασης. MT: απαιτείται άδεια εργασίας. Δεν διενεργείται εξέταση των οικονομικών αναγκών. SI: απαιτείται μια ενιαία άδεια διαμονής και εργασίας για την παροχή υπηρεσίας διάρκειας μεγαλύτερης των 14 ημερών κάθε φορά και για συγκεκριμένες δραστηριότητες (έρευνα και σχεδιασμός· σεμινάρια κατάρτισης· αγορές· εμπορικές συναλλαγές· μετάφραση και διερμηνεία). Δεν απαιτείται εξέταση των οικονομικών αναγκών. SK: απαιτείται άδεια εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της εξέτασης των οικονομικών αναγκών, σε περίπτωση παροχής υπηρεσίας στο έδαφος της Σλοβακίας για περισσότερο από επτά ημέρες εντός διαστήματος ενός μηνός ή για περισσότερο από 30 ημέρες εντός διαστήματος ενός ημερολογιακού έτους.
Προσωπικό εγκατάστασης και συντήρησης	AT: απαιτείται άδεια εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της εξέτασης των οικονομικών αναγκών. Αίρεται η απαίτηση εξέτασης των οικονομικών αναγκών για φυσικά πρόσωπα που εκπαιδεύουν εργαζόμενους στην παροχή υπηρεσιών και διαθέτουν εξειδικευμένες γνώσεις. CY: απαιτείται άδεια εργασίας για παραμονή άνω των επτά ημερών εντός διαστήματος ενός μηνός ή άνω των 30 ημερών εντός διαστήματος ενός ημερολογιακού έτους. CZ: απαιτείται άδεια εργασίας εάν η εργασία υπερβαίνει τις επτά συνεχόμενες ημερολογιακές ημέρες ή συνολικά τις 30 ημέρες εντός διαστήματος ενός ημερολογιακού έτους. ES: απαιτείται άδεια εργασίας. Το προσωπικό εγκατάστασης, επισκευών και συντήρησης απασχολείται κατά τέτοιο τρόπο από το νομικό πρόσωπο που παρέχει το αγαθό ή την υπηρεσία, ή από την επιχείρηση που είναι μέλος του ίδιου ομίλου με το νομικό πρόσωπο από το οποίο προέρχονται για τουλάχιστον τρεις μήνες πριν από την ημερομηνία της υποβολής αίτησης για είσοδο και διαθέτει τουλάχιστον τρία έτη συναφούς επαγγελματικής πείρας, κατά περίπτωση, την οποία απέκτησε μετά τη συμπλήρωση του έτους ενηλικίωσης. FI: μπορεί να ζητηθεί άδεια διαμονής ανάλογα με τη δραστηριότητα. SE: απαιτείται άδεια εργασίας, με εξαίρεση i) τα φυσικά πρόσωπα που συμμετέχουν σε κατάρτιση, δοκιμές, προετοιμασία ή ολοκλήρωση παράδοσης ή παρόμοιες δραστηριότητες στο πλαίσιο επιχειρηματικών συναλλαγών και ii) το προσωπικό εγκατάστασης ή τεχνικής εκπαίδευσης για επείγουσες εγκαταστάσεις ή επισκευές μηχανημάτων για διάρκεια έως και δύο μηνών σε έκτακτο περιστατικό. Δεν απαιτείται εξέταση των οικονομικών αναγκών.

Επενδυτές

Όλοι οι τομείς:	AT: εξέταση των οικονομικών αναγκών. CY: μέγιστη διαμονή 90 ημερών εντός κάθε διαστήματος έξι μηνών. CZ, SK: απαιτείται άδεια εργασίας, συμπεριλαμβανομένης εξέτασης των οικονομικών αναγκών, στην περίπτωση επενδυτών που απασχολούνται από επιχείρηση. DK: μέγιστη διαμονή 90 ημερών εντός κάθε διαστήματος έξι μηνών. Εάν οι επενδυτές επιθυμούν να ιδρύσουν επιχείρηση στη Δανία ως αυτοαπασχολούμενοι, απαιτείται άδεια εργασίας. FI: οι επενδυτές πρέπει να απασχολούνται από επιχείρηση που δεν είναι μη κερδοσκοπική οργάνωση, ως μεσαία ή ανώτερα διευθυντικά στελέχη. HU: η μέγιστη διάρκεια παραμονής εάν ο επενδυτής δεν απασχολείται από επιχείρηση στην Ουγγαρία ανέρχεται σε 90 ημέρες. Απαιτείται εξέταση των οικονομικών αναγκών εάν ο επενδυτής απασχολείται από επιχείρηση στην Ουγγαρία. IT: απαιτείται εξέταση των οικονομικών αναγκών εάν ο επενδυτής δεν απασχολείται από επιχείρηση. LT, NL, PL: η κατηγορία των επενδυτών δεν αναγνωρίζεται όσον αφορά τα φυσικά πρόσωπα που εκπροσωπούν τον επενδυτή. LV: κατά την προεπενδυτική φάση η μέγιστη διάρκεια παραμονής περιορίζεται στις 90 ημέρες εντός διαστήματος έξι μηνών. Επιμήκυνση της μεταεπενδυτικής φάσης σε ένα έτος, εφόσον πληρούνται τα σχετικά κριτήρια της εθνικής νομοθεσίας, όπως είναι ο τομέας και το ποσό της επένδυσης. SE: απαιτείται άδεια εργασίας εάν θεωρείται απασχολούμενος ο επενδυτής.
-----------------	--

8. Τα μη συμμορφούμενα μέτρα της Χιλής είναι τα εξής:

Επιχειρηματικοί επισκέπτες για σκοπούς εγκατάστασης

Όλοι οι τομείς	Ουδέν
----------------	-------

Ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενοι

Όλοι οι τομείς	Ουδέν
----------------	-------

Βραχυπρόθεσμοι επιχειρηματικοί επισκέπτες

Όλοι οι τομείς	Ουδέν
----------------	-------

Επενδυτές:

Όλοι οι τομείς	Ουδέν
----------------	-------

Οι δραστηριότητες τις οποίες επιτρέπεται να ασκούν οι βραχυπρόθεσμοι επιχειρηματικοί επισκέπτες της Ευρωπαϊκής Ένωσης, υπό την προϋπόθεση ότι η κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητάς τους, ο πραγματικός τόπος αμοιβής τους και ο κυρίαρχος τόπος αποκόμισης κερδών παραμένουν εκτός της Χιλής, είναι οι εξής:

- α) συμμετοχή σε συνεδριάσεις ή διασκέψεις ή σε διαβουλεύσεις με επιχειρηματικούς εταίρους·
- β) λήψη εντολών από επιχείρηση εγκατεστημένη στη Χιλή ή διαπραγμάτευση συμβάσεων με αυτή, αλλά όχι πώληση αγαθών ή παροχή υπηρεσιών στο ευρύ κοινό·
- γ) διεξαγωγή επιχειρηματικών διαβουλεύσεων σχετικά με τη σύσταση, την επέκταση ή την εκκαθάριση επιχείρησης ή επένδυσης στη Χιλή· ή
- δ) εγκατάσταση, επισκευή ή συντήρηση εξοπλισμού ή μηχανημάτων, παροχή υπηρεσιών ή εκπαίδευση εργαζομένων για την παροχή υπηρεσιών, σύμφωνα με εγγύηση ή άλλη σύμβαση παροχής υπηρεσιών σχετική με την πώληση ή τη μίσθωσης του εν λόγω εξοπλισμού ή των μηχανημάτων, κατά τη διάρκεια ισχύος της εγγύησης ή της σύμβασης παροχής υπηρεσιών.

ΠΑΡΟΧΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΕΠΙ ΣΥΜΒΑΣΕΙ ΚΑΙ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΟΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΕΣ

1. Κάθε Μέρος επιτρέπει την παροχή υπηρεσιών στο έδαφός του από παρόχους υπηρεσιών επί συμβάσει ή ανεξάρτητους επαγγελματίες του άλλου Μέρους μέσω της παρουσίας φυσικών προσώπων, σύμφωνα με το άρθρο 12.5, για τους τομείς που παρατίθενται στο παρόν παράρτημα και με την επιφύλαξη των σχετικών περιορισμών.
2. Οι πίνακες των παραγράφων 11 και 12 αποτελούνται από τα ακόλουθα στοιχεία:
 - α) στην πρώτη στήλη αναγράφεται ο τομέας ή ο υποτομέας για τον οποίο ελευθερώνεται η κατηγορία παρόχων υπηρεσιών επί συμβάσει και ανεξάρτητων επαγγελματιών· και
 - β) στη δεύτερη στήλη περιγράφονται οι ισχύοντες περιορισμοί.
3. Επιπλέον του καταλόγου επιφυλάξεων του παρόντος παραρτήματος, κάθε Μέρος μπορεί να εγκρίνει ή να διατηρεί μέτρα που αφορούν απαιτήσεις για επαγγελματικά προσόντα, διαδικασίες απόκτησης επαγγελματικών προσόντων, τεχνικά πρότυπα, απαιτήσεις ή διαδικασίες για τη χορήγηση άδειας άσκησης επαγγέλματος που δεν αποτελούν περιορισμό κατά την έννοια του άρθρου 12.5. Τα εν λόγω μέτρα μπορούν να περιλαμβάνουν την ανάγκη χορήγησης άδειας, αναγνώρισης προσόντων σε ρυθμιζόμενους τομείς ή συμμετοχής σε ειδικές εξετάσεις, όπως είναι οι εξετάσεις γλωσσομάθειας, εκπλήρωσης απαίτησης ιδιότητας μέλους σε συγκεκριμένο επάγγελμα, όπως η ιδιότητα μέλους σε επαγγελματική οργάνωση, ή άλλες μη διακρισιακές απαιτήσεις, βάσει των οποίων δεν επιτρέπεται να διεξάγονται ορισμένες δραστηριότητες σε προστατευόμενες ζώνες ή περιοχές. Παρότι δεν παρατίθενται στο παρόν παράρτημα, τα εν λόγω μέτρα εξακολουθούν να ισχύουν.

4. Τα Μέρη δεν αναλαμβάνουν καμία δέσμευση για τους παρόχους υπηρεσιών επί συμβάσει και τους ανεξάρτητους επαγγελματίες σε οικονομικές δραστηριότητες οι οποίες δεν περιλαμβάνονται στο παρόν παράρτημα.

5. Στους τομείς στους οποίους εφαρμόζεται εξέταση των οικονομικών αναγκών, τα βασικά κριτήρια θα είναι η εκτίμηση:

- α) όσον αφορά τη Χιλή, της κατάστασης της αντίστοιχης αγοράς στη Χιλή· και
- β) όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση, της κατάστασης της αντίστοιχης αγοράς στο κράτος μέλος ή στην περιφέρεια στην οποία πρόκειται να παρέχεται η υπηρεσία, συνεκτιμώμενων μεταξύ άλλων του πλήθους των υπαρχόντων παρόχων υπηρεσιών οι οποίοι παρέχουν ήδη μια υπηρεσία κατά την πραγματοποίηση της εκτίμησης και του αντικτύπου σε αυτούς.

6. Οι πίνακες στις παραγράφους 11 έως 12 του παρόντος παραρτήματος ισχύουν μόνο στα εδάφη της Χιλής και της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με το άρθρο 33.8 και είναι συναφείς μόνο στο πλαίσιο των εμπορικών σχέσεων μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των μελών της με τη Χιλή. Οι εν λόγω πίνακες δεν θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των κρατών μελών που απορρέουν από το δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

7. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι η υποχρέωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης να χορηγεί εθνική μεταχείριση δεν συνεπάγεται την απαίτηση επέκτασης σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα της Χιλής της μεταχείρισης που χορηγείται σε κράτος μέλος, βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή των μέτρων που θεσπίζονται βάσει της εν λόγω Συνθήκης, συμπεριλαμβανομένης της εφαρμογής τους σε κράτος μέλος, προς:

- α) φυσικά πρόσωπα άλλου κράτους μέλους ή διαμένοντες σε άλλο κράτος μέλος· ή

β) νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί ή λειτουργούν σύμφωνα με το δίκαιο άλλου κράτους μέλους ή της Ευρωπαϊκής Ένωσης και έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

8. Οι ακόλουθες συντομογραφίες χρησιμοποιούνται στους καταλόγους που ακολουθούν:

AT Αυστρία

BE Βέλγιο

BG Βουλγαρία

CY Κύπρος

CZ Τσεχία

DE Γερμανία

DK Δανία

EST Εσθονία

EL Ελλάδα

ES Ισπανία

EE Ευρωπαϊκή Ένωση, συμπεριλαμβανομένων όλων των κρατών μελών της

FI Φινλανδία

FR Γαλλία

HR Κροατία

HU Ουγγαρία

IE Ιρλανδία

IT Ιταλία

LT Λιθουανία

LU Λουξεμβούργο

LV Λετονία

MT Μάλτα

NL Κάτω Χώρες

PL Πολωνία

PT Πορτογαλία

RO Ρουμανία

SE Σουηδία

SI Σλοβενία

SK Σλοβακία

ΠΥΣ Πάροχοι υπηρεσιών επί συμβάσει

ΑΕπ Ανεξάρτητοι επαγγελματίες

Πάροχοι υπηρεσιών επί συμβάσει

9. Με βάση τον κατάλογο επιφυλάξεων των παραγράφων 11 και 12 του παρόντος παραρτήματος, τα Μέρη αναλαμβάνουν δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 12.5 όσον αφορά τους παρόχους υπηρεσιών επί συμβάσει στους ακόλουθους τομείς ή υποτομείς:

- α) Νομικές υπηρεσίες παροχής νομικών συμβουλών σε θέματα δημόσιου διεθνούς δικαίου και δικαίου χώρα καταγωγής·
- β) Υπηρεσίες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων·

- γ) Συμβουλευτικές υπηρεσίες στον τομέα της φορολογίας·
- δ) Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού και αρχιτεκτονικής τοπίου·
- ε) Υπηρεσίες μηχανικού και ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού·
- στ) Ιατρικές και οδοντιατρικές υπηρεσίες·
- ζ) Κτηνιατρικές υπηρεσίες·
- η) Υπηρεσίες μαιών·
- θ) Υπηρεσίες που παρέχονται από νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό·
- ι) Υπηρεσίες πληροφορικής και συναφείς υπηρεσίες·
- ια) Υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης·
- ιβ) Υπηρεσίες διαφήμισης·
- ιγ) Έρευνες αγοράς και δημοσκοπήσεις·
- ιδ) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης·

- ιε) Υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων·
- ιστ) Υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων·
- ιζ) Συναφείς υπηρεσίες επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών·
- ιη) Εξόρυξη·
- ιθ) Συντήρηση και επισκευή σκαφών·
- κ) Συντήρηση και επισκευή εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών·
- κα) Συντήρηση και επισκευή μηχανοκίνητων οχημάτων, μοτοσυκλετών, σκούτερ χιονιού και εξοπλισμού οδικών μεταφορών·
- κβ) Συντήρηση και επισκευή αεροσκαφών και των εξαρτημάτων τους·
- κγ) Συντήρηση και επισκευή μεταλλικών προϊόντων, μηχανών (εκτός από μηχανές γραφείου), εξοπλισμού (εκτός από εξοπλισμό γραφείου και μεταφορικό εξοπλισμό) και ειδών προσωπικής και οικιακής χρήσης·
- κδ) Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας·
- κε) Υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών·

- κστ) Ταχυδρομικές και ταχυμεταφορικές υπηρεσίες·
- κζ) Κατασκευαστικές υπηρεσίες και συναφείς υπηρεσίες μηχανικού·
- κη) Διερευνητικές εργασίες του χώρου των εργοταξίων·
- κθ) Υπηρεσίες τριτοβάθμιας εκπαίδευσης·
- λ) Υπηρεσίες σχετικά με τη γεωργία, τη θήρα και τη δασοκομία·
- λα) Περιβαλλοντικές υπηρεσίες·
- λβ) Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες και συμβουλευτικές υπηρεσίες·
- λγ) Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες και συμβουλευτικές υπηρεσίες·
- λδ) Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που απαριθμούνται στο παράρτημα 18 — μόνο για τη Χιλή·
- ii) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σχετικά με τις μεταφορές·
- λστ) Υπηρεσίες ταξιδιωτικών πρακτορείων και γραφείων οργανωμένων ταξιδιών·
- λζ) Υπηρεσίες ξεναγών·
- λη) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σχετικά με την παρασκευή προϊόντων.

Ανεξάρτητοι επαγγελματίες

10. Με βάση τον κατάλογο επιφυλάξεων των παραγράφων 11 και 12 του παρόντος παραρτήματος, τα Μέρη αναλαμβάνουν δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 12.5 όσον αφορά τους ανεξάρτητους επαγγελματίες στους ακόλουθους τομείς ή υποτομείς:

- α) Νομικές υπηρεσίες παροχής νομικών συμβουλών σε θέματα δημόσιου διεθνούς δικαίου και δικαίου χώρα καταγωγής·
- β) Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού και αρχιτεκτονικής τοπίου·
- γ) Υπηρεσίες μηχανικού και ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού·
- δ) Υπηρεσίες πληροφορικής και συναφείς υπηρεσίες·
- ε) Υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης·
- στ) Έρευνες αγοράς και δημοσκοπήσεις·
- ζ) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης·
- η) Υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων·

- θ) Εξόρυξη·
- ι) Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας·
- ια) Υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών·
- ιβ) Ταχυδρομικές υπηρεσίες και υπηρεσίες ταχυμεταφορών·
- ιγ) Υπηρεσίες τριτοβάθμιας εκπαίδευσης·
- ιδ) Υπηρεσίες συναφείς με τις ασφάλειες και συμβουλευτικές υπηρεσίες·
- ιε) Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες και συμβουλευτικές υπηρεσίες·
- ιστ) Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που απαριθμούνται στο παράρτημα 18 — μόνο για τη Χιλή·
- ιζ) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σχετικά με τις μεταφορές·
- ιη) Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σχετικά με την παρασκευή προϊόντων.

11. Οι επιφυλάξεις της Ευρωπαϊκής Ένωσης είναι οι εξής:

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Όλοι οι τομείς	ΠΥΣ: ΕΕ: Ο αριθμός των προσώπων που καλύπτονται από τη σύμβαση παροχής υπηρεσιών δεν υπερβαίνει τον αριθμό που είναι απαραίτητος για την εκτέλεση της σύμβασης, όπως ενδεχομένως απαιτείται από τις νομοθετικές και κανονιστικές διατάξεις του Μέρους στο οποίο παρέχεται η υπηρεσία.
Νομικές υπηρεσίες παροχής νομικών συμβουλών σε θέματα δημόσιου διεθνούς δικαίου και δικαίου χώρα καταγωγής (μέρος της CPC 861)	ΠΥΣ: ΑΤ, ΒΕ, CΥ, ΔΕ, ΕΣΤ, ΕΛ, ΕΣ, FR, HR, ΙΕ, ΙΤ, LU, ΝΛ, PL, ΡΤ, SE: καμία. BG, CZ, DK, FI, HU, LT, LV, MT, RO, SI, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: ΑΤ, CΥ, ΔΕ, ΕΣΤ, FR, HR, ΙΕ, LU, LV, ΝΛ, PL, ΡΤ, SE: καμία. BE, BG, CZ, DK, EL, ES, FI, HU, ΙΤ, LT, MT, RO, SI, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.
Υπηρεσίες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων (CPC 86212 εκτός από τις υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου, 86213, 86219 και 86220)	ΠΥΣ: ΑΤ, ΒΕ, ΔΕ, ΕΣΤ, ΕΣ, HR, ΙΕ, ΙΤ, LU, ΝΛ, PL, ΡΤ, SI, SE: καμία. BG, CZ, CΥ, DK, EL, FI, FR, HU, LT, LV, MT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Φοροτεχνικές υπηρεσίες (CPC 863) ¹	ΠΥΣ: AT, BE, DE, EST, ES, FR, HR, IE, IT, LU, NL, PL, SI, SE: καμία. BG, CZ, CY, DK, EL, FI, HU, LT, LV, MT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. PT: καμία δέσμευση. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση.
Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού και αρχιτεκτονικής τοπίου(CPC 8671 και 8674)	ΠΥΣ: BE, CY, EST, ES, EL, FR, HR, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. FI: καμία, με την εξής εξαίρεση: Το φυσικό πρόσωπο πρέπει να αποδεικνύει ότι κατέχει ειδικές γνώσεις που σχετίζονται με την παρεχόμενη υπηρεσία. BG, CZ, DE, HU, LT, LV, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. AT: μόνον υπηρεσίες σχεδιασμού, για τις οποίες: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: CY, DE, EST, EL, FR, HR, IE, LU, LV, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. FI: καμία, με την εξής εξαίρεση: Το φυσικό πρόσωπο πρέπει να αποδεικνύει ότι κατέχει ειδικές γνώσεις που σχετίζονται με την παρεχόμενη υπηρεσία. BE, BG, CZ, DK, ES, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. AT: μόνον υπηρεσίες σχεδιασμού, για τις οποίες: εξέταση των οικονομικών αναγκών.

¹ Δεν περιλαμβάνονται οι νομικές συμβουλές και η νομική εκπροσώπηση για φορολογικά θέματα, οι οποίες καλύπτονται από τις νομικές υπηρεσίες όσον αφορά το δημόσιο διεθνές δίκαιο και το δίκαιο της χώρας καταγωγής.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες μηχανικού και ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού (CPC 8672 και 8673)	ΠΥΣ: BE, CY, EST, ES, EL, FR, HR, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. FI: καμία, με την εξής εξαίρεση: Το φυσικό πρόσωπο πρέπει να αποδεικνύει ότι κατέχει γνώσεις που σχετίζονται με την παρεχόμενη υπηρεσία. BG, CZ, DE, HU, LT, LV, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. AT: μόνον υπηρεσίες σχεδιασμού, για τις οποίες: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: CY, DE, EST, EL, FR, HR, IE, LU, LV, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. FI: καμία, με την εξής εξαίρεση: Το φυσικό πρόσωπο πρέπει να αποδεικνύει ότι κατέχει γνώσεις που σχετίζονται με την παρεχόμενη υπηρεσία. BE, BG, CZ, DK, ES, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. AT: μόνον υπηρεσίες σχεδιασμού, για τις οποίες: εξέταση των οικονομικών αναγκών.
Ιατρικές (συμπεριλαμβανομένων των ψυχολόγων) και οδοντιατρικές υπηρεσίες (CPC 9312 και μέρος της 85201)	ΠΥΣ: SE: καμία. CY, CZ, DE, DK, EST, ES, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI: εξέταση των οικονομικών αναγκών. FR: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τους ψυχολόγους, για τους οποίους: καμία δέσμευση. AT: καμία δέσμευση, με εξαίρεση τους ψυχολόγους και τις οδοντιατρικές υπηρεσίες, για τους οποίους: εξέταση των οικονομικών αναγκών. BE, BG, EL, FI, HR, HU, LT, LV, SK: καμία δέσμευση. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Κτηνιατρικές υπηρεσίες (CPC 932)	ΠΥΣ: SE: καμία. CY, CZ, DE, DK, EST, EL, ES, FI, FR, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI: εξέταση των οικονομικών αναγκών. AT, BE, BG, HR, HU, LV, SK: καμία δέσμευση. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες μαιών (μέρος της CPC 93191)	ΠΥΣ: IE, SE: καμία. AT, CY, CZ, DE, DK, EST, EL, ES, FR, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI: εξέταση των οικονομικών αναγκών. BE, BG, FI, HR, HU, SK: καμία δέσμευση. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες που παρέχονται από νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό (μέρος της CPC 93191)	ΠΥΣ: IE, SE: καμία. AT, CY, CZ, DE, DK, EST, EL, ES, FR, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI: εξέταση των οικονομικών αναγκών. BE, BG, FI, HR, HU, SK: καμία δέσμευση. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες πληροφορικής και συναφείς υπηρεσίες (CPC 84)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. FI: καμία, με την εξής εξαίρεση: Το φυσικό πρόσωπο πρέπει να αποδεικνύει ότι κατέχει ειδικές γνώσεις που σχετίζονται με την παρεχόμενη υπηρεσία. AT, BG, CZ, CY, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: DE, EST, EL, FR, IE, LU, LV, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. FI: καμία, με την εξής εξαίρεση: Το φυσικό πρόσωπο πρέπει να αποδεικνύει ότι κατέχει ειδικές γνώσεις που σχετίζονται με την παρεχόμενη υπηρεσία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. HR: καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης (CPC 851, 852 με εξαίρεση τις υπηρεσίες ψυχολόγων ¹ , και 853)	ΠΥΣ: EE με εξαίρεση τις NL, SE: Απαιτείται σύμβαση υποδοχής με εγκεκριμένο ερευνητικό οργανισμό². EE με εξαίρεση στις CZ, DK, SK: καμία. CZ, DK, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE με εξαίρεση τις NL, SE: απαιτείται σύμβαση υποδοχής με εγκεκριμένο ερευνητικό οργανισμό³. EE με εξαίρεση στις BE, CZ, DK, IT, SK: καμία. BE, CZ, DK, IT, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.

¹ Μέρος της CPC 85201, που υπάγεται στις ιατρικές και οδοντιατρικές υπηρεσίες.

² Για όλα τα κράτη μέλη εκτός από τη DK, η έγκριση του ερευνητικού οργανισμού και η συμφωνία υποδοχής πρέπει να ικανοποιούν τους όρους της οδηγίας (ΕΕ) 2016/801 της 11ης Μαΐου 2016.

³ Για όλα τα κράτη μέλη εκτός από τη DK, η έγκριση του ερευνητικού οργανισμού και η συμφωνία υποδοχής πρέπει να ικανοποιούν τους όρους της οδηγίας (ΕΕ) 2016/801 της 11ης Μαΐου 2016.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες διαφήμισης (CPC 871)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, ES, FR, HR, IE, IT, LU, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DK, EL, FI, HU, LT, LV, MT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.
Υπηρεσίες έρευνας αγοράς και δημοσκοπήσεων (CPC 864)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, ES, FR, IE, IT, LU, NL, PL, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DK, EL, FI, HR, LV, MT, RO, SI, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. PT: καμία, με εξαίρεση τις υπηρεσίες δημοσκοπήσεων (CPC 86402), για τις οποίες: καμία δέσμευση. HU, LT: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις υπηρεσίες δημοσκοπήσεων (CPC 86402), για τις οποίες: καμία δέσμευση. ΑΕπ: DE, EST, FR, IE, LU, NL, PL, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, EL, ES, FI, HR, IT, LV, MT, RO, SI, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. PT: καμία, με εξαίρεση τις υπηρεσίες δημοσκοπήσεων (CPC 86402), για τις οποίες: καμία δέσμευση. HU, LT: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις υπηρεσίες δημοσκοπήσεων (CPC 86402), για τις οποίες: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης (CPC 865)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: CY, DE, EST, EL, FI, FR, IE, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, DK, ES, HR, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.
Υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων (CPC 866)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. HU: εξέταση των οικονομικών αναγκών, εκτός από υπηρεσίες διαιτησίας και συμβιβασμού (CPC 86602), για τις οποίες: καμία δέσμευση. ΑΕπ: CY, DE, EST, EL, FI, FR, IE, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, DK, ES, HR, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. HU: εξέταση των οικονομικών αναγκών, εκτός από υπηρεσίες διαιτησίας και συμβιβασμού (CPC 86602), για τις οποίες: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων (CPC 8676)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LU, NL, PL, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, FI, HU, LT, LV, MT, PT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.
Συναφείς υπηρεσίες επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών (CPC 8675)	ΠΥΣ: BE, EST, EL, ES, HR, IE, IT, LU, NL, PL, SI, SE: καμία. AT, CZ, CY, DE, DK, FI, HU, LT, LV, MT, PT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DE: καμία, με εξαίρεση τους τοπογράφους που έχουν διοριστεί από το κράτος, για τους οποίους: καμία δέσμευση. FR: καμία, με εξαίρεση τις δραστηριότητες «τοπογραφικής αποτύπωσης» με σκοπό τη σύσταση εμπράγματων δικαιωμάτων ή την εφαρμογή της χωροταξικής νομοθεσίας, για τις οποίες: καμία δέσμευση. BG: καμία δέσμευση. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Εξόρυξη (CPC 883, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: DE, EST, EL, FI, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, HU, IT, LT, PL, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.
Συντήρηση και επισκευή σκαφών (μέρος της CPC 8868)	ΠΥΣ: BE, EST, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DE, DK, FI, HU, IE, LT, MT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.
Συντήρηση και επισκευή εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών (μέρος της CPC 8868)	ΠΥΣ: BE, EST, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DE, DK, FI, HU, IE, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Συντήρηση και επισκευή αυτοκινήτων, μοτοσικλετών, μηχανοκίνητων έλκηθρων και εξοπλισμού οδικών μεταφορών (CPC 6112, 6122, μέρος της 8867 και μέρος της 8868)	ΠΥΣ: BE, EST, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DE, DK, FI, HU, IE, LT, MT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.
Συντήρηση και επισκευή αεροσκαφών και των εξαρτημάτων τους (μέρος της CPC 8868)	ΠΥΣ: BE, EST, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DE, DK, FI, HU, IE, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.
Συντήρηση και επισκευή μεταλλικών προϊόντων, μηχανών (εκτός από μηχανές γραφείου), εξοπλισμού (εκτός από εξοπλισμό γραφείου και μεταφορικό εξοπλισμό) και ειδών προσωπικής και οικιακής χρήσης ¹ (CPC 633, 7545, 8861, 8862, 8864, 8865 και 8866)	ΠΥΣ: BE, EST, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DE, DK, HU, IE, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. FI: καμία δέσμευση, με εξαίρεση στο πλαίσιο των συμβάσεων παροχής υπηρεσιών εξυπηρέτησης μετά την πώληση ή τη μίσθωση για τη συντήρηση και την επισκευή προσωπικών και οικιακών αγαθών (CPC 633): εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. NL: καμία.

¹ Οι υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής μηχανών και εξοπλισμού γραφείου, συμπεριλαμβανομένων των υπολογιστών (CPC 845), υπάγονται στις υπηρεσίες πληροφορικής.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας (CPC 87905, εκτός από επίσημες ή πιστοποιημένες δραστηριότητες)	ΠΥΣ: BE, CY, DE, EST, EL, ES, FR, HR, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, DK, FI, HU, IE, LT, LV, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: CY, DE, EST, FR, LU, LV, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, DK, EL, ES, FI, HU, IE, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. HR: καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών (CPC 7544, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: DE, EST, EL, FI, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Ταχυδρομικές υπηρεσίες και υπηρεσίες ταχυμεταφορών (CPC 751, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, FI, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: DE, EST, EL, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, FI, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.
Κατασκευαστικές υπηρεσίες και συναφείς υπηρεσίες μηχανικού (CPC 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517 και 518). BG: CPC 512, 5131, 5132, 5135, 514, 5161, 5162, 51641, 51643, 51644, 5165 και 517)	ΠΥΣ: EE: καμία δέσμευση, με εξαίρεση στις BE, CZ, DK, ES, NL και SE. BE, DK, ES, NL, SE: καμία. CZ: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση, εκτός των NL. Στις NL: καμία.
Διερευνητικές εργασίες του χώρου των εργοταξίων (CPC 5111)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, FI, HU, LT, LV, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (CPC 923)	ΠΥΣ: ΕΕ με εξαίρεση στις LU, SE: καμία δέσμευση. LU: καμία δέσμευση, με εξαίρεση τους καθηγητές πανεπιστημίου, για τους οποίους: καμία. SE: καμία, με εξαίρεση τους παρόχους εκπαιδευτικών υπηρεσιών που χρηματοδοτούνται με κρατικούς πόρους ή με ιδιωτικούς πόρους και λαμβάνουν κάποιας μορφής κρατική στήριξη, για τους οποίους: καμία δέσμευση. ΑΕπ: ΕΕ με εξαίρεση στη SE: καμία δέσμευση. SE: καμία, με εξαίρεση τους παρόχους εκπαιδευτικών υπηρεσιών που χρηματοδοτούνται με κρατικούς πόρους ή με ιδιωτικούς πόρους και λαμβάνουν κάποιας μορφής κρατική στήριξη, για τους οποίους: καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες σχετικά με τη γεωργία, τη θήρα και τη δασοκομία (CPC 881, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: ΕΕ με εξαίρεση στις BE, DE, DK, ES, FI, HR και SE: καμία δέσμευση. BE, DE, ES, HR, SE: καμία. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. FI: καμία δέσμευση, με εξαίρεση τις υπηρεσίες παροχής συμβουλών σχετικά με τη δασοκομία, για τις οποίες: καμία. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.
Περιβαλλοντικές υπηρεσίες (CPC 9401, 9402, 9403, 9404, μέρος της 94060, 9405, μέρος της 9406 και 9409)	ΠΥΣ: BE, EST, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, DE, DK, EL, HU, LT, LV, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Ασφαλιστικές υπηρεσίες και συναφείς με τις ασφάλειες υπηρεσίες (μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, FI, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. HU: καμία δέσμευση. ΑΕπ: DE, EST, EL, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, FI, IT, LT, PL, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. HU: καμία δέσμευση.
Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες (μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: BE, DE, ES, EST, EL, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, FI, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. HU: καμία δέσμευση. ΑΕπ: DE, EST, EL, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, FI, IT, LT, PL, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. HU: καμία δέσμευση.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Μεταφορές (CPC 71, 72, 73 και 74, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: DE, EST, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. BE: καμία δέσμευση. ΑΕπ: CY, DE, EST, EL, FI, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, DK, ES, HU, IT, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. PL: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις αεροπορικές μεταφορές, για τις οποίες: καμία. BE: καμία δέσμευση.
Υπηρεσίες ταξιδιωτικών πρακτορείων και γραφείων οργανωμένων ταξιδιών (συμπεριλαμβανομένων των αρχηγών εκδρομών ¹) (CPC 7471)	ΠΥΣ: AT, CY, CZ, DE, EST, ES, FR, HR, IT, LU, NL, PL, SI, SE: καμία. BG, EL, FI, HU, LT, LV, MT, PT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. BE, IE: καμία δέσμευση, με εξαίρεση τους αρχηγούς εκδρομών, για τους οποίους: καμία. ΑΕπ: EE: καμία δέσμευση.

¹ Οι πάροχοι υπηρεσιών που συνοδεύουν μια ταξιδιωτική ομάδα τουλάχιστον δέκα φυσικών προσώπων, χωρίς να δρουν ως ξεναγοί σε συγκεκριμένα μέρη.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες ξεναγών (CPC 7472)	ΠΥΣ: NL, PT, SE: καμία. AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EST, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LU, MT, RO, SK, SI: εξέταση των οικονομικών αναγκών. ES, HR, LT, PL: καμία δέσμευση. ΑΕπ: ΕΕ: καμία δέσμευση.
Παραγωγή προϊόντων (CPC 884 και 885, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	ΠΥΣ: BE, DE, EST, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: καμία. AT, BG, CZ, CY, HU, LT, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών. DK: εξέταση των οικονομικών αναγκών, με εξαίρεση τις διαμονές ΠΥΣ διάρκειας έως και τριών μηνών. ΑΕπ: DE, EST, EL, FI, FR, HR, IE, LV, LU, MT, NL, PT, SI, SE: καμία. AT, BE, BG, CZ, CY, DK, ES, HU, IT, LT, PL, RO, SK: εξέταση των οικονομικών αναγκών.

12. Οι επιφυλάξεις της Χιλής είναι οι εξής:

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Νομικές υπηρεσίες παροχής νομικών συμβουλών σε θέματα δημόσιου διεθνούς δικαίου και δικαίου χώρα καταγωγής (μέρος της CPC 861)	Καμία.
Υπηρεσίες λογιστικής και τήρησης λογιστικών βιβλίων (CPC 86212 εκτός από τις υπηρεσίες λογιστικού ελέγχου, 86213, 86219 και 86220)	Καμία.
Φοροτεχνικές υπηρεσίες (CPC 863) ¹	Καμία.
Αρχιτεκτονικές υπηρεσίες και υπηρεσίες πολεοδομικού σχεδιασμού και αρχιτεκτονικής τοπίου(CPC 8671 και 8674)	Καμία.
Υπηρεσίες μηχανικού και ολοκληρωμένες υπηρεσίες μηχανικού·(CPC 8672 και 8673)	Καμία.
Ιατρικές (συμπεριλαμβανομένων των ψυχολόγων) και οδοντιατρικές υπηρεσίες (CPC 9312 και μέρος της 85201)	Καμία.
Κτηνιατρικές υπηρεσίες (CPC 932)	Καμία.
Υπηρεσίες μαιών (μέρος της CPC 93191)	Καμία.
Υπηρεσίες που παρέχονται από νοσηλευτές, φυσιοθεραπευτές και παραϊατρικό προσωπικό (μέρος της CPC 93191)	Καμία.
Υπηρεσίες πληροφορικής και συναφείς υπηρεσίες (CPC 84)	Καμία.
Υπηρεσίες έρευνας και ανάπτυξης (CPC 851, 852 με εξαίρεση τις υπηρεσίες ψυχολόγων ² , και 853)	Καμία.
Υπηρεσίες διαφήμισης (CPC 871)	Καμία.
Υπηρεσίες έρευνας αγοράς και δημοσκοπήσεων (CPC 864)	Καμία.

¹ Δεν περιλαμβάνονται οι νομικές συμβουλές και η νομική εκπροσώπηση για φορολογικά θέματα, οι οποίες καλύπτονται από τις νομικές υπηρεσίες όσον αφορά το δημόσιο διεθνές δίκαιο και το δίκαιο της χώρας καταγωγής.

² Μέρος της CPC 85201, που υπάγεται στις ιατρικές και οδοντιατρικές υπηρεσίες.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Υπηρεσίες παροχής συμβουλών σε θέματα διαχείρισης (CPC 865)	Καμία.
Υπηρεσίες συναφείς με τις υπηρεσίες συμβούλων επιχειρήσεων (CPC 866)	Καμία.
Υπηρεσίες τεχνικών δοκιμών και αναλύσεων (CPC 8676)	Καμία.
Συναφείς υπηρεσίες επιστημονικών και τεχνικών συμβουλών (CPC 8675)	Καμία.
Εξόρυξη (CPC 883, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.
Συντήρηση και επισκευή σκαφών (μέρος της CPC 8868)	Καμία.
Συντήρηση και επισκευή εξοπλισμού σιδηροδρομικών μεταφορών (μέρος της CPC 8868)	Καμία.
Συντήρηση και επισκευή αυτοκινήτων, μοτοσικλετών, μηχανοκίνητων έλκηθρων και εξοπλισμού οδικών μεταφορών (CPC 6112, 6122, μέρος της 8867 και μέρος της 8868)	Καμία.
Συντήρηση και επισκευή αεροσκαφών και των εξαρτημάτων τους (μέρος της CPC 8868)	Καμία.
Συντήρηση και επισκευή μεταλλικών προϊόντων, μηχανών (εκτός από μηχανές γραφείου), εξοπλισμού (εκτός από εξοπλισμό γραφείου και μεταφορικό εξοπλισμό) και ειδών προσωπικής και οικιακής χρήσης ¹ (CPC 633, 7545, 8861, 8862, 8864, 8865 και 8866)	Καμία.
Υπηρεσίες μετάφρασης και διερμηνείας (CPC 87905, εκτός από επίσημες ή πιστοποιημένες δραστηριότητες)	Καμία.
Υπηρεσίες τηλεπικοινωνιών (CPC 7544, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.
Ταχυδρομικές υπηρεσίες και υπηρεσίες ταχυμεταφορών (CPC 751, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.

¹ Οι υπηρεσίες συντήρησης και επισκευής μηχανών και εξοπλισμού γραφείου, συμπεριλαμβανομένων των υπολογιστών (CPC 845), υπάγονται στις υπηρεσίες πληροφορικής.

Τομέας ή υποτομέας	Περιγραφή επιφυλάξεων
Κατασκευαστικές υπηρεσίες και συναφείς υπηρεσίες μηχανικού (CPC 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517 και 518). BG: CPC 512, 5131, 5132, 5135, 514, 5161, 5162, 51641, 51643, 51644, 5165 και 517)	Καμία.
Διερευνητικές εργασίες του χώρου των εργοταξίων (CPC 5111)	Καμία.
Υπηρεσίες τριτοβάθμιας εκπαίδευσης (CPC 923)	Καμία.
Γεωργία, θήρα και δασοκομία (CPC 881, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.
Περιβαλλοντικές υπηρεσίες (CPC 9401, 9402, 9403, 9404, μέρος της 94060, 9405, μέρος της 9406 και 9409)	Καμία.
Ασφαλιστικές υπηρεσίες και συναφείς με τις ασφάλειες υπηρεσίες (μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.
Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες (μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.
Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες (απαριθμούνται στο τμήμα Β του προσαρτήματος 18-2)	Καμία.
Μεταφορές (CPC 71, 72, 73 και 74, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.
Υπηρεσίες ταξιδιωτικών πρακτορείων και γραφείων οργανωμένων ταξιδιών (συμπεριλαμβανομένων των αρχηγών εκδρομών ¹) (CPC 7471)	Καμία.
Υπηρεσίες ξεναγών (CPC 7472)	Καμία.
Παραγωγή προϊόντων (CPC 884 και 885, μόνον υπηρεσίες παροχής συμβουλών)	Καμία.

¹ Οι πάροχοι υπηρεσιών που συνοδεύουν μια ταξιδιωτική ομάδα τουλάχιστον 10 φυσικών προσώπων, χωρίς να δρουν ως ξεναγοί σε συγκεκριμένα μέρη.

ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ ΦΥΣΙΚΩΝ ΠΡΟΣΩΠΩΝ ΓΙΑ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟΥΣ ΣΚΟΠΟΥΣ

Διαδικαστικές υποχρεώσεις σχετικές με την είσοδο και την προσωρινή διαμονή

1. Τα Μέρη θα πρέπει να διασφαλίσουν ότι η διεκπεραίωση των αιτήσεων εισόδου και προσωρινής διαμονής σύμφωνα με τις αντίστοιχες δεσμεύσεις τους στο πλαίσιο της παρούσας συμφωνίας τηρεί τις ορθές διοικητικές πρακτικές. Προς τούτο:
 - α) κάθε Μέρος διασφαλίζει ότι τα τέλη που χρεώνονται από τις αρμόδιες αρχές για τη διεκπεραίωση αιτήσεων εισόδου και προσωρινής διαμονής δεν εμποδίζουν ούτε καθυστερούν αδικαιολόγητα τις συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών δυνάμει της παρούσας συμφωνίας·
 - β) με την επιφύλαξη της διακριτικής ευχέρειας των αρμόδιων αρχών, τα έγγραφα που πρέπει να υποβάλλονται μαζί με τις αιτήσεις εισόδου και προσωρινής διαμονής από τους βραχυπρόθεσμους επισκέπτες για επιχειρηματικούς σκοπούς θα πρέπει να είναι ανάλογα προς τον σκοπό για τον οποίο συλλέγονται·
 - γ) οι ολοκληρωμένες αιτήσεις εισόδου και προσωρινής διαμονής διεκπεραιώνονται όσο το δυνατόν ταχύτερα·

- δ) οι αρμόδιες αρχές κάθε Μέρους επιδιώκουν να δίνουν, χωρίς περιττή καθυστέρηση, πληροφορίες κατόπιν εύλογου αιτήματος από αιτούντα σχετικά με την πορεία αίτησης εισόδου και προσωρινής διαμονής·
- ε) εάν οι αρμόδιες αρχές ενός Μέρους απαιτούν πρόσθετες πληροφορίες από τον αιτούντα προκειμένου να διεκπεραιώσουν την αίτηση εισόδου και προσωρινής διαμονής, οι εν λόγω αρχές καταβάλλουν κάθε δυνατή προσπάθεια να ενημερώσουν τον αιτούντα χωρίς περιττή καθυστέρηση·
- στ) οι αρμόδιες αρχές κάθε Μέρους ενημερώνουν εγκαίρως τον αιτούντα για την έκβαση της αίτησης εισόδου και προσωρινής διαμονής μετά τη λήψη απόφασης·
- ζ) εάν η αίτηση εισόδου και προσωρινής διαμονής εγκριθεί, οι αρμόδιες αρχές κάθε Μέρους πληροφορούν τον αιτούντα σχετικά με τη διάρκεια διαμονής και τους υπόλοιπους σχετικούς όρους και προϋποθέσεις·
- η) εάν η αίτηση εισόδου και προσωρινής διαμονής απορριφθεί, οι αρμόδιες αρχές του Μέρους, κατόπιν αιτήματος του αιτούντος ή με δική τους πρωτοβουλία, προωθούν στον αιτούντα πληροφορίες σχετικά με τυχόν διαθέσιμες διαδικασίες επανεξέτασης και προσφυγής·
- θ) κάθε Μέρος επιδιώκει να λαμβάνει και να διεκπεραιώνει τις αιτήσεις σε ηλεκτρονική μορφή.

2. Οι ακόλουθες πρόσθετες διαδικαστικές υποχρεώσεις ισχύουν για τα ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενα πρόσωπα και τα μέλη της οικογένειάς τους¹:

- α) οι αρμόδιες αρχές κάθε Μέρους εκδίδουν απόφαση σχετικά με την αίτηση εισόδου ή προσωρινής διαμονής για ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενο πρόσωπο, ή σχετικά με την ανανέωσή της, και γνωστοποιούν την εν λόγω απόφαση στον αιτούντα σύμφωνα με τις διαδικασίες γνωστοποίησης βάσει της εθνικής νομοθεσίας το συντομότερο δυνατόν και το αργότερο 90 ημέρες από την ημερομηνία υποβολής της ολοκληρωμένης αίτησης·
- β) εάν οι πληροφορίες ή τα δικαιολογητικά που παρέχονται προς υποστήριξη της αίτησης εισόδου ή προσωρινής διαμονής ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενου προσώπου ή ανανέωσής της είναι ελλιπή, οι αρμόδιες αρχές του Μέρους ενημερώνουν τον αιτούντα, εντός εύλογου χρονικού διαστήματος, για τις συμπληρωματικές πληροφορίες που απαιτούνται και ορίζουν εύλογη προθεσμία υποβολής τους· η χρονική περίοδος που αναφέρεται στο στοιχείο α) αναστέλλεται έως ότου οι αρμόδιες αρχές λάβουν τις απαιτούμενες συμπληρωματικές πληροφορίες·
- γ) η Ευρωπαϊκή Ένωση επεκτείνει και στα μέλη της οικογένειας φυσικών προσώπων της Χιλής τα οποία μετατίθενται ενδοϋπηρεσιακώς στην Ευρωπαϊκή Ένωση το δικαίωμα εισόδου και προσωρινής διαμονής που παρέχεται σε μέλη της οικογένειας ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενου προσώπου δυνάμει του άρθρου 19 της οδηγίας για την ενδοεταιρική μετάθεση·

¹ Τα στοιχεία α), β) και γ) δεν ισχύουν για τα κράτη μέλη που δεν υπάγονται στην εφαρμογή της οδηγίας 2014/66/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2014, σχετικά με τις προϋποθέσεις εισόδου και διαμονής υπηκόων τρίτων χωρών στο πλαίσιο ενδοεταιρικής μετάθεσης (στο εξής: οδηγία για την ενδοεταιρική μετάθεση).

- δ) η Χιλή χορηγεί στα μέλη της οικογένειας φυσικών προσώπων της Ευρωπαϊκής Ένωσης που είναι επιχειρηματικοί επισκέπτες για σκοπούς εγκατάστασης, επενδυτές, ενδοϋπηρεσιακώς μετατιθέμενα πρόσωπα, πάροχοι υπηρεσιών επί συμβάσει και ανεξάρτητοι επαγγελματίες, θεώρηση για εξαρτώμενο πρόσωπο, η οποία δεν επιτρέπει στα εν λόγω μέλη της οικογένειας να ασκούν αμειβόμενες δραστηριότητες στη Χιλή· ωστόσο, μπορεί να επιτραπεί σε εξαρτώμενο μέλος οικογένειας να ασκήσει αμειβόμενη δραστηριότητα στη Χιλή κατόπιν υποβολής χωριστής αίτησης, βάσει της παρούσας συμφωνίας ή των γενικών κανόνων για τη μετανάστευση, για δική του θεώρηση ως μη εξαρτώμενου μέλους· η εν λόγω αίτηση μπορεί να υποβληθεί και να διεκπεραιωθεί στη Χιλή.

Συνεργασία ως προς την επιστροφή και την επανεισδοχή

3. Τα Μέρη αναγνωρίζουν ότι η αύξηση της κυκλοφορίας φυσικών προσώπων που απορρέει από τις παραγράφους 1 και 2 απαιτεί πλήρη συνεργασία για την επιστροφή και την επανεισδοχή φυσικών προσώπων τα οποία δεν πληρούν ή παύουν να πληρούν τις προϋποθέσεις εισόδου, παρουσίας ή διαμονής στο έδαφος του άλλου Μέρους.

4. Για τους σκοπούς της παραγράφου 3, ένα Μέρος μπορεί να αναστείλει την εφαρμογή των διατάξεων των παραγράφων 1 και 2, εάν κρίνει ότι το άλλο Μέρος δεν τηρεί την υποχρέωσή του βάσει του διεθνούς δικαίου για επανεισδοχή των υπηκόων του χωρίς όρους. Τα Μέρη επιβεβαιώνουν εκ νέου ότι κατανοούν ότι η εν λόγω αξιολόγηση δεν υπόκειται σε επανεξέταση βάσει του κεφαλαίου 31.

**ΚΑΤΕΥΘΥΝΤΗΡΙΕΣ ΓΡΑΜΜΕΣ ΓΙΑ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ ΤΩΝ
ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ**

ΠΡΟΣΟΝΤΩΝ

ΤΜΗΜΑ Α

ΓΕΝΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ

1. Το παρόν παράρτημα περιέχει κατευθυντήριες γραμμές για τις ρυθμίσεις σχετικά με τους όρους αναγνώρισης των επαγγελματικών προσόντων (στο εξής: ρυθμίσεις), όπως προβλέπεται στο άρθρο 14.1.
2. Σύμφωνα με το εν λόγω άρθρο, οι παρούσες κατευθυντήριες γραμμές πρέπει να λαμβάνονται υπόψη κατά την εκπόνηση κοινών συστάσεων από επαγγελματικούς φορείς ή αρχές των Μερών (στο εξής: κοινές συστάσεις).
3. Οι κατευθυντήριες γραμμές είναι μη δεσμευτικές, ενδεικτικές και δεν τροποποιούν ούτε θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των Μερών βάσει της παρούσας συμφωνίας. Καθορίζουν το τυπικό περιεχόμενο των ρυθμίσεων και παρέχουν γενικές ενδείξεις όσον αφορά την οικονομική αξία μιας ρύθμισης και τη συμβατότητα των αντίστοιχων καθεστώτων επαγγελματικών προσόντων.

4. Ορισμένα από τα στοιχεία των κατευθυντήριων γραμμών ενδέχεται να μην είναι συναφή σε όλες τις περιπτώσεις και οι επαγγελματικοί φορείς και οι αρχές έχουν την ελευθερία να συμπεριλάβουν στις κοινές συστάσεις τους οποιοδήποτε άλλο στοιχείο θεωρούν συναφές για τις ρυθμίσεις του επαγγέλματος και τις οικείες επαγγελματικές δραστηριότητες, σύμφωνα με την παρούσα συμφωνία.

5. Οι κατευθυντήριες γραμμές θα πρέπει να λαμβάνονται υπόψη από το συμβούλιο εμπορίου όταν αποφασίζει εάν θα αναπτύξει και θα εγκρίνει ρυθμίσεις. Δεν θίγουν την επανεξέταση, από το μεικτό συμβούλιο, της συνάφειας των κοινών συστάσεων με την παρούσα συμφωνία, ούτε τη διακριτική του ευχέρεια να λαμβάνει υπόψη τα στοιχεία τα οποία θεωρεί σχετικά, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που περιέχονται σε κοινές συστάσεις.

ΤΜΗΜΑ Β

ΜΟΡΦΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΡΥΘΜΙΣΗΣ

6. Στο παρόν τμήμα καθορίζεται το τυπικό περιεχόμενο μιας ρύθμισης, μέρος του οποίου δεν εμπίπτει στην αρμοδιότητα των επαγγελματικών φορέων ή αρχών που καταρτίζουν κοινές συστάσεις. Ωστόσο, το περιεχόμενο αυτό αποτελεί χρήσιμη πληροφορία που πρέπει να λαμβάνεται υπόψη κατά την κατάρτιση κοινών συστάσεων, ώστε να προσαρμόζονται καλύτερα στο πιθανό πεδίο εφαρμογής μιας ρύθμισης.

7. Θέματα που εξετάζονται ειδικά στην παρούσα συμφωνία και εφαρμόζονται ως προς τις ρυθμίσεις, όπως το γεωγραφικό πεδίο εφαρμογής μιας ρύθμισης· η αλληλεπίδρασή της με προγραμματισμένα μη συμμορφούμενα μέτρα· το σύστημα επίλυσης διαφορών· ή οι μηχανισμοί παρακολούθησης και επανεξέτασης της ρύθμισης δεν θα πρέπει να αντιμετωπίζονται με κοινές συστάσεις.

8. Μια ρύθμιση μπορεί να ορίζει διαφορετικούς μηχανισμούς για την αναγνώριση επαγγελματικών προσόντων σε ένα Μέρος. Μπορεί επίσης να περιορίζεται στον καθορισμό του πεδίου εφαρμογής της ρύθμισης, των διαδικαστικών διατάξεων, των αποτελεσμάτων της αναγνώρισης και των πρόσθετων απαιτήσεων, καθώς και της διαχείρισης των διοικητικών ρυθμίσεων.

9. Ρύθμιση που εγκρίνεται από το συμβούλιο εμπορίου θα πρέπει να αντικατοπτρίζει τον βαθμό διακριτικής ευχέρειας που προορίζεται να παρέχεται στις αρμόδιες αρχές που αποφασίζουν σχετικά με την αναγνώριση.

Πεδίο εφαρμογής ρύθμισης

10. Μια ρύθμιση θα πρέπει να καθορίζει:

- α) το συγκεκριμένο νομοθετικά κατοχυρωμένο επάγγελμα ή επαγγέλματα, τον σχετικό επαγγελματικό τίτλο ή τίτλους και τη δραστηριότητα ή το σύνολο δραστηριοτήτων που εμπίπτουν στο πεδίο άσκησης του νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος στα Μέρη (στο εξής: πεδίο άσκησης)· και
- β) εάν καλύπτει την αναγνώριση επαγγελματικών προσόντων για σκοπούς πρόσβασης σε επαγγελματικές δραστηριότητες για ορισμένο ή αόριστο χρόνο.

Προϋποθέσεις αναγνώρισης

11. Μια ρύθμιση μπορεί να προσδιορίζει ιδίως:

- α) τα επαγγελματικά προσόντα που απαιτούνται για την αναγνώριση στο πλαίσιο της ρύθμισης, για παράδειγμα τίτλοι εκπαίδευσης, επαγγελματική πείρα ή άλλη βεβαίωση επάρκειας·
- β) τον βαθμό διακριτικής ευχέρειας που διατηρούν οι αρχές αναγνώρισης κατά την αξιολόγηση των αιτήσεων αναγνώρισης των εν λόγω προσόντων· και
- γ) τις διαδικασίες για την αντιμετώπιση των διαφορών και των κενών μεταξύ των επαγγελματικών προσόντων και τα μέσα για τη γεφύρωση των διαφορών, συμπεριλαμβανομένης της δυνατότητας επιβολής τυχόν αντισταθμιστικών μέτρων ή άλλων σχετικών όρων και περιορισμών.

Διαδικαστικές διατάξεις

12. Μια ρύθμιση μπορεί να καθορίζει:

- α) τα απαιτούμενα έγγραφα και τον τρόπο υποβολής τους, για παράδειγμα, με ηλεκτρονικά ή άλλα μέσα ή αν θα πρέπει να συνοδεύονται από μεταφράσεις ή βεβαιώσεις γνησιότητας·

- β) τα στάδια και τις διαδικασίες της διαδικασίας αναγνώρισης, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που αφορούν πιθανά αντισταθμιστικά μέτρα, τις αντίστοιχες υποχρεώσεις και χρονοδιαγράμματα· και
- γ) τη διαθεσιμότητα των πληροφοριών που αφορούν όλες τις πτυχές των διαδικασιών και των απαιτήσεων αναγνώρισης.

Αποτελέσματα της αναγνώρισης και πρόσθετες απαιτήσεις

13. Μια ρύθμιση μπορεί να περιλαμβάνει διατάξεις σχετικά με τα αποτελέσματα της αναγνώρισης, καθώς και σχετικά με τους διάφορους τρόπους παροχής, εφόσον είναι σκόπιμο.

14. Μια ρύθμιση μπορεί να περιγράφει τυχόν πρόσθετες απαιτήσεις για την αποτελεσματική άσκηση νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος στο Μέρος υποδοχής. Οι απαιτήσεις αυτές μπορούν να περιλαμβάνουν:

- α) απαιτήσεις εγγραφής στις τοπικές αρχές·
- β) κατάλληλες γλωσσικές δεξιότητες·
- γ) απόδειξη εντιμότητας·
- δ) συμμόρφωση με τις απαιτήσεις του Μέρους υποδοχής όσον αφορά τη χρήση διακριτικών τίτλων ή εταιρικών επωνυμιών·

- ε) συμμόρφωση με τους κανόνες δεοντολογίας, ανεξαρτησίας και επαγγελματικής δεοντολογίας του Μέρους υποδοχής·
- στ) απαίτηση ασφάλισης επαγγελματικής ευθύνης·
- ζ) κανόνες σχετικά με πειθαρχικά μέτρα, με την οικονομική ευθύνη και με την επαγγελματική ευθύνη· και
- η) απαιτήσεις για συνεχή επαγγελματική εξέλιξη.

Διαχείριση της ρύθμισης

15. Μια ρύθμιση θα πρέπει να καθορίζει τους όρους υπό τους οποίους μπορεί να αναθεωρηθεί ή να ανακληθεί, καθώς και τα αποτελέσματα τυχόν αναθεώρησης ή ανάκλησης. Μπορεί επίσης να εξεταστεί η συμπερίληψη διατάξεων σχετικά με τα αποτελέσματα κάθε προηγουμένως χορηγηθείσας αναγνώρισης.

ΤΜΗΜΑ Γ

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΑΞΙΑ ΣΚΟΠΟΥΜΕΝΗΣ ΡΥΘΜΙΣΗΣ

16. Σύμφωνα με το άρθρο 14.1 παράγραφος 2 στοιχείο α), οι κοινές συστάσεις υποστηρίζονται με τεκμηριωμένη αξιολόγηση για την οικονομική αξία μιας σκοπούμενης ρύθμισης. Αυτό μπορεί να συνίσταται σε αξιολόγηση των οικονομικών οφελών που αναμένεται να αποφέρει μια ρύθμιση στις οικονομίες αμοτέρων των Μερών. Η εν λόγω αξιολόγηση μπορεί να βοηθήσει το συμβούλιο εμπορίου κατά την κατάρτιση και την έγκριση μιας ρύθμισης.
17. Πτυχές όπως το υφιστάμενο επίπεδο ανοίγματος της αγοράς, οι ανάγκες του κλάδου παραγωγής, οι τάσεις και οι εξελίξεις της αγοράς, οι προσδοκίες και οι απαιτήσεις των πελατών και οι επιχειρηματικές ευκαιρίες αποτελούν χρήσιμα στοιχεία για την αξιολόγηση που αναφέρεται στην παράγραφο 16.
18. Η αξιολόγηση δεν απαιτείται να αποτελεί πλήρη και λεπτομερή οικονομική ανάλυση, αλλά θα πρέπει να διευκρινίζει το συμφέρον του επαγγέλματος ως προς τη θέσπιση της ρύθμισης, καθώς και τα αναμενόμενα οφέλη που θα προκύπτουν απ' αυτήν για τα Μέρη.

ΤΜΗΜΑ Δ

ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ ΤΩΝ ΑΝΤΙΣΤΟΙΧΩΝ ΚΑΘΕΣΤΩΤΩΝ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΟΝΤΩΝ

19. Σύμφωνα με το άρθρο 14.1 παράγραφος 2 στοιχείο β), οι κοινές συστάσεις υποστηρίζονται με τεκμηριωμένη αξιολόγηση για τη συμβατότητα των αντίστοιχων καθεστώτων επαγγελματικών προσόντων. Η εν λόγω αξιολόγηση μπορεί να βοηθήσει το συμβούλιο εμπορίου κατά την κατάρτιση και την έγκριση μιας ρύθμισης.
20. Η ακόλουθη διαδικασία αποσκοπεί στην παροχή κατευθύνσεων προς επαγγελματικούς φορείς και αρχές κατά την αξιολόγηση της συμβατότητας των αντίστοιχων επαγγελματικών προσόντων και δραστηριοτήτων με σκοπό την απλούστευση και τη διευκόλυνση της αναγνώρισης των επαγγελματικών προσόντων.
- Πρώτο στάδιο: Αξιολόγηση του πεδίου άσκησης και των επαγγελματικών προσόντων που απαιτούνται για την άσκηση του νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος σε κάθε Μέρος.
21. Η αξιολόγηση του πεδίου άσκησης και των επαγγελματικών προσόντων που απαιτούνται για την άσκηση νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος σε κάθε Μέρος θα πρέπει να βασίζεται σε όλες τις σχετικές πληροφορίες.
22. Θα πρέπει να προσδιορίζονται τα ακόλουθα στοιχεία:
- α) δραστηριότητες ή σύνολα δραστηριοτήτων που καλύπτονται από το πεδίο άσκησης του νομικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος σε κάθε Μέρος· και

- β) τα επαγγελματικά προσόντα που απαιτούνται σε κάθε Μέρος για την άσκηση του νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος, τα οποία μπορεί να περιλαμβάνουν οποιοδήποτε από τα ακόλουθα στοιχεία:
- i) την ελάχιστη απαιτούμενη εκπαίδευση, για παράδειγμα, προϋποθέσεις εισόδου, επίπεδο εκπαίδευσης, διάρκεια και περιεχόμενο σπουδών·
 - ii) την ελάχιστη επαγγελματική πείρα που απαιτείται, για παράδειγμα, τον τόπο, τη διάρκεια και τους όρους πρακτικής άσκησης ή την εποπτευόμενη επαγγελματική άσκηση πριν από την εγγραφή, τη λήψη άδειας ή ισοδύναμη κατάσταση·
 - iii) τις εξετάσεις που ολοκληρώθηκαν επιτυχώς, ιδίως τις εξετάσεις επαγγελματικής επάρκειας· και
 - iv) την απόκτηση άδειας ή ισοδύναμου εγγράφου που πιστοποιεί, για παράδειγμα, ότι πληρούνται τα απαραίτητα επαγγελματικά προσόντα για την άσκηση του επαγγέλματος.

Δεύτερο στάδιο: Αξιολόγηση της απόκλισης μεταξύ του πεδίου άσκησης ή των επαγγελματικών προσόντων που απαιτούνται για την άσκηση του νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος σε κάθε Μέρος.

23. Η αξιολόγηση της απόκλισης του πεδίου άσκησης ή των επαγγελματικών προσόντων που απαιτούνται για την άσκηση του νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος σε κάθε Μέρος θα πρέπει ιδίως να προσδιορίζει τις σημαντικές αποκλίσεις.

24. Σημαντικές αποκλίσεις στο πεδίο άσκησης μπορεί να υπάρχουν εάν πληρούνται όλες οι ακόλουθες προϋποθέσεις:

- α) μία ή περισσότερες δραστηριότητες που καλύπτονται από νομοθετικά κατοχυρωμένο επάγγελμα στο Μέρος υποδοχής δεν καλύπτονται από το αντίστοιχο επάγγελμα στο Μέρος προέλευσης·
- β) οι δραστηριότητες αυτές υπόκεινται σε ειδική κατάρτιση στο Μέρος υποδοχής· και
- γ) η κατάρτιση για τις εν λόγω δραστηριότητες στο Μέρος υποδοχής καλύπτει θέματα που διαφέρουν σημαντικά από εκείνα που καλύπτονται από τα προσόντα του αιτούντος.

25. Σημαντικές αποκλίσεις στα επαγγελματικά προσόντα που απαιτούνται για την άσκηση νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος είναι δυνατόν να υπάρχουν εάν υπάρχουν αποκλίσεις στις απαιτήσεις των Μερών όσον αφορά το επίπεδο, τη διάρκεια ή το περιεχόμενο της εκπαίδευσης που απαιτείται για την άσκηση των δραστηριοτήτων που καλύπτονται από το νομοθετικά κατοχυρωμένο επάγγελμα.

Τρίτο στάδιο: Μηχανισμοί αναγνώρισης.

26. Ενδέχεται να υπάρχουν διαφορετικοί μηχανισμοί για την αναγνώριση των επαγγελματικών προσόντων, ανάλογα με τις περιστάσεις. Ενδέχεται να υπάρχουν διαφορετικοί μηχανισμοί σε ένα Μέρος.

27. Εάν δεν υπάρχει σημαντική απόκλιση όσον αφορά το πεδίο άσκησης και τα επαγγελματικά προσόντα που απαιτούνται για την άσκηση νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος, μια ρύθμιση μπορεί να προβλέπει απλούστερη και περισσότερο εξορθολογισμένη διαδικασία αναγνώρισης από ό,τι στην περίπτωση που υπάρχει σημαντική απόκλιση.

28. Εάν υπάρχει σημαντική απόκλιση, η ρύθμιση μπορεί να προβλέπει αντισταθμιστικές απαιτήσεις επαρκείς για την αντιμετώπιση αυτής της απόκλισης.

29. Όταν χρησιμοποιούνται αντισταθμιστικές απαιτήσεις με σκοπό τον περιορισμό σημαντικής απόκλισης, αυτές θα πρέπει να είναι αναλογικές προς την απόκλιση την οποία επιδιώκουν να αντιμετωπίσουν. Οποιαδήποτε πρακτική επαγγελματική πείρα ή επίσημα διαπιστευμένη κατάρτιση θα μπορούσε να λαμβάνεται υπόψη για την αξιολόγηση της έκτασης των απαιτούμενων αντισταθμιστικών απαιτήσεων.

30. Ανεξαρτήτως του εάν η απόκλιση είναι σημαντική ή όχι, η ρύθμιση μπορεί να λαμβάνει υπόψη τον βαθμό διακριτικής ευχέρειας που προορίζεται να παρέχεται στις αρμόδιες αρχές που αποφασίζουν σχετικά με τις αιτήσεις αναγνώρισης.

31. Οι αντισταθμιστικές απαιτήσεις μπορούν να λάβουν διάφορες μορφές, όπως:

- α) περίοδος εποπτευόμενης άσκησης νομοθετικά κατοχυρωμένου επαγγέλματος στο Μέρος υποδοχής, η οποία ενδεχομένως θα συνοδεύεται από περαιτέρω κατάρτιση, υπό την ευθύνη ειδικευμένου προσώπου και υπό την προϋπόθεση αξιολόγησης που υπόκειται σε κανονιστικές ρυθμίσεις·
- β) εξετάσεις που διενεργούνται ή αναγνωρίζονται από τις αρμόδιες αρχές του Μέρους υποδοχής για την αξιολόγηση της ικανότητας του αιτούντος να ασκεί νομοθετικά κατοχυρωμένο επάγγελμα στο εν λόγω Μέρος· και
- γ) προσωρινός περιορισμός του πεδίου άσκησης.

32. Μια ρύθμιση θα μπορούσε να προβλέπει τη δυνατότητα επιλογής των αιτούντων μεταξύ διαφορετικών αντισταθμιστικών απαιτήσεων, εφόσον αυτό θα μπορούσε να περιορίσει τον διοικητικό φόρτο για τους αιτούντες και οι εν λόγω απαιτήσεις είναι ισοδύναμες.

ΑΜΟΙΒΑΙΑ ΑΝΑΓΝΩΡΙΣΗ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΩΝ ΠΡΟΣΩΝΤΩΝ

Σύμφωνα με το άρθρο 14.1 παράγραφος 3 και το άρθρο 33.1 παράγραφος 6 στοιχείο α), το συμβούλιο εμπορίου μπορεί να εκδώσει απόφαση για τον καθορισμό ή την τροποποίηση των ρυθμίσεων αμοιβαίας αναγνώρισης που ορίζονται στο παρόν παράρτημα.

ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΕΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ

Σημειώσεις

1. Οι πίνακες κάθε Μέρους στα προσαρτήματα 18-1 και 18-2 καθορίζουν, σύμφωνα με το άρθρο 18.10, τα ακόλουθα:
 - α) στο τμήμα Α καθορίζονται οι συγκεκριμένοι τομείς, υποτομείς ή δραστηριότητες στους οποίους εφαρμόζονται οι υποχρεώσεις του άρθρου 18.7·
 - β) στο τμήμα Β καθορίζονται οι συγκεκριμένοι υποτομείς ή δραστηριότητες όπου το εν λόγω Μέρος αναλαμβάνει δεσμεύσεις σύμφωνα με το άρθρο 18.6·
 - γ) στο τμήμα Γ παρατίθενται οι συγκεκριμένοι τομείς, υποτομείς ή δραστηριότητες όπου το εν λόγω Μέρος διατηρεί υφιστάμενο μέτρο το οποίο δεν υπόκειται σε ορισμένες ή σε καμία από τις υποχρεώσεις που επιβάλλονται από:
 - i) το άρθρο 18.3·
 - ii) το άρθρο 18.5·
 - iii) το άρθρο 18.7·

iv) το άρθρο 18.8· και

κβ) το άρθρο 18.9.

δ) στο τμήμα Δ καθορίζονται οι συγκεκριμένοι τομείς, υποτομείς ή δραστηριότητες όπου το εν λόγω Μέρος μπορεί να διατηρήσει σε ισχύ ή να θεσπίσει νέα ή πιο περιοριστικά μέτρα που δεν συμμορφώνονται με ορισμένες ή καμία από τις προαναφερθείσες υποχρεώσεις.

2. Σε όλα τα τμήματα, όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση, οι συγκεκριμένοι υποτομείς ή δραστηριότητες προσδιορίζονται σύμφωνα με το άρθρο 18.2. Στο τμήμα Β, όσον αφορά τη Χιλή, οι δεσμεύσεις ταξινομούνται από τη CPC.

3. Επιφύλαξη που διατυπώνεται όσον αφορά τις υποχρεώσεις που ορίζονται στα άρθρα που ενσωματώνονται στο κεφάλαιο 18 με το άρθρο 18.7 προβλέπεται με αναφορά του τίτλου των εν λόγω άρθρων και αναφορά στη συγκεκριμένη υποχρέωση που ενσωματώνεται.

4. Το τμήμα Β περιέχει μόνο μη διακρισιακούς περιορισμούς όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά. Οι διακρισιακοί περιορισμοί προβλέπονται στα τμήματα Γ ή Δ.

5. Για λόγους σαφήνειας, οι επιφυλάξεις ενός Μέρους ισχύουν με την επιφύλαξη των δικαιωμάτων και των υποχρεώσεων των Μερών στο πλαίσιο της συμφωνίας GATS.

6. Στα τμήματα Γ και Δ, κάθε επιφύλαξη περιλαμβάνει τα ακόλουθα στοιχεία:

α) «υποτομέας»: αναφέρεται στον ειδικό τομέα στον οποίο διατυπώνεται η επιφύλαξη·

- β) «είδος επιφύλαξης» ή «σχετική υποχρέωση»: προσδιορίζει την υποχρέωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 για την οποία διατυπώνεται επιφύλαξη·
- γ) «επίπεδο διακυβέρνησης»: υποδεικνύει το επίπεδο διακυβέρνησης που διατηρεί το μέτρο για το οποίο διατυπώνεται επιφύλαξη·
- δ) στο τμήμα Γ, «μέτρα»: προσδιορίζει τη νομοθεσία ή άλλα μέτρα, κατά περίπτωση, όπου ενδείκνυται, σύμφωνα με το στοιχείο «περιγραφή», για τα οποία διατυπώνεται η επιφύλαξη. Ένα «μέτρο» που αναφέρεται στο στοιχείο «μέτρα»:
- i) νοείται ως το μέτρο, όπως τροποποιήθηκε, συνεχίστηκε ή ανανεώθηκε μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας συμφωνίας·
 - ii) περιλαμβάνει κάθε παράγωγο μέτρο που εγκρίνεται ή διατηρείται δυνάμει του εν λόγω μέτρου και εναρμονίζεται μ' αυτό· και
 - iii) όσον αφορά τον πίνακα της Ευρωπαϊκής Ένωσης, περιλαμβάνει τη νομοθεσία ή άλλα μέτρα με τα οποία εφαρμόζεται μια οδηγία σε επίπεδο κράτους μέλους·
- ε) στο τμήμα Δ, «υφιστάμενα μέτρα»: προσδιορίζει, για λόγους διαφάνειας, τα υφιστάμενα μέτρα που ισχύουν για τον υποτομέα ή τις δραστηριότητες που καλύπτονται από την επιφύλαξη· και
- στ) «περιγραφή»: καθορίζει τις μη συμμορφούμενες πτυχές του μέτρου για το οποίο διατυπώνεται η επιφύλαξη.

7. Για λόγους σαφήνειας, όσον αφορά το τμήμα Γ, διευκρινίζεται ότι εάν ένα Μέρος θεσπίσει νέο μέτρο σε επίπεδο διακυβέρνησης διαφορετικό από αυτό για το οποίο διατυπώθηκε αρχικά η επιφύλαξη και αυτό το νέο μέτρο αντικαθιστά αποτελεσματικά —εντός του εδάφους στο οποίο εφαρμόζεται— τη μη συμμορφούμενη πτυχή του αρχικού μέτρου που αναφέρεται στο στοιχείο «μέτρα», το νέο μέτρο θεωρείται ότι αποτελεί «τροποποίηση» του αρχικού μέτρου κατά την έννοια του άρθρου 18.10 παράγραφος 1 στοιχείο γ).

8. Στην ερμηνεία μιας επιφύλαξης λαμβάνονται υπόψη όλα τα στοιχεία της επιφύλαξης. Μια επιφύλαξη ερμηνεύεται υπό το πρίσμα των σχετικών υποχρεώσεων έναντι των οποίων αυτή διατυπώνεται. Το στοιχείο «μέτρα» στο τμήμα Γ και το στοιχείο «περιγραφή» στα τμήματα Β και Δ υπερισχύουν όλων των άλλων στοιχείων.

9. Επιφύλαξη που διατυπώνεται στο επίπεδο της Ευρωπαϊκής Ένωσης ισχύει για μέτρο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, μέτρο κράτους μέλους σε κεντρικό επίπεδο ή μέτρο κυβέρνησης κράτους μέλους, εκτός αν η επιφύλαξη εξαιρεί κάποιο κράτος μέλος. Επιφύλαξη που διατυπώνεται από κράτος μέλος ισχύει για κυβερνητικό μέτρο σε κεντρικό, περιφερειακό ή τοπικό επίπεδο εντός του εν λόγω κράτους μέλους. Για τους σκοπούς των επιφυλάξεων του Βελγίου, το κεντρικό επίπεδο διακυβέρνησης αφορά την ομοσπονδιακή κυβέρνηση και τις κυβερνήσεις των περιφερειών και των κοινοτήτων, δεδομένου ότι καθεμία από αυτές διαθέτει ισοδύναμες νομοθετικές εξουσίες. Για τους σκοπούς των επιφυλάξεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της, ως περιφερειακό επίπεδο διακυβέρνησης στη Φινλανδία νοείται η περιφέρεια των Νήσων Åland. Επιφύλαξη που διατυπώνεται στο επίπεδο της Χιλής ισχύει για μέτρο της κεντρικής κυβέρνησης ή τοπικής διοικητικής αρχής.

10. Ο πίνακας ενός Μέρους δεν περιλαμβάνει μέτρα που αφορούν απαιτήσεις και διαδικασίες με τις οποίες πρέπει να συμμορφώνεται ένα φυσικό ή νομικό πρόσωπο προκειμένου να λάβει, να τροποποιήσει ή να ανανεώσει μια έγκριση, δηλαδή απαιτήσεις και διαδικασίες επαγγελματικών προσόντων, τεχνικά πρότυπα και απαιτήσεις και διαδικασίες αδειοδότησης, εφόσον δεν συνιστούν περιορισμό κατά την έννοια των άρθρων 18.3, 18.6 ή 18.7. Τα εν λόγω μέτρα μπορούν να περιλαμβάνουν την ανάγκη χορήγησης άδειας, την ανάγκη εγγραφής σε μητρώο, την ανάγκη εκπλήρωσης υποχρέωσης παροχής καθολικής υπηρεσίας, την ανάγκη αναγνώρισης προσόντων σε ρυθμιζόμενους τομείς, την ανάγκη συμμετοχής σε συγκεκριμένες εξετάσεις, συμπεριλαμβανομένων εξετάσεων γλωσσομάθειας, την ανάγκη εκπλήρωσης απαίτησης ιδιότητας μέλους σε συγκεκριμένο επάγγελμα, όπως η ιδιότητα μέλους σε επαγγελματική οργάνωση, την ανάγκη να υπάρχει τοπικός αντιπρόσωπος για παροχή υπηρεσιών ή την ανάγκη τήρησης τοπικής διεύθυνσης ή άλλες μη διακρισιακές απαιτήσεις, βάσει των οποίων ορισμένες δραστηριότητες απαγορεύεται να διεξάγονται σε προστατευόμενες ζώνες ή περιοχές. Μολονότι δεν απαριθμούνται στον πίνακα του Μέρους, τα εν λόγω μέτρα μπορούν να εφαρμόζονται.

11. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι, όσον αφορά την Ευρωπαϊκή Ένωση, η υποχρέωση χορήγησης εθνικής μεταχείρισης δεν συνεπάγεται την απαίτηση επέκτασης σε φυσικά ή νομικά πρόσωπα της Χιλής της μεταχείρισης που χορηγείται σε ένα κράτος μέλος, βάσει της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή των μέτρων που θεσπίζονται βάσει της εν λόγω Συνθήκης, συμπεριλαμβανομένης της εφαρμογής τους στα κράτη μέλη, προς:

- α) φυσικά πρόσωπα άλλου κράτους μέλους ή διαμένοντες σε άλλο κράτος μέλος· ή
- β) νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί ή λειτουργούν σύμφωνα με το δίκαιο άλλου κράτους μέλους ή της Ευρωπαϊκής Ένωσης και έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

12. Η μεταχείριση που χορηγείται σε νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί από επενδυτές ενός Μέρους σύμφωνα με το δίκαιο του άλλου Μέρους (συμπεριλαμβανομένου, στην περίπτωση της Ευρωπαϊκής Ένωσης, του δικαίου ενός κράτους μέλους) και τα οποία έχουν την καταστατική έδρα τους, την κεντρική τους διοίκηση ή την κύρια έδρα επιχειρηματικής δραστηριότητας εντός του άλλου Μέρους, ισχύει με την επιφύλαξη κάθε προϋπόθεσης ή υποχρέωσης, σύμφωνα με το κεφάλαιο 10, οι οποίες ενδέχεται να έχουν επιβληθεί στα εν λόγω νομικά πρόσωπα κατά τη σύστασή τους στο εν λόγω άλλο Μέρος και οι οποίες εξακολουθούν να ισχύουν.

13. Αντίθετα με τις ξένες θυγατρικές, τα υποκαταστήματα που εγκαθίστανται άμεσα σε κράτος μέλος από χρηματοπιστωτικό ίδρυμα τρίτης χώρας, δεν υπόκεινται, με μερικές μόνον εξαιρέσεις, σε κανόνες προληπτικής εποπτείας εναρμονισμένους σε επίπεδο Ευρωπαϊκής Ένωσης, οι οποίοι επιτρέπουν στις εν λόγω θυγατρικές να επωφελούνται από ενισχυμένες διευκολύνσεις για την απόκτηση νέων εγκαταστάσεων και τη διασυννοριακή παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών σε ολόκληρη την Ευρωπαϊκή Ένωση. Ως εκ τούτου, τα εν λόγω υποκαταστήματα παίρνουν άδεια λειτουργίας στο έδαφος κράτους μέλους, υπό όρους ισοδύναμους με αυτούς που ισχύουν για τα ημεδαπά χρηματοπιστωτικά ιδρύματα του εκάστοτε κράτους μέλους, με την υποχρέωση, ενδεχομένως, να πληρούν ορισμένες ειδικές απαιτήσεις προληπτικής εποπτείας, όπως, στον τομέα των τραπεζών και των κινητών αξιών, χωριστή κεφαλαιοποίηση και λοιπές απαιτήσεις φερεγγυότητας, καθώς και απαιτήσεις σχετικά με την κατάρτιση και τη δημοσίευση λογιστικών καταστάσεων ή, στον ασφαλιστικό τομέα, ειδικές απαιτήσεις εγγυήσεων και καταθέσεων, χωριστή κεφαλαιοποίηση, καθώς και την απαίτηση να ευρίσκονται στο οικείο κράτος μέλος τα στοιχεία ενεργητικού που αντιπροσωπεύουν τα τεχνικά αποθεματικά και τουλάχιστον το ένα τρίτο του περιθωρίου φερεγγυότητας.

14. Όσον αφορά τη Χιλή, τα νομικά και φυσικά πρόσωπα που συμμετέχουν στη χρηματοπιστωτική αγορά της Χιλής μπορούν να ρυθμίζονται, να εποπτεύονται και να αδειοδοτούνται από την Comisión para el Mercado Financiero (Επιτροπή Χρηματοπιστωτικής Αγοράς) και άλλους δημόσιους φορείς. Τα ημεδαπά και αλλοδαπά νομικά και φυσικά πρόσωπα συμμορφώνονται με τις μη διακρισιακές απαιτήσεις και υποχρεώσεις στο πλαίσιο της ρύθμισης του χρηματοπιστωτικού τομέα με την υποχρέωση, ενδεχομένως, να πληρούν ορισμένες ειδικές απαιτήσεις προληπτικής εποπτείας, όπως χωριστή κεφαλαιοποίηση, νομικές απαιτήσεις σχετικά με τα περιουσιακά στοιχεία, απαιτήσεις φερεγγυότητας, απαιτήσεις σχετικά με την κατάρτιση και τη δημοσίευση λογιστικών καταστάσεων, διαδικασία σύστασης, ειδικές απαιτήσεις εγγυήσεων και καταθέσεων.

15. Οι πίνακες των Μερών εφαρμόζονται μόνο στα εδάφη της Χιλής και της Ευρωπαϊκής Ένωσης σύμφωνα με το άρθρο 33.8 και αφορούν μόνο τις εμπορικές σχέσεις μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και των κρατών μελών της με τη Χιλή. Δεν θίγουν τα δικαιώματα και τις υποχρεώσεις των κρατών μελών που απορρέουν από το δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

16. Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι κάθε Μέρος διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο σε σχέση με τη διασυνοριακή παροχή υπηρεσιών όσον αφορά όλους τους τομείς, υποτομείς και δραστηριότητες στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών που δεν προσδιορίζονται στο τμήμα Α.

17. Στους πίνακες των Μερών χρησιμοποιούνται οι κατωτέρω συντομογραφίες:

EE Ευρωπαϊκή Ένωση, συμπεριλαμβανομένων όλων των κρατών μελών της

AT Αυστρία

BE Βέλγιο

BG Βουλγαρία

CY Κύπρος

CZ Τσεχία

DE Γερμανία

DK Δανία

EST Εσθονία

EL Ελλάδα

ES Ισπανία

FI Φινλανδία

FR Γαλλία

HR Κροατία

HU Ουγγαρία

IE Ιρλανδία

IT Ιταλία

LT Λιθουανία

LU Λουξεμβούργο

LV Λετονία

MT Μάλτα

NL Κάτω Χώρες

PL Πολωνία

PT Πορτογαλία

RO Ρουμανία

SE Σουηδία

SI Σλοβενία

SK Σλοβακία

EOX Ευρωπαϊκός Οικονομικός Χώρος

CMF Comisión para el Mercado Financiero (Επιτροπή Χρηματοπιστωτικής Αγοράς)

ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ: ΕΠΙΦΥΛΑΞΕΙΣ ΚΑΙ ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ
ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ

ΤΜΗΜΑ Α

ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΔΙΑΣΥΝΟΡΙΑΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΩΝ
ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ

Οι εξής υποτομείς ή δραστηριότητες στους οποίους εφαρμόζονται οι υποχρεώσεις του άρθρου 18.7:

Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες

Στην ΕΕ, εκτός των CY, EST, LV, LT, MT και PL:

1. Ασφάλιση κινδύνων που σχετίζονται με:
 - α) τις θαλάσσιες μεταφορές, την εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα, συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων, η οποία καλύπτει τα αγαθά που μεταφέρονται, το όχημα που μεταφέρει τα αγαθά, ή την ευθύνη που προκύπτει από τις εν λόγω μεταφορές· και
 - β) τα εμπορεύματα υπό διεθνή διαμετακόμιση·

2. αντασφάλιση και αντεκχώρηση·
3. επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο i) περίπτωση Δ)· και
4. ασφαλιστική διαμεσολάβηση, όπως η μεσιτεία και η πρακτόρευση, για ασφαλιστικούς κινδύνους που αφορούν τις υπηρεσίες που αναφέρονται στην παράγραφο 1 στοιχεία α) και β).

CY:

1. Υπηρεσίες πρωτασφάλισης (συμπεριλαμβανομένης της συνασφάλισης) για την ασφάλιση κινδύνων που αφορούν:
 - α) τις θαλάσσιες μεταφορές, την εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα, συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων, η οποία καλύπτει τα αγαθά που μεταφέρονται, το όχημα που μεταφέρει τα αγαθά, ή την ευθύνη που προκύπτει από τις εν λόγω μεταφορές· και
 - β) τα εμπορεύματα υπό διεθνή διαμετακόμιση·
2. ασφαλιστική διαμεσολάβηση·
3. αντασφάλιση και αντεκχώρηση· και
4. επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες που αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο i) περίπτωση Δ).

EST:

1. Πρωτασφάλιση (συμπεριλαμβανομένης της συνασφάλισης)·
2. αντασφάλιση και αντεκχώρηση·
3. ασφαλιστική διαμεσολάβηση· και
4. επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες που αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο i) περίπτωση Δ).

LV και LT:

1. Ασφάλιση κινδύνων που σχετίζονται με:
 - α) τις θαλάσσιες μεταφορές, την εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα, συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων, η οποία καλύπτει τα αγαθά που μεταφέρονται, το όχημα που μεταφέρει τα αγαθά, ή την ευθύνη που προκύπτει από τις εν λόγω μεταφορές· και
 - β) τα εμπορεύματα υπό διεθνή διαμετακόμιση·
2. αντασφάλιση και αντεκχώρηση· και
3. επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες που αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο i) περίπτωση Δ).

MT:

1. Ασφάλιση κινδύνων που σχετίζονται με:
 - α) τις θαλάσσιες μεταφορές, την εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα, συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων, η οποία καλύπτει τα αγαθά που μεταφέρονται, το όχημα που μεταφέρει τα αγαθά, ή την ευθύνη που προκύπτει από τις εν λόγω μεταφορές· και
 - β) τα εμπορεύματα υπό διεθνή διαμετακόμιση.
2. αντασφάλιση και αντεκχώρηση· και
3. επικοινωνιακές ασφαλιστικές υπηρεσίες που αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο i) περίπτωση Δ).

PL:

1. ασφάλιση κινδύνων που αφορούν εμπορεύματα που αποτελούν αντικείμενο διεθνούς εμπορίου· και
2. αντασφάλιση και αντεκχώρηση κινδύνων που αφορούν εμπορεύματα που αποτελούν αντικείμενο διεθνούς εμπορίου.
3. τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες (εκτός των ασφαλιστικών και των συναφών με ασφάλειες υπηρεσιών)

Στην ΕΕ, με εξαίρεση τις BE, CY, EST, LV, LT, MT, SI και RO:

1. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA)· και
2. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IB), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

BE:

παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA).

CY:

1. συναλλαγές μεταβιβάσιμων κινητών αξιών για ίδιο λογαριασμό ή για λογαριασμό πελατών είτε σε χρηματιστήριο είτε σε εξωχρηματιστηριακές αγορές ή με άλλο τρόπο, όπως αναφέρεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση ΣΤ) 5)·
2. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA)· και

3. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IB), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

EST και LT:

1. αποδοχή καταθέσεων·
2. κάθε μορφής δανειοδότηση·
3. χρηματοδοτική μίσθωση·
4. όλες τις υπηρεσίες πληρωμής και μεταβίβασης χρημάτων·
5. εγγυήσεις και δεσμεύσεις·
6. συναλλαγές για ίδιο λογαριασμό ή για λογαριασμό πελατών είτε σε χρηματιστήριο είτε σε εξωχρηματιστηριακές αγορές·
7. συμμετοχή στην έκδοση κάθε είδους χρεογράφων, συμπεριλαμβανομένων της ανάληψης έκδοσης και της πρακτόρευσης (είτε σε δημόσιο είτε σε ιδιωτικό επίπεδο), και της παροχής υπηρεσιών σχετικών με τις εν λόγω εκδόσεις·

8. χρηματομεσιτεία·
9. διαχείριση περιουσιακών στοιχείων, όπως διαχείριση ρευστών διαθεσίμων ή χαρτοφυλακίου, συλλογικών επενδύσεων κάθε είδους·
10. υπηρεσίες διαχείρισης, φύλαξης, θεματοφύλακα και καταπιστευματοδόχου·
11. υπηρεσίες διακανονισμού και συμψηφισμού χρηματοοικονομικών περιουσιακών στοιχείων, συμπεριλαμβανομένων των τίτλων, παράγωγων προϊόντων και άλλων διαπραγματεύσιμων μέσων·
12. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA)· και
13. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IB), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

LV:

1. συμμετοχή στην έκδοση κάθε είδους χρεογράφων, συμπεριλαμβανομένων της ανάληψης έκδοσης και της πρακτόρευσης (είτε σε δημόσιο είτε σε ιδιωτικό επίπεδο), και της παροχής υπηρεσιών σχετικών με τις εν λόγω εκδόσεις·

2. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA)· και

3. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) στοιχείο IB), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

MT:

1. αποδοχή καταθέσεων·

2. κάθε μορφής δανειοδότηση·

3. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA)· και

4. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IB), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

RO:

1. αποδοχή καταθέσεων·
2. κάθε μορφής δανειοδότηση·
3. εγγυήσεις και δεσμεύσεις·
4. χρηματομεσιτεία·
5. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IA)· και
6. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση IB), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

SI:

1. κάθε μορφής δανειοδότηση·

2. αποδοχή εγγυήσεων και δεσμεύσεων πιστωτικών ιδρυμάτων της αλλοδαπής από ημεδαπά νομικά πρόσωπα και ατομικές επιχειρήσεις·
3. παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού, όπως προβλέπεται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση ΙΑ)· και
4. υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που σχετίζονται με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, όπως αναφέρονται στο άρθρο 18.2 στοιχείο δ) σημείο ii) περίπτωση ΙΒ), εκτός της διαμεσολάβησης που αναφέρεται στο εν λόγω στοιχείο.

ΤΜΗΜΑ Β

ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ

ΤΗΝ ΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ ΤΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

1. Οι ακόλουθοι υποτομείς και δραστηριότητες δεσμεύονται όσον αφορά την ελευθέρωση των επενδύσεων:

ΕΕ: Όλες οι χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες.

2. Ισχύουν οι ακόλουθοι μη διακρισιακοί περιορισμοί όσον αφορά την ελευθέρωση των επενδύσεων — Πρόσβαση στην αγορά:

Όλες οι χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες

ΕΕ: Το δικαίωμα να απαιτεί από τους παρόχους χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών, εκτός των υποκαταστημάτων, να υιοθετούν συγκεκριμένη νομική μορφή κατά την εγκατάστασή του σε κράτος μέλος, χωρίς διακρίσεις.

Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες

ΑΤ: Για την απόκτηση άδειας ίδρυσης υποκαταστήματος, οι αλλοδαποί ασφαλιστές έχουν στη χώρα προέλευσής τους νομική μορφή αντίστοιχη ή συγκρίσιμη με συμμετοχική εταιρεία ή αλληλασφαλιστική ένωση.

Τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες

RO: Ως φορείς της αγοράς νοούνται νομικά πρόσωπα τα οποία έχουν συσταθεί υπό τη μορφή συμμετοχικών εταιρειών σύμφωνα με τις διατάξεις του νόμου περί εταιρειών. Εναλλακτικά συστήματα συναλλαγών (πολυμερής μηχανισμός διαπραγμάτευσης, MTF), σύμφωνα με την οδηγία 2014/65/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹ (στο εξής: οδηγία MiFID II) μπορούν να τελούν υπό τη διαχείριση φορέα της αγοράς που έχει συσταθεί βάσει των προϋποθέσεων που περιγράφονται ανωτέρω ή επενδυτικής εταιρείας που έχει λάβει σχετική άδεια από την ASF (Autoritatea de Supraveghere Financiară — Εποπτική αρχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών).

¹ Οδηγία 2014/65/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Μαΐου 2014, για τις αγορές χρηματοπιστωτικών μέσων και την τροποποίηση της οδηγίας 2002/92/ΕΚ και της οδηγίας 2011/61/ΕΕ (ΕΕ L 173 της 12.6.2014, σ. 349).

SI: Συνταξιοδοτικά προγράμματα παρέχονται από συνταξιοδοτικά ταμεία αλληλασφάλισης (τα οποία δεν συνιστούν νομικά πρόσωπα και τελούν, συνεπώς, υπό τη διαχείριση ασφαλιστικών εταιρειών, τραπεζών ή συνταξιοδοτικών εταιρειών), συνταξιοδοτικές εταιρείες ή ασφαλιστικές εταιρείες. Επιπλέον, συνταξιοδοτικά προγράμματα επιτρέπεται να προσφέρονται επίσης από φορείς παροχής υπηρεσιών συνταξιοδοτικών προγραμμάτων εγκατεστημένους σύμφωνα με τους κανονισμούς που ισχύουν σε κράτος μέλος της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

SK: Οι επενδυτικές υπηρεσίες μπορούν να παρέχονται μόνον από εταιρείες διαχείρισης οι οποίες έχουν τη νομική μορφή συμμετοχικής εταιρείας με μετοχικό κεφάλαιο σύμφωνα με τη νομοθεσία της χώρας.

SE: Ο ιδρυτής τράπεζας καταθέσεων ταμειευτηρίου είναι φυσικό πρόσωπο.

ΤΜΗΜΑ Γ

ΥΦΙΣΤΑΜΕΝΑ ΜΕΤΡΑ

Επιφύλαξη αριθ. 1: Υποτομέας: Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους

Τοπική παρουσία

Επίπεδο διακυβέρνησης: ΕΕ/κράτους μέλους (εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά)

Περιγραφή:

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Μεταχείριση του μάλλον ευνοούμενου κράτους:

IT: Πρόσβαση στο επάγγελμα του αναλογιστή έχουν μόνο φυσικά πρόσωπα. Επιτρέπονται οι επαγγελματικές ενώσεις (πλην της σύστασης εταιρείας) φυσικών προσώπων. Για την άσκηση του επαγγέλματος του αναλογιστή απαιτείται ιθαγένεια της Ευρωπαϊκής Ένωσης, εξαιρουμένων των αλλοδαπών επαγγελματιών στους οποίους μπορεί να επιτραπεί να ασκούν το επάγγελμα βάσει της αρχής της αμοιβαιότητας.

Μέτρα:

IT: Άρθρο 29 του Κώδικα Ιδιωτικής Ασφάλισης (νομοθετικό διάταγμα αριθ. 209 της 7ης Σεπτεμβρίου 2005)· και νόμος 194/1942, άρθρο 4, νόμος 4/1999 περί μητρώου.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: Οι δραστηριότητες συνταξιοδοτικής ασφάλισης ασκούνται από συμμετοχική εταιρεία που έχει λάβει άδεια σύμφωνα με τον κώδικα κοινωνικής ασφάλισης και έχει καταχωριστεί βάσει του νόμου περί εμπορίου ή βάσει της νομοθεσίας άλλου κράτους μέλους (όχι υποκατάστημα).

BG, ES, PL και PT: Η απευθείας ίδρυση υποκαταστήματος δεν επιτρέπεται για την παροχή υπηρεσιών ασφαλιστικής διαμεσολάβησης, οι οποίες παρέχονται μόνον από εταιρείες που ιδρύονται σύμφωνα με το δίκαιο κράτους μέλους (απαιτείται σύσταση τοπικής εταιρείας). Για την PL, απαιτείται διαμονή για τους ασφαλιστικούς διαμεσολαβητές.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

PL: Για τα συνταξιοδοτικά ταμεία. Η απευθείας ίδρυση υποκαταστήματος δεν επιτρέπεται για την παροχή υπηρεσιών ασφαλιστικής διαμεσολάβησης, οι οποίες παρέχονται μόνον από εταιρείες που ιδρύονται σύμφωνα με το δίκαιο κράτους μέλους (απαιτείται σύσταση τοπικής εταιρείας).

Μέτρα:

BG: Κώδικας ασφαλίσεων, άρθρα 12, 56-63, 65, 66 και άρθρο 80 παράγραφος 4, Κώδικας κοινωνικής ασφάλισης άρθρα 120a–162, άρθρα 209–253, άρθρα 260–310.

ES: Reglamento de Ordenación, Supervisión y Solvencia de Entidades Aseguradoras y Reaseguradoras (RD 1060/2015, de 20 de noviembre de 2015), άρθρο 36.

PL: Νόμος περί ασφαλιστικών και αντασφαλιστικών δραστηριοτήτων της 11ης Σεπτεμβρίου 2015 (Επίσημη Εφημερίδα του 2020, τεύχη 895 και 1180)· νόμος περί διανομής ασφαλιστικών προϊόντων της 15ης Δεκεμβρίου 2017 (Επίσημη Εφημερίδα του 2019 τεύχος 1881)· νόμος για την οργάνωση και τη λειτουργία των συνταξιοδοτικών ταμείων της 28ης Αυγούστου 1997 (Επίσημη Εφημερίδα του 2020, τεύχος 105)· νόμος της 6ης Μαρτίου 2018 σχετικά με κανόνες για την οικονομική δραστηριότητα αλλοδαπών επιχειρηματιών και άλλων αλλοδαπών προσώπων στο έδαφος της PL.

PT: Νομοθετικό διάταγμα 94-B/98 άρθρο 7, όπως ανακλήθηκε με το νομοθετικό διάταγμα 2/2009, της 5ης Ιανουαρίου· και νομοθετικό διάταγμα 94-B/98 κεφάλαιο I τμήμα VI και νομοθετικό διάταγμα 144/2006 άρθρο 34 σημεία 6 και 7 και άρθρο 7, το οποίο ανακλήθηκε με τον νόμο 7/2019 της 16ης Ιανουαρίου. Άρθρο 8 του νομικού καθεστώτος που διέπει τη δραστηριότητα διανομής ασφαλιστικών και αντασφαλιστικών προϊόντων, το οποίο εγκρίθηκε από τον νόμο 7/2019, της 16ης Ιανουαρίου.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

AT: Τη διαχείριση υποκαταστήματος αναλαμβάνουν τουλάχιστον δύο φυσικά πρόσωπα που διαμένουν στην AT.

BG: Για τα μέλη του διοικητικού και εποπτικού οργάνου των (αντ)ασφαλιστικών εταιρειών, καθώς και για κάθε πρόσωπο που είναι εξουσιοδοτημένο να διαχειρίζεται ή να εκπροσωπεί την (αντ)ασφαλιστική εταιρεία, ισχύει απαίτηση διαμονής.

Ο πρόεδρος του διοικητικού συμβουλίου, ο διευθύνων σύμβουλος, ο εκτελεστικός διευθυντής και ο εκπρόσωπος της διοίκησης εταιρειών συνταξιοδοτικής ασφάλισης έχουν διεύθυνση μόνιμης κατοικίας ή είναι κάτοχοι μακροχρόνιας άδειας διαμονής στη Βουλγαρία.

Μέτρα:

AT: Νόμος περί εποπτείας ασφαλίσεων 2016, άρθρο 14 παράγραφος 1 αριθ. 3, ομοσπονδιακή Επίσημη Εφημερίδα I αριθ. 34/2015 (Versicherungsaufsichtsgesetz 2016, § 14 Abs. 1 Z 3, BGBl. I Nr. 34/2015).

BG: Κώδικας ασφαλίσεων, άρθρα 12, 56-63, 65, 66 και άρθρο 80 παράγραφος 4, Κώδικας κοινωνικής ασφάλισης άρθρα 120a-162, άρθρα 209-253, άρθρα 260-310.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

BG: Πριν από την ίδρυση υποκαταστήματος ή πρακτορείου για την παροχή υπηρεσιών ασφάλισης, ο αλλοδαπός ασφαλιστής ή αντασφαλιστής πρέπει να έχει λάβει άδεια λειτουργίας στη χώρα καταγωγής του για τους ίδιους ασφαλιστικούς κλάδους με εκείνους στους οποίους επιθυμεί να δραστηριοποιηθεί και στη BG.

Τα έσοδα του προαιρετικού επικουρικού συνταξιοδοτικού ταμείου, καθώς και τυχόν άλλα παρεμφερή έσοδα που συνδέονται άμεσα με τις δραστηριότητες προαιρετικής συνταξιοδοτικής ασφάλισης που ασκούν πρόσωπα τα οποία είναι καταχωρισμένα βάσει της νομοθεσίας άλλου κράτους μέλους και τα οποία επιτρέπεται, σύμφωνα με την οικεία νομοθεσία, να ασκούν δραστηριότητες προαιρετικής συνταξιοδοτικής ασφάλισης, δεν φορολογούνται σύμφωνα με τη διαδικασία που προβλέπεται από τον νόμο περί του φόρου εισοδήματος εταιρειών.

ES: Πριν από τη σύσταση υποκαταστήματος ή πρακτορείου εταιρείας στην ES για την παροχή ορισμένων κατηγοριών ασφάλισης, ο αλλοδαπός ασφαλιστής πρέπει να έχει λάβει άδεια λειτουργίας για τους ίδιους ασφαλιστικούς κλάδους που προβλέπονται και στη χώρα προέλευσής του για χρονικό διάστημα τουλάχιστον πέντε ετών.

PT: Για την ίδρυση υποκαταστήματος ή πρακτορείου, οι αλλοδαπές ασφαλιστικές επιχειρήσεις πρέπει να έχουν λάβει άδεια άσκησης δραστηριοτήτων ασφάλισης ή αντασφάλισης για τουλάχιστον πέντε έτη, σύμφωνα με τις σχετικές διατάξεις του εθνικού δικαίου.

Μέτρα:

BG: Κώδικας ασφαλίσεων, άρθρα 12, 56-63, 65, 66 και άρθρο 80 παράγραφος 4, Κώδικας κοινωνικής ασφάλισης άρθρα 120a–162, άρθρα 209–253, άρθρα 260–310.

ES: Reglamento de Ordenación, Supervisión y Solvencia de Entidades Aseguradoras y Reaseguradoras (RD 1060/2015, de 20 de noviembre de 2015), άρθρο 36.

PT: Άρθρο 7 του νομοθετικού διατάγματος 94-B/98 και κεφάλαιο I τμήμα VI του νομοθετικού διατάγματος 94-B/98, άρθρο 34 σημεία 6 και 7, και άρθρο 7 του νομοθετικού διατάγματος 144/2006· άρθρο 215 του νομικού καθεστώτος που διέπει την ανάληψη και την άσκηση δραστηριοτήτων ασφάλισης και αντασφάλισης, που εγκρίθηκε από τον νόμο 147/2005, της 9ης Σεπτεμβρίου.

Αναφορικά με: Επενδύσεις — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Εθνική μεταχείριση:

AT: Απαγορεύονται οι δραστηριότητες προώθησης και η διαμεσολάβηση για λογαριασμό θυγατρικής μη εγκατεστημένης στην Ένωση ή υποκαταστήματος μη εγκατεστημένου στην AT (εκτός από περιπτώσεις αντασφάλισης και επανεκχώρησης).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών —
Τοπική παρουσία:

DK: Δεν επιτρέπεται σε άτομο ή εταιρεία (συμπεριλαμβανομένων των ασφαλιστικών εταιρειών) να συμμετέχει, για επιχειρηματικούς λόγους, στην άσκηση δραστηριοτήτων πρωτασφάλισης για πρόσωπα που διαμένουν στη DK, για δανικά πλοία ή για ακίνητα στη DK, εκτός από τις ασφαλιστικές εταιρείες που έχουν λάβει άδεια λειτουργίας δυνάμει της δανικής νομοθεσίας ή από τις αρμόδιες αρχές της Δανίας.

DE, HU και LT: Για την παροχή υπηρεσιών πρωτασφάλισης από ασφαλιστικές εταιρείες μη συσταθείσες στην Ευρωπαϊκή Ένωση απαιτείται η σύσταση και αδειοδότηση υποκαταστήματος.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών —
Εθνική μεταχείριση, Τοπική παρουσία:

EL: Ασφαλιστικές και αντασφαλιστικές επιχειρήσεις με έδρα σε τρίτες χώρες μπορούν να λειτουργούν στην Ελλάδα μέσω εγκατάστασης θυγατρικής ή υποκαταστήματος, όπου το υποκατάστημα στην παρούσα περίπτωση δεν έχει συγκεκριμένη νομική μορφή, καθώς σημαίνει μόνιμη παρουσία στο έδαφος κράτους μέλους (π.χ. στην EL) επιχείρησης με έδρα εκτός Ευρωπαϊκής Ένωσης, η οποία λαμβάνει άδεια στο εν λόγω κράτος μέλος (EL) και ασκεί ασφαλιστικές δραστηριότητες.

SE: Η παροχή υπηρεσιών πρωτασφάλισης από αλλοδαπό ασφαλιστή επιτρέπεται μόνο με μεσολάβηση φορέα παροχής ασφαλιστικών υπηρεσιών που έχει λάβει άδεια λειτουργίας στη SE, υπό την προϋπόθεση ότι ο αλλοδαπός ασφαλιστής και η σουηδική ασφαλιστική εταιρεία ανήκουν στον ίδιο όμιλο εταιρειών ή έχουν συνάψει συμφωνία συνεργασίας μεταξύ τους.

SE: Για την παροχή υπηρεσιών ασφαλιστικής διαμεσολάβησης από επιχειρήσεις που δεν έχουν συσταθεί στον ΕΟΧ απαιτείται εγκατάσταση εμπορικής παρουσίας (απαίτηση τοπικής παρουσίας).

SK: Η ασφάλιση αεροπορικών και θαλάσσιων μεταφορών, η οποία καλύπτει αεροσκάφη/σκάφη και την ευθύνη, μπορεί να αναληφθεί μόνον από ασφαλιστικές εταιρείες εγκατεστημένες στην Ευρωπαϊκή Ένωση ή από το υποκατάστημα των ασφαλιστικών εταιρειών που δεν είναι εγκατεστημένες στην Ευρωπαϊκή Ένωση και έχουν άδεια λειτουργίας στη SK.

Μέτρα

AT: Νόμος περί εποπτείας ασφαλίσεων 2016, άρθρο 13 παράγραφοι 1 και 2, Ομοσπονδιακή Επίσημη Εφημερίδα I αριθ. 34/2015 (Versicherungsaufsichtsgesetz 2016, § 13 Abs. 1 und 2, BGBl. I Nr. 34/2015)

DE: Versicherungsaufsichtsgesetz (VAG) για όλες τις ασφαλιστικές υπηρεσίες· σε συνδυασμό με το διάταγμα Luftverkehrs-Zulassungs-Ordnung (διάταγμα LuftVZO) μόνο για υποχρεωτική ασφάλιση αστικής ευθύνης στον τομέα των αεροπορικών μεταφορών.

DK: Lov om finansiel virksomhed jf. lovbekendtgørelse 182 af 18. februar 2015.

EL: Άρθρο 130 του νόμου 4364/2016 (ΦΕΚ 13/Α/5.2.2016).

HU: Νόμος LX του 2003

LT: Νόμος αριθ. IX-1737, της 18ης Σεπτεμβρίου 2003, περί ασφαλίσεων, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-2232 της 13ης Ιουνίου 2019.

SE: Lag om försäkringsdistribution (νόμος περί διανομής ασφαλιστικών προϊόντων και μεσολάβησης) (κεφάλαιο 3 τμήμα 3, 2018:1219)· και νόμος περί αλλοδαπών ασφαλιστών στη Σουηδία (κεφάλαιο 4 τμήμα 1 και 10, 1998:293).

SK: Νόμος 39/2015 περί ασφάλισης.

Επιφύλαξη αριθ. 2: Υποτομέας: Τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Τοπική παρουσία

Επίπεδο διακυβέρνησης: ΕΕ/κράτους μέλους (εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά)

Περιγραφή:

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: Για την άσκηση των δραστηριοτήτων δανειοδότησης με κεφάλαια τα οποία δεν αντλούνται μέσω αποδοχής καταθέσεων ή άλλων επιστρεπτέων κεφαλαίων, την απόκτηση συμμετοχών σε πιστωτικό ίδρυμα ή άλλο χρηματοπιστωτικό ίδρυμα, τη χρηματοδοτική μίσθωση, τις συναλλαγές εγγύησης, την απόκτηση απαιτήσεων από δάνεια και άλλες μορφές χρηματοδότησης (πρακτορεία, πώληση επιχειρηματικών απαιτήσεων, κ.λπ.), τα μη τραπεζικά χρηματοπιστωτικά ιδρύματα υπόκεινται σε καθεστώς εγγραφής στην Εθνική Τράπεζα της Βουλγαρίας. Το χρηματοπιστωτικό ίδρυμα έχει την κύρια επιχειρηματική του δραστηριότητα στο έδαφος της BG.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

BG: Τράπεζες εκτός ΕΟΧ μπορούν να ασκούν τραπεζικές δραστηριότητες στη BG αφού λάβουν άδεια από την Εθνική Τράπεζα της Βουλγαρίας για την αποδοχή και την άσκηση επιχειρηματικών δραστηριοτήτων στη BG μέσω υποκαταστήματος.

IT: Για να λάβει μια εταιρεία άδεια να διαχειρίζεται το σύστημα διακανονισμού τίτλων ή να παρέχει υπηρεσίες κεντρικού αποθετηρίου κινητών αξιών με εγκατάσταση στην IT, απαιτείται να έχει συσταθεί στην Ιταλία (όχι υποκαταστήματα).

Στην περίπτωση των οργανισμών συλλογικών επενδύσεων άλλων από τους οργανισμούς συλλογικών επενδύσεων σε κινητές αξίες (στο εξής: ΟΣΕΚΑ) που έχουν εναρμονιστεί με τη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, ο θεματοφύλακας ή ο διαχειριστής πρέπει να είναι εγκατεστημένος στην IT ή σε άλλο κράτος μέλος και να διατηρεί υποκατάστημα στην IT.

Οι εταιρείες διαχείρισης επενδυτικών κεφαλαίων που δεν έχουν εναρμονιστεί με την νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης απαιτείται επίσης να έχουν συσταθεί στην IT (όχι υποκαταστήματα).

Μόνον οι τράπεζες, οι ασφαλιστικές εταιρείες, οι εταιρείες επενδύσεων και οι εταιρείες διαχείρισης ΟΣΕΚΑ που έχουν εναρμονιστεί με τη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης και έχουν τη νόμιμη κεντρική τους έδρα στην Ευρωπαϊκή Ένωση, καθώς και ΟΣΕΚΑ που έχουν συσταθεί στην IT, μπορούν να ασκήσουν δραστηριότητα διαχείρισης πόρων συνταξιοδοτικών ταμείων.

Για την άσκηση δραστηριοτήτων πώλησης κατ' οίκον, οι διαμεσολαβητές πρέπει να χρησιμοποιούν πωλητές χρηματοοικονομικών προϊόντων που διαθέτουν άδεια και διαμένουν στο έδαφος κράτους μέλους.

Τα γραφεία αντιπροσωπείας διαμεσολαβητών εκτός Ευρωπαϊκής Ένωσης δεν μπορούν να διεξάγουν δραστηριότητες που αποσκοπούν στην παροχή επενδυτικών υπηρεσιών, συμπεριλαμβανομένων των συναλλαγών για ίδιο λογαριασμό ή για λογαριασμό πελατών, της τοποθέτησης και αναδοχής χρηματοπιστωτικών μέσων (απαιτείται η ίδρυση υποκαταστήματος).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

PT: Υπηρεσίες διαχείρισης συνταξιοδοτικών ταμείων παρέχονται μόνον από ειδικές εταιρείες που συστήνονται προς τον σκοπό αυτό στην Πορτογαλία, καθώς και από ασφαλιστικές εταιρείες που είναι εγκατεστημένες στην Πορτογαλία και έχουν λάβει άδεια για την άσκηση δραστηριοτήτων ασφάλισης ζωής ή από νομικά πρόσωπα που διαθέτουν άδεια για την παροχή υπηρεσιών διαχείρισης συνταξιοδοτικών ταμείων σε άλλα κράτη μέλη. Δεν επιτρέπεται η απευθείας σύσταση υποκαταστημάτων από χώρες εκτός της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

Μέτρα:

BG: Νόμος περί πιστωτικών ιδρυμάτων, άρθρο 2 παράγραφος 5, άρθρο 3a και άρθρο 17· κώδικας κοινωνικής ασφάλισης, άρθρα 121, 121b, 121f· και νομισματικός νόμος, άρθρο 3.

IT: Νομοθετικό διάταγμα 58/1998, άρθρα 1, 19, 28, 30-33, 38, 69 και 80· κοινός κανονισμός της Τράπεζας της Ιταλίας και της Consob, της 22.2.1998, άρθρα 3 και 41· κανονισμός της Τράπεζας της Ιταλίας, της 25.1.2005· κανονισμός 16190 της Consob, της 29ης Οκτωβρίου 2007, τίτλος V κεφάλαιο VII τμήμα II άρθρα 17-21, 78- 81, 91-111· και με την επιφύλαξη του: κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 909/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹.

¹ Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 909/2014 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Ιουλίου 2014, σχετικά με τη βελτίωση του διακανονισμού αξιογράφων στην Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κεντρικά αποθετήρια τίτλων και για την τροποποίηση των οδηγιών 98/26/ΕΚ και 2014/65/ΕΕ και του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 236/2012 (ΕΕ L 257 της 28.8.2014, σ. 1).

PT: Νομοθετικό διάταγμα 12/2006, όπως τροποποιήθηκε με το νομοθετικό διάταγμα 180/2007, νομοθετικό διάταγμα 357-A/2007, κανονισμός 7/2007-R, όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό 2/2008-R, κανονισμός 19/2008-R, κανονισμός 8/2009· και άρθρο 3 του νομικού καθεστώτος που διέπει την ίδρυση και τη λειτουργία συνταξιοδοτικών ταμείων και των οντοτήτων διαχείρισής τους, το οποίο εγκρίθηκε από τον νόμο 27/2020 της 23ης Ιουλίου.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

HU: Τα υποκαταστήματα εταιρειών διαχείρισης επενδυτικών κεφαλαίων εκτός του ΕΟΧ δεν δύνανται να συμμετέχουν στη διαχείριση επενδυτικών κεφαλαίων της Ευρωπαϊκής Ένωσης ούτε μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες διαχείρισης περιουσιακών στοιχείων σε ιδιωτικά συνταξιοδοτικά ταμεία.

Μέτρα:

HU: Νόμος CCXXXVII του 2013 περί πιστωτικών οργανισμών και χρηματοπιστωτικών επιχειρήσεων· νόμος CCXXXVII του 2013 περί πιστωτικών οργανισμών και χρηματοπιστωτικών επιχειρήσεων· και νόμος CXX του 2001 περί κεφαλαιαγοράς.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

BG: Για τη διοίκηση και εκπροσώπηση της τράπεζας απαιτούνται τουλάχιστον δύο πρόσωπα. Τα πρόσωπα που αναλαμβάνουν τη διαχείριση και την εκπροσώπηση της τράπεζας πρέπει να έχουν φυσική παρουσία στη διοικητική έδρα του τραπεζικού ιδρύματος. Δεν επιτρέπεται σε νομικά πρόσωπα να εκλεγούν διευθύνοντες σύμβουλοι ή μέλη του διοικητικού συμβουλίου τράπεζας.

Μέτρα:

BG: Νόμος περί πιστωτικών ιδρυμάτων, άρθρο 10· κώδικας κοινωνικής ασφάλισης, άρθρο 121e· και νομισματικός νόμος, άρθρο 3.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

HU: Στο διοικητικό συμβούλιο των πιστωτικών οργανισμών πρέπει να συμμετέχουν τουλάχιστον δύο μέλη που αναγνωρίζονται ως διαμένοντες σύμφωνα με τους κανονισμούς περί συναλλάγματος και έχουν διαμείνει μόνιμα στη HU για χρονικό διάστημα τουλάχιστον ενός έτους.

Μέτρα:

HU: Νόμος CCXXXVII του 2013 περί πιστωτικών οργανισμών και χρηματοπιστωτικών επιχειρήσεων· νόμος CCXXXVII του 2013 περί πιστωτικών οργανισμών και χρηματοπιστωτικών επιχειρήσεων· και νόμος CXX του 2001 περί κεφαλαιαγοράς.

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

HU: Η παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών ή η άσκηση επικουρικών δραστηριοτήτων χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών από εταιρείες εκτός του ΕΟΧ επιτρέπεται αποκλειστικά και μόνο μέσω υποκαταστήματος στην Ουγγαρία.

Μέτρα:

HU: Νόμος CCXXXVII του 2013 περί πιστωτικών οργανισμών και χρηματοπιστωτικών επιχειρήσεων· νόμος CCXXXVII του 2013 περί πιστωτικών οργανισμών και χρηματοπιστωτικών επιχειρήσεων· και νόμος CXX του 2001 περί κεφαλαιαγοράς.

ΤΜΗΜΑ Δ

ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Επιφύλαξη αριθ. 1: Υποτομέας: Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Τοπική παρουσία

Επίπεδο διακυβέρνησης: ΕΕ/κράτους μέλους (εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά)

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών —
Τοπική παρουσία:

BG: Η ασφάλιση της μεταφοράς εμπορευμάτων, που καλύπτει τα εμπορεύματα, τα οχήματα και την αστική ευθύνη για κινδύνους εντός της Βουλγαρίας, δεν μπορεί να αναληφθεί απευθείας από αλλοδαπή ασφαλιστική εταιρεία.

DE: Αλλοδαπή ασφαλιστική εταιρεία που έχει συστήσει υποκατάστημα στη Γερμανία μπορεί να συνάπτει ασφαλιστικά συμβόλαια στη Γερμανία για διεθνείς μεταφορές μόνο μέσω του υποκαταστήματος που έχει συσταθεί στη Γερμανία.

Υφιστάμενα μέτρα:

DE: Luftverkehrsgesetz (LuftVG)· και Luftverkehrszulassungsordnung (LuftVZO).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

ES: Για το επάγγελμα του αναλογιστή απαιτείται διαμονή ή, εναλλακτικά, διετής πείρα.

FI: Για παροχή υπηρεσιών ασφαλιστικής μεσιτείας απαιτείται μόνιμη κύρια εγκατάσταση στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Μόνον ασφαλιστικές εταιρείες που έχουν την έδρα τους στην Ευρωπαϊκή Ένωση ή έχουν υποκατάστημα στη Φινλανδία μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες πρωτασφάλισης, συμπεριλαμβανομένης της συνασφάλισης.

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Laki ulkomaisista vakuutusyhtiöistä (νόμος περί των αλλοδαπών ασφαλιστικών εταιρειών) (398/1995).

Vakuutusyhtiölaki (νόμος περί των ασφαλιστικών εταιρειών) (521/2008).

Laki ulkomaisista vakuutusyhtiöistä (νόμος περί διανομής ασφαλιστικών προϊόντων) (234/2018).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών —
Τοπική παρουσία:

FR: Ασφάλιση κινδύνων που σχετίζονται με τις χερσαίες μεταφορές μπορούν να αναλαμβάνουν μόνο ασφαλιστικές εταιρείες εγκατεστημένες στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Υφιστάμενα μέτρα:

FR: Code des assurances (ασφαλιστικός κώδικας).

HU: Μόνο τα νομικά πρόσωπα της Ευρωπαϊκής Ένωσης και τα υποκαταστήματα με έδρα στην Ουγγαρία μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες πρωτασφάλισης.

Υφιστάμενα μέτρα:

HU: Νόμος LX του 2003.

IT: Ασφαλιστήρια συμβόλαια για τη μεταφορά εμπορευμάτων, την ασφάλιση οχημάτων και την ασφάλιση αστικής ευθύνης όσον αφορά κινδύνους στο έδαφος της Ιταλίας μπορούν να συνάπτονται μόνον από ασφαλιστικές εταιρείες εγκατεστημένες στην Ευρωπαϊκή Ένωση, εξαιρουμένων των διεθνών μεταφορών που περιλαμβάνουν εισαγωγές στην Ιταλία.

Δεν επιτρέπεται η διασυνοριακή παροχή αναλογιστικών υπηρεσιών.

Υφιστάμενα μέτρα:

IT: Άρθρο 29 του Κώδικα Ιδιωτικής Ασφάλισης (νομοθετικό διάταγμα αριθ. 209 της 7ης Σεπτεμβρίου 2005).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

PT: Η σύναψη συμβολαίων ασφάλισης αεροπορικών και θαλάσσιων μεταφορών που καλύπτουν εμπορεύματα, αεροσκάφη, κύτη και αστική ευθύνη επιτρέπεται μόνον από επιχειρήσεις ή νομικά πρόσωπα της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ως διαμεσολαβητές για τις ασφαλίσεις αυτού του τύπου στην PT μπορούν να ενεργούν μόνο φυσικά πρόσωπα της Ευρωπαϊκής Ένωσης ή επιχειρήσεις εγκατεστημένες στο Μέρος ΕΕ.

Υφιστάμενα μέτρα:

PT: Άρθρο 3 του νόμου 147/2015, άρθρο 8 του νόμου 7/2019.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

SK: Οι αλλοδαποί υπήκοοι μπορούν να συστήσουν ασφαλιστική εταιρεία με τη μορφή συμμετοχικής εταιρείας ή μπορούν να ασκούν ασφαλιστική δραστηριότητα μέσω των υποκαταστημάτων τους με καταστατική έδρα στη Σλοβακική Δημοκρατία. Η παροχή άδειας και στις δύο περιπτώσεις υπόκειται στην αξιολόγηση της εποπτικής αρχής.

Υφιστάμενα μέτρα:

SK: Νόμος 39/2015 περί ασφάλισης.

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

FI: Τουλάχιστον το ήμισυ των μελών του διοικητικού και του εποπτικού συμβουλίου, και ο διευθύνων σύμβουλος ασφαλιστικής εταιρείας που παρέχει προβλεπόμενη εκ του νόμου συνταξιοδοτική ασφάλιση θα πρέπει να έχουν τον τόπο διαμονής τους στον ΕΟΧ, εκτός αν οι αρμόδιες αρχές έχουν χορηγήσει εξαίρεση. Οι αλλοδαποί ασφαλιστές δεν μπορούν να λάβουν άδεια στη FI για την ίδρυση υποκαταστήματος με σκοπό την παροχή της εκ του νόμου προβλεπόμενης συνταξιοδοτικής ασφάλισης. Τουλάχιστον ένας ελεγκτής θα πρέπει να διαμένει μόνιμα στον ΕΟΧ.

Για άλλες ασφαλιστικές εταιρείες, απαιτείται διαμονή στον ΕΟΧ για τουλάχιστον ένα μέλος του διοικητικού και του εποπτικού συμβουλίου και για τον διευθύνοντα σύμβουλο. Τουλάχιστον ένας ελεγκτής θα πρέπει να διαμένει μόνιμα στον ΕΟΧ. Ο γενικός πράκτορας ασφαλιστικής εταιρείας της Χιλής πρέπει να διαμένει στη Φινλανδία, εκτός αν τα κεντρικά γραφεία της εταιρείας βρίσκονται στην Ευρωπαϊκή Ένωση.

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Laki ulkomaisista vakuutusyhtiöistä (νόμος περί των αλλοδαπών ασφαλιστικών εταιρειών) (398/1995)· Vakuutusyhtiölaki (νόμος περί των ασφαλιστικών εταιρειών) (521/2008)·

Laki ulkomaisista vakuutusyhtiöistä (νόμος περί της ασφαλιστικής διαμεσολάβησης) (570/2005)·

Laki vakuutusedustuksesta (νόμος περί διανομής ασφαλιστικών προϊόντων) (234/2018) και

Laki työeläkevakuutusyhtiöistä (νόμος περί των εταιρειών που παρέχουν προβλεπόμενη εκ του νόμου συνταξιοδοτική ασφάλιση) (354/1997).

Επιφύλαξη αριθ. 2: Υποτομέας: Τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες

Είδος επιφύλαξης: Εθνική μεταχείριση

Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια

Τοπική παρουσία

Επίπεδο διακυβέρνησης: ΕΕ/κράτους μέλους (εκτός εάν ορίζεται διαφορετικά)

Περιγραφή:

Η ΕΕ διατηρεί το δικαίωμα να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά τα εξής σημεία:

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση και Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

ΕΕ: Μόνον νομικά πρόσωπα που έχουν την καταστατική τους έδρα στην Ευρωπαϊκή Ένωση μπορούν να ενεργούν ως αποθετήρια των περιουσιακών στοιχείων εταιρειών επενδύσεων. Για την εγκατάσταση εξειδικευμένης εταιρείας διαχείρισης, της οποίας τα κεντρικά γραφεία και η καταστατική έδρα βρίσκονται στο ίδιο κράτος μέλος, απαιτείται η άσκηση των δραστηριοτήτων διαχείρισης αμοιβαίων κεφαλαίων, συμπεριλαμβανομένων καταπιστευματικών επενδυτικών μονάδων (unit trusts), και, εφόσον το επιτρέπει η εθνική νομοθεσία, η άσκηση των δραστηριοτήτων εταιρειών επενδύσεων.

Υφιστάμενα μέτρα:

ΕΕ: Οδηγία 2009/65/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου¹ και οδηγία 2011/61/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου².

Αναφορικά με: Διασυννοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών —
Τοπική παρουσία:

ΕΣΤ: Για την αποδοχή καταθέσεων, απαιτείται έγκριση της εσθονικής εποπτικής αρχής χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων και καταχώριση βάσει της εσθονικής νομοθεσίας ως συμμετοχικής εταιρείας, θυγατρικής ή υποκαταστήματος.

Υφιστάμενα μέτρα:

ΕΣΤ: Krediidiasutuste seadus (νόμος περί των πιστωτικών ιδρυμάτων) § 206 και § 21.

¹ Οδηγία 2009/65/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 13ης Ιουλίου 2009, για τον συντονισμό των νομοθετικών, κανονιστικών και διοικητικών διατάξεων σχετικά με ορισμένους οργανισμούς συλλογικών επενδύσεων σε κινητές αξίες (ΟΣΕΚΑ) (ΕΕ L 302 της 17.11.2009, σ. 32).

² Οδηγία 2011/61/ΕΕ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 8ης Ιουνίου 2011, σχετικά με τους διαχειριστές οργανισμών εναλλακτικών επενδύσεων και για την τροποποίηση των οδηγιών 2003/41/ΕΚ και 2009/65/ΕΚ και των κανονισμών (ΕΚ) αριθ. 1060/2009 και (ΕΕ) αριθ. 1095/2010 (ΕΕ L 174 της 1.7.2011, σ. 1).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση, Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια:

FI: Τουλάχιστον ένας από τους ιδρυτές πιστωτικού ιδρύματος και τουλάχιστον ένα από τα μέλη του διοικητικού συμβουλίου του καθώς και ο διευθύνων σύμβουλός του πρέπει να είναι μόνιμοι κάτοικοι ή, εάν ο ιδρυτής είναι νομικό πρόσωπο, να έχουν την καταστατική έδρα τους στον ΕΟΧ, εκτός εάν η εποπτική αρχή χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων επιτρέψει σχετική εξαίρεση. Η εξαίρεση μπορεί να χορηγηθεί εφόσον δεν θέτει σε κίνδυνο την αποτελεσματική εποπτεία και τη διοίκηση του πιστωτικού ιδρύματος σύμφωνα με τις αρχές της υγιούς και συνετής επιχειρηματικής δραστηριότητας. Τουλάχιστον ένας ελεγκτής θα πρέπει να διαμένει μόνιμα στον ΕΟΧ.

για τις υπηρεσίες πληρωμών, ενδέχεται να απαιτείται διαμονή ή κατοικία στη Φινλανδία.

Υφιστάμενα μέτρα:

FI: Laki liikepankeista ja muista osakeyhtiömuotoisista luottolaitoksista (νόμος περί εμπορικών τραπεζών και άλλων πιστωτικών ιδρυμάτων με τη μορφή εταιρείας περιορισμένης ευθύνης) (1501/2001)· Säästöpankkilaki (1502/2001) (νόμος περί των ταμειωτηρίων)· Laki osuuspankeista ja muista osuuskuntamuotoisista luottolaitoksista (423/2013) (νόμος περί συνεταιριστικών τραπεζών και άλλων πιστωτικών ιδρυμάτων με τη μορφή συνεταιριστικής τράπεζας)· Laki hypoteekkiyhdistyksistä (936/1978) (νόμος περί των εταιρειών υποθηκών)· Maksulaitoslaki (297/2010) (νόμος περί των ιδρυμάτων πληρωμών)· Laki ulkomaisen maksulaitoksen toiminnasta Suomessa (298/2010) (νόμος περί της λειτουργίας των αλλοδαπών ιδρυμάτων πληρωμών στη Φινλανδία)· και Laki luottolaitostoiminnasta (νόμος περί πιστωτικών ιδρυμάτων) (610/2014).

Αναφορικά με: Ελευθέρωση των επενδύσεων — Εθνική μεταχείριση:

IT: Υπηρεσίες «consulenti finanziari» (χρηματοοικονομικών συμβούλων). Για την άσκηση δραστηριοτήτων πώλησης κατ' οίκον, οι διαμεσολαβητές χρησιμοποιούν πωλητές χρηματοοικονομικών προϊόντων που διαθέτουν άδεια και διαμένουν στο έδαφος κράτους μέλους.

Υφιστάμενα μέτρα:

IT: Άρθρα 91-111 του κανονισμού Consob για τους διαμεσολαβητές (αριθ. 16190 της 29ης Οκτωβρίου 2007).

Αναφορικά με: Διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών — Τοπική παρουσία:

LT: Μόνο τράπεζες που έχουν την καταστατική τους έδρα ή υποκατάστημά στη LT και έχουν λάβει άδεια να παρέχουν επενδυτικές υπηρεσίες στον EOX μπορούν να ενεργούν ως αποθετήρια των περιουσιακών στοιχείων συνταξιοδοτικών ταμείων. Τουλάχιστον ένας επικεφαλής της διοίκησης τράπεζας πρέπει να ομιλεί τη λιθουανική γλώσσα.

Υφιστάμενα μέτρα:

LT: Νόμος αριθ. IX-2085, της 30ής Μαρτίου 2004, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας περί τραπεζών, όπως τροποποιήθηκε με τον νόμο αριθ. XIII-729 της 16ης Νοεμβρίου 2017· νόμος αριθ. IX-1709, της 4ης Ιουλίου 2003, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας περί των επιχειρήσεων συλλογικών επενδύσεων, όπως τροποποιήθηκε με τον νόμο αριθ. XIII-1872 της 20ής Δεκεμβρίου 2018· νόμος αριθ. VIII-1212, της 3ης Ιουνίου 1999, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας περί συσσώρευσης συμπληρωματικής προαιρετικής σύνταξης (όπως αναθεωρήθηκε με τον νόμο αριθ. XII-70 της 20ής Δεκεμβρίου 2012)· νόμος αριθ. IX-1596, της 5ης Ιουνίου 2003, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας περί πληρωμών, τελευταία τροποποίηση αριθ. XIII-2488 της 17ης Οκτωβρίου 2019· και νόμος αριθ. XI-549, της 10ης Δεκεμβρίου 2009, της Δημοκρατίας της Λιθουανίας περί των ιδρυμάτων πληρωμών (νέα έκδοση του νόμου: αριθ. XIII-1093 της 17ης Απριλίου 2018).

ΧΙΛΗ: ΕΠΙΦΥΛΑΞΕΙΣ ΚΑΙ ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ

ΤΜΗΜΑ Α

**ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΓΙΑ ΤΙΣ ΔΙΑΣΥΝΟΡΙΑΚΕΣ ΣΥΝΑΛΛΑΓΕΣ ΣΤΟΝ ΤΟΜΕΑ ΤΩΝ
ΧΡΗΜΑΤΟΠΙΣΤΩΤΙΚΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ**

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο σε σχέση με το άρθρο 18.7, εκτός από τους ακόλουθους υποτομείς και τις χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που ορίζονται σύμφωνα με τις σχετικές νομοθετικές και κανονιστικές διατάξεις της Χιλής και με την επιφύλαξη των όρων, περιορισμών και προϋποθέσεων που καθορίζονται κατωτέρω.

Εξυπακούεται ότι οι δεσμεύσεις ενός Μέρους σχετικά με την παροχή συμβουλευτικών υπηρεσιών στον τομέα των διασυνοριακών επενδύσεων δεν ερμηνεύονται, αυτές καθαυτές, υπό την έννοια ότι απαιτούν από το εν λόγω Μέρος να επιτρέπει τη δημόσια προσφορά κινητών αξιών (όπως ορίζεται από τις σχετικές νομοθετικές και κανονιστικές διατάξεις του) στο έδαφός του από διασυνοριακούς παρόχους του άλλου Μέρους που παρέχουν ή επιδιώκουν να παράσχουν τέτοιες συμβουλευτικές υπηρεσίες στον τομέα των επενδύσεων. Ένα Μέρος μπορεί να εξαρτά την παροχή των υπηρεσιών του διασυνοριακού παρόχου από κανονιστικές απαιτήσεις και απαιτήσεις καταχώρισης, συμπεριλαμβανομένης της απαίτησης να παρέχει την ίδια κατηγορία υπηρεσιών στη χώρα καταγωγής και να εποπτεύεται στη χώρα καταγωγής του.

Τομέας	Υποτομέας
Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες	Πώληση ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση (συμπεριλαμβανομένων των μεταφερόμενων αγαθών). Δεν περιλαμβάνονται οι εθνικές μεταφορές «καμποτάζ».
	Μεσίτες ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα εμπορεύματα υπό διεθνή διαμετακόμιση (περιλαμβάνονται τα αγαθά που μεταφέρονται, το όχημα που μεταφέρει τα αγαθά και κάθε σχετική αστική ευθύνη). Δεν περιλαμβάνονται οι εθνικές μεταφορές «καμποτάζ».
	Αντασφάλιση και αντεκχώρηση· μεσιτεία αντασφαλίσεων· και συμβουλευτικές υπηρεσίες, αναλογιστικές υπηρεσίες και υπηρεσίες εκτίμησης κινδύνων.
Τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες (εκτός των ασφαλιστικών)	Παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού από παρόχους άλλων χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών.
	Υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες, εκτός από διαμεσολάβηση και αξιολόγηση και ανάλυση της πιστοληπτικής ικανότητας, σε σχέση με τραπεζικές και άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες.

ΤΜΗΜΑ Β

ΔΕΣΜΕΥΣΕΙΣ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΡΟΣΒΑΣΗ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ ΟΣΟΝ ΑΦΟΡΑ ΤΗΝ ΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ ΤΩΝ ΕΠΕΝΔΥΣΕΩΝ

Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο που αφορά το άρθρο 18.6, εκτός από τους ακόλουθους υποτομείς και τις χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που ορίζονται σύμφωνα με τις σχετικές νομοθετικές και κανονιστικές διατάξεις της Χιλής και με την επιφύλαξη των όρων, περιορισμών και προϋποθέσεων που καθορίζονται κατωτέρω:

1. Ο τομέας των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών της Χιλής είναι σε κάποιον βαθμό κατακερματισμένος, υπό την έννοια ότι τα ιδρύματα, είτε ημεδαπά είτε αλλοδαπά, που έχουν λάβει άδεια να λειτουργούν ως τράπεζες δεν μπορούν να συμμετέχουν άμεσα στον τομέα των ασφαλίσεων και των κινητών αξιών και αντιστρόφως.
2. Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει μέτρα για τη ρύθμιση των χρηματοπιστωτικών ομίλων ετερογενών δραστηριοτήτων, συμπεριλαμβανομένων των οντοτήτων που ανήκουν σε σχετικούς ομίλους ετερογενών δραστηριοτήτων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά
Όλες οι χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες	Η Χιλή δύναται, χωρίς διακρίσεις, να επιβάλει περιορισμούς ή υποχρεώσεις όσον αφορά την ύπαρξη συγκεκριμένης μορφής νομικών προσώπων, συμπεριλαμβανομένων εταιρειών, αλλοδαπών υποκαταστημάτων, γραφείων αντιπροσωπείας ή άλλης μορφής εμπορικής παρουσίας, μέσω των οποίων οι οντότητες που δραστηριοποιούνται σε όλους τους υποτομείς χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών δύναται να παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες. Η Χιλή μπορεί, χωρίς διακρίσεις, να επιβάλει περιορισμούς ή υποχρεώσεις όσον αφορά την ύπαρξη συγκεκριμένης μορφής εταιρείας.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά
Όλες οι ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες	Στη Χιλή, οι ασφαλιστικές δραστηριότητες διαιρούνται σε δύο ομάδες: η πρώτη ομάδα περιλαμβάνει τις εταιρείες που ασφαλίζουν αγαθά ή περιουσιακά στοιχεία (patrimonio) κατά του κινδύνου απώλειας ή ζημίας, ενώ η δεύτερη περιλαμβάνει εκείνες που καλύπτουν προσωπικούς κινδύνους ή εγγυώνται, εντός ή κατά τη λήξη ορισμένης περιόδου, τη χορήγηση κεφαλαίου, την εξόφληση ενός ασφαλιστηρίου ή ένα εισόδημα για τον ασφαλισμένο ή τους δικαιούχους του. Η ίδια ασφαλιστική εταιρεία δεν μπορεί να συσταθεί κατά τρόπο ώστε να καλύπτει και τις δύο κατηγορίες κινδύνων. Οι εταιρείες ασφάλισης πιστώσεων πρέπει να έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα με αποκλειστικό αντικείμενο την κάλυψη αυτού του είδους κινδύνων, για παράδειγμα, απώλεια ή ζημία στα περιουσιακά στοιχεία του ασφαλισμένου λόγω μη πληρωμής χρηματικής οφειλής ή δανείου, ενώ ταυτόχρονα επιτρέπεται να καλύπτουν κινδύνους εγγύησης και πίστης. Οι ασφαλιστικές εταιρείες μπορούν να συσταθούν νόμιμα μόνο σύμφωνα με τις διατάξεις του «νόμου περί εταιρειών (ley sobre sociedades anónimas)». Τα υποκαταστήματα αλλοδαπών εταιρειών που επιτρέπεται να δραστηριοποιούνται στον ασφαλιστικό τομέα της Χιλή θα πρέπει να εγκατασταθούν στη Χιλή ως «πρακτορείο αλλοδαπής εταιρείας (agencia de sociedad anónima extranjera)» που έχει λάβει άδεια για τους συγκεκριμένους σκοπούς. Η ασφαλιστική σύμβαση μπορεί να συναφθεί απευθείας ή μέσω εγγεγραμμένων μεσιτών ασφαλίσεων οι οποίοι, για την άσκηση της δραστηριότητας αυτής, πρέπει να είναι εγγεγραμμένοι στο μητρώο.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Πρωτασφάλιση	Πώληση πρωτασφάλισης ζωής (δεν περιλαμβάνει ασφάλιση συνδεδεμένη με το σύστημα κοινωνικής ασφάλισης) (CPC 81211).	Ασφαλιστικές υπηρεσίες μπορούν να παρέχονται μόνο από ασφαλιστικές εταιρείες που έχουν συσταθεί στη Χιλή ως ανώνυμες εταιρείες (sociedades anónimas) ή ως υποκαταστήματα αλλοδαπών εταιρειών με αποκλειστικό αντικείμενο την ανάπτυξη του συγκεκριμένου τομέα δραστηριοτήτων.
	Πώληση γενικών πρωτασφαλίσεων (CPC 8129, εκτός της CPC 81299), εξαιρουμένων των ιδρυμάτων κοινωνικής ασφάλισης (Instituciones de Salud Previsional, ISAPRES), για παράδειγμα νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί με αντικείμενο την παροχή παροχών υγείας σε φυσικά πρόσωπα που επιλέγουν να γίνουν μέλη, τα οποία χρηματοδοτούνται μέσω υποχρεωτικών εισφορών φορολογητέου εισοδήματος ή υψηλότερου ποσού, ανάλογα με την περίπτωση. Εξαιρείται επίσης το Εθνικό Ταμείο Υγείας (Fondo Nacional de Salud, FONASA), δημόσιος οργανισμός που χρηματοδοτείται από την κυβέρνηση και μέσω υποχρεωτικών εισφορών φορολογητέου εισοδήματος, το οποίο είναι αρμόδιο για την καταβολή παροχών υγείας σε άτομα που δεν είναι μέλη ιδρύματος κοινωνικής ασφάλισης. Δεν περιλαμβάνεται η πώληση ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα και τη διεθνή διαμετακόμιση εμπορευμάτων.	Ασφαλιστικές υπηρεσίες μπορούν να παρέχονται μόνο από ασφαλιστικές εταιρείες που έχουν συσταθεί στη Χιλή ως ανώνυμες εταιρείες (sociedades anónimas) ή ως υποκαταστήματα αλλοδαπών εταιρειών με αποκλειστικό αντικείμενο την ανάπτυξη του συγκεκριμένου τομέα δραστηριοτήτων, είτε πρόκειται για πρωτασφαλίσεις ζωής είτε για γενικές πρωτασφαλίσεις. Στην περίπτωση γενικής ασφάλισης πιστώσεων (CPC 81296), η επιχείρηση πρέπει να έχει συσταθεί ως ασφαλιστική εταιρεία με έδρα τη Χιλή με αποκλειστικό αντικείμενο την κάλυψη αυτού του είδους κινδύνων.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Πώληση ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση (συμπεριλαμβανομένων των μεταφερόμενων αγαθών). Δεν περιλαμβάνονται οι εθνικές μεταφορές «καμποτάζ».	Η πώληση ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση (συμπεριλαμβανομένων των μεταφερόμενων αγαθών) μπορεί να παρέχεται από ασφαλιστικές εταιρείες που έχουν συσταθεί στη Χιλή και έχουν ως αποκλειστικό αντικείμενο την άσκηση δραστηριοτήτων γενικής πρωτασφάλισης.
Αντασφάλιση και επανεκχώρηση	Αντασφάλιση και επανεκχώρηση (περιλαμβάνονται οι μεσίτες αντασφαλίσεων)	Η αντασφάλιση παρέχεται από αντασφαλιστικές εταιρείες που είναι εγκατεστημένες στη Χιλή και έχουν λάβει άδεια από τη CMF. Οι ασφαλιστικές εταιρείες μπορούν επίσης να παρέχουν υπηρεσίες αντασφάλισης συμπληρωματικά προς τις ασφαλιστικές δραστηριότητές τους, εφόσον το επιτρέπει το καταστατικό τους. Οι υπηρεσίες αντασφάλισης και επανεκχώρησης μπορούν επίσης να παρέχονται από αλλοδαπούς αντασφαλιστές και αλλοδαπούς μεσίτες αντασφαλίσεων εγγεγραμμένους στο μητρώο που τηρείται από τη CMF (στο εξής: μητρώο).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Ασφαλιστική διαμεσολάβηση	Μεσιτεία ασφαλίσεων (με εξαίρεση ασφάλειες για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα, συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων, και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση).	Μόνο νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί νόμιμα στη Χιλή για τον συγκεκριμένο σκοπό μπορούν να παρέχουν υπηρεσίες μεσιτείας ασφαλίσεων.
	Μεσιτεία ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση, συμπεριλαμβανομένων των αγαθών που μεταφέρονται, του οχήματος που μεταφέρει τα αγαθά και κάθε σχετικής αστικής ευθύνης). Δεν περιλαμβάνονται οι εθνικές μεταφορές «καμποτάζ».	Οι μεσίτες ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική ασφαλειών για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση, πρέπει να είναι εγγεγραμμένοι στο μητρώο και να πληρούν τις προϋποθέσεις που καθορίζει η CMF. Μόνο νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί νόμιμα στη Χιλή για τον συγκεκριμένο σκοπό μπορούν να παρέχουν αυτήν την υπηρεσία.
Επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες, όπως παροχή συμβουλών, αναλογιστικές μελέτες, εκτίμηση κινδύνου και διακανονισμός αποζημιώσεων	Υπηρεσίες διακανονισμού αποζημιώσεων.	Οι υπηρεσίες διακανονισμού αποζημιώσεων μπορούν να παρέχονται απευθείας από ασφαλιστικές εταιρείες εγκατεστημένες στη Χιλή ή από νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί στη Χιλή.
	Επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες (συμπεριλαμβανομένων μόνο των υπηρεσιών παροχής συμβουλών, των αναλογιστικών υπηρεσιών και της εκτίμησης κινδύνου).	Οι επικουρικές ασφαλιστικές υπηρεσίες μπορούν να παρέχονται μόνο από νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί στη Χιλή.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Διαχείριση προγραμμάτων προαιρετικής συνταξιοδοτικής αποταμίευσης (ahorro previsional voluntario) μέσω ασφάλισης ζωής.	Καμία δέσμευση όσον αφορά το άρθρο 18.6 παράγραφος 1 στοιχείο ε). Τα προγράμματα προαιρετικής συνταξιοδοτικής αποταμίευσης μπορούν να προσφέρονται μόνο από εταιρείες ασφάλειας ζωής εγκατεστημένες στη Χιλή σύμφωνα με τα ανωτέρω. Τα εν λόγω προγράμματα και τα σχετικά ασφαλιστήρια πρέπει να έχουν προηγουμένως εγκριθεί από τη CMF.
Τραπεζικές υπηρεσίες	Τα αλλοδαπά τραπεζικά ιδρύματα πρέπει να είναι τραπεζικές εταιρείες (sociedades bancarias) που έχουν συσταθεί νόμιμα στη χώρα καταγωγής τους και να συνεισφέρουν το κεφάλαιο που απαιτείται από τη νομοθεσία της Χιλή. Τα αλλοδαπά τραπεζικά ιδρύματα μπορούν να λειτουργούν μόνον: μέσω συμμετοχών σε τράπεζες της Χιλή που έχουν συσταθεί ως ανώνυμες εταιρείες (sociedades anónimas) στη Χιλή· ή με σύσταση υπό μορφή εταιρείας στη Χιλή· ή ως υποκαταστήματα αλλοδαπών εταιρειών που έχουν συσταθεί στη Χιλή ως πρακτορείο αλλοδαπής εταιρείας (agencia de sociedad anónima extranjera), οπότε αναγνωρίζεται η νομική προσωπικότητα στη χώρα καταγωγής. Για τους σκοπούς των δραστηριοτήτων υποκαταστήματος αλλοδαπής τράπεζας στη Χιλή, λαμβάνεται υπόψη το κεφάλαιο που έχει πράγματι επενδυθεί στη Χιλή και όχι το κεφάλαιο των κεντρικών γραφείων. Οι αυξήσεις κεφαλαίου ή αποθεματικών που δεν προέρχονται από κεφαλαιοποίηση άλλων αποθεματικών θα έχουν την ίδια μεταχείριση με το αρχικό κεφάλαιο και τα αρχικά αποθεματικά. Στις συναλλαγές μεταξύ υποκαταστήματος και του κεντρικού γραφείου του στο εξωτερικό και τα δύο θα θεωρούνται ανεξάρτητες οντότητες.	

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά
	Κανένα ημεδαπό ή αλλοδαπό φυσικό ή νομικό πρόσωπο δεν μπορεί να αποκτήσει άμεσα ή μέσω τρίτων μετοχές τράπεζας οι οποίες, μεμονωμένα ή συμπληρωματικά προς τις μετοχές που ήδη έχει στην κατοχή του το εν λόγω πρόσωπο, αντιπροσωπεύουν ποσοστό άνω του 10 % του κεφαλαίου της τράπεζας, χωρίς να έχει προηγουμένως λάβει την άδεια της CMF. Επιπλέον, οι εταίροι ή οι μέτοχοι ενός χρηματοπιστωτικού ιδρύματος δεν μπορούν να μεταβιβάσουν ποσοστό δικαιωμάτων ή μετοχών της εταιρείας τους που υπερβαίνει το 10 % χωρίς να έχουν λάβει άδεια από τη CMF. Τα τραπεζικά ιδρύματα πρέπει να συστήνονται ως ανώνυμες εταιρείες (sociedades anónimas) ή ως υποκαταστήματα, βάσει των νομοθετικών και κανονιστικών διατάξεων της Χιλής, σύμφωνα με τον γενικό τραπεζικό νόμο (DFL N°3) και τον νόμο Sociedades Anónimas (Ley N°18.046), περί ίδρυσης πρακτορείου αλλοδαπής εταιρείας. Το κεφάλαιο και τα αποθεματικά που διαθέτουν οι αλλοδαπές τράπεζες στα υποκαταστήματά τους πρέπει να μεταφέρονται ουσιαστικά και να μετατρέπονται σε εθνικό νόμισμα σύμφωνα με οποιοδήποτε από τα συστήματα που έχουν εγκριθεί από τον νόμο ή από την Banco Central de Chile. Οι αυξήσεις κεφαλαίου ή αποθεματικών που δεν προέρχονται από κεφαλαιοποίηση άλλων αποθεματικών θα έχουν την ίδια μεταχείριση με το αρχικό κεφάλαιο και τα αρχικά αποθεματικά. Στις συναλλαγές μεταξύ υποκαταστήματος και του κεντρικού γραφείου του στο εξωτερικό, και τα δύο θα θεωρούνται ανεξάρτητες οντότητες. Καμία αλλοδαπή τράπεζα δεν θα μπορεί να επικαλείται δικαιώματα που απορρέουν από την ιθαγένειά της όσον αφορά τις συναλλαγές που μπορεί να πραγματοποιεί το υποκατάστημά της στη Χιλή. Οι χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες που συμπληρώνουν τις βασικές τραπεζικές υπηρεσίες μπορούν να παρέχονται απευθείας από τα εν λόγω ιδρύματα, κατόπιν προηγούμενης άδειας, ή μέσω θυγατρικών που έχουν συσταθεί, όπως καθορίζει η CMF.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Αποδοχή καταθέσεων και άλλων επιστρεπτέων κεφαλαίων από το κοινό	Αποδοχή καταθέσεων [μόνο τρεχούμενοι τραπεζικοί λογαριασμοί (cuentas corrientes bancarias), καταθέσεις όψεως, λογαριασμοί ταμειευτηρίου προθεσμιακών καταθέσεων, χρηματοοικονομικά μέσα με συμφωνίες επαναγοράς και καταθέσεις εγγύησης ή εγγυήσεις καλής εκτέλεσης]. Αγορά δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών [μόνο αγορά ομολόγων, αγορά πιστωτικών επιστολών, εγγραφή και πρακτόρευση μετοχών, ομολογιών και πιστωτικών επιστολών (αναδοχή)]. Φύλαξη κινητών αξιών.	Μόνο τράπεζες εγκατεστημένες στη Χιλή σύμφωνα με τις ανωτέρω διατάξεις.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Κάθε μορφής δανειοδότηση, συμπεριλαμβανομένων της καταναλωτικής πίστης, των ενυπόθηκων πιστώσεων, της πρακτόρευσης επιχειρηματικών απαιτήσεων και της χρηματοδότησης εμπορικών συναλλαγών	Χορήγηση πιστώσεων (περιλαμβάνονται μόνο τα συνήθη δάνεια, η καταναλωτική πίστη, τα δάνεια με πιστωτικές επιστολές, τα ενυπόθηκα δάνεια, τα ενυπόθηκα δάνεια με πιστωτικές επιστολές, η αγορά χρηματοοικονομικών μέσων με συμβάσεις μεταπώλησης, οι πιστώσεις για την έκδοση τραπεζικών εγγυήσεων καλής εκτέλεσης ή άλλων μορφών χρηματοδότησης, η έκδοση και διαπραγμάτευση πιστωτικών επιστολών για εισαγωγές και εξαγωγές και η έκδοση και επιβεβαίωση ενέγγυων πιστώσεων εν αναμονή).	Μόνο τράπεζες εγκατεστημένες στη Χιλή σύμφωνα με τις ανωτέρω διατάξεις.
	Πρακτόρευση επιχειρηματικών απαιτήσεων.	Καμία δέσμευση όσον αφορά το άρθρο 18.6 παράγραφος 1 στοιχείο ε). Οι υπηρεσίες πρακτόρευσης επιχειρηματικών απαιτήσεων θεωρούνται συμπληρωματικές τραπεζικές υπηρεσίες και, ως εκ τούτου, απαιτείται άδεια από τη CMF. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.
	Τιτλοποίηση.	Οι υπηρεσίες τιτλοποίησης θεωρούνται συμπληρωματικές τραπεζικές υπηρεσίες.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Χρηματοδοτική μίσθωση	Χρηματοδοτική μίσθωση (CPC 81120) (οι εταιρείες αυτές μπορούν να προσφέρουν συμβάσεις χρηματοδοτικής μίσθωσης για αγαθά που αγοράζονται κατόπιν αιτήματος του πελάτη, δηλαδή δεν μπορούν να αποκτήσουν αγαθά για να τα αποθηκεύσουν και να τα προσφέρουν για χρηματοδοτική μίσθωση).	Οι υπηρεσίες χρηματοδοτικής μίσθωσης θεωρούνται συμπληρωματικές τραπεζικές υπηρεσίες και μπορούν να παρέχονται από τράπεζες ή μέσω θυγατρικών που έχουν συσταθεί ρητά για τους σκοπούς αυτούς. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.
Όλες οι υπηρεσίες πληρωμής και μεταφοράς χρημάτων, συμπεριλαμβανομένων των πιστωτικών και χρεωστικών καρτών και των καρτών προθεσμιακής χρέωσης, καθώς και των ταξιδιωτικών και τραπεζικών επιταγών	Έκδοση και λειτουργία πιστωτικών και χρεωστικών καρτών (CPC 81133) (περιλαμβάνονται μόνο πιστωτικές κάρτες που έχουν εκδοθεί στη Χιλή). Ταξιδιωτικές επιταγές. Μεταφορά κεφαλαίων (τραπεζικές συναλλαγματικές). Προεξόφληση ή αγορά συναλλαγματικών και γραμματίων εις διαταγή.	Μόνο τράπεζες εγκατεστημένες στη Χιλή σύμφωνα με τις ανωτέρω διατάξεις.
Εγγυήσεις και δεσμεύσεις	Προσυπογραφή και εγγύηση αστικής ευθύνης σε νόμισμα της Χιλής και σε ξένο νόμισμα.	Μόνο τράπεζες εγκατεστημένες στη Χιλή σύμφωνα με τις ανωτέρω διατάξεις.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Συναλλαγές για ίδιο λογαριασμό ή για λογαριασμό πελατών, είτε στο χρηματιστήριο είτε σε εξωχρηματιστηριακές αγορές ή με άλλον τρόπο	Διαμεσολάβηση δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών (CPC 81321)	Η διαμεσολάβηση δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών θεωρείται συμπληρωματική τραπεζική υπηρεσία και μπορεί να παρέχεται από τράπεζες μέσω θυγατρικών που έχουν συσταθεί στη Χιλή, πρακτόρων κινητών αξιών ή χρηματιστών, οι οποίοι έχουν λάβει ρητή άδεια.
Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες	Υπηρεσίες παροχής συμβουλών και άλλες επικουρικές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες (CPC 8133) (περιλαμβάνονται μόνο οι υπηρεσίες που αναφέρονται στον τραπεζικό υποτομέα στο παρόν τμήμα).	Ουδείς.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες	Προγράμματα προαιρετικής συνταξιοδοτικής αποταμίευσης (Planes de Ahorro Previsional Voluntario).	Καμία δέσμευση όσον αφορά το άρθρο 18.6 παράγραφος 1 στοιχείο ε). Τα προγράμματα προαιρετικής συνταξιοδοτικής αποταμίευσης μπορούν να προσφερθούν μόνον από τράπεζες εγκατεστημένες στη Χιλή βάσει μίας από τις ρυθμίσεις που αναφέρθηκαν προηγουμένως.
	Επιχειρήσεις διαχείρισης καταπιστευμάτων (administración de fideicomisos).	Μόνο τράπεζες εγκατεστημένες στη Χιλή σύμφωνα με τις ανωτέρω διατάξεις.
	Παροχή και μεταφορά χρηματοοικονομικών πληροφοριών και λογισμικού επεξεργασίας χρηματοοικονομικών δεδομένων και συναφούς λογισμικού από παρόχους άλλων χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών.	Ουδείς.
	Πράξεις στην αγορά συναλλάγματος που διενεργούνται σύμφωνα με τον κανονισμό που έχει εκδοθεί ή πρόκειται να εκδοθεί από την Κεντρική Τράπεζα της Χιλής.	Μόνο οι τράπεζες, τα νομικά πρόσωπα, οι χρηματομεσίτες και οι πράκτορες κινητών αξιών, οι οποίοι πρέπει στο σύνολό τους να είναι εγκατεστημένοι στη Χιλή ως νομικές οντότητες, μπορούν να δραστηριοποιούνται στην επίσημη αγορά συναλλάγματος. Τα νομικά πρόσωπα, οι χρηματομεσίτες και οι πράκτορες κινητών αξιών πρέπει να λάβουν πρώτα άδεια από την Κεντρική Τράπεζα της Χιλής (Banco Central de Chile) για να δραστηριοποιηθούν στην επίσημη αγορά συναλλάγματος.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Άλλες χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες / υπηρεσίες κινητών αξιών	1. Οι δημοσίως προσφερόμενες κινητές αξίες μπορούν να αποτελούν αντικείμενο διαπραγμάτευσης από νομικά πρόσωπα με αποκλειστικό σκοπό τη μεσιτεία κινητών αξιών, είτε ως μέλη χρηματιστηρίου (χρηματομεσίτες) είτε εκτός του χρηματιστηρίου (πράκτορες κινητών αξιών), και πρέπει να είναι εγγεγραμμένες στη CMF. Ωστόσο, μόνο οι χρηματομεσίτες μπορούν να διαπραγματεύονται μετοχές ή παράγωγά τους (δικαιώματα εγγραφής) στο χρηματιστήριο. Οι μη μετοχικοί τίτλοι μπορούν να αποτελούν αντικείμενο διαπραγμάτευσης από χρηματομεσίτες ή πράκτορες κινητών αξιών που είναι εγγεγραμμένοι. 2. Οι υπηρεσίες αξιολόγησης κινδύνου δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών παρέχονται από οργανισμούς αξιολόγησης που έχουν συσταθεί με αποκλειστικό αντικείμενο την αξιολόγηση δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών και πρέπει να είναι εγγεγραμμένοι στο Registro de Entidades Clasificadoras de Riesgo (Μητρώο Οργανισμών Αξιολόγησης Κινδύνου) που τηρείται από τη CMF. Επιθεωρούνται και ελέγχονται από τη CMF. Από την άλλη πλευρά, η επιθεώρηση των οργανισμών αξιολόγησης όσον αφορά την αξιολόγηση των κινητών αξιών που εκδίδονται από τράπεζες και χρηματοπιστωτικές εταιρείες αποτελεί ευθύνη της CMF. 3. Μόνο οι τράπεζες, τα νομικά πρόσωπα, οι χρηματομεσίτες και οι πράκτορες κινητών αξιών, οι οποίοι πρέπει στο σύνολό τους να είναι εγκατεστημένοι στη Χιλή ως νομικές οντότητες, μπορούν να δραστηριοποιούνται στην επίσημη αγορά συναλλάγματος. Τα νομικά πρόσωπα, οι χρηματομεσίτες και οι πράκτορες κινητών αξιών πρέπει να λάβουν πρώτα άδεια από την Κεντρική Τράπεζα της Χιλής (Banco Central de Chile) για να δραστηριοποιηθούν στην επίσημη αγορά συναλλάγματος. 4. Για να μπορούν να πραγματοποιούν συναλλαγές στο χρηματιστήριο, οι διαμεσολαβητές (χρηματομεσίτες) πρέπει να έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα στη Χιλή. Πρέπει να αποκτήσουν μερίδιο στο αντίστοιχο χρηματιστήριο και να γίνουν δεκτοί ως μέλη του εν λόγω χρηματιστηρίου.	
	Υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά
	Διαμεσολάβηση δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών, εκτός των μετοχών (CPC 81321). Εγγραφή και πρακτόρευση (αναδοχή).	Οι δραστηριότητες μεσιτείας πρέπει να παρέχονται μέσω νομικού προσώπου που έχει συσταθεί στη Χιλή. Η CMF μπορεί να προβάλλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Διαμεσολάβηση δημοσίως προσφερόμενων μετοχών εταιρειών (CPC 81321) (περιλαμβάνει την εγγραφή και πρακτόρευση και την αναδοχή).	Για να μπορούν να πραγματοποιούν συναλλαγές στο χρηματιστήριο, οι διαμεσολαβητές (χρηματομεσίτες) πρέπει να έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα στη Χιλή. Πρέπει να αποκτήσουν μερίδιο στο αντίστοιχο χρηματιστήριο και να γίνουν δεκτοί ως μέλη του εν λόγω χρηματιστηρίου. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.
	Πράξεις επί χρηματιστηριακών παραγώγων που εγκρίνονται από τη CMF (περιλαμβάνουν μόνο συμβόλαια μελλοντικής εκπλήρωσης σε δολάρια και προθεσμιακές συμβάσεις επιτοκίων, καθώς και δικαιώματα προαίρεσης επί μετοχών). Οι μετοχές πρέπει να πληρούν τις απαιτήσεις που καθορίζονται από το αντίστοιχο γραφείο συμψηφισμού (Cámara de Compensación).	Για να μπορούν να πραγματοποιούν συναλλαγές στο χρηματιστήριο, οι διαμεσολαβητές (χρηματομεσίτες) πρέπει να έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα στη Χιλή. Πρέπει να αποκτήσουν μερίδιο στο αντίστοιχο χρηματιστήριο και να γίνουν δεκτοί ως μέλη του εν λόγω χρηματιστηρίου. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.
	Διαπραγμάτευση μετάλλων στο χρηματιστήριο (περιλαμβάνονται μόνο ο χρυσός και ο άργυρος).	Η διαπραγμάτευση χρυσού και αργύρου μπορούν να διενεργούνται από χρηματομεσίτες για δικό τους λογαριασμό και για λογαριασμό τρίτων στο χρηματιστήριο, σύμφωνα με τους κανονισμούς του χρηματιστηρίου. Για να μπορούν να πραγματοποιούν συναλλαγές στο χρηματιστήριο, οι διαμεσολαβητές (χρηματομεσίτες) πρέπει να έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα στη Χιλή. Πρέπει να αποκτήσουν μερίδιο στο αντίστοιχο χρηματιστήριο και να γίνουν δεκτοί ως μέλη του εν λόγω χρηματιστηρίου. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Αξιολόγηση κινδύνου κινητών αξιών (αφορά αποκλειστικά την αξιολόγηση ή τη διατύπωση γνώμης σχετικά με τις δημοσίως προσφερόμενες κινητές αξίες).	Πρέπει να έχουν εγκατασταθεί στη Χιλή ως προσωπική εταιρεία (sociedad de personas). Μία από τις ειδικές προϋποθέσεις που πρέπει να πληρούνται είναι ότι τουλάχιστον το 60 % του κεφαλαίου της εταιρείας πρέπει να ανήκει στους βασικούς εταίρους (φυσικά ή νομικά πρόσωπα της συγκεκριμένης κατηγορίας δραστηριοτήτων που κατέχουν τουλάχιστον το 5 % των δικαιωμάτων συμμετοχής στον οργανισμό αξιολόγησης πιστοληπτικής ικανότητας).
	Φύλαξη κινητών αξιών που αναλαμβάνεται από διαμεσολαβητές κινητών αξιών (CPC 81319) [δεν περιλαμβάνονται οι υπηρεσίες που παρέχονται από παρόχους που συνδυάζουν φύλαξη, εκκαθάριση και διακανονισμό κινητών αξιών (αποθετήρια κινητών αξιών, depósitos de valores)].	Όσον αφορά τη φύλαξη κινητών αξιών, οι διαμεσολαβητές (χρηματομεσίτες και πράκτορες) πρέπει να έχουν συσταθεί στη Χιλή ως νομικό πρόσωπο. Τη φύλαξη κινητών αξιών μπορούν να αναλαμβάνουν διαμεσολαβητές κινητών αξιών (χρηματομεσίτες και πράκτορες κινητών αξιών) ως δραστηριότητα συμπληρωματική προς το αποκλειστικό τους αντικείμενο, το οποίο είναι η μεσιτεία κινητών αξιών. Τη φύλαξη κινητών αξιών μπορούν επίσης να αναλαμβάνουν οντότητες που παρέχουν υπηρεσίες αποθετηρίου και φύλαξης κινητών αξιών και οι οποίες θα πρέπει να συσταθούν ως ειδικές εταιρείες με αποκλειστικό αντικείμενο να δέχονται καταθέσεις δημοσίως προσφερόμενων κινητών αξιών από οντότητες εγκεκριμένες διά νόμου και να διευκολύνουν τις πράξεις μεταβίβασης των εν λόγω αξιών (κεντρικά αποθετήρια κινητών αξιών, depósitos centralizados de valores).

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Φύλαξη που αναλαμβάνουν οντότητες για την κατάθεση και τη φύλαξη κινητών αξιών.	Οι οντότητες κατάθεσης και φύλαξης κινητών αξιών πρέπει να έχουν συσταθεί στη Χιλή ως εταιρείες που έχουν συσταθεί αποκλειστικά για αυτόν τον σκοπό.
	Διαχείριση χαρτοφυλακίου χρηματοοικονομικών μέσων η οποία παρέχεται από διαμεσολαβητές κινητών αξιών [η διαχείριση αυτή δεν περιλαμβάνει, σε καμία περίπτωση, το γενικό ταμείο διαχείρισης (Administradora General de Fondos), τη διαχείριση αμοιβαίων κεφαλαίων, τα ξένα επενδυτικά κεφάλαια, τα επενδυτικά κεφάλαια και τα συνταξιοδοτικά ταμεία].	Υπηρεσίες διαχείρισης χαρτοφυλακίου χρηματοοικονομικών μέσων που παρέχονται από διαμεσολαβητές κινητών αξιών που έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα στη Χιλή. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις.
	Υπηρεσίες παροχής χρηματοοικονομικών συμβουλών που παρέχονται από διαμεσολαβητές κινητών αξιών (CPC 81332) (οι χρηματοοικονομικές συμβουλές αφορούν μόνο τις υπηρεσίες κινητών αξιών για τις οποίες αναλαμβάνονται δεσμεύσεις πρόσβασης στην αγορά).	Υπηρεσίες παροχής χρηματοοικονομικών συμβουλών που παρέχονται από διαμεσολαβητές κινητών αξιών που έχουν συσταθεί ως νομικά πρόσωπα στη Χιλή. Η CMF μπορεί να επιβάλει αυστηρότερες μη διακρισιακές απαιτήσεις. Οι υπηρεσίες παροχής χρηματοοικονομικών συμβουλών, οι οποίες περιλαμβάνουν την παροχή χρηματοοικονομικών συμβουλών σχετικά με εναλλακτικές επιλογές χρηματοδότησης, την αξιολόγηση των επενδύσεων, τις επενδυτικές δυνατότητες και στρατηγικές αναδιάταξης του χρέους, μπορούν να αναλαμβάνονται από διαμεσολαβητές κινητών αξιών (χρηματομεσίτες και πράκτορες κινητών αξιών) ως δραστηριότητα συμπληρωματική προς τον αποκλειστικό τους σκοπό.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Διαχείριση κεφαλαίων τρίτων που πραγματοποιείται από: [Δεν περιλαμβάνει σε καμία περίπτωση τη διαχείριση συνταξιοδοτικών ταμείων και προγραμμάτων προαιρετικής συνταξιοδοτικής αποταμίευσης (planes de ahorro previsional voluntario)] — εταιρείες διαχείρισης αμοιβαίων κεφαλαίων· — εταιρείες διαχείρισης επενδυτικών κεφαλαίων· — εταιρείες διαχείρισης ξένων επενδυτικών κεφαλαίων.	Η υπηρεσία διαχείρισης κεφαλαίων μπορεί να παρέχεται από εταιρείες που έχουν ιδρυθεί αποκλειστικά για τον σκοπό αυτόν και έχουν συσταθεί στη Χιλή, με άδεια της CMF. Τα ξένα επενδυτικά κεφάλαια μπορούν επίσης να τελούν υπό τη διαχείριση εταιρειών διαχείρισης επενδυτικών κεφαλαίων.
	Διαχείριση προγραμμάτων προαιρετικής συνταξιοδοτικής αποταμίευσης (planes de ahorro previsional voluntario).	Καμία δέσμευση όσον αφορά το άρθρο 18.6 παράγραφος 1 στοιχείο ε). Τα προγράμματα προαιρετικής αποταμίευσης μπορούν να προσφέρονται μόνο από εταιρείες διαχείρισης αμοιβαίων κεφαλαίων και επενδυτικών κεφαλαίων που έχουν συσταθεί στη Χιλή σύμφωνα με τα ανωτέρω. Τα εν λόγω προγράμματα πρέπει να έχουν λάβει προηγουμένως έγκριση από τη CMF.
	Υπηρεσία γραφείων συμψηφισμού για παράγωγα προϊόντα (συμβόλαια μελλοντικής εκπλήρωσης και δικαιώματα προαίρεσης επί κινητών αξιών).	Τα γραφεία συμψηφισμού για συμβόλαια μελλοντικής εκπλήρωσης και δικαιώματα προαίρεσης επί κινητών αξιών πρέπει να συστήνονται στη Χιλή ως εταιρείες αποκλειστικά για τον σκοπό αυτόν και με άδεια από τη CMF. Μπορούν να συστήνονται μόνο από χρηματιστήρια και τους χρηματομεσίτες τους.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
	Τελωνειακές αποθήκες (αποθετήρια) [αντιστοιχούν σε υπηρεσίες αποθήκευσης εμπορευμάτων συνοδευόμενες από την έκδοση πιστοποιητικού κατάθεσης και ενεχυρόγραφου (vale de prenda)].	Μόνο νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί δεόντως στη Χιλή και έχουν ως αποκλειστικό σκοπό την παροχή υπηρεσιών αποθετηρίου.
	Υπηρεσίες έκδοσης και καταχώρισης κινητών αξιών (CPC 81332) (δεν περιλαμβάνονται οι υπηρεσίες κατάθεσης και φύλαξης κινητών αξιών).	Ουδείς.
	Ανταλλαγές βοοειδών και βασικών γεωργικών προϊόντων. Υπηρεσίες γραφείων συμψηφισμού συμβολαίων μελλοντικής εκπλήρωσης και δικαιωμάτων προαίρεσης επί βοοειδών και βασικών γεωργικών προϊόντων.	Οι οντότητες πρέπει να έχουν συσταθεί ως ανώνυμες εταιρείες ειδικού σκοπού (sociedades anónimas especiales) βάσει της νομοθεσίας της Χιλής.
	Μεσιτεία βοοειδών και βασικών γεωργικών προϊόντων.	Η δραστηριότητα της μεσιτείας βοοειδών και βασικών γεωργικών προϊόντων πρέπει να ασκείται από νομικά πρόσωπα που έχουν συσταθεί βάσει της νομοθεσίας της Χιλής.
	Χρηματιστήρια αξιών.	Τα χρηματιστήρια αξιών πρέπει να έχουν συσταθεί ως ανώνυμες εταιρείες ειδικού σκοπού (sociedades anónimas especiales) βάσει της νομοθεσίας της Χιλής.

Τομέας ή υποτομέας	Περιορισμοί όσον αφορά την πρόσβαση στην αγορά	
Λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες	Διαχείριση ενυπόθηκων δανείων, όπως ορίζεται στο Decreto con Fuerza de Ley N° 251, Ley de Seguros, Τίτλος V.	Οι εταιρείες διαχείρισης ενυπόθηκων δανείων πρέπει να συστήνονται ως ανώνυμες εταιρείες (sociedades anónimas).
Λοιπές υπηρεσίες συναφείς με χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες	Γραφεία αντιπροσωπείας αλλοδαπών τραπεζών ως εμπορικοί πράκτορες (σε καμία περίπτωση οι εν λόγω αντιπροσωπείες δεν μπορούν να προβαίνουν σε πράξεις που προσιδιάζουν σε τραπεζική δραστηριότητα).	Η CMF μπορεί να επιτρέπει σε αλλοδαπές τράπεζες να διατηρούν γραφεία αντιπροσωπείας που ενεργούν ως εμπορικοί πράκτορες για τα κεντρικά γραφεία τους και ασκεί σε αυτές την ίδια εξουσία επιτήρησης που χορηγείται στη CMF από τον γενικό τραπεζικό νόμο (Ley General de Bancos) όσον αφορά τις τράπεζες. Η εξουσιοδότηση που χορηγείται από τη CMF στα γραφεία αντιπροσωπείας ανακαλείται σε περίπτωση που η διατήρησή της κριθεί ότι προκαλεί δυσκολίες, όπως ορίζεται στον γενικό τραπεζικό νόμο (Ley General de Bancos).

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ για τα ΤΜΗΜΑΤΑ Γ και Δ

1. Οι δεσμεύσεις στον τομέα των χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών δυνάμει του κεφαλαίου 18 αναλαμβάνονται με την επιφύλαξη των περιορισμών και των προϋποθέσεων που καθορίζονται στις παρούσες σημειώσεις και στον πίνακα που ακολουθεί.
2. Τα νομικά πρόσωπα που παρέχουν χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες και έχουν συσταθεί βάσει των νομοθετικών και κανονιστικών διατάξεων της Χιλής υπόκεινται σε μη διακρισιακούς περιορισμούς ως προς τη νομική μορφή. Για παράδειγμα, οι προσωπικές εταιρείες (*sociedades de personas*) κατά κανόνα δεν συνιστούν αποδεκτές νομικές μορφές για χρηματοπιστωτικά ιδρύματα στη Χιλή. Η σημείωση αυτή καθαυτή δεν προορίζεται να επηρεάσει, ή με άλλον τρόπο να περιορίσει, την επιλογή ενός χρηματοπιστωτικού ιδρύματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης μεταξύ υποκαταστημάτων ή θυγατρικών, εκτός εάν προβλέπουν κάτι τέτοιο οι νομοθετικές και κανονιστικές διατάξεις της Χιλής.

ΤΜΗΜΑ Γ

ΥΦΙΣΤΑΜΕΝΑ ΜΕΤΡΑ

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Μέτρα:	Ley N° 18.045, Επίσημη Εφημερίδα της 22ας Οκτωβρίου 1981, Ley de Mercado de Valores, Τίτλοι VI και VII, άρθρα 24, 26 και 27.
Περιγραφή:	Οι διευθυντές, τα διοικητικά και διευθυντικά στελέχη ή οι νόμιμοι εκπρόσωποι νομικών ή φυσικών προσώπων που ασκούν τις δραστηριότητες χρηματομεσίτη και πράκτορα κινητών αξιών πρέπει να είναι χιλιανής ιθαγένειας ή αλλοδαποί με άδεια μόνιμης διαμονής.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Μέτρα:	Decreto con Fuerza de Ley N° 251, Επίσημη Εφημερίδα της 22ας Μαΐου 1931, Ley de Seguros, Τίτλος I, άρθρο 16.
Περιγραφή:	Η μεσιτεία αντασφαλίσεων μπορεί να ασκείται από αλλοδαπούς μεσίτες αντασφαλίσεων. Οι εν λόγω μεσίτες είναι νομικά πρόσωπα, αποδεικνύουν ότι η οντότητα έχει συσταθεί νόμιμα στη χώρα καταγωγής της και είναι εξουσιοδοτημένη να μεσολαβεί για κινδύνους που εκχωρούνται από το εξωτερικό και αναφέρουν την ημερομηνία χορήγησης της εν λόγω άδειας. Οι εν λόγω οντότητες ορίζουν εκπρόσωπο στη Χιλή για να τους εκπροσωπεί με ευρείες εξουσίες. Ο εκπρόσωπος μπορεί, ενδεχομένως, να κλητευθεί και πρέπει να διαμένει στη Χιλή.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες
Σχετική υποχρέωση:	Εθνική μεταχείριση Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Μέτρο:	Decreto con Fuerza de Ley 251, Επίσημη Εφημερίδα της 22ας Μαΐου 1931, Ley de Seguros, Τίτλος III, άρθρα 58 και 62, Decreto Supremo N° 863 de 1989 del Ministerio de Hacienda, Επίσημη Εφημερίδα της 5ης Απριλίου 1990, Reglamento de los Auxiliares del Comercio de Seguros, Τίτλος I, άρθρο 2, στοιχείο (c).
Περιγραφή:	Τα διοικητικά στελέχη και οι νόμιμοι εκπρόσωποι νομικών και φυσικών προσώπων που ασκούν τη δραστηριότητα μεσίτη διακανονισμού αποζημιώσεων και ασφαλίσεων πρέπει να είναι χιλιανής ιθαγένειας ή αλλοδαποί με άδεια μόνιμης διαμονής.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Μέτρα:	Decreto con Fuerza de Ley N° 251, Επίσημη Εφημερίδα της 22ας Μαΐου 1931, Ley de Seguros, Τίτλος I, άρθρο 20.
Περιγραφή:	Στην περίπτωση των ασφαλειών που καλύπτονται από το Decreto Ley 3.500, οι οποίες αφορούν την εκχώρηση αντασφαλίσεων σε αλλοδαπούς αντασφαλιστές, η έκπτωση για αντασφάλιση δεν μπορεί να υπερβαίνει το 40 % του συνόλου των τεχνικών αποθεματικών που συνδέονται με αυτά τα είδη ασφάλισης ή υψηλότερο ποσοστό εάν ορίζεται από την Επιτροπή Χρηματοπιστωτικής Αγοράς (Comisión para el Mercado Financiero).

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Μέτρα:	Decreto con Fuerza de Ley N° 251, Diario Oficial, 22 Μαΐου 1931, Ley de Seguros, Τίτλος I.
Περιγραφή:	Η αντασφαλιστική δραστηριότητα μπορεί να παρέχεται από αλλοδαπές οντότητες που κατατάσσονται, σύμφωνα με διεθνώς αναγνωρισμένους οργανισμούς αξιολόγησης κινδύνου, όπως υποδεικνύεται από την Επιτροπή Χρηματοπιστωτικής Αγοράς (Comisión para el Mercado Financiero), τουλάχιστον στην κατηγορία κινδύνου BBB ή σε άλλη ισοδύναμη κατηγορία. Οι εν λόγω οντότητες διαθέτουν εκπρόσωπο στη Χιλή, ο οποίος τις εκπροσωπεί με ευρείες εξουσίες. Ο εκπρόσωπος μπορεί, ενδεχομένως, να κλητευθεί. Με την επιφύλαξη των ανωτέρω, ο ορισμός εκπροσώπου δεν είναι απαραίτητος εάν η αντασφαλιστική πράξη εκτελείται από μεσίτη αντασφαλίσεων εγγεγραμμένο στο μητρώο της Επιτροπής. Για κάθε σκοπό, ιδίως για εκείνους που σχετίζονται με την εφαρμογή και την εκτέλεση στη χώρα του συμβολαίου αντασφάλισης, ο εν λόγω μεσίτης θεωρείται ο νόμιμος εκπρόσωπος των αντασφαλιστών.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση
Μέτρα:	Ley N° 18.045, Επίσημη Εφημερίδα της 22ας Οκτωβρίου 1981, Ley de Mercado de Valores, Τίτλοι VI και VII, άρθρα 24 και 26.
Περιγραφή:	Τα φυσικά πρόσωπα που ασκούν τη δραστηριότητα του χρηματομεσίτη και του πράκτορα κινητών αξιών στη Χιλή πρέπει να είναι χιλιανής ιθαγένειας ή αλλοδαποί με άδεια διαμονής.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	
Σχετικές υποχρεώσεις:	Όλοι
	Εθνική μεταχείριση
	Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικά συμβούλια
	Απαιτήσεις επιδόσεων
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Μέτρα:	D.F.L. 1 του Υπουργείου Εργασίας και Κοινωνικής Πρόνοιας, Επίσημη Εφημερίδα της 24ης Ιανουαρίου 1994, Εργατικός κώδικας, εισαγωγικός τίτλος, τόμος I, κεφάλαιο III (D.F.L. 1 del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, Diario Oficial, enero 24, 1994, Código del Trabajo, Título Preliminar, Libro I, Capítulo III).

Περιγραφή:

Τουλάχιστον το 85 % των μισθωτών που εργάζονται για τον ίδιο εργοδότη είναι φυσικά πρόσωπα της Χιλής ή αλλοδαποί οι οποίοι διαμένουν στη Χιλή για διάστημα τουλάχιστον πέντε ετών. Ο κανόνας αυτός ισχύει για τους εργοδότες που απασχολούν περισσότερους από 25 μισθωτούς με σύμβαση εργασίας (contrato de trabajo¹). Το ειδικευμένο τεχνικό προσωπικό δεν υπόκειται στην παρούσα διάταξη, όπως καθορίζεται από τη Διεύθυνση Εργασίας (Dirección del Trabajo). Ως μισθωτός νοείται κάθε φυσικό πρόσωπο που παρέχει πνευματικές ή σωματικές υπηρεσίες, βάσει σχέσης εξάρτησης ή υποταγής, δυνάμει σύμβασης εργασίας.

¹ Για λόγους σαφήνειας, διευκρινίζεται ότι η σύμβαση εργασίας (contrato de trabajo) δεν είναι υποχρεωτική για τις διασυνοριακές συναλλαγές στον τομέα των υπηρεσιών.

ΤΜΗΜΑ Δ

ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Όλοι
Σχετικές υποχρεώσεις:	Διασυνοριακή παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Περιγραφή:	Η αγορά χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών από πρόσωπα που βρίσκονται στο έδαφος της Χιλής και τους υπηκόους της οπουδήποτε και αν βρίσκονται, καθώς και από παρόχους χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης υπόκειται στους κανονισμούς περί συναλλάγματος που θεσπίζει ή διατηρεί η Banco Central de Chile σύμφωνα με τον οικείο οργανικό νόμο (Ley 18.840).
Υφιστάμενα μέτρα:	Ley 18.840, Επίσημη Εφημερίδα της 10ης Οκτωβρίου 1989, Ley Orgánica Constitucional del Banco Central de Chile, Τίτλος III

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Τραπεζικές και λοιπές χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Περιγραφή:	Η Χιλή μπορεί να θεσπίζει ή να διατηρεί μέτρα για να χορηγήσει στην Banco del Estado de Chile, χιλιανή τράπεζα κρατικής ιδιοκτησίας, εξουσίες για τη συμμόρφωσή της με καθήκοντα που σχετίζονται με τη χρηματοοικονομική διοίκηση του κράτους, τα οποία έχουν καθοριστεί ή ενδέχεται να καθοριστούν σύμφωνα με τις νομοθετικές και κανονιστικές διατάξεις της Χιλής. Τα μέτρα αυτά περιλαμβάνουν τη διαχείριση των χρηματοοικονομικών πόρων της κυβέρνησης της Χιλής, η οποία ασκείται μέσω καταθέσεων στον λογαριασμό Cuenta Única Fiscal και τους θυγατρικούς λογαριασμούς της, οι οποίοι πρέπει να τηρούνται στο σύνολό τους στην Banco del Estado de Chile.
Υφιστάμενα μέτρα:	Decreto Ley N° 2.079, Επίσημη Εφημερίδα της 18ης Ιανουαρίου 1978, Ley Orgánica del Banco del Estado de Chile Decreto Ley N° 1.263, Επίσημη Εφημερίδα της 28ης Νοεμβρίου 1975, Decreto Ley Orgánico de Administración Financiera del Estado, άρθρο 6.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Ασφαλιστικές και συναφείς με ασφάλειες υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Διασυνοριακή παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Περιγραφή:	Όλα τα είδη ασφαλειών¹ που η νομοθεσία της Χιλής καθιστά ή μπορεί να καταστήσει υποχρεωτικές και όλες οι ασφάλειες που σχετίζονται με την κοινωνική ασφάλιση δεν μπορούν να συνάπτονται εκτός Χιλής. Η επιφύλαξη αυτή δεν ισχύει σε περίπτωση που η νομοθεσία της Χιλής προβλέπει υποχρεωτική ασφάλεια για τις διεθνείς θαλάσσιες μεταφορές, τη διεθνή εμπορική αεροπλοΐα, καθώς και τις εκτοξεύσεις και τη μεταφορά φορτίου στο διάστημα (συμπεριλαμβανομένων των δορυφόρων) και τα αγαθά υπό διεθνή διαμετακόμιση (συμπεριλαμβανομένων των μεταφερόμενων αγαθών). Η εξαίρεση αυτή δεν εφαρμόζεται στις ασφαλίσσεις για ενδομεταφορές ή συναφείς δραστηριότητες.
Υφιστάμενα μέτρα:	Decreto con Fuerza de Ley N° 251, Επίσημη Εφημερίδα της 22ας Μαΐου 1931, Ley de Seguros, Τίτλος I, άρθρο 4.

¹ Για λόγους σαφήνειας, η εν λόγω επιφύλαξη δεν ισχύει για τις υπηρεσίες αντασφάλισης.

Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες
Υποτομέας:	Κοινωνικές υπηρεσίες
Σχετικές υποχρεώσεις:	Πρόσβαση στην αγορά Διασυννοριακή παροχή χρηματοπιστωτικών υπηρεσιών Απαιτήσεις επιδόσεων
Επίπεδο διακυβέρνησης:	Κεντρική
Περιγραφή:	Η Χιλή επιφυλάσσεται του δικαιώματος να θεσπίζει ή να διατηρεί κάθε μέτρο το οποίο αφορά την παροχή υπηρεσιών επιβολής του νόμου και σωφρονιστικών υπηρεσιών, καθώς και των ακόλουθων υπηρεσιών, στον βαθμό που πρόκειται για κοινωνικές υπηρεσίες που έχουν θεσπιστεί ή διατηρούνται για λόγους δημόσιου συμφέροντος: εισοδηματική ασφάλεια ή ασφάλιση, κοινωνική ασφάλεια ή ασφάλιση, κοινωνική πρόνοια, δημόσια εκπαίδευση, δημόσια κατάρτιση, υγειονομική περίθαλψη και φροντίδα παιδιών.
Τομέας:	Χρηματοπιστωτικές υπηρεσίες

Υποτομέας:	Όλοι
Σχετικές υποχρεώσεις:	Εθνική μεταχείριση Ανώτερα διευθυντικά στελέχη και διοικητικό συμβούλιο
Περιγραφή:	Κατά τη μεταβίβαση ή τη διάθεση μετοχών ή περιουσιακών στοιχείων που βρίσκονται στην κυριότητα υφιστάμενης κρατικής επιχείρησης ή κρατικής οντότητας, η Χιλή διατηρεί το δικαίωμα να απαγορεύσει ή να επιβάλει περιορισμούς στην κυριότητα της εν λόγω μετοχής ή του περιουσιακού στοιχείου και στο δικαίωμα των ξένων επενδυτών ή των επενδύσεων τους να ελέγχουν οποιαδήποτε κρατική εταιρεία έχει συσταθεί με τον τρόπο αυτόν ή τις επενδύσεις που πραγματοποιούνται από αυτήν. Στο πλαίσιο της εν λόγω μεταβίβασης ή διάθεσης, η Χιλή μπορεί να θεσπίζει ή να διατηρεί μέτρα σχετικά με την ιθαγένεια των ανώτερων διευθυντικών στελεχών και των μελών του διοικητικού συμβουλίου. «Κρατική εταιρεία»: κάθε εταιρεία η οποία ανήκει στην κυριότητα της Χιλής ή ελέγχεται από τη Χιλή μέσω μεριδίου συμμετοχής στην ιδιοκτησία της, όπου περιλαμβάνεται κάθε εταιρεία που δημιουργείται μετά την ημερομηνία έναρξης ισχύος της παρούσας συμφωνίας με μοναδικό αντικείμενο την πώληση ή τη διάθεση μεριδίου συμμετοχής στο κεφάλαιο ή στοιχείων ενεργητικού υφιστάμενης κρατικής επιχείρησης ή κρατικής οντότητας.